بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

КНИГА О ПОМИНАНИИ СМЕРТИ И О ТОМ, ЧТО ПОСЛЕ НЕЁ

Это десятая книга четверти «Спасающее» (руб‘ аль-мунджият), и ею завершается книга «Воскрешение наук о вере»

Аль-Газали. «Воскрешение наук о вере» (Ихья улюм ад-дин), книга сороковая. Перевод с арабского по изданию: Бейрут, Дар Ибн Хазм, 2005 (с. 1825–1938). В сносках — комментарий хафиза Зайн ад-Дина аль-Ираки «аль-Мугни ан хамль аль-асфар» об источниках и достоверности хадисов.

Содержание

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ

О предвестниках смерти и о том, что следует за ней вплоть до дуновения в Рог. В ней восемь глав

ГЛАВА ПЕРВАЯ. О поминании смерти и о побуждении часто вспоминать её

- Разъяснение достоинства поминания смерти, каким бы оно ни было
- Разъяснение пути к утверждению поминания смерти в сердце

ГЛАВА ВТОРАЯ. О долгих надеждах, о достоинстве коротких надежд, о причине их долготы и о том, как это лечить

- Достоинство коротких надежд
- Разъяснение причины долгих надежд и её лечения
- Разъяснение ступеней людей в долготе и краткости надежды
- Разъяснение поспешности в деле и опасности промедления

ГЛАВА ТРЕТЬЯ. О предсмертных муках и их тяжести и о том, какие состояния желательны при смерти

- Разъяснение того, какие состояния желательны у умирающего при смерти
- Разъяснение горести при встрече с ангелом смерти — в рассказах, выражающих это языком состояния

ГЛАВА ЧЕТВЁРТАЯ. О кончине Посланника Аллаха ﷺ и праведных халифов после него

- Кончина Посланника Аллаха ﷺ
- Кончина Абу Бакра ас-Сиддика, да будет доволен им Аллах
- Кончина Умара ибн аль-Хаттаба, да будет доволен им Аллах Всевышний
- Кончина Усмана, да будет доволен им Аллах
- Кончина Али, да облагородит Аллах его лик

ГЛАВА ПЯТАЯ. О словах умиравших халифов, правителей и праведников

- Разъяснение речений некоторых избранных праведников — сподвижников, таби‘инов и тех, кто после них, из людей суфизма, да будет доволен Аллах ими всеми

ГЛАВА ШЕСТАЯ. О речениях познавших над погребальными носилками и на кладбищах и о правовом положении посещения могил

- Разъяснение состояния могилы и их речений у могил
- Стихи, найденные написанными на могилах

Разъяснение их речений при смерти ребёнка
Разъяснение посещения могил, мольбы за умершего и того, что с этим связано
ГЛАВА СЕДЬМАЯ. О сущности смерти и о том, что встречает умерший в могиле вплоть до дуновения в Рог
Разъяснение сущности смерти
Разъяснение речи могилы к умершему
Разъяснение наказания в могиле и вопросов Мункара и Накира
Разъяснение вопросов Мункара и Накира, их облика, сжатия могилы и остального о наказании в могиле
ГЛАВА ВОСЬМАЯ. О том, что стало известно о состояниях умерших через откровение во сне
Разъяснение снов, раскрывающих состояния умерших и дела, полезные в Последней жизни
Разъяснение снов наставников, да помилует их всех Аллах

ЧАСТЬ ВТОРАЯ

Книги о поминании смерти — о состояниях умершего от времени дуновения в Рог до последнего пребывания в Раю или в Огне и подробное изложение ужасов и опасностей, которые перед ним
Описание дуновения в Рог
Описание земли собрания и её обитателей
Описание пота
Описание долготы Дня воскресения
Описание Дня воскресения, его бедствий и имён
Описание спроса
Описание Весов
Описание тяжущихся и возвращения обид
Описание Сирата
Описание заступничества
Описание Водоёма
Слово об описании Ада, его ужасов и мук
Слово об описании Рая и видов его блаженства
Описание стены Рая, его земель, деревьев и рек
Описание одежды обитателей Рая, их постелей, лож, седалищ и шатров
Описание пищи обитателей Рая
Описание черноглазых гурий и юношей
Разъяснение различных описаний обитателей Рая, о которых пришли сообщения
Описание лицезрения и взгляда на лик Аллаха, Благословен Он и Всевышний
Мы завершаем книгу главой о широте милости Аллаха Всевышнего — в знак доброго предзнаменования

* * *

Хвала Аллаху, Который смертью сокрушил шеи тиранов и сломил ею хребты притеснителей; Который пресёк ею надежды кесарей, чьи сердца не переставали отвращаться от поминания смерти, пока не пришло к ним истинное обетование и не низвергло их в яму. И перенесли их из дворцов в могилы, из света колыбели — во тьму могильных ниш, от забав с невольницами и отроками — к терпению укусов гадов и червей, от наслаждения едой и питьём — к валянию во прахе, от утехи в кругу близких

— к одиночеству и страху, от мягкого ложа — к гибельному месту падения. Так взгляни: нашли ли они в смерти крепость и могущество, взяли ли от неё завесу и укрытие? И взгляни: ﴿هَلْ تُحِسُّ مِنْهُم مِّنْ أَحَدٍ أَوْ تَسْمَعُ لَهُمْ رِكْزًا﴾ — «Ощущаешь ли ты хоть одного из них или слышишь ли их шорох?» (сура «Марьям», 19:98).

Пречист же Тот, Кто один обладает силой принуждения и владычеством, Кто присвоил Себе вечность по праву, Кто унизил все виды творений тем, что предписал им исчезновение; Кто сделал смерть избавлением для богобоязненных и обещанным сроком встречи с Ним, а могилу — темницей для несчастных и тесным заточением для них до Дня разделения и суда. Ему принадлежит щедрое благодеяние непрестанными милостями, и Ему — возмездие сокрушающими карами; Ему — благодарность в небесах и на земле, Ему — хвала в первой жизни и в последней. Да благословит Аллах Мухаммада, обладателя явных чудес и ослепительных знамений, а также его род и сподвижников, и да приветствует их многими приветствиями!

А затем. Тому, чьё место падения — смерть, чьё ложе — прах, чей собеседник — черви, чьи сотоварищи — Мункар и Накир, чьё пристанище — могила, чьё жилище — недра земли, чей обещанный срок — День воскресения и чьё место прибытия — Рай или Огонь, — тому подобает, чтобы не было у него мысли ни о чём, кроме смерти, ни поминания ни о чём, кроме неё; ни приготовления ни к чему, кроме как к ней; ни замысла — иначе как ради неё; ни заботы — иначе как о ней; ни устремления — иначе как к ней; ни остановки — иначе как на ней; ни ожидания и выжидания — иначе как её. Ему следует считать себя среди мёртвых и видеть себя среди обитателей могил, ибо всё, что придёт, — близко, а далеко лишь то, что не придёт. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Разумен тот, кто подчинил себе свою душу и трудился ради того, что после смерти» (الْكَيِّسُ مَنْ دَانَ نَفْسَهُ وَعَمِلَ لِمَا بَعْدَ الْمَوْتِ)[1].

Но приготовиться к чему-либо легко лишь тогда, когда поминание о нём обновляется в сердце, а поминание обновляется лишь через памятование — через внимание к тому, что напоминает о нём, и через взгляд на то, что побуждает к нему. Мы же упомянем из дела смерти, её предвестников и последствий, а также из состояний Последней жизни, Дня воскресения, Рая и Огня то, о чём рабу необходимо напоминать себе вновь и вновь и что ему следует постоянно держать в мыслях, размышляя и вникая, — дабы это побуждало его готовиться. Ибо близок уже, после смерти, час отправления, и что осталось от жизни, кроме немногого? А творения беспечны к этому: ﴿اقْتَرَبَ لِلنَّاسِ حِسَابُهُمْ وَهُمْ فِي غَفْلَةٍ مُّعْرِضُونَ﴾ — «Приблизился к людям их расчёт, а они в беспечности отворачиваются» (сура «Пророки», 21:1).

Мы изложим то, что относится к смерти, в двух частях.

* * *

[1] Хадис «Разумен тот, кто подчинил себе свою душу и трудился ради того, что после смерти» — уже приводился неоднократно.

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ

О предвестниках смерти и о том, что следует за ней вплоть до дуновения в Рог. В ней восемь глав

- **Глава первая:** о достоинстве поминания смерти и о побуждении к нему.
- **Глава вторая:** о долгих и коротких надеждах.
- **Глава третья:** о предсмертных муках и их тяжести и о том, какие состояния желательны при смерти.
- **Глава четвёртая:** о кончине Посланника Аллаха ﷺ и праведных халифов после него.
- **Глава пятая:** о словах умиравших халифов, правителей и праведников.
- **Глава шестая:** о речениях познавших Аллаха над погребальными носилками и на кладбищах, и о правовом положении посещения могил.
- **Глава седьмая:** о сущности смерти и о том, что встречает умерший в могиле вплоть до дуновения в Рог.
- **Глава восьмая:** о том, что стало известно о состояниях умерших через откровение во сне.

* * *

ГЛАВА ПЕРВАЯ. О поминании смерти и о побуждении часто вспоминать её

Знай: тот, кто погружён в этот мир, предан его обольщениям и любит его страсти, неизбежно отвлекается сердцем от поминания смерти и не вспоминает её; а когда ему напоминают о ней, он испытывает отвращение и бежит от неё. Это те, о ком сказал Аллах: ﴿قُلْ إِنَّ الْمَوْتَ الَّذِي تَفِرُّونَ مِنْهُ فَإِنَّهُ مُلَاقِيكُمْ ثُمَّ تُرَدُّونَ إِلَى عَالِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَيُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ﴾ — «Скажи: „Воистину, смерть, от которой вы бежите, непременно встретит вас, а затем вы будете возвращены к Знающему сокровенное и явное, и Он сообщит вам о том, что вы совершали“» (сура «Пятница», 62:8).

Люди же бывают либо погружёнными в мирское, либо кающимися на первых шагах, либо познавшими, достигшими предела.

Что касается погружённого, то он не вспоминает смерти, а если и вспоминает, то лишь затем, чтобы сокрушаться о своём мирском и занимать себя порицанием смерти. И такое поминание лишь отдаляет его от Аллаха.

Что касается кающегося, то он часто вспоминает смерть, чтобы через это пробуждались в его сердце страх и боязнь, и тем полнее было его покаяние. Порой он не любит смерть из страха, что она настигнет его прежде, чем покаяние его станет полным и прежде, чем он исправит свой припас. В нелюбви к смерти он оправдан, и он не подпадает под слова Пророка ﷺ: «Кто не любит встречи с Аллахом, встречи с тем не

любит Аллах» (مَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ)[2]. Ведь он не любит не смерть и не встречу с Аллахом — он лишь боится упустить встречу с Аллахом из-за своей недостаточности и упущений. Он подобен тому, кто медлит со встречей с любимым, будучи занят приготовлениями к ней, чтобы встретить его так, как тому угодно; и такого не считают нелюбящим встречу. Признак этого — чтобы он постоянно был занят приготовлением к ней и не имел иного занятия; иначе он примкнёт к погружённым в мирское.

Что касается познавшего, то он вспоминает смерть постоянно, ибо она — обещанный срок встречи с его Возлюбленным, а любящий никогда не забывает срока встречи с любимым. Обычно такой считает, что смерть медлит, и любит её приход, чтобы избавиться от обители ослушников и переселиться в соседство Господа миров. Так передают о Хузайфе: когда к нему пришла смерть, он сказал: «Возлюбленный пришёл в час нужды — да не преуспеет тот, кто раскаивается! Господи, если Ты знаешь, что бедность мне милее богатства, болезнь мне милее здоровья, а смерть мне милее жизни, то облегчи мне смерть, чтобы я встретился с Тобой».

Итак, кающийся оправдан в нелюбви к смерти, а этот оправдан в любви к смерти и в желании её. Но выше их обоих по степени тот, кто вручил своё дело Аллаху Всевышнему и уже не выбирает для себя ни смерти, ни жизни, но самым любимым для него становится то, что любимее его Господину. Такой через избыток любви и преданности достиг ступени покорности и довольства — а это цель и предел.

Как бы то ни было, в поминании смерти — награда и достоинство. Даже погружённый в мирское извлекает из поминания смерти пользу — отчуждение от мира, ибо оно отравляет ему его блаженство и замутняет чистоту его наслаждения. А всё, что замутняет человеку наслаждения и страсти, — из числа причин спасения.

Разъяснение достоинства поминания смерти, каким бы оно ни было

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Почаще вспоминайте разрушительницу наслаждений» (أَكْثِرُوا مِنْ ذِكْرِ هَادِمِ اللَّذَّاتِ)[3]. Смысл этого: отравляйте наслаждения её поминанием, чтобы пресеклась ваша склонность к ним и вы обратились к Аллаху Всевышнему.

Он ﷺ сказал: «Если бы животные знали о смерти то, что знает сын Адама, вы не ели бы из них ни одного жирного» (لَوْ تَعْلَمُ الْبَهَائِمُ مِنَ الْمَوْتِ مَا يَعْلَمُ ابْنُ آدَمَ مَا أَكَلْتُمْ مِنْهَا سَمِينًا)[4].

Аиша, да будет доволен ею Аллах, спросила: «О Посланник Аллаха, будет ли кто-нибудь собран вместе с мучениками?» Он ответил: «Да — тот, кто вспоминает смерть двадцать раз за день и ночь» (نَعَمْ، مَنْ يَذْكُرُ الْمَوْتَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ عِشْرِينَ مَرَّةً)[5]. Причина всего этого

---

[2] Хадис «Кто не любит встречи с Аллахом, встречи с тем не любит Аллах» — приводят оба шейха (аль-Бухари и Муслим) по хадису Абу Хурайры.

[3] Хадис «Почаще вспоминайте разрушительницу наслаждений» — приводят ат-Тирмизи (и он сказал: хороший), ан-Насаи и Ибн Маджа по хадису Абу Хурайры; уже приводился.

[4] Хадис «Если бы животные знали о смерти то, что знает сын Адама, вы не ели бы из них жирного» — приводит аль-Байхаки в «аш-Шу‘аб» по хадису Умм Хабибы аль-Джухании; уже приводился.

[5] Хадис: Аиша спросила: «Будет ли кто-нибудь собран вместе с мучениками?» Он ответил: «Да — тот, кто вспоминает смерть двадцать раз за день и ночь» — уже приводился.

достоинства в том, что поминание смерти порождает отчуждение от обители обольщения и требует приготовления к Последней жизни, а беспечность о смерти зовёт к погружению в мирские страсти.

Он ﷺ сказал: «Подарок верующему — смерть» (تُحْفَةُ الْمُؤْمِنِ الْمَوْتُ)[6]. Он сказал так лишь потому, что этот мир — темница верующего: он непрестанно в нём в тяготах — терпит свою душу, обуздывает свои страсти и отражает своего шайтана. Смерть же для него — освобождение от этой муки, а освобождение — подарок для него.

Он ﷺ сказал: «Смерть — искупление для всякого мусульманина» (الْمَوْتُ كَفَّارَةٌ لِكُلِّ مُسْلِمٍ)[7]. Этим он имел в виду мусульманина истинного, верующего правдиво, — того, от языка и руки которого мусульмане в безопасности, в ком осуществились нравы верующих и кто не запятнан грехами, кроме мелких проступков и малых прегрешений. Смерть очищает его от них и искупает их — после того как он сторонился великих грехов и исполнял обязательное.

Ата аль-Хорасани сказал: Посланник Аллаха ﷺ проходил мимо собрания, где громко смеялись, и сказал: «Примешивайте к вашим собраниям поминание того, что замутняет наслаждения» (شُوبُوا مَجْلِسَكُمْ بِذِكْرِ مُكَدِّرِ اللَّذَّاتِ). Спросили: «А что замутняет наслаждения?» Он ответил: «Смерть» (الْمَوْتُ)[8].

Анас, да будет доволен им Аллах Всевышний, передал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Почаще вспоминайте смерть, ибо она очищает от грехов и внушает воздержность в этом мире» (أَكْثِرُوا مِنْ ذِكْرِ الْمَوْتِ فَإِنَّهُ يُمَحِّصُ الذُّنُوبَ وَيُزَهِّدُ فِي الدُّنْيَا)[9].

Он ﷺ сказал: «Довольно смерти разлучительницей» (كَفَى بِالْمَوْتِ مُفَرِّقًا)[10]. И он, мир ему, сказал: «Довольно смерти увещевательницей» (كَفَى بِالْمَوْتِ وَاعِظًا)[11].

Посланник Аллаха ﷺ вышел в мечеть и увидел людей, которые беседовали и смеялись. Он сказал: «Вспоминайте смерть! Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, если бы

---

[6] Хадис «Подарок верующему — смерть» — приводят Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти», ат-Табарани и аль-Хаким по хадису Абдуллаха ибн Умара, мурсалем, с хорошим иснадом.

[7] Хадис «Смерть — искупление для всякого мусульманина» — приводят Абу Нуʻайм в «аль-Хилья», аль-Байхаки в «аш-Шуʻаб» и аль-Хатиб в «Истории» по хадису Анаса. Ибн аль-Араби сказал в «Сирадж аль-муридин»: он хороший; а Ибн аль-Джаузи счёл его слабым. Я собрал его пути передачи в отдельной части.

[8] Хадис Ата аль-Хорасани: Пророк ﷺ проходил мимо собрания, где громко смеялись, и сказал: «Примешивайте к вашим собраниям поминание того, что замутняет наслаждения…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» в таком виде, мурсалем. Мы передаём его также в «Амали» аль-Джалляля по хадису Анаса, но он недостоверен.

[9] Хадис Анаса «Почаще вспоминайте смерть, ибо она очищает от грехов и внушает воздержность в этом мире» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» с очень слабым иснадом.

[10] Хадис «Довольно смерти разлучительницей» — приводит аль-Харис ибн Абу Усама в своём «Муснаде» по хадису Анаса и Ирака ибн Малика со слабым иснадом. Его же передаёт Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о благочестии и родственных связях» в передаче Абу Абд ар-Рахмана аль-Хубули, мурсалем.

[11] Хадис «Довольно смерти увещевательницей» — приводят ат-Табарани и аль-Байхаки в «аш-Шуʻаб» по хадису Аммара ибн Ясира со слабым иснадом; он известен как слова аль-Фудайля ибн Ияда — так передаёт аль-Байхаки в «аз-Зухд».

вы знали то, что знаю я, вы бы мало смеялись и много плакали» (اذْكُرُوا الْمَوْتَ، أَمَا وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ تَعْلَمُونَ مَا أَعْلَمُ لَضَحِكْتُمْ قَلِيلًا وَلَبَكَيْتُمْ كَثِيرًا)[12].

При Посланнике Аллаха ﷺ упомянули одного человека и хорошо отозвались о нём. Он спросил: «А как ваш товарищ поминал смерть?» (كَيْفَ ذِكْرُ صَاحِبِكُمْ لِلْمَوْتِ؟) Ответили: «Мы почти не слышали, чтобы он вспоминал смерть». Он сказал: «Значит, ваш товарищ не там [где вы думаете]» (فَإِنَّ صَاحِبَكُمْ لَيْسَ هُنَالِكَ)[13].

Ибн Умар, да будет доволен Аллах ими обоими, сказал: «Я пришёл к Пророку ﷺ десятым из десяти. Один человек из ансаров спросил: „Кто самый разумный и самый благородный из людей, о Посланник Аллаха?“ Он ответил: „Тот, кто больше всех поминает смерть и сильнее всех готовится к ней. Это и есть разумные: они ушли с честью этого мира и почётом Последней жизни“» (أَكْثَرُهُمْ ذِكْرًا لِلْمَوْتِ وَأَشَدُّهُمُ اسْتِعْدَادًا لَهُ، أُولَئِكَ هُمُ الْأَكْيَاسُ ذَهَبُوا بِشَرَفِ الدُّنْيَا وَكَرَامَةِ الْآخِرَةِ)[14].

Что касается преданий (асар), то аль-Хасан, да помилует его Аллах Всевышний, сказал: «Смерть опозорила этот мир и не оставила разумному в нём радости».

Ар-Раби‘ ибн Хусайм сказал: «Нет отсутствующего, которого верующий ожидал бы с большей пользой для себя, чем смерть». И он говорил: «Не оповещайте обо мне никого и отпустите меня к моему Господу тихо».

Один из мудрецов написал своему брату: «О брат мой, остерегайся смерти в этой обители прежде, чем окажешься в обители, где станешь желать её и не найдёшь».

Когда при Ибн Сирине поминали смерть, у него умирал каждый член.

Умар ибн Абд аль-Азиз каждую ночь собирал законоведов, и они напоминали друг другу о смерти, о Воскресении и о Последней жизни, а затем плакали так, будто перед ними лежат погребальные носилки.

Ибрахим ат-Тайми сказал: «Две вещи отняли у меня наслаждение этим миром: поминание смерти и стояния перед Аллахом, Великим и Всемогущим».

Кааб сказал: «Кто познал смерть, тому стали легки бедствия этого мира и его заботы».

Мутарриф сказал: «Я увидел во сне, будто кто-то говорит посреди мечети Басры: „Поминание смерти рассекло сердца боящихся — и, клянусь Аллахом, ты видишь их лишь растерянными“».

---

[12] Хадис: Посланник Аллаха ﷺ вышел в мечеть и увидел людей, которые беседовали и смеялись, и сказал: «Вспоминайте смерть…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» по хадису Ибн Умара со слабым иснадом.

[13] Хадис: При Посланнике Аллаха ﷺ упомянули человека и хорошо отозвались о нём, и он спросил: «А как ваш товарищ поминал смерть?..» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» по хадису Анаса со слабым иснадом; и Ибн аль-Мубарак в «аз-Зухд»: «Сообщил нам Малик ибн Мигваль…» — и привёл его как дошедшее (балаган) с добавлением.

[14] Хадис Ибн Умара «Я пришёл к Пророку ﷺ десятым из десяти, и один человек из ансаров спросил: „Кто самый разумный из людей?..“» — приводит Ибн Маджа в сокращённом виде, а Ибн Абу ад-Дунья — полностью, с хорошим иснадом.

Аш‘ас сказал: «Мы приходили к аль-Хасану, и были там только Огонь, дело Последней жизни и поминание смерти».

Сафийя, да будет доволен ею Аллах Всевышний, рассказала, что одна женщина пожаловалась Аише, да будет доволен ею Аллах, на чёрствость своего сердца. Та сказала: «Почаще вспоминай смерть — и смягчится твоё сердце». Она так и сделала, и сердце её смягчилось; и она пришла поблагодарить Аишу, да будет доволен ею Аллах.

Когда при Исе, мир ему, поминали смерть, с его кожи сочилась кровь. Когда Дауд, мир ему, поминал смерть и Воскресение, он плакал так, что расходились его суставы, а когда поминал милость — возвращался в себя.

Аль-Хасан сказал: «Я не видел ни одного разумного, который не остерегался бы смерти и не печалился бы из-за неё».

Умар ибн Абд аль-Азиз сказал одному из учёных: «Наставь меня». Тот сказал: «Ты не первый халиф, который умрёт». Он сказал: «Прибавь». Тот сказал: «Среди твоих предков до самого Адама нет никого, кто не вкусил бы смерти, и вот пришла твоя очередь». И Умар заплакал от этого.

Ар-Раби‘ ибн Хусайм выкопал у себя в доме могилу и по нескольку раз в день ложился в неё, чтобы этим поддерживать в себе поминание смерти. И он говорил: «Если бы поминание смерти покинуло моё сердце хоть на час, оно испортилось бы».

Мутарриф ибн Абдуллах ибн аш-Шиххир сказал: «Эта смерть отравила обладателям блаженства их блаженство — так ищите же блаженства, в котором нет смерти».

Умар ибн Абд аль-Азиз сказал Анбасе: «Почаще вспоминай смерть: если тебе живётся просторно, она сделает тебе тесно, а если тебе живётся тесно, она сделает тебе просторно».

Абу Сулейман ад-Дарани сказал: «Я спросил Умм Харун: „Любишь ли ты смерть?“ Она ответила: „Нет“. Я спросил: „Почему?“ Она ответила: „Если бы я ослушалась человека, мне не захотелось бы встречаться с ним. Как же мне любить встречу с Ним, когда я ослушалась Его?“»

Разъяснение пути к утверждению поминания смерти в сердце

Знай: смерть ужасна, опасность её велика, а беспечность людей к ней вызвана тем, что они мало размышляют о ней и мало её поминают. А кто и поминает её, поминает не свободным сердцем, но сердцем, занятым мирскими страстями, — и поминание смерти не действует в его сердце. Путь же здесь в том, чтобы раб освободил своё сердце от всего, кроме поминания смерти, которая перед ним, — подобно тому, кто собирается в путь через опасную пустыню или пускается в море: он ни о чём не думает, кроме этого. И когда поминание смерти коснётся сердца, оно, возможно, окажет на него действие, и тогда уменьшатся его радость и веселье от мирского и сердце его сокрушится.

Самый действенный путь здесь — чтобы человек почаще вспоминал своих сверстников и товарищей, которые ушли прежде него: вспоминал их смерть и их гибель под землёй; вспоминал их облик в их должностях и состояниях и размышлял о том, как

прах теперь стёр красоту их облика, как рассыпались их члены в могилах, как овдовели их жёны и осиротели их дети, как растратили их имущество, как опустели от них их мечети и собрания и прервались их следы. Всякий раз, как он вспоминает какого-либо человека и подробно представляет в сердце его состояние, как он умер, — пусть представит себе его облик, вспомнит его бодрость, его сомнения, его надежды на жизнь и долгое пребывание, его забвение смерти и обольщённость благоприятными обстоятельствами, его опору на силу и молодость, его склонность к смеху и забавам и его беспечность к той быстрой смерти и стремительной гибели, что была перед ним; как он расхаживал — а теперь рассыпались его ноги и суставы; как он говорил — а теперь черви съели его язык; как он смеялся — а теперь прах съел его зубы; как он строил для себя планы на то, что понадобится ему лишь через десять лет, — в то время, когда между ним и смертью оставался лишь месяц, а он беспечно не ведал, что ему уготовано, — пока не пришла к нему смерть в час, о котором он и не помышлял; и открылся ему образ ангела, и коснулся его слуха призыв — либо к Раю, либо к Огню. Тогда пусть он посмотрит на себя и поймёт, что он подобен им, что беспечность его подобна их беспечности и что исход его будет подобен их исходу.

Абу ад-Дарда, да будет доволен им Аллах, сказал: «Когда ты вспоминаешь умерших, считай себя одним из них». Ибн Мас‘уд, да будет доволен им Аллах, сказал: «Счастлив тот, кто внял увещанию на примере другого». Умар ибн Абд аль-Азиз сказал: «Разве вы не видите, что каждый день, утром или вечером, снаряжаете кого-то в путь к Аллаху, Великому и Всемогущему, и кладёте его в расщелину земли, где он подложил под голову прах, оставил позади любимых и порвал все связи?»

Постоянство этих размышлений и им подобных, вместе с посещением кладбищ и наблюдением за больными, — вот что обновляет поминание смерти в сердце, пока оно не овладеет им так, что смерть станет у него перед глазами. Тогда, быть может, он приготовится к ней и отдалится от обители обольщения. Иначе же поминание поверхностью сердца и сладостью языка мало полезно для предостережения и пробуждения. И всякий раз, как сердце его порадуется чему-либо мирскому, ему следует тотчас вспомнить, что ему непременно предстоит с этим расстаться.

Ибн Мути‘ однажды посмотрел на свой дом, и ему понравилась его красота. Затем он заплакал и сказал: «Клянусь Аллахом, если бы не смерть, я бы радовался тебе; и если бы не та теснота могил, к которой мы идём, наши глаза находили бы утешение в этом мире». И затем он заплакал так сильно, что голос его возвысился.

* * *

ГЛАВА ВТОРАЯ. О долгих надеждах, о достоинстве коротких надежд, о причине их долготы и о том, как это лечить

Достоинство коротких надежд

Посланник Аллаха ﷺ сказал Абдуллаху ибн Умару: «Когда наступит утро, не говори себе о вечере, а когда наступит вечер, не говори себе об утре. Бери от своей жизни для своей смерти и от своего здоровья — для своей болезни. Ведь ты не знаешь, о

Абдуллах, каким будет твоё имя завтра» (إِذَا أَصْبَحْتَ فَلَا تُحَدِّثْ نَفْسَكَ بِالْمَسَاءِ، وَإِذَا أَمْسَيْتَ فَلَا تُحَدِّثْ نَفْسَكَ بِالصَّبَاحِ، وَخُذْ مِنْ حَيَاتِكَ لِمَوْتِكَ، وَمِنْ صِحَّتِكَ لِسَقَمِكَ، فَإِنَّكَ يَا عَبْدَ اللَّهِ لَا تَدْرِي مَا اسْمُكَ غَدًا)[15].

Али, да облагородит Аллах его лик, передал, что Пророк ﷺ сказал: «Больше всего я боюсь для вас двух свойств: следования страстям и долгих надежд. Что до следования страстям, то оно отвращает от истины; а что до долгих надежд, то это любовь к этому миру». Затем он сказал: «Аллах Всевышний даёт этот мир и тому, кого любит, и тому, кого ненавидит; а если Он любит раба, то даёт ему веру. У религии есть свои сыны, и у этого мира есть свои сыны — так будьте же сынами религии и не будьте сынами этого мира. Этот мир уже уходит, повернувшись спиной, а Последняя жизнь уже отправилась в путь, приближаясь. Вы — в дне, когда есть дело и нет расчёта, но скоро вы окажетесь в дне, когда будет расчёт и не будет дела» (إِنَّ أَشَدَّ مَا أَخَافُ عَلَيْكُمْ خَصْلَتَانِ: اتِّبَاعُ الْهَوَى وَطُولُ الْأَمَلِ...)[16].

Умм аль-Мунзир[17] рассказала: однажды вечером Посланник Аллаха ﷺ обратился к людям и сказал: «О люди, разве вы не стыдитесь Аллаха?» (أَيُّهَا النَّاسُ، أَمَا تَسْتَحْيُونَ مِنَ اللَّهِ؟) Спросили: «Почему же, о Посланник Аллаха?» Он сказал: «Вы собираете то, чего не съедите, надеетесь на то, чего не достигнете, и строите то, в чём не будете жить» (تَجْمَعُونَ مَا لَا تَأْكُلُونَ، وَتَأْمُلُونَ مَا لَا تُدْرِكُونَ، وَتَبْنُونَ مَا لَا تَسْكُنُونَ)[18].

Абу Са‘ид аль-Худри сказал: Усама ибн Зейд купил у Зейда ибн Сабита невольницу за сто динаров — с отсрочкой платежа на месяц. И я услышал, как Посланник Аллаха ﷺ говорит: «Разве вы не удивляетесь Усаме, купившему с отсрочкой на месяц? Воистину, Усама — человек долгих надежд! Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, я не моргнул ни разу без того, чтобы не подумать, что мои веки не сомкнутся вновь прежде, чем Аллах заберёт мою душу; я не поднимал взгляда без того, чтобы не подумать, что не опущу его прежде, чем буду взят; и я не брал в рот кусок без того, чтобы не подумать, что не проглочу его, а подавлюсь им от смерти». Затем он сказал: «О сыны Адама, если вы разумны, то считайте себя среди мёртвых. Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа: ﴿إِنَّ مَا تُوعَدُونَ لَآتٍ وَمَا أَنتُم بِمُعْجِزِينَ﴾ — „Воистину, то, что вам обещано, непременно наступит, и вы не сможете этому воспрепятствовать“» (сура «Скот», 6:134)[19].

Ибн Аббас, да будет доволен Аллах ими обоими, передал, что Посланник Аллаха ﷺ выходил помочиться, а затем обтирался землёй (таяммум). Я говорил ему: «О Посланник

---

[15] Хадис: Он сказал Абдуллаху ибн Умару: «Когда наступит утро, не говори себе о вечере…» — приводит Ибн Хиббан; аль-Бухари передаёт это как слова самого Ибн Умара в конце хадиса «Будь в этом мире словно чужестранец».

[16] Хадис Али «Больше всего я боюсь для вас двух свойств: следования страстям и долгих надежд…» — полностью приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о краткости надежд»; он же передаёт подобный хадис от Джабира. Оба слабы.

[17] Умм аль-Мунзир аль-Ансарийя — Сальма бинт Кайс; так говорят. Ибн Исхак сказал: её имя — Руфайна бинт Зурара («аль-Исаба»).

[18] Хадис Умм аль-Мунзир «О люди, разве вы не стыдитесь Аллаха Всевышнего?» Спросили: «Почему же, о Посланник Аллаха?» Он сказал: «Вы собираете то, чего не съедите…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья, а через него — аль-Байхаки в «аш-Шу‘аб» со слабым иснадом; уже приводился.

[19] Хадис Абу Са‘ида: Усама ибн Зейд купил невольницу за сто динаров с отсрочкой на месяц, и я услышал, как Посланник Аллаха ﷺ говорит: «Разве вы не удивляетесь Усаме…» — приводят Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о краткости надежд», ат-Табарани в «Муснаде сирийцев», Абу Ну‘айм в «аль-Хилья» и аль-Байхаки в «аш-Шу‘аб» со слабым иснадом.

Аллаха, вода ведь близко от тебя». А он отвечал: «Откуда мне знать — может быть, я не дойду до неё» (مَا يُدْرِينِي لَعَلِّي لَا أَبْلُغُهُ)[20].

Передают, что он ﷺ взял три палочки: одну воткнул перед собой, другую — рядом с ней, а третью — подальше, и спросил: «Знаете ли вы, что это?» (هَلْ تَدْرُونَ مَا هَذَا؟) Ответили: «Аллах и Его Посланник знают лучше». Он сказал: «Это — человек, это — его срок, а то — надежда. Сын Адама тянется к надежде, а срок похищает его прежде надежды» (هَذَا الْإِنْسَانُ، وَهَذَا الْأَجَلُ، وَذَاكَ الْأَمَلُ، يَتَعَاطَاهُ ابْنُ آدَمَ وَيَخْتَلِجُهُ الْأَجَلُ دُونَ الْأَمَلِ)[21].

И он, мир ему, сказал: «Подобие сына Адама таково: рядом с ним — девяносто девять смертей; если минуют его смерти, он падает в дряхлость» (مَثَلُ ابْنِ آدَمَ وَإِلَى جَنْبِهِ تِسْعٌ وَتِسْعُونَ مَنِيَّةً، إِنْ أَخْطَأَتْهُ الْمَنَايَا وَقَعَ فِي الْهَرَمِ)[22].

Ибн Мас‘уд сказал: «Вот человек, а вот гибельные беды вокруг него, нацеленные на него; дряхлость — за бедами, а надежда — за дряхлостью. Он надеется, а беды нацелены на него: какая бы из них ни получила о нём повеление, она его схватит; а если беды минуют его, его убьёт дряхлость — а он всё ещё ждёт надежды».

Абдуллах [ибн Мас‘уд] сказал: Посланник Аллаха ﷺ начертил нам квадрат, провёл посередине его линию, провёл несколько линий по бокам от средней линии и одну линию вне квадрата и спросил: «Знаете ли вы, что это?» Мы ответили: «Аллах и Его Посланник знают лучше». Он сказал: «Вот это — человек (средняя линия), а это — срок, окружающий его; а это — напасти (боковые линии), они терзают его: если минует его эта, его ужалит эта; а то — надежда (внешняя линия)» (هَذَا الْإِنْسَانُ... وَهَذَا الْأَجَلُ مُحِيطٌ بِهِ، وَهَذِهِ الْأَعْرَاضُ تَنْهَشُهُ، إِنْ أَخْطَأَهُ هَذَا نَهَشَهُ هَذَا، وَذَاكَ الْأَمَلُ)[23].

Анас передал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Сын Адама дряхлеет, и остаются при нём две вещи: жадность и надежда» (يَهْرَمُ ابْنُ آدَمَ وَيَبْقَى مَعَهُ اثْنَتَانِ: الْحِرْصُ وَالْأَمَلُ)[24]. В другой версии: «…и молодеют вместе с ним две вещи: жадность к богатству и жадность к жизни».

---

[20] Хадис Ибн Аббаса: «Он выходил помочиться и обтирался землёй… „Откуда мне знать — может быть, я не дойду до неё“» — приводят Ибн аль-Мубарак в «аз-Зухд», Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о краткости надежд» и аль-Баззар со слабым иснадом.

[21] Хадис «Он взял три палочки и воткнул одну перед собой…» — приводят Ахмад и Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о краткости надежд» (текст — его), а также ар-Рамахурмузи в «аль-Амсаль» в передаче Абу аль-Мутаваккиля ан-Наджи от Абу Са‘ида аль-Худри; иснад хороший. Его передают также Ибн аль-Мубарак в «аз-Зухд» и Ибн Абу ад-Дунья в передаче Абу аль-Мутаваккиля, мурсалем.

[22] Хадис «Подобие сына Адама: рядом с ним девяносто девять смертей…» — приводит ат-Тирмизи по хадису Абдуллаха ибн аш-Шиххира и говорит: хороший.

[23] Хадис Ибн Мас‘уда «Посланник Аллаха ﷺ начертил нам квадрат и провёл посередине линию…» — передаёт аль-Бухари.

[24] Хадис Анаса «Сын Адама дряхлеет, и остаются при нём две вещи: жадность и надежда», а в другой версии: «…и молодеют вместе с ним две: жадность к богатству и жадность к жизни» — Муслим передаёт его в формулировке второй версии, а Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о краткости надежд» — в формулировке первой, с достоверным иснадом.

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Первые из этой общины спаслись убеждённостью и воздержностью, а последние из этой общины погибнут из-за скупости и надежды» (نَجَا أَوَّلُ هَذِهِ الْأُمَّةِ بِالْيَقِينِ وَالزُّهْدِ، وَيَهْلِكُ آخِرُ هَذِهِ الْأُمَّةِ بِالْبُخْلِ وَالْأَمَلِ)[25].

Рассказывают: однажды Иса, мир ему, сидел, а рядом старик работал мотыгой, вскапывая ею землю. Иса сказал: «Господи, отними у него надежду». Старик положил мотыгу и лёг, и пролежал час. Тогда Иса сказал: «Господи, верни ему надежду». И тот встал и принялся работать. Иса спросил его об этом, и он ответил: «Пока я работал, душа сказала мне: „Доколе ты будешь трудиться, ведь ты уже глубокий старик?“ Я бросил мотыгу и лёг. Потом душа сказала мне: „Клянусь Аллахом, тебе ведь нужно чем-то жить, пока ты жив“. И я встал к своей мотыге».

Аль-Хасан передал: Посланник Аллаха ﷺ спросил: «Все ли вы хотите войти в Рай?» (أَكُلُّكُمْ يُحِبُّ أَنْ يَدْخُلَ الْجَنَّةَ؟) Ответили: «Да, о Посланник Аллаха». Он сказал: «Укорачивайте надежды, держите свои сроки перед глазами и стыдитесь Аллаха так, как подобает стыдиться» (قَصِّرُوا مِنَ الْأَمَلِ، وَثَبِّتُوا آجَالَكُمْ بَيْنَ أَبْصَارِكُمْ، وَاسْتَحْيُوا مِنَ اللَّهِ حَقَّ الْحَيَاءِ)[26].

В своей мольбе он ﷺ говорил: «О Аллах, прибегаю к Тебе от мирского, которое преграждает благо Последней жизни; прибегаю к Тебе от жизни, которая преграждает благо смерти; и прибегаю к Тебе от надежды, которая преграждает благо дела» (اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ دُنْيَا تَمْنَعُ خَيْرَ الْآخِرَةِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ حَيَاةٍ تَمْنَعُ خَيْرَ الْمَمَاتِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ أَمَلٍ يَمْنَعُ خَيْرَ الْعَمَلِ)[27].

Предания. Мутарриф ибн Абдуллах сказал: «Если бы я знал, когда наступит мой срок, я боялся бы лишиться рассудка. Но Аллах Всевышний облагодетельствовал Своих рабов беспечностью к смерти; если бы не беспечность, им не было бы в радость жить и не стояли бы между ними рынки».

Аль-Хасан сказал: «Забывчивость и надежда — две великие милости для сынов Адама; если бы не они, мусульмане не ходили бы по дорогам».

Ас-Саури сказал: «До меня дошло, что человек создан глупым; если бы не это, жизнь не была бы ему в радость». Абу Са‘ид ибн Абд ар-Рахман сказал: «Этот мир населён лишь благодаря малому разуму его обитателей».

Сальман аль-Фариси, да будет доволен им Аллах, сказал: «Три вещи удивили меня так, что рассмешили: надеющийся на этот мир, когда смерть ищет его; беспечный, о котором не забывают; и смеющийся во весь рот, который не знает, разгневан на него Господь миров или доволен. И три вещи опечалили меня так, что заставили плакать: разлука с любимыми — Мухаммадом и его сподвижниками; ужас восхождения [на Суд]; и стояние перед Аллахом, когда я не знаю, велят ли отвести меня в Рай или в Огонь».

---

[25] Хадис «Первые из этой общины спаслись убеждённостью и воздержностью, а последние погибнут из-за скупости и надежды» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в той же книге в передаче Ибн Лахи‘и от Амра ибн Шу‘айба, от его отца, от его деда.

[26] Хадис аль-Хасана «Все ли вы хотите войти в Рай?» Ответили: «Да, о Посланник Аллаха». Он сказал: «Укорачивайте надежды…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в той же книге именно так, по хадису аль-Хасана, мурсалем.

[27] Хадис: «Посланник Аллаха ﷺ говорил в своей мольбе: „О Аллах, прибегаю к Тебе от мирского, которое преграждает благо Последней жизни…“» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в той же книге в передаче Хаушаба от Пророка ﷺ; в иснаде — слабость и неизвестность, и я не знаю, кто такой Хаушаб.

Один из них сказал: «Я видел Зурару ибн Абу Ауфу во сне после его смерти и спросил: „Какое из дел у вас ценнее всего?“ Он ответил: „Упование на Аллаха и короткая надежда“».

Ас-Саури сказал: «Воздержность в этом мире — это короткая надежда, а не грубая пища и не ношение власяницы».

Аль-Муфаддал ибн Фадала попросил своего Господа, чтобы Он избавил его от надежды, — и у него пропало желание есть и пить. Тогда он помолился своему Господу, и надежда вернулась к нему, и он вновь стал есть и пить.

Аль-Хасана спросили: «О Абу Са‘ид, почему ты не постираешь свою рубаху?» Он ответил: «Дело скорее этого». И аль-Хасан сказал: «Смерть привязана к вашим чубам, а этот мир свёртывается позади вас».

Один из них сказал: «Я подобен человеку, вытянувшему шею, над которым занесён меч, — он ждёт, когда ему отрубят голову».

Дауд ат-Таи сказал: «Если бы я понадеялся прожить ещё месяц, я счёл бы, что совершил великое. Как мне надеяться на это, когда я вижу, что беды настигают творения во все часы ночи и дня?»

Рассказывают, что Шакик аль-Балхи пришёл к своему наставнику, которого звали Абу Хашим ар-Руммани, а на краю его плаща было что-то завязано. Наставник спросил: «Что это у тебя?» Он ответил: «Несколько миндалин — их дал мне один мой брат и сказал: хочу, чтобы ты разговелся ими». Тот сказал: «О Шакик, ты говоришь себе, что доживёшь до ночи? Я никогда больше не стану с тобой говорить». И он захлопнул дверь перед моим лицом и вошёл в дом.

Умар ибн Абд аль-Азиз сказал в своей проповеди: «У всякого пути есть припас, и непременно: так запасайтесь же для вашего пути из этого мира в Последнюю жизнь богобоязненностью. Будьте как тот, кто воочию видит, что уготовил Аллах из Своей награды и наказания, — желайте и страшитесь. И пусть не тянется для вас срок — иначе ожесточатся ваши сердца и вы покоритесь своему врагу. Клянусь Аллахом, не простирает надежду тот, кто не знает, доживёт ли до утра после вечера и до вечера после утра; а ведь между тем и другим, бывает, похищают смерти. Скольких мы видели — и вы видели — обольщённых этим миром! Утешаются взором лишь те, кто уверен в спасении от наказания Аллаха Всевышнего, и радуется лишь тот, кто в безопасности от ужасов Дня воскресения. А тот, кто, исцеляя одну рану, получает рану с другой стороны, — как ему радоваться? Прибегаю к Аллаху от того, чтобы повелевать вам то, от чего я не удерживаю самого себя: тогда моя сделка окажется убыточной, обнаружится мой изъян и откроется моя бедность в День, когда проявятся богатство и бедность и будут установлены Весы. Вам поручено дело, которое, если бы оно было поручено звёздам, они бы осыпались; если бы горам — они бы растаяли; если бы земле — она бы раскололась. Разве вы не знаете, что между Раем и Огнём нет иной обители и что вы придёте к одному из них?»

Один человек написал своему брату: «А затем. Этот мир — сон, а Последняя жизнь — пробуждение, а между ними — смерть; мы же — в путанице снов. Мир тебе».

Другой написал своему брату: «Печаль о мирском долга, а смерть близка к человеку; каждый день есть доля ущерба, и беда ползёт по его телу. Так поспеши же, прежде чем тебя позовут в путь. Мир тебе».

Аль-Хасан сказал: «Адам, мир ему, прежде чем согрешил, держал надежду за спиной, а свой срок — перед глазами. Когда же он впал в прегрешение, это перевернулось: он поставил надежду перед глазами, а срок — за спиной».

Абдуллах ибн Сумайт сказал: «Я слышал, как мой отец говорил: „О обольщённый долгим здоровьем! Разве ты не видел мёртвого, умершего без болезни? О обольщённый долгой отсрочкой! Разве ты не видел схваченного без приготовления? Если бы ты задумался о долготе своего века, ты забыл бы о прежних наслаждениях. Здоровьем ли вы обольщаетесь или долгим благополучием упиваетесь? От смерти ли вы чувствуете себя в безопасности или дерзите ангелу смерти? Ведь ангел смерти, когда придёт, не удержат его от тебя ни обилие твоего богатства, ни многочисленность твоей толпы. Разве ты не знаешь, что час смерти — час тоски, удушья и раскаяния за упущенное?“ Затем он говорил: „Да помилует Аллах раба, который трудился ради того, что после смерти; да помилует Аллах раба, который позаботился о себе прежде, чем снизошла смерть“».

Абу Закария ат-Тайми сказал: «Когда Сулейман ибн Абд аль-Малик находился в Запретной мечети, ему принесли камень с высеченной надписью и стали искать того, кто прочтёт её. Привели Вахба ибн Мунаббиха, и вот что было на нём: „Сын Адама! Если бы ты видел, как близок остаток твоего срока, ты стал бы воздержан к своей долгой надежде, возжелал бы прибавить в своих делах и умерил бы свою жадность и уловки. Ведь завтра тебя встретит раскаяние, когда поскользнётся твоя нога, предадут тебя твои родные и челядь, покинут тебя отец и близкий, отвергнут тебя дети и родственники. Ни в свой мир ты не вернёшься, ни к своим добрым делам не прибавишь. Так трудись же для Дня воскресения прежде горести и раскаяния“». И Сулейман горько заплакал.

Один из них сказал: «Я видел письмо Мухаммада ибн Юсуфа к Абд ар-Рахману ибн Юсуфу: „Мир тебе. Я восхваляю пред тобою Аллаха, помимо Которого нет божества. А затем. Я предостерегаю тебя: ты переселишься из обители отсрочки в обитель пребывания и воздаяния за твои дела. Ты окажешься в недрах земли после её поверхности, и придут к тебе Мункар и Накир, усадят тебя и станут сурово допрашивать. Если Аллах будет с тобой — не будет ни беды, ни одиночества, ни нужды; а если иначе — да избавит Аллах меня и тебя от дурного места падения и тесного ложа. Затем тебя достигнет клич собрания, дуновение в Рог и выход Всемогущего для разрешения дела творений; земля опустеет от её обитателей, а небеса — от их насельников; откроются тайны, разожжётся Огонь, будут установлены Весы, приведут пророков и мучеников, и будет рассужено между ними по истине, и будет сказано: «Хвала Аллаху, Господу миров!» Сколько тогда будет опозоренных и прикрытых, сколько погибших и спасённых, сколько наказанных и помилованных! О, если бы мне знать, каково будет тогда моё и твоё состояние! В этом — то, что разрушает наслаждения, отвлекает от страстей и укорачивает надежду, будит спящих и предостерегает беспечных. Да поможет Аллах мне и тебе в этом великом деле и да поместит этот мир и Последнюю жизнь в

моём и твоём сердце так, как они помещены в сердцах богобоязненных. Ведь мы — от Него и для Него. Мир тебе“».

Умар ибн Абд аль-Азиз произнёс проповедь. Он восхвалил Аллаха, воздал Ему хвалу и сказал: «О люди! Вы не сотворены напрасно и не будете оставлены без внимания. У вас есть место возвращения, где Аллах соберёт вас для суда и разрешения дела между вами. Потерпит неудачу и станет несчастным завтра тот раб, которого Аллах лишит Своей милости, объемлющей всякую вещь, и Своего Рая, ширина которого — небеса и земля. Безопасность завтра будет лишь у того, кто боялся и был богобоязнен, кто продал малое за многое, преходящее — за вечное, несчастье — за счастье. Разве вы не видите, что находитесь среди останков погибших и что после вас вашими преемниками станут оставшиеся? Разве вы не видите, что каждый день, утром и вечером, провожаете того, кто отправляется к Аллаху, Великому и Всемогущему, кто исполнил свой срок и чья надежда прервалась, — и кладёте его в расщелину земли без подушки и без постели? Он сбросил с себя все связи, расстался с любимыми и предстал перед расчётом. Клянусь Аллахом, я говорю вам эти слова, хотя не знаю ни за кем из вас больше грехов, чем знаю за собой. Но это справедливые установления Аллаха: я повелеваю в них повиноваться Ему и запрещаю ослушаться Его; и я прошу прощения у Аллаха». Затем он прикрыл лицо рукавом и заплакал так, что слёзы намочили его бороду, и больше не возвращался на своё место, пока не умер.

Аль-Ка‘ка‘ ибн Хаким сказал: «Я готов к смерти уже тридцать лет, и если она придёт ко мне, я не захочу отсрочить ничего ни на мгновение».

Ас-Саури сказал: «Я видел старика в мечети Куфы, который говорил: „Я в этой мечети уже тридцать лет жду, что ко мне снизойдёт смерть; и если она придёт, я не стану ни приказывать ничего, ни запрещать ничего — нет за мной долга ни перед кем, и ни за кем нет долга передо мной“».

Абдуллах ибн Са‘лаба сказал: «Ты смеёшься — а может быть, твои саваны уже вышли от белильщика».

Абу Мухаммад ибн Али аз-Захид сказал: «Мы вышли на похороны в Куфе, и среди нас был Дауд ат-Таи. Он отошёл в сторону и сел, пока покойника хоронили. Я подошёл и сел недалеко от него, и он заговорил: „Кто боится угрозы, тому далёкое становится близким; а у кого надежда долга, у того ослабевает дело; и всё, что придёт, — близко. Знай, о брат мой: всё, что отвлекает тебя от твоего Господа, — злосчастье для тебя. И знай: все обитатели этого мира — из обитателей могил; они раскаиваются лишь о том, что оставляют, и радуются лишь тому, что посылают вперёд. То, о чём раскаиваются обитатели могил, — за то самое убивают друг друга обитатели этого мира, о том соперничают и о том судятся у судей“».

Передают, что Мааруф аль-Кархи, да помилует его Аллах Всевышний, произнёс икаму для молитвы. Мухаммад ибн Абу Тауба сказал: «Он сказал мне: „Выйди вперёд [и веди молитву]“. Я ответил: „Если я поведу вас в этой молитве, то другую уже не поведу“. Мааруф сказал: „А ты говоришь себе, что совершишь ещё одну молитву? Прибегаем к Аллаху от долгой надежды, ибо она преграждает благо дела“».

Умар ибн Абд аль-Азиз сказал в проповеди: «Этот мир — не обитель вашего пребывания. Это обитель, которой Аллах предписал исчезновение и предписал её обитателям уйти из неё. Сколько процветающих, на которых положились, вскоре разрушилось! Сколько пребывающих, которым завидовали, вскоре ушли! Так соберитесь же — да помилует вас Аллах — в путь наилучшим образом из того, что у вас есть, и запасайтесь, ибо лучший припас — богобоязненность. Этот мир лишь как отступающие тени: она сократилась — и ушла. Пока сын Адама соперничает в этом мире, довольный и утешенный, — вдруг Аллах призывает его Своим предопределением и поражает его в день его гибели. Он лишает его следов и мирского, и для других людей становятся его постройки и его богатство. Этот мир радует ровно настолько, насколько вредит: он радует немного и печалит надолго».

От Абу Бакра ас-Сиддика, да будет доволен им Аллах Всевышний, передают, что он говорил в проповеди: «Где светлые прекрасные лица, восхищавшиеся своей молодостью? Где цари, которые строили города и укрепляли их стенами? Где те, кому давалась победа на полях сражений? Время сокрушило их, и они оказались во мраке могил. Спешите, спешите! Спасайтесь, спасайтесь!»

Разъяснение причины долгих надежд и её лечения

Знай: у долгой надежды две причины: одна из них — невежество, другая — любовь к этому миру.

Что касается любви к этому миру, то, когда человек свыкся с ним, с его страстями, наслаждениями и привязанностями, его сердцу тяжела разлука с ним, и сердце его отказывается размышлять о смерти, которая есть причина разлуки с ним. А всякий, кто чего-то не любит, отталкивает это от себя. Человек занят ложными мечтами: он постоянно сулит себе то, что согласно с его желанием, а с его желанием согласно лишь пребывание в этом мире. И он не перестаёт воображать и рассчитывать в себе пребывание и то, что ему нужно для него, — имущество, семью, дом, друзей, скот и прочие мирские средства, — так что сердце его прикипает к этим мыслям и останавливается на них. Тогда он отвлекается от поминания смерти и не считает её близкой. А если в каком-то из состояний ему придёт на ум дело смерти и нужда в приготовлении к ней, он откладывает и обещает себе, говоря: «Дни перед тобой — повзрослеешь, тогда и покаешься». А когда повзрослеет, говорит: «Вот станешь стариком». А когда станет стариком, говорит: «Вот закончишь строить этот дом и обустраивать это имение, или вернёшься из этой поездки, или закончишь устраивать дела этого сына, его снаряжение и жильё для него, или одолеешь этого врага, который злорадствует над тобой». И так он всё откладывает и медлит, и не вступает ни в одно занятие без того, чтобы с его завершением не завязались десять других занятий. Так постепенно он откладывает день за днём, и одно занятие ведёт его к другому — нет, ко многим другим, — пока смерть не похитит его в час, о котором он и не помышлял. Тогда-то и долга становится его горесть. Чаще всего обитатели Огня кричат: «О горе нам от „потом“!» (سَوْفَ). Несчастный откладывающий не знает, что то, что зовёт его откладывать сегодня, будет с ним и завтра, и с течением времени лишь прибавит в силе и укоренённости. Он думает, будто для того, кто погружён в этот мир и заботится о нём,

мыслимо когда-нибудь освободиться от него. Куда там! Освобождаются от него лишь те, кто отбрасывает его.

Никто ещё не исполнил всех своих нужд —одна закончится лишь затем, чтобы начаться другой.

Корень всех этих мечтаний — любовь к этому миру, привязанность к нему и беспечность к смыслу слов Пророка ﷺ: «Люби кого хочешь — ведь ты расстанешься с ним» (أَحْبِبْ مَنْ أَحْبَبْتَ فَإِنَّكَ مُفَارِقُهُ)[28].

Что касается невежества, то человек порой полагается на свою молодость и считает смерть далёкой, пока он молод. Несчастный не задумывается о том, что старцев в его городе, если их пересчитать, окажется меньше десятой части мужчин города. А мало их потому, что в молодости смерть чаще: прежде чем умрёт один старик, умирает тысяча детей и юношей. Порой он считает смерть далёкой из-за своего здоровья и не ждёт внезапной смерти, не зная, что это не далеко. А если даже это и далеко, то болезнь внезапная — не далека, а всякая болезнь приходит внезапно; когда же человек заболел, смерть уже не далека. Если бы этот беспечный задумался и понял, что у смерти нет особого времени — ни юности, ни седины, ни зрелости, ни лета, ни зимы, ни осени, ни весны, ни ночи, ни дня, — то это потрясло бы его, и он занялся бы приготовлением к ней. Но невежество в этих делах и любовь к миру зовут его к долгой надежде и к беспечности в том, чтобы считать смерть близкой. Он всегда полагает, что смерть будет впереди него, и не допускает, что она снизойдёт на него и случится с ним. Он всегда полагает, что сам провожает погребальные носилки, и не допускает мысли, что будут провожать его носилки, — ведь первое повторялось много раз и стало ему привычным: он видит смерть других. А собственной смерти он не привык видеть и не представляет, что привыкнет к ней: она не случалась с ним, а когда случится — не случится уже в другой раз после этого; она и первая, и последняя. Путь же его в том, чтобы мерить себя другими и знать, что и его носилки непременно понесут и закопают в могиле. Быть может, тот кирпич, которым прикроют его нишу в могиле, уже обожжён и готов, а он и не знает. Так что его откладывание — чистое невежество.

Когда ты узнал, что причина — невежество и любовь к миру, то лечение — в устранении причины.

Что касается невежества, то оно устраняется чистой мыслью присутствующего сердца и слушанием глубокой мудрости из чистых сердец.

Что касается любви к миру, то лечение — в изгнании её из сердца, а это трудно. Это тяжкий недуг, лечение которого обессилило первых и последних. И нет ему лечения, кроме веры в Последний день и в то, что в нём есть: великое наказание и обильная награда. Когда человек обретёт в этом убеждённость, любовь к миру уйдёт из его сердца, ибо любовь к великому стирает в сердце любовь к ничтожному. Когда он увидит ничтожество этого мира и драгоценность Последней жизни, он погнушается обернуться ко всему этому миру, даже если ему дадут власть над землёй от востока до запада. Как

[28] Хадис «Люби кого хочешь — ведь ты расстанешься с ним…» — уже приводился неоднократно.

же иначе, когда у него от этого мира — лишь малая доля, замутнённая и отравленная? Как ему радоваться ей или как укорениться в сердце любви к ней при вере в Последнюю жизнь? Просим Аллаха Всевышнего показать нам этот мир таким, каким Он показал его праведникам из Своих рабов.

И нет лечения для того, чтобы утвердить смерть в сердце, лучше, чем смотреть на тех, кто умер из сверстников и подобных, и на то, как смерть пришла к ним в час, о котором они не помышляли. Что до того, кто был готов, — тот достиг великого успеха; а кто был обольщён долгой надеждой, тот потерпел явный убыток. Пусть же человек каждый час смотрит на свои руки, ноги и члены и размышляет о том, как их непременно съедят черви и как рассыплются его кости. Пусть подумает, с какого глаза начнут черви — с правого или с левого. Ведь всё, что есть на его теле, — лишь пища для червей, и у него от себя нет ничего, кроме знания и дела, совершённого искренне ради лика Аллаха Всевышнего. Так же пусть размышляет о том, что мы вскоре приведём: о наказании в могиле, вопросах Мункара и Накира, о собрании и воскресении, об ужасах Дня воскресения и о звуке призыва в День великого представления. Такие мысли и обновляют поминание смерти в его сердце и зовут его приготовиться к ней.

Разъяснение ступеней людей в долготе и краткости надежды

Знай: люди в этом различаются. Среди них есть тот, кто надеется на вечное пребывание и желает его навсегда. Сказал Аллах Всевышний: ﴿يَوَدُّ أَحَدُهُمْ لَوْ يُعَمَّرُ أَلْفَ سَنَةٍ﴾ — «Каждый из них хотел бы прожить тысячу лет» (сура «Корова», 2:96).

Есть тот, кто надеется прожить до дряхлости — до крайнего предела жизни, который он видел и наблюдал; это тот, кто сильно любит этот мир. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Старик молод в любви к погоне за мирским, даже если его ключицы сошлись от старости, — кроме тех, кто богобоязнен, а таких мало» (الشَّيْخُ شَابٌّ فِي حُبِّ طَلَبِ الدُّنْيَا وَإِنِ الْتَقَتْ مِنَ الْكِبَرِ، إِلَّا الَّذِينَ اتَّقَوْا وَقَلِيلٌ مَا هُمْ)[29].

Есть тот, кто надеется на год: он не занимается устройством того, что после него, и не рассчитывает для себя на существование в следующем году. Но такой летом готовится к зиме, а зимой — к лету; а собрав то, что достаточно ему на год, он занимается поклонением.

Есть тот, кто надеется на срок одного лета или одной зимы: летом он не запасает зимней одежды, а зимой — летней.

Есть тот, чья надежда сводится к дню и ночи: он готовится лишь к своему дню, а к завтрашнему — нет. Иса, мир ему, сказал: «Не заботьтесь о завтрашнем пропитании: если завтра будет одним из дней вашего срока, то и ваше пропитание придёт в нём вместе с вашим сроком; а если не будет одним из дней вашего срока, то не заботьтесь о сроках других».

[29] Хадис «Старик молод в любви к мирскому, даже если сошлись его ключицы от старости, — кроме тех, кто богобоязнен, а таких мало» — в таком виде я его не нашёл. В двух «Сахихах» — по хадису Абу Хурайры: «Сердце старика молодо в любви к двум вещам: к долгой жизни и к богатству».

Есть тот, чья надежда не переходит за час, как сказал наш Пророк ﷺ: «О Абдуллах, когда наступит утро, не говори себе о вечере, а когда наступит вечер, не говори себе об утре».

Есть и тот, кто не рассчитывает пробыть даже час: Посланник Аллаха ﷺ совершал таяммум, имея возможность дойти до воды, не дожидаясь, пока пройдёт час, и говорил: «Может быть, я не дойду до неё».

Есть и тот, у кого смерть перед глазами, словно уже наступила, и он её ожидает. Такой человек молится прощальной молитвой. Об этом — то, что передано от Муаза ибн Джабаля, да будет доволен им Аллах Всевышний, когда Посланник Аллаха ﷺ спросил его о сущности его веры. Он ответил: «Я не делал шага без того, чтобы не думать, что не сделаю за ним другого»[30]. И как передано об аль-Асваде — а он был эфиоп, — что он молился ночью и оглядывался направо и налево. Кто-то спросил его: «Что это?» Он ответил: «Высматриваю ангела смерти — с какой стороны он ко мне придёт».

Таковы ступени людей, и у каждого — ступени у Аллаха. Не равен тот, чья надежда ограничена месяцем, тому, чья надежда — месяц и день; между ними есть различие в степени у Аллаха Всевышнего: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَظْلِمُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ﴾ — «Воистину, Аллах не поступает несправедливо даже на вес мельчайшей частицы» (сура «Женщины», 4:40); ﴿فَمَن يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ﴾ — «Кто сделал добра на вес мельчайшей частицы, тот увидит его» (сура «Землетрясение», 99:7).

Затем след краткости надежды проявляется в поспешности к делу. Всякий человек утверждает, что надежда его коротка, — и лжёт. Это проявляется лишь в его делах: ведь он заботится о вещах, в которых, быть может, не будет нуждаться и через год, — и это указывает на долготу его надежды. Признак же содействия Божьего (тауфик) — чтобы смерть была у человека перед глазами и он ни на час не забывал о ней. Пусть же он готовится к смерти, которая может прийти к нему в любое мгновение. Если он доживёт до вечера, пусть благодарит Аллаха Всевышнего за повиновение и радуется тому, что не потратил свой день впустую, но взял от него свою долю и сберёг её для себя; затем пусть начнёт подобное до утра; и так же — когда наступит утро. Это легко лишь тому, чьё сердце свободно от завтрашнего дня и того, что в нём будет. Если такой умрёт, он будет счастлив и в выигрыше; а если будет жить, он будет рад хорошей подготовке и сладости тайной беседы [с Господом]. Смерть для него — счастье, а жизнь — прибавка. Так пусть же смерть будет у тебя на уме, о несчастный! Ведь путь гонит тебя, а ты беспечен к себе; быть может, ты уже приблизился к стоянке и прошёл расстояние. А таким ты станешь лишь поспешностью в деле, пользуясь каждым вздохом, в котором тебе дана отсрочка.

Разъяснение поспешности в деле и опасности промедления

Знай: у кого двое отсутствующих братьев и он ждёт, что один прибудет завтра, а другой — через месяц или год, тот не готовится к тому, кто прибудет через месяц или год, а готовится лишь к тому, кого ждёт завтра. Приготовление — следствие близости

[30] Хадис о том, что он спросил Муаза о сущности его веры и тот ответил: «Я не делал шага без того, чтобы не думать, что не сделаю за ним другого» — приводит Абу Ну‘айм в «аль-Хилья» по хадису Анаса; он слабый.

ожидаемого. Кто ожидает прихода смерти через год, того сердце занято сроком, и он забывает то, что за сроком. Затем каждое утро он ждёт [её] через целый год, не убавляя из него прошедшего дня. Это и мешает ему спешить с делом: он всегда видит у себя простор в этом годе и откладывает дело. Как сказал Посланник Аллаха ﷺ: «Чего ждёт кто-либо из вас от этого мира, кроме богатства, делающего непокорным, бедности, заставляющей забыть, болезни, всё портящей, дряхлости, лишающей рассудка, смерти внезапной или Даджжаля? А Даджжаль — худшее из ожидаемого отсутствующего. Или Часа, а Час — ужаснее и горше» (مَا يَنْتَظِرُ أَحَدُكُمْ مِنَ الدُّنْيَا إِلَّا غِنًى مُطْغِيًا، أَوْ فَقْرًا مُنْسِيًا، أَوْ مَرَضًا مُفْسِدًا، أَوْ هَرَمًا مُفَنِّدًا، أَوْ مَوْتًا مُجْهِزًا، أَوِ الدَّجَّالَ، فَالدَّجَّالُ شَرُّ غَائِبٍ يُنْتَظَرُ، أَوِ السَّاعَةَ، وَالسَّاعَةُ أَدْهَى وَأَمَرُّ)[31].

Ибн Аббас сказал: Пророк ﷺ сказал одному человеку, наставляя его: «Воспользуйся пятью прежде пяти: своей молодостью — прежде старости, своим здоровьем — прежде болезни, своим богатством — прежде бедности, своим досугом — прежде занятости и своей жизнью — прежде смерти» (اغْتَنِمْ خَمْسًا قَبْلَ خَمْسٍ: شَبَابَكَ قَبْلَ هَرَمِكَ، وَصِحَّتَكَ قَبْلَ سَقَمِكَ، وَغِنَاكَ قَبْلَ فَقْرِكَ، وَفَرَاغَكَ قَبْلَ شُغْلِكَ، وَحَيَاتَكَ قَبْلَ مَوْتِكَ)[32].

Он ﷺ сказал: «Есть две милости, в которых обмануты многие люди: здоровье и досуг» (نِعْمَتَانِ مَغْبُونٌ فِيهِمَا كَثِيرٌ مِنَ النَّاسِ: الصِّحَّةُ وَالْفَرَاغُ)[33], — то есть человек не пользуется ими, а затем узнаёт им цену, когда их лишится.

Он ﷺ сказал: «Кто боится, тот выходит в путь затемно, а кто выходит затемно, тот достигает стоянки. Знайте же: товар Аллаха дорог; знайте же: товар Аллаха — Рай» (مَنْ خَافَ أَدْلَجَ، وَمَنْ أَدْلَجَ بَلَغَ الْمَنْزِلَ، أَلَا إِنَّ سِلْعَةَ اللَّهِ غَالِيَةٌ، أَلَا إِنَّ سِلْعَةَ اللَّهِ الْجَنَّةُ)[34].

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Пришло сотрясение, за которым следует следующее, и пришла смерть со всем, что в ней» (جَاءَتِ الرَّاجِفَةُ تَتْبَعُهَا الرَّادِفَةُ، وَجَاءَ الْمَوْتُ بِمَا فِيهِ)[35].

Когда Посланник Аллаха ﷺ замечал в своих сподвижниках беспечность или обольщённость, он громким голосом призывал их: «Пришла к вам смерть — неотступная, неизбежная: либо с несчастьем, либо со счастьем» (أَتَتْكُمُ الْمَنِيَّةُ رَاتِبَةً لَازِمَةً، إِمَّا بِشَقَاوَةٍ وَإِمَّا بِسَعَادَةٍ)[36].

---

[31] Хадис «Чего ждёт кто-либо из вас от этого мира, кроме богатства, делающего непокорным, или бедности, заставляющей забыть…» — приводит ат-Тирмизи по хадису Абу Хурайры в формулировке «Ждёте ли вы чего-либо, кроме богатства…» и называет его хорошим. Его передаёт Ибн аль-Мубарак в «аз-Зухд», а через него — Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о краткости надежд» в формулировке автора; в иснаде — неназванный.

[32] Хадис Ибн Аббаса «Воспользуйся пятью прежде пяти: своей молодостью прежде старости…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в той же книге с хорошим иснадом; Ибн аль-Мубарак передаёт его в «аз-Зухд» в передаче Амра ибн Маймуна аль-Азди, мурсалем.

[33] Хадис «Есть две милости, в которых обмануты многие люди: здоровье и досуг» — приводит аль-Бухари по хадису Ибн Аббаса; уже приводился.

[34] Хадис «Кто боится, тот выходит затемно, а кто выходит затемно, тот достигает стоянки» — приводит ат-Тирмизи по хадису Абу Хурайры и говорит: хороший.

[35] Хадис «Пришло сотрясение, за которым следует следующее…» — приводит ат-Тирмизи по хадису Убайя ибн Кааба и называет его хорошим.

[36] Хадис «Когда он замечал в своих сподвижниках беспечность или обольщённость, он громким голосом призывал их: „Пришла к вам смерть…“» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о краткости надежд» по хадису Зейда ас-Сулами, мурсалем.

Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Я — предостерегающий, смерть — налётчица, а Час — обещанный срок» (أَنَا النَّذِيرُ، وَالْمَوْتُ الْمُغِيرُ، وَالسَّاعَةُ الْمَوْعِدُ)[37].

Ибн Умар сказал: Посланник Аллаха ﷺ вышел, когда солнце стояло уже на верхушках пальм, и сказал: «От этого мира осталось лишь столько, сколько осталось от этого нашего дня по сравнению с тем, что из него прошло» (مَا بَقِيَ مِنَ الدُّنْيَا إِلَّا كَمَا بَقِيَ مِنْ يَوْمِنَا هَذَا فِي مِثْلِ مَا مَضَى مِنْهُ)[38].

Он ﷺ сказал: «Этот мир подобен одежде, разорванной от начала до конца, которая осталась висеть на нитке в конце; вот-вот оборвётся и эта нитка» (مَثَلُ الدُّنْيَا كَمَثَلِ ثَوْبٍ شُقَّ مِنْ أَوَّلِهِ إِلَى آخِرِهِ فَبَقِيَ مُتَعَلِّقًا بِخَيْطٍ فِي آخِرِهِ، فَيُوشِكُ ذَلِكَ الْخَيْطُ أَنْ يَنْقَطِعَ)[39].

Джабир сказал: «Когда Посланник Аллаха ﷺ произносил проповедь и упоминал Час, его голос возвышался, щёки краснели, и он был словно предупреждающий о войске, говоря: „Оно нагрянет на вас утром, оно нагрянет на вас вечером! Я послан, а Час — как эти два“ — и он соединял два своих пальца» (صَبَّحَكُمْ وَمَسَّاكُمْ، بُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةُ كَهَاتَيْنِ)[40].

Ибн Мас‘уд, да будет доволен им Аллах, сказал: Посланник Аллаха ﷺ прочитал: ﴿فَمَن يُرِدِ اللَّهُ أَن يَهْدِيَهُ يَشْرَحْ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ﴾ — «Кого Аллах пожелает наставить на прямой путь, тому Он раскрывает грудь для ислама» (сура «Скот», 6:125) — и сказал: «Когда свет входит в грудь, она раскрывается» (إِنَّ النُّورَ إِذَا دَخَلَ الصَّدْرَ انْفَسَحَ). Спросили: «О Посланник Аллаха, есть ли у этого признак, по которому его узнают?» Он ответил: «Да: отдаление от обители обольщения, обращение к обители вечности и приготовление к смерти до её прихода» (نَعَمْ، التَّجَافِي عَنْ دَارِ الْغُرُورِ، وَالْإِنَابَةُ إِلَى دَارِ الْخُلُودِ، وَالِاسْتِعْدَادُ لِلْمَوْتِ قَبْلَ نُزُولِهِ)[41].

Ас-Судди сказал о словах Всевышнего ﴿الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ لِيَبْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا﴾ — «Который сотворил смерть и жизнь, чтобы испытать вас, кто из вас лучше делами» (сура «Власть», 67:2): то есть кто из вас больше поминает смерть, лучше к ней готовится и сильнее её боится и остерегается.

Хузайфа сказал: «Нет утра и нет вечера, чтобы не взывал глашатай: „О люди! В путь, в путь!“ Подтверждение этому — слова Всевышнего: ﴿إِنَّهَا لَإِحْدَى الْكُبَرِ ۝ نَذِيرًا لِّلْبَشَرِ ۝ لِمَن شَاءَ مِنكُمْ أَن يَتَقَدَّمَ أَوْ يَتَأَخَّرَ﴾ — „Воистину, это — одно из величайших [бедствий], предостережение для людей — для тех из вас, кто пожелает пойти вперёд или отстать“ (сура «Завернувшийся», 74:35–37)» — о смерти.

---

[37] Хадис Абу Хурайры «Я — предостерегающий, смерть — налётчица, а Час — обещанный срок» — приводят Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о краткости надежд» и Абу аль-Касим аль-Багави с иснадом, в котором есть мягкость.

[38] Хадис Ибн Умара: «Посланник Аллаха ﷺ вышел, когда солнце стояло на верхушках пальм, и сказал: „От этого мира осталось лишь столько, сколько осталось от этого нашего дня…“» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в той же книге с хорошим иснадом; у ат-Тирмизи — подобный по хадису Абу Са‘ида, и он назвал его хорошим.

[39] Хадис «Этот мир подобен одежде, разорванной от начала до конца…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья там же по хадису Анаса; недостоверен.

[40] Хадис Джабира «Когда он произносил проповедь и упоминал Час, его голос возвышался и щёки краснели…» — приводят Муслим и Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о краткости надежд»; формулировка — его.

[41] Хадис Ибн Мас‘уда: Посланник Аллаха ﷺ прочитал: «Кого Аллах пожелает наставить…» и сказал: «Когда свет входит в сердце, оно раскрывается…» — приводят Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о краткости надежд» и аль-Хаким в «аль-Мустадраке»; уже приводился.

Сухайм, вольноотпущенник племени Бану Тамим, сказал: «Я подсел к Амиру ибн Абдуллаху, когда он молился; он сократил молитву, затем повернулся ко мне и сказал: „Освободи меня — скажи, что тебе нужно, ибо я спешу“. Я спросил: „А куда ты спешишь?“ Он ответил: „Ангел смерти, да помилует тебя Аллах“». Сухайм сказал: «Я ушёл от него, а он встал на молитву».

Дауд ат-Таи проходил мимо, и один человек спросил его о каком-то хадисе. Он сказал: «Оставь меня: я спешу, пока не вышла моя душа».

Умар, да будет доволен им Аллах, сказал: «Неторопливость хороша во всём, кроме дел блага для Последней жизни».

Аль-Мунзир сказал: «Я слышал, как Малик ибн Динар говорил самому себе: „Горе тебе! Поспеши, прежде чем придёт к тебе повеление! Горе тебе! Поспеши, прежде чем придёт к тебе повеление!“ — он повторил это шестьдесят раз, так что я слышал его, а он меня не видел».

Аль-Хасан говорил в своём увещании: «Спешите, спешите! Ведь это лишь вздохи: если их удержат, прервутся ваши дела, которыми вы приближаетесь к Аллаху, Великому и Всемогущему. Да помилует Аллах человека, который посмотрел на себя и заплакал о числе своих грехов». Затем он прочитал этот аят: ﴿إِنَّمَا نَعُدُّ لَهُمْ عَدًّا﴾ — «Мы лишь ведём им счёт» (сура «Марьям», 19:84), — имея в виду вздохи. «Последнее в этом счёте — выход твоей души; последнее в счёте — разлука с твоей семьёй; последнее в счёте — твоё вхождение в могилу».

Абу Муса аль-Аш‘ари перед смертью очень усердствовал [в поклонении]. Ему сказали: «Если бы ты остановился или пожалел себя немного!» Он ответил: «Когда коней пускают вскачь и они приближаются к концу своего бега, они выкладывают всё, что у них есть. А то, что осталось от моего срока, меньше этого». Он так и продолжал, пока не умер. И он говорил своей жене: «Затяни свою поклажу [для пути]: над Адом нет переправы».

Один из халифов сказал с минбара: «Рабы Аллаха! Бойтесь Аллаха, насколько можете, и будьте людьми, которых окликнули — и они пробудились. Знайте, что этот мир не обитель для вас, так замените её [другой]. Готовьтесь к смерти — она уже осенила вас, — и отправляйтесь в путь: вас уже торопят. Срок, который убавляет каждое мгновение и разрушает каждый час, поистине достоин краткости. Отсутствующий, которого гонят новые [день и ночь], поистине достоин скорого возвращения. А прибывающий, который придёт с успехом или несчастьем, поистине заслуживает наилучшего приготовления. Пусть же встретит своего Господа тот, кто был искренен к себе, кто поспешил с покаянием и одолел свою страсть. Ведь его срок скрыт от него, а надежда обманывает его; а шайтан приставлен к нему: он делает ему покаяние желанным, чтобы тот его откладывал, и украшает ему ослушание, чтобы тот совершал его, — пока смерть не нагрянет на него в самый беспечный миг. Между каждым из вас и Раем или Огнём — лишь смерть, которая сойдёт на него. О, какая же горесть для беспечного, если его век станет доводом против него, а его дни приведут его к несчастью! Да сделает Аллах нас и вас из тех, кого не делает надменным милость, кого не удерживает от повиновения Аллаху ослушание и на кого после смерти не нисходит

горесть. Он — Слышащий мольбу; в Его руке — благо, и Он всегда творит то, что пожелает».

Один из толкователей сказал о словах Всевышнего ﴿فَتَنتُمْ أَنفُسَكُمْ﴾ — «вы искусили самих себя» (сура «Железо», 57:14): то есть страстями и наслаждениями; ﴿وَتَرَبَّصْتُمْ﴾ — «и выжидали»: то есть с покаянием; ﴿وَارْتَبْتُمْ﴾ — «и сомневались»; ﴿حَتَّى جَاءَ أَمْرُ اللَّهِ﴾ — «пока не пришло повеление Аллаха»: то есть смерть; ﴿وَغَرَّكُم بِاللَّهِ الْغَرُورُ﴾ — «и обольщал вас относительно Аллаха обольститель»: то есть шайтан.

Аль-Хасан сказал: «Крепитесь и будьте стойки, ведь это лишь немногие дни, и вы лишь путники на стоянке. Вот-вот кого-то из вас позовут — и он откликнется и не обернётся. Так переселяйтесь же с лучшим из того, что у вас есть».

Ибн Мас‘уд сказал: «Нет никого из вас, кто встретил бы утро не гостем, и имущество его — не взятым на время. А гость уходит, и взятое на время возвращают».

Абу Убайда аль-Баджи сказал: «Мы вошли к аль-Хасану во время болезни, от которой он умер. Он сказал: „Добро пожаловать вам! Да продлит Аллах вашу жизнь в мире и да поселит Аллах нас и вас в Обители пребывания. Это — добрый явный признак, если вы будете терпеливы, правдивы и богобоязненны. Пусть же ваша доля от этого слова, да помилует вас Аллах, не будет лишь в том, что вы услышите его этим ухом и выпустите другим. Ведь кто видел Мухаммада ﷺ, тот видел, как он уходил и приходил: он не положил кирпича на кирпич и тростинки на тростинку, но перед ним было поднято знамя, и он устремился к нему. Спасайтесь, спасайтесь! На что вы рассчитываете? Вы застигнуты — клянусь Господом Каабы, — словно вас и дело [Часа] постигнет вместе. Да помилует Аллах раба, который довольствовался одним видом жизни: ел кусок хлеба, носил ветхое, прильнул к земле, усердствовал в поклонении, плакал о своём прегрешении, бежал от наказания и искал милости — пока не пришёл к нему его срок, а он был в таком состоянии“»[42].

Асим аль-Ахваль сказал: «Фудайль ар-Ракаши сказал мне, когда я спрашивал его: „Эй ты! Пусть многолюдство не отвлекает тебя от тебя самого — ведь дело дойдёт до тебя одного, без них. И не говори: „Пойду туда-то и туда-то“, — а день у тебя уйдёт впустую. Ведь дело хранится против тебя. И ты никогда не видел ничего, что лучше искало бы и быстрее настигало, чем новое доброе дело после старого греха“».

* * *

ГЛАВА ТРЕТЬЯ. О предсмертных муках и их тяжести и о том, какие состояния желательны при смерти

Знай: если бы перед несчастным рабом не было ни горя, ни ужаса, ни наказания, кроме одних только предсмертных мук, то и этого было бы довольно, чтобы жизнь стала ему горька, радость его замутилась, а забывчивость и беспечность покинули его; и поистине ему подобало бы долго размышлять о них и усердно готовиться к ним — тем

[42] Хадис Абу Убайды аль-Баджи: «Мы вошли к аль-Хасану во время болезни, от которой он умер, и он сказал: „Добро пожаловать вам…“» — приводят Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о краткости надежд», Ибн Хиббан в «ас-Сикат» и Абу Ну‘айм в «аль-Хилья» этим путём.

более что он с каждым вздохом к этому приближается. Как сказал один из мудрецов: «Горе в руке другого — ты не знаешь, когда оно тебя накроет». Лукман сказал своему сыну: «Сынок, есть дело, о котором ты не знаешь, когда оно тебя встретит: приготовься к нему прежде, чем оно застигнет тебя врасплох».

Удивительно, что если бы человек находился среди величайших наслаждений и в приятнейшем собрании забав и ожидал, что к нему войдёт воин и ударит его пять раз палкой, то наслаждение его замутилось бы и жизнь испортилась бы. А ведь он с каждым вздохом ожидает, что к нему войдёт ангел смерти с муками исторжения души, — и беспечен к этому! Нет тому иной причины, кроме невежества и обольщённости.

Знай: силу боли в предсмертных муках по-настоящему знает лишь тот, кто её вкусил. А кто не вкусил, тот узнаёт её либо по сравнению с болями, которые испытал, либо по признакам — по состояниям людей при исторжении души, указывающим на силу того, в чём они находятся.

Что касается сравнения, которое свидетельствует об этом, то оно таково: всякий член, в котором нет духа, не ощущает боли. А когда в нём есть дух, то ощущающий боль — это дух. Всякий раз, когда члену причиняется рана или ожог, действие доходит до духа, и в той мере, в какой оно проникает к духу, он страдает. Причиняющее боль рассеивается по плоти, крови и прочим частям, и духа достигает лишь часть боли. Если же среди болей есть такая, что касается самого духа и не встречает ничего иного, — как же велика эта боль и как она сильна!

Исторжение души (наз‘) — это выражение для причиняющего боль, которое сошло на сам дух и охватило все его части, так что не осталось ни одной части духа, рассеянного в глубинах тела, на которую не сошла бы боль. Если человека уколет шип, то боль, которую он испытывает, проходит лишь в той части духа, которая встречается с тем местом, куда попал шип. Действие же ожога сильнее потому, что частицы огня погружаются во все части [обожжённого] тела, так что не остаётся ни одной части обожжённого члена — ни снаружи, ни внутри, — которой не коснулся бы огонь; и его ощущают духовные частицы, рассеянные во всех частях плоти.

Что же до ран, то они поражают лишь то место, которого коснулось железо; потому боль от раны меньше боли от огня. Боль же исторжения души обрушивается на сам дух и охватывает все его части: ведь исторгаемое вытягивается из каждой жилы, из каждого нерва, из каждой части и каждого сустава, из корня каждого волоса и каждого участка кожи, от темени до стопы. Так не спрашивай о его муке и боли! Так что говорили даже: смерть тяжелее, чем удар мечом, распиливание пилами и резание ножницами. Ведь рассечение тела мечом причиняет боль лишь из-за его связи с духом — каково же, когда то, что берётся, — сам дух? Раненый мечом зовёт на помощь и кричит потому, что в его сердце и языке остаётся сила. А у умирающего голос и крик прерываются от силы боли: горе дошло в нём до предела, поднялось к его сердцу, достигло каждого места в нём, сломило всякую силу, ослабило каждый член и не оставило ему силы позвать на помощь.

Разум — его оно помрачило и смутило; язык — его оно сделало немым; конечности — их оно ослабило. Он хотел бы облегчить себя стонами, криками и мольбой о помощи, но не может этого. А если в нём останется сила, ты услышишь от него, когда исторгают

и тянут дух, хрип и клокотание в горле и груди. Цвет его изменился и стал пепельным, словно в нём проявился прах, из которого он изначально создан. Из него вытянута каждая жила — и боль разлита внутри него и снаружи, так что глазные яблоки поднимаются к верхним векам, губы сжимаются, язык втягивается к своему корню, яички поднимаются к верху своего места, а кончики пальцев зеленеют.

Так не спрашивай о теле, из которого вытягивают каждую жилу из его жил! Если бы вытягивали лишь одну жилу, и то боль была бы велика; каково же, когда вытягивается сам страдающий дух — и не из одной жилы, а из всех жил! Затем умирает один член за другим: сначала холодеют стопы, затем голени, затем бёдра. И для каждого члена — муки за муками и горе за горем, пока это не достигнет горла. Тогда прерывается его взгляд на этот мир и его обитателей, и закрываются перед ним врата покаяния, и окружают его горесть и раскаяние. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Покаяние раба принимается, пока он не захрипел [в предсмертной агонии]» (تُقْبَلُ تَوْبَةُ الْعَبْدِ مَا لَمْ يُغَرْغِرْ)[43].

Муджахид сказал о словах Всевышнего ﴿وَلَيْسَتِ التَّوْبَةُ لِلَّذِينَ يَعْمَلُونَ السَّيِّئَاتِ حَتَّى إِذَا حَضَرَ أَحَدَهُمُ الْمَوْتُ قَالَ إِنِّي تُبْتُ الْآنَ﴾ — «Нет покаяния тем, кто совершает дурные дела, а когда к кому-нибудь из них явится смерть, говорит: „Теперь я раскаиваюсь“» (сура «Женщины», 4:18): «Это когда он воочию видит посланцев [смерти]; тогда ему открывается лик ангела смерти». Так не спрашивай о вкусе горечи смерти и её горя, когда следуют одна за другой её муки! Поэтому Посланник Аллаха ﷺ говорил: «О Аллах, облегчи Мухаммаду предсмертные муки» (اللَّهُمَّ هَوِّنْ عَلَى مُحَمَّدٍ سَكَرَاتِ الْمَوْتِ)[44].

Люди же не прибегают [к Аллаху] от этого и не считают это великим лишь по своему невежеству: ведь вещи прежде их наступления постигаются лишь светом пророчества и святости. Потому-то велик был страх пророков, мир им, и святых перед смертью, так что Иса, мир ему, говорил: «О сонм апостолов! Молите Аллаха Всевышнего, чтобы Он облегчил мне это опьянение (то есть смерть): ведь я так боюсь смерти, что страх перед смертью поставил меня лицом к лицу со смертью».

Передают, что несколько человек из сынов Израиля проходили мимо кладбища, и одни сказали другим: «А что, если бы вы помолились Аллаху Всевышнему, чтобы Он вывел вам с этого кладбища покойника, и вы бы его расспросили?» Они помолились Аллаху Всевышнему — и вот перед ними встал человек со следом земного поклона между глазами, вышедший из одной из могил. Он сказал: «Люди, чего вы от меня хотите? Я вкусил смерть пятьдесят лет назад, и горечь смерти до сих пор не утихла в моём сердце».

Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: «Я никому не завидую в том, что ему облегчена смерть, после того как увидела тяжесть смерти Посланника Аллаха ﷺ».

---

[43] Хадис «Аллах принимает покаяние раба, пока он не захрипел» — приводят ат-Тирмизи (назвав его хорошим) и Ибн Маджа по хадису Ибн Умара.

[44] Хадис: он говорил: «О Аллах, облегчи Мухаммаду предсмертные муки» — уже приводился.

Передают, что он, мир ему, говорил: «О Аллах, Ты извлекаешь душу из-под нервов, из тростинок [костей] и из кончиков пальцев. О Аллах, помоги мне со смертью и облегчи её мне» (اللَّهُمَّ إِنَّكَ تَأْخُذُ الرُّوحَ مِنْ بَيْنِ الْعَصَبِ وَالْقَصَبِ وَالْأَنَامِلِ، اللَّهُمَّ فَأَعِنِّي عَلَى الْمَوْتِ وَهَوِّنْهُ عَلَيَّ)[45].

Аль-Хасан передал, что Посланник Аллаха ﷺ упомянул смерть, её удушье и боль и сказал: «Это — как триста ударов мечом» (هُوَ قَدْرُ ثَلَاثِمِائَةِ ضَرْبَةٍ بِالسَّيْفِ)[46].

Его ﷺ спросили о смерти и её тяжести, и он сказал: «Самая лёгкая смерть подобна колючке в шерсти: разве выйдет колючка из шерсти без того, чтобы с ней не вышла шерсть?» (إِنَّ أَهْوَنَ الْمَوْتِ بِمَنْزِلَةِ حَسَكَةٍ فِي صُوفٍ، فَهَلْ تَخْرُجُ الْحَسَكَةُ مِنَ الصُّوفِ إِلَّا وَمَعَهَا صُوفٌ)[47].

Он ﷺ вошёл к больному, а затем сказал: «Я знаю, что он испытывает: нет в нём жилы, которая не страдала бы от смерти по-своему» (إِنِّي أَعْلَمُ مَا يَلْقَى، مَا مِنْهُ عِرْقٌ إِلَّا وَيَأْلَمُ لِلْمَوْتِ عَلَى حِدَتِهِ)[48].

Али, да облагородит Аллах его лик, побуждал к сражению и говорил: «Если вас не убьют, вы умрёте. Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, тысяча ударов мечом мне легче, чем смерть на постели».

Аль-Ауза‘и сказал: «До нас дошло, что умерший ощущает боль смерти, пока не будет воскрешён из своей могилы».

Шаддад ибн Аус сказал: «Смерть — самый страшный ужас в этом мире и в Последней жизни для верующего. Она тяжелее, чем распиливание пилами, резание ножницами и кипение в котлах. Если бы умерший был воскрешён и рассказал обитателям этого мира о смерти, они не получали бы пользы от жизни и не наслаждались бы сном».

Зейд ибн Аслам передал от своего отца: «Если у верующего остаётся какая-то степень, которой он не достиг своими делами, ему утяжеляют смерть, чтобы предсмертными муками и горем он достиг своей степени в Раю. А если у неверного было какое-то доброе дело, за которое он не получил воздаяния, ему облегчают смерть, чтобы он сполна получил награду за своё доброе дело и затем отправился в Огонь».

Об одном из них передают, что он часто спрашивал больных: «Каково вам ощущать смерть?» Когда же он сам заболел, его спросили: «А как ты это ощущаешь?» Он ответил: «Словно небеса легли на землю, а моя душа выходит через игольное ушко».

---

[45] Хадис: он говорил: «О Аллах, Ты извлекаешь душу из-под нервов, тростинок и кончиков пальцев…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» по хадису Сумайи ибн Гайлана аль-Джу‘фи; он му‘даль: из иснада выпали сподвижник и таби‘ин.

[46] Хадис аль-Хасана: Посланник Аллаха ﷺ упомянул смерть, её удушье и боль и сказал: «Это — как триста ударов мечом» — приводит Ибн Абу ад-Дунья там же в таком виде, мурсалем; передатчики его надёжны.

[47] Хадис: его спросили о смерти и её тяжести, и он сказал: «Самая лёгкая смерть подобна колючке…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья там же в передаче Шахра ибн Хаушаба, мурсалем.

[48] Хадис: он вошёл к больному и сказал: «Я знаю, что он испытывает: нет в нём жилы, которая не страдала бы от смерти по-своему» — приводит Ибн Абу ад-Дунья там же по хадису Сальмана со слабым иснадом; и в «Книге о болезни и искуплениях» — в передаче Убайда ибн Умайра, мурсалем, с расхождением; передатчики надёжны.

Он ﷺ сказал: «Внезапная смерть — отдых для верующего и сожаление для нечестивца» (مَوْتُ الْفَجْأَةِ رَاحَةٌ لِلْمُؤْمِنِ وَأَسَفٌ عَلَى الْفَاجِرِ)[49].

От Макхуля передают, что Пророк ﷺ сказал: «Если бы один волос умершего положили на обитателей небес и земли, они умерли бы по воле Аллаха Всевышнего, ибо в каждом волосе — смерть, и смерть не падает ни на что, не умертвив его» (لَوْ أَنَّ شَعْرَةً مِنْ شَعْرِ الْمَيِّتِ وُضِعَتْ عَلَى أَهْلِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ لَمَاتُوا بِإِذْنِ اللَّهِ تَعَالَى، لِأَنَّ فِي كُلِّ شَعْرَةٍ الْمَوْتَ، وَلَا يَقَعُ الْمَوْتُ بِشَيْءٍ إِلَّا مَاتَ)[50].

Передают также: «Если бы одну каплю из боли смерти положили на все горы этого мира, они все растаяли бы» (لَوْ أَنَّ قَطْرَةً مِنْ أَلَمِ الْمَوْتِ وُضِعَتْ عَلَى جِبَالِ الدُّنْيَا كُلِّهَا لَذَابَتْ)[51].

Передают, что когда Ибрахим, мир ему, умер, Аллах Всевышний спросил его: «Как ты ощутил смерть, о Мой друг?» Он ответил: «Как вертел, вложенный в мокрую шерсть, а затем выдернутый». [Аллах] сказал: «А ведь Мы облегчили её тебе».

О Мусе, мир ему, передают, что когда его душа отошла к Аллаху Всевышнему, его Господь спросил его: «О Муса, как ты ощутил смерть?» Он ответил: «Я ощутил свою душу как воробья, которого жарят на сковороде: он не умирает, чтобы отдохнуть, и не спасается, чтобы улететь». Передают от него и такие слова: «Я ощутил свою душу как живую овцу, с которой сдирает кожу мясник».

Передают о Пророке ﷺ, что у него при смерти была чаша с водой, и он опускал руку в воду, затем обтирал ею лицо и говорил: «О Аллах, облегчи мне предсмертные муки» (اللَّهُمَّ هَوِّنْ عَلَيَّ سَكَرَاتِ الْمَوْتِ)[52]. А Фатима, да будет доволен ею Аллах, говорила: «О горе твоему горю, отец мой!» А он отвечал: «Нет горя твоему отцу после сегодняшнего дня» (لَا كَرْبَ عَلَى أَبِيكِ بَعْدَ الْيَوْمِ)[53].

Умар, да будет доволен им Аллах, сказал Кааб аль-Ахбару: «О Кааб, расскажи нам о смерти». Тот ответил: «Хорошо, о повелитель верующих. Смерть — как ветка с многочисленными колючками, которую ввели в нутро человека, и каждая колючка зацепилась за жилу; затем её с силой вытянул человек — и взял то, что взял, и оставил то, что оставил».

Пророк ﷺ сказал: «Раб претерпевает горе смерти и предсмертные муки, и его суставы приветствуют друг друга, говоря: „Мир тебе! Ты расстаёшься со мной, и я

---

[49] Хадис «Внезапная смерть — отдых для верующего и сожаление для нечестивца» — приводит Ахмад по хадису Аиши с достоверным иснадом; он сказал: «…и взятие с сожалением». У Абу Давуда — по хадису Халида ас-Сулами: «Внезапная смерть — взятие с сожалением».

[50] Хадис Макхуля «Если бы один волос умершего положили на обитателей небес и земли, они умерли бы…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» в передаче Абу Майсары, возводя к Пророку; там сказано: «Если бы боль одного волоса…» и добавлено: «А в Дне воскресения — девяносто ужасов, наименьший из которых — в семьдесят тысяч раз сильнее смерти». Абу Майсара — это Амр ибн Шурахбиль; хадис — мурсаль с хорошим иснадом.

[51] Хадис «Если бы одну каплю из [боли] смерти положили на все горы этого мира, они растаяли бы» — я не нашёл ему основания; возможно, автор и не приводил это как хадис, ведь он сказал: «Передают».

[52] Хадис: «У него при смерти была чаша с водой, и он опускал руку в воду, затем обтирал ею лицо и говорил: „О Аллах, облегчи мне предсмертные муки“» — согласованный (у аль-Бухари и Муслима) по хадису Аиши.

[53] Хадис: Фатима сказала: «О горе твоему горю, отец мой…» — приводит аль-Бухари по хадису Анаса в формулировке: «О горе, отец мой!»; в версии Ибн Хузаймы: «О горе!»

расстаюсь с тобой до Дня воскресения“» (إِنَّ الْعَبْدَ لَيُعَالِجُ كَرْبَ الْمَوْتِ وَسَكَرَاتِ الْمَوْتِ، وَإِنَّ مَفَاصِلَهُ لَيُسَلِّمُ بَعْضُهَا عَلَى بَعْضٍ تَقُولُ: عَلَيْكَ السَّلَامُ، تُفَارِقُنِي وَأُفَارِقُكَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ)[54].

Таковы предсмертные муки святых Аллаха и Его любимцев. Каково же наше состояние, когда мы погружены в ослушания и, вместе с предсмертными муками, на нас одно за другим обрушатся остальные бедствия? Ведь бедствий смерти — три:

Первое — тяжесть исторжения души, как мы сказали.

Бедствие второе — видение облика ангела смерти и проникновение в сердце ужаса и страха перед ним. Если бы самый сильный из мужчин увидел тот облик, в котором он забирает душу грешного раба, он не вынес бы этого зрелища. Передают об Ибрахиме, друге Аллаха, мир ему, что он спросил ангела смерти: «Можешь ли ты показать мне облик, в котором забираешь душу нечестивца?» Тот ответил: «Ты не вынесешь этого». Он сказал: «Нет, вынесу». Тот сказал: «Тогда отвернись от меня». Он отвернулся, затем оглянулся — и вот перед ним чёрный человек со вздыбленными волосами, зловонный, в чёрной одежде; изо рта и ноздрей его выходят языки пламени и дым. Ибрахим, мир ему, лишился чувств, а когда очнулся, смерть уже вернулась к своему прежнему облику. Он сказал: «О ангел смерти, если бы нечестивец при смерти не встретил ничего, кроме твоего облика и твоего лица, и того было бы ему довольно».

Абу Хурайра передал от Пророка ﷺ: «Дауд, мир ему, был человеком ревнивым и, выходя, запирал двери. Однажды он запер их и вышел, а его жена выглянула — и вот в доме какой-то человек. Она сказала: „Кто впустил этого человека? Если придёт Дауд, ему от него достанется!“ Пришёл Дауд, увидел его и спросил: „Кто ты?“ Тот ответил: „Я тот, кто не боится царей и кого не удерживают завесы“. Он сказал: „Значит, ты, клянусь Аллахом, — ангел смерти“. И Дауд, мир ему, был завёрнут на своём месте [в саван]» (أَنَّ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ رَجُلًا غَيُورًا... فَأَنْتَ وَاللَّهِ إِذَنْ مَلَكُ الْمَوْتِ، وَزُمِّلَ دَاوُدُ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَكَانَهُ)[55].

Передают, что Иса, мир ему, проходил мимо черепа; он толкнул его ногой и сказал: «Говори с дозволения Аллаха». Череп сказал: «О Дух Аллаха! Я — царь такого-то времени. Однажды, когда я сидел в своём царстве, в своей короне, окружённый войсками и свитой, на престоле своей власти, мне вдруг явился ангел смерти. И каждый член мой отпал от другого, а затем душа моя вышла к нему. О, если бы всё, что было в тех собраниях, обернулось разлукой! О, если бы вся та близость обернулась одиночеством!»

Таково бедствие, которое встречают ослушники и от которого избавлены послушные. Ведь пророки рассказали лишь об одних муках исторжения, без того ужаса, который постигает видящего облик ангела смерти в таком виде. А если бы человек увидел его во сне хотя бы одну ночь, ему отравило бы это остаток жизни. Каково же видеть его в таком состоянии!

---

[54] Хадис «Раб претерпевает горе смерти и предсмертные муки, и его суставы приветствуют друг друга…» — мы передаём его в «Сорока хадисах» Абу Худбы Ибрахима ибн Худбы от Анаса; Абу Худба — пропащий (халик).

[55] Хадис Абу Хурайры «Дауд был человеком ревнивым…» — приводит Ахмад с хорошим иснадом в подобном виде, а Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» — в формулировке автора.

Что же до послушного, то он видит его в самом прекрасном и самом красивом облике. Икрима передал от Ибн Аббаса, что Ибрахим, мир ему, был человеком ревнивым; у него был дом, где он поклонялся, и, выходя, он запирал его. Однажды он вернулся — и вот посреди дома человек. Он спросил: «Кто ввёл тебя в мой дом?» Тот ответил: «Ввёл меня в него его Хозяин». Ибрахим сказал: «Я его хозяин». Тот сказал: «Ввёл меня в него Тот, Кто владеет им больше, чем я и ты». Ибрахим спросил: «Кто ты из ангелов?» Тот ответил: «Я — ангел смерти». Он спросил: «Можешь ли ты показать мне облик, в котором забираешь душу верующего?» Тот ответил: «Да. Отвернись от меня». Он отвернулся, затем оглянулся — и вот перед ним юноша; и он упомянул о красоте его лица, о красоте его одежды и благоухании. И сказал: «О ангел смерти, если бы верующий при смерти не встретил ничего, кроме твоего облика, и того было бы ему довольно».

К этому относится и видение двух ангелов-хранителей. Вухайб сказал: «До нас дошло, что нет умирающего, которому не явились бы двое его ангелов-писцов, записывающих его дела. Если он был послушен, они говорят ему: „Да воздаст тебе Аллах добром за нас! Сколько правдивых собраний ты нам доставил и сколько праведных дел ты нам представил!“ А если он был нечестивцем, они говорят ему: „Да не воздаст тебе Аллах добром за нас! Сколько дурных собраний ты нам доставил, сколько неправедных дел представил и сколько скверных речей заставил нас слушать! Да не воздаст тебе Аллах добром за нас!“ Вот почему взгляд умирающего застывает на них, и он уже никогда не вернётся в этот мир».

Бедствие третье — видение ослушниками своих мест в Огне и страх их перед этим ещё до того, как они это увидят. Ведь в состоянии предсмертных мук их силы уже ослабели, а души их уже покорились выходу. И души их не выйдут, пока они не услышат голос ангела смерти с одной из двух вестей: либо «Возрадуйся, враг Аллаха, Огню!», либо «Возрадуйся, друг Аллаха, Раю!». Вот откуда страх обладателей разума.

Пророк ﷺ сказал: «Никто из вас не выйдет из этого мира, пока не узнает, куда его путь, и не увидит своего места в Раю или в Огне» (لَنْ يَخْرُجَ أَحَدُكُمْ مِنَ الدُّنْيَا حَتَّى يَعْلَمَ أَيْنَ مَصِيرُهُ، وَحَتَّى يَرَى مَقْعَدَهُ مِنَ الْجَنَّةِ أَوِ النَّارِ)[56].

Он ﷺ сказал: «Кто любит встречу с Аллахом, встречу с тем любит Аллах; а кто не любит встречи с Аллахом, встречи с тем не любит Аллах» (مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ أَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ، وَمَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ). Сказали: «Все мы не любим смерти». Он сказал: «Не в этом дело. Когда верующему открывают то, к чему он идёт, он любит встречу с Аллахом, и Аллах любит встречу с ним» (لَيْسَ ذَاكَ بِذَاكَ، إِنَّ الْمُؤْمِنَ إِذَا فُرِّجَ لَهُ عَمَّا هُوَ قَادِمٌ عَلَيْهِ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ وَأَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ)[57].

---

[56] Хадис «Никто из вас не выйдет из этого мира, пока не узнает, куда его путь, и не увидит своего места в Раю или в Огне» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» в передаче неназванного человека от Али, мауквфом (как слова Али): «Не выйдет душа сына Адама из этого мира, пока не узнает, куда её путь — в Рай или в Огонь». В другой версии: «Запретно душе выйти из этого мира, пока она не узнает, из обитателей ли она Рая или Огня». В двух «Сахихах» по хадису Убады ибн ас-Самита есть свидетельство этому: «Когда к верующему приходит смерть, ему возвещают о благоволении Аллаха и Его почёте, а когда к неверному приходит смерть, ему возвещают о наказании Аллаха и Его каре…»

[57] Хадис «Кто любит встречу с Аллахом, встречу с тем любит Аллах, а кто не любит встречи с Аллахом, встречи с тем не любит Аллах…» — согласованный, по хадису Убады ибн ас-Самита.

Передают, что Хузайфа ибн аль-Яман сказал Ибн Мас‘уду — а это было в его состоянии в конце ночи: «Встань и посмотри, который час». Ибн Мас‘уд встал, затем вернулся и сказал: «Взошла красная [звезда]». Хузайфа сказал: «Прибегаю к Аллаху от утра, ведущего в Огонь».

Марван вошёл к Абу Хурайре и сказал: «О Аллах, облегчи ему». Абу Хурайра сказал: «О Аллах, утяжели!» Затем Абу Хурайра заплакал и сказал: «Клянусь Аллахом, я плачу не от печали по этому миру и не от горя разлуки с вами, а я жду одной из двух вестей от моего Господа: о Рае или об Огне».

В хадисе передают от Пророка ﷺ: «Когда Аллах доволен рабом, Он говорит: „О ангел смерти, пойди к такому-то и принеси Мне его душу, чтобы Я дал ему покой; довольно Мне его дел — Я испытал его и нашёл таким, каким люблю“. И ангел смерти нисходит, а с ним пятьсот ангелов, и с ними стебли базилика и корни шафрана; каждый из них приносит ему радостную весть, иную, чем весть его товарища. Ангелы выстраиваются в два ряда для выхода его души, и с ними базилик. Когда их видит Иблис, он кладёт руку на голову, а затем вопит. Его воинство спрашивает его: „Что с тобой, господин наш?“ Он отвечает: „Разве вы не видите, какой почёт оказан этому рабу? Где же вы были?“ Они отвечают: „Мы старались с ним, но он был огражден“» (إِنَّ اللَّهَ إِذَا رَضِيَ عَنْ عَبْدٍ قَالَ: يَا مَلَكَ الْمَوْتِ، اذْهَبْ إِلَى فُلَانٍ فَأْتِنِي بِرُوحِهِ لِأُرِيحَهُ…)[58].

Аль-Хасан сказал: «Нет отдыха для верующего, кроме встречи с Аллахом. А у кого отдых — во встрече с Аллахом Всевышним, у того день смерти — день его радости, веселья, безопасности, могущества и чести».

Джабира ибн Зейда при смерти спросили: «Чего тебе хочется?» Он ответил: «Взглянуть на аль-Хасана». Когда аль-Хасан вошёл к нему, ему сказали: «Вот аль-Хасан». Он поднял на него взгляд и сказал: «О братья мои, сейчас, клянусь Аллахом, я расстаюсь с вами — к Огню или к Раю».

Мухаммад ибн Васи‘ сказал при смерти: «О братья мои, мир вам! К Огню — или Аллах простит».

А некоторые из них желали бы навсегда остаться в предсмертных муках и не быть воскрешёнными ни для награды, ни для наказания. Страх дурного конца рассёк сердца познавших, и это — одно из великих бедствий при смерти. Мы уже говорили о смысле дурного конца и о силе страха познавших перед ним в «Книге страха и надежды» — и там это уместно; здесь же не станем распространяться, повторяя это.

---

[58] Хадис «Когда Аллах доволен рабом, Он говорит: „О ангел смерти, пойди к такому-то и принеси Мне его душу, чтобы Я дал ему покой…“» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» по хадису Тамима ад-Дари со слабым иснадом и со многими добавлениями; в начале хадиса не сказано прямо, что он возведён к Пророку, но в конце есть то, что указывает на это. У ан-Насаи по хадису Абу Хурайры с достоверным иснадом: «Когда к умирающему приходит смерть, к нему приходят ангелы милости с белым шёлком и говорят: „Выйди довольной и угодной к покою Аллаха и благоуханию, к Господу, не гневающемуся…“»

Разъяснение того, какие состояния желательны у умирающего при смерти

Знай: что любимо при смерти в облике умирающего — это спокойствие и тишина; в его языке — чтобы он произносил свидетельство [веры]; а в его сердце — чтобы он хорошо думал об Аллахе Всевышнем.

Что касается облика, то передают от Пророка ﷺ, что он сказал: «Наблюдайте за умирающим при трёх [признаках]: если у него вспотел лоб, прослезились глаза и высохли губы — это милость Аллаха, которая снизошла на него; а если он хрипит, как хрипит удушаемый, лицо его покраснело и губы покрылись пеной — это наказание Аллаха, которое снизошло на него» (ارْقُبُوا الْمَيِّتَ عِنْدَ ثَلَاثٍ: إِذَا رَشَحَ جَبِينُهُ وَدَمَعَتْ عَيْنَاهُ وَيَبِسَتْ شَفَتَاهُ فَهِيَ مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ قَدْ نَزَلَتْ بِهِ، وَإِذَا غَطَّ غَطِيطَ الْمَخْنُوقِ وَاحْمَرَّ لَوْنُهُ وَأَزْبَدَتْ شَفَتَاهُ فَهُوَ مِنْ عَذَابِ اللَّهِ قَدْ نَزَلَ بِهِ)[59].

Что же до того, что язык его произносит слово свидетельства, то это признак блага. Абу Са‘ид аль-Худри сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Наставляйте ваших умирающих [словами]: „Нет божества, кроме Аллаха“» (لَقِّنُوا مَوْتَاكُمْ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ)[60]. В передаче Хузайфы: «…ибо оно разрушает предшествовавшие ему прегрешения» (فَإِنَّهَا تَهْدِمُ مَا قَبْلَهَا مِنَ الْخَطَايَا)[61].

Усман сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Кто умрёт, зная, что нет божества, кроме Аллаха, войдёт в Рай» (مَنْ مَاتَ وَهُوَ يَعْلَمُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ)[62]. А Убайдуллах сказал: «…свидетельствуя [об этом]» (وَهُوَ يَشْهَدُ).

Усман сказал: «Когда умирает покойник, наставляйте его: „Нет божества, кроме Аллаха“, — ибо нет раба, жизнь которого при смерти завершится этим, без того чтобы оно не стало ему припасом в Рай».

Умар, да будет доволен им Аллах, сказал: «Будьте при ваших умирающих и напоминайте им, ибо они видят то, чего не видите вы, и наставляйте их: „Нет божества, кроме Аллаха“».

Абу Хурайра сказал: «Я слышал, как Посланник Аллаха ﷺ говорит: „Ангел смерти явился к человеку, который умирал. Он посмотрел в его сердце и не нашёл в нём ничего; раскрыл ему челюсти и нашёл кончик его языка прилипшим к нёбу, говорящим: „Нет божества, кроме Аллаха“. И ему было прощено словом искренности“» (حَضَرَ مَلَكُ الْمَوْتِ رَجُلًا يَمُوتُ، فَنَظَرَ فِي قَلْبِهِ فَلَمْ يَجِدْ فِيهِ شَيْئًا، فَفَكَّ لَحْيَيْهِ فَوَجَدَ طَرَفَ لِسَانِهِ لَاصِقًا بِحَنَكِهِ يَقُولُ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، فَغُفِرَ لَهُ بِكَلِمَةِ الْإِخْلَاصِ)[63].

Наставляющему же следует не настаивать в наставлении, но быть деликатным: ведь бывает, что язык больного не произносит [слов], и это тяготит его, и ведёт к тому, что

---

[59] Хадис «Наблюдайте за умирающим при трёх: если у него вспотел лоб и прослезились глаза…» — приводит ат-Тирмизи аль-Хаким в «Навадир аль-усуль» по хадису Сальмана; он недостоверен.

[60] Хадис «Наставляйте ваших умирающих: „Нет божества, кроме Аллаха“» — уже приводился.

[61] Хадис Хузайфы «…ибо оно разрушает то, что было до него» — уже приводился.

[62] Хадис «Кто умрёт, зная, что нет божества, кроме Аллаха, войдёт в Рай» — уже приводился.

[63] Хадис Абу Хурайры «Ангел смерти явился к человеку, который умирал, посмотрел в его сердце и не нашёл в нём ничего…» — приводят Ибн Абу ад-Дунья в «Книге об умирающих», ат-Табарани и аль-Байхаки в «аш-Шу‘аб»; иснад хороший, только в передаче аль-Байхаки есть неназванный человек, а в передаче ат-Табарани он назван — это Исхак ибн Яхья ибн Тальха, а он слабый.

ему становится тягостно наставление и неприятно само слово; и следует опасаться, как бы это не стало причиной дурного конца.

Смысл же этого слова в том, чтобы человек умер, когда в его сердце нет ничего, кроме Аллаха. Если у него не осталось иной цели, кроме Единого Истинного, то его прибытие через смерть к Возлюбленному — для него предел блаженства. Если же сердце занято этим миром, обращено к нему и сожалеет о его наслаждениях, а слово лишь на кончике языка и сердце не согласно с его истинным смыслом, — тогда дело оказывается в опасности воли [Божьей], ибо одно лишь движение языка мало полезно, разве что Аллах Всевышний по Своей милости примет его.

Что же до доброго мнения [об Аллахе], то оно желательно в это время; мы уже говорили об этом в «Книге надежды». Пришли сообщения о достоинстве доброго мнения об Аллахе. Ватила ибн аль-Аска‘ вошёл к больному и спросил: «Скажи мне, каково твоё мнение об Аллахе?» Тот ответил: «Меня затопили мои грехи, и я на краю гибели; но я надеюсь на милость моего Господа». Тогда Ватила произнёс такбир, и вслед за ним произнесли такбир домочадцы. Он сказал: «Аллах велик! Я слышал, как Посланник Аллаха ﷺ говорит: „Аллах Всевышний говорит: Я — согласно мнению Моего раба обо Мне, так пусть же думает обо Мне что пожелает“» (يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى: أَنَا عِنْدَ ظَنِّ عَبْدِي بِي، فَلْيَظُنَّ بِي مَا شَاءَ)[64].

Пророк ﷺ вошёл к юноше, когда тот умирал, и спросил: «Как ты себя чувствуешь?» (كَيْفَ تَجِدُكَ؟) Тот ответил: «Надеюсь на Аллаха и боюсь своих грехов». Пророк ﷺ сказал: «Не сходятся они в сердце раба в таком положении без того, чтобы Аллах не дал ему то, на что он надеется, и не обезопасил его от того, чего он боится» (مَا اجْتَمَعَا فِي قَلْبِ عَبْدٍ فِي مِثْلِ هَذَا الْمَوْطِنِ إِلَّا أَعْطَاهُ اللَّهُ الَّذِي يَرْجُو وَآمَنَهُ مِنَ الَّذِي يَخَافُ)[65].

Сабит аль-Бунани сказал: «Был один юноша вспыльчивого нрава, и у него была мать, которая часто увещевала его и говорила ему: „Сынок, у тебя будет свой день — вспоминай свой день“. Когда же его постигло повеление Аллаха Всевышнего, мать склонилась над ним и стала говорить: „Сынок, я предостерегала тебя от этого твоего смертного часа и говорила, что у тебя будет свой день“. Он сказал: „Мама, у меня Господь, многократно творящий добро, и я надеюсь, что сегодня Он не лишит меня хоть

---

[64] Хадис: Ватила ибн аль-Аска‘ вошёл к больному и спросил: «Скажи мне, каково твоё мнение об Аллахе?», — и в нём: «Аллах говорит: Я — согласно мнению Моего раба обо Мне, так пусть думает обо Мне что пожелает» — приводит Ибн Хиббан ту часть, что возведена к Пророку; уже приводился. Ахмад и аль-Байхаки в «аш-Шу‘аб» приводят его полностью.

[65] Хадис: Пророк вошёл к юноше, когда тот умирал, и спросил: «Как ты себя чувствуешь?» Тот ответил: «Надеюсь на Аллаха и боюсь своих грехов…» — уже приводился. не задумываемся о том, что встретим мы — пленники страстей и сотоварищи ослушаний и дурных дел! Что же с нами, что мы не внимаем смерти Мухаммада, господина посланников, предводителя богобоязненных и возлюбленного Господа миров? Может быть, мы думаем, что будем жить вечно? Или воображаем, что при всей мерзости наших дел мы почётны у Аллаха? Куда там! Куда там! Напротив, мы уверены, что все мы придём к Огню, а затем спасутся из него лишь богобоязненные. Что до прихода к нему — мы в нём уверены; а что до выхода из него — лишь воображаем. Нет, мы были несправедливы к самим себе, если таковы мы в ожидании [по преобладающему мнению]. Ведь мы, клянусь Аллахом, не из богобоязненных. А Аллах, Господь миров, сказал: ﴿وَإِن مِّنكُمْ إِلَّا وَارِدُهَا كَانَ عَلَىٰ رَبِّكَ حَتْمًا مَّقْضِيًّا ۝ ثُمَّ نُنَجِّي الَّذِينَ اتَّقَوا وَّنَذَرُ الظَّالِمِينَ فِيهَا جِثِيًّا﴾ — «Каждый из вас непременно придёт к нему — это решение твоего Господа, которое непременно сбудется. Потом Мы спасём богобоязненных и оставим в нём беззаконников на коленях» (сура «Марьям», 19:71–72). Так пусть же каждый раб посмотрит на себя: ближе ли он к беззаконникам или к богобоязненным?

какой-то части Своего добра“». Сабит сказал: «И Аллах помиловал его за его доброе мнение о своём Господе».

Джабир ибн Вада‘а сказал: «Был юноша легкомысленный. Когда пришла его смерть, мать спросила его: „Сынок, не завещаешь ли ты что-нибудь?“ Он ответил: „Да: не снимай с меня мой перстень, ибо на нём — поминание Аллаха; быть может, Аллах Всевышний помилует меня“. Когда его похоронили, его увидели во сне, и он сказал: „Передайте моей матери, что то слово помогло мне и что Аллах простил меня“».

Один бедуин заболел, и ему сказали: «Ты умираешь». Он спросил: «Куда же меня поведут?» Ответили: «К Аллаху». Он сказал: «Как же мне не хотеть идти к Тому, от Кого видишь только благо?»

Абу аль-Му‘тамир ибн Сулейман сказал: «Мой отец сказал мне, когда к нему пришла смерть: „О Му‘тамир, расскажи мне о послаблениях — может быть, я встречу Аллаха, Великого и Всемогущего, с добрым мнением о Нём“».

И они считали желательным, чтобы рабу при смерти напоминали о его добрых делах, чтобы он хорошо думал о своём Господе.

Разъяснение горести при встрече с ангелом смерти — в рассказах, выражающих это языком состояния

Аш‘ас ибн Аслам сказал: «Ибрахим, мир ему, спросил ангела смерти — а его имя Азраил, и у него два глаза: один глаз на лице, другой на затылке: „О ангел смерти, что ты делаешь, если одна душа — на востоке, а другая — на западе, и случится мор в какой-то земле, и сойдутся два войска — как ты поступаешь?“ Он ответил: „Я призываю души с дозволения Аллаха, и они оказываются между этими двумя моими пальцами“». И он сказал: «Земля расстелена перед ним, как таз, из которого он берёт что пожелает». Он сказал: «И он возвестил ему, что он — друг Аллаха, Великого и Всемогущего».

Сулейман ибн Дауд, мир им обоим, спросил ангела смерти, мир ему: «Отчего я не вижу, чтобы ты поступал справедливо между людьми: этого берёшь, а того оставляешь?» Тот ответил: «Я знаю об этом не больше тебя. Это лишь свитки или записи, которые бросают мне, и в них — имена».

Вахб ибн Мунаббих сказал: «Один из царей хотел выехать в свою землю. Он велел принести одежды, чтобы надеть их, но они ему не понравились; он потребовал другие, пока не надел то, что ему понравилось, — после нескольких раз. Так же он потребовал верховое животное — привели, но оно ему не понравилось, — пока не привели ему лошадей, и он сел на лучшую из них. Тогда пришёл Иблис и дунул ему в ноздри, и наполнил его надменностью. Затем он поехал, и с ним ехали кони, и он от надменности не смотрел на людей. Тут подошёл к нему человек в поношенном виде и поздоровался, а он не ответил на его приветствие. Тот взял его коня за узду. Царь сказал: „Отпусти узду, ты совершил великую дерзость!“ Тот сказал: „У меня к тебе дело“. Царь сказал: „Подожди, пока я спешусь“. Тот сказал: „Нет — сейчас“. И он одолел его, держа узду его коня. Царь сказал: „Говори его!“ Тот сказал: „Это тайна“. Тогда царь склонил к нему голову, и тот шепнул ему: „Я — ангел смерти“. Царь изменился в лице, язык его задрожал, и он сказал: „Отпусти меня, пока я не вернусь к своей семье, не исполню своих

дел и не попрощаюсь с ними“. Тот сказал: „Нет, клянусь Аллахом, ты больше никогда не увидишь ни своей семьи, ни своего добра“. И он забрал его душу, и тот упал, как бревно.

Затем он пошёл дальше и встретил раба-верующего в таком же положении и поздоровался с ним. Тот ответил на его приветствие. Он сказал: „У меня к тебе дело, которое я скажу тебе на ухо“. Тот сказал: „Говори“. Он шепнул: „Я — ангел смерти“. Тот сказал: „Добро пожаловать тому, чьё отсутствие затянулось! Клянусь Аллахом, не было на земле отсутствующего, встречи с которым я желал бы больше, чем встречи с тобой!“ Ангел смерти сказал: „Исполни своё дело, ради которого ты вышел“. Он ответил: „Нет у меня дела важнее и дороже, чем встреча с Аллахом Всевышним!“ Тот сказал: „Тогда выбери, в каком состоянии ты хочешь, чтобы я забрал твою душу“. Он спросил: „А ты можешь это?“ Тот ответил: „Да, мне это велено“. Он сказал: „Тогда дай мне совершить омовение и помолиться, а затем забери мою душу, когда я буду в земном поклоне“. И тот забрал его душу, когда он был в земном поклоне».

Абу Бакр ибн Абдуллах аль-Музани сказал: «Один человек из сынов Израиля собрал богатство. Когда он оказался при смерти, он сказал своим сыновьям: „Покажите мне виды моего имущества“. Ему привели много всего — коней, верблюдов, рабов и прочее. Взглянув на это, он заплакал от горести по нему. Ангел смерти увидел, что он плачет, и спросил: „Что заставляет тебя плакать? Клянусь Тем, Кто даровал тебе это, я не выйду из твоего дома, пока не разлучу твою душу с твоим телом“. Он сказал: „Дай мне отсрочку, чтобы я раздал его“. Тот ответил: „Куда там! Отсрочка для тебя кончилась. Почему же этого не было до того, как пришёл твой срок?“ И он забрал его душу».

Передают, что один человек собрал богатство и копил его, не оставив ни одного вида имущества, которого не завёл бы. Он построил дворец, поставил на нём две прочные двери и собрал вокруг него стражу из своих слуг. Затем он собрал свою семью, приготовил им угощение, сел на своё ложе и закинул ногу на ногу, а они ели. Когда они кончили, он сказал: «О душа, наслаждайся годами — я собрал для тебя достаточно». Не успел он закончить свою речь, как к нему подошёл ангел смерти в облике человека в поношенной одежде, с сумой на шее, похожего на нищих. Он постучал в дверь так сильно, что напугал его, сидевшего на своей постели. Слуги бросились к нему и спросили: «Что тебе нужно?» Он ответил: «Позовите ко мне вашего господина». Они сказали: «И к такому, как ты, выйдет наш господин?» Он сказал: «Да». Они рассказали ему об этом, и он сказал: «Почему же вы не сделали с ним того-то и того-то?» Тот постучал в дверь ещё сильнее, чем в первый раз. Стража бросилась к нему, а он сказал: «Сообщите ему, что я — ангел смерти». Когда они услышали это, их охватил ужас, а на их господина пали унижение и смирение. Он сказал: «Скажите ему мягкие слова и спросите: берёт ли он кого-нибудь вместо [другого]?» Тот вошёл к нему и сказал: «Делай со своим имуществом что хочешь: я не выйду отсюда, пока не исторгну твою душу». Тогда он велел принести своё имущество и положить перед собой и сказал, увидев его: «Да проклянёт тебя Аллах, имущество! Ты отвлекло меня от поклонения моему Господу и помешало мне уединиться для моего Господа». И Аллах дал имуществу дар речи, и оно сказало: «За что ты бранишь меня? Ведь ты входил к правителям благодаря мне, и благочестивого отгоняли от их дверей; ты женился на изнеженных благодаря мне; ты сидел в собраниях царей благодаря мне; ты тратил меня на пути зла, и я не отказывало

тебе. А если бы ты тратил меня на пути блага, я принесло бы тебе пользу. Ты создан, сын Адама, из праха — и уходишь то ли с благочестием, то ли с грехом». Затем ангел смерти забрал его душу, и он упал.

Вахб ибн Мунаббих сказал: «Ангел смерти забрал душу одного тирана, подобного которому не было на земле. Затем он поднялся на небо, и ангелы спросили: „К кому ты испытывал наибольшую жалость, когда забирал его душу?“ Он ответил: „Мне было велено забрать душу женщины в пустыне. Я пришёл к ней, а она только что родила ребёнка. Мне было жаль её за то, что она на чужбине, и жаль её ребёнка за то, что он мал и находится в пустыне, где некому о нём позаботиться“. Ангелы сказали: „Тиран, душу которого ты сейчас забрал, — это и есть тот младенец, которого ты пожалел“. Ангел смерти сказал: „Пречист Тонкий в том, что Он пожелает!“»

Ата ибн Ясар сказал: «Когда наступает ночь середины месяца шаабан, ангелу смерти вручается свиток, и ему говорят: „Забери в этом году тех, кто в этом свитке“. И вот раб сажает деревья, женится на жёнах, строит постройки — а его имя уже в том свитке, и он не знает».

Аль-Хасан сказал: «Нет дня, чтобы ангел смерти не осматривал каждый дом трижды. И если он найдёт среди них того, кто исчерпал своё пропитание и чей срок истёк, он забирает его душу. Когда же он забирает его душу, его домашние поднимают плач и рыдания. Тогда ангел смерти берётся за оба косяка двери и говорит: „Клянусь Аллахом, не я съел его пропитание, не я истощил его век и не я убавил его срок. И у меня к вам ещё будет возвращение за возвращением, пока я не оставлю из вас никого“». Аль-Хасан сказал: «Клянусь Аллахом, если бы они видели, где он стоит, и слышали его речь, они забыли бы о своём умершем и заплакали бы о самих себе».

Язид ар-Ракаши сказал: «Однажды один из тиранов сынов Израиля сидел у себя дома, уединившись с кем-то из своих домашних, — и вдруг увидел, что через дверь его дома вошёл некто. Он бросился к нему, испуганный и разгневанный, и спросил: „Кто ты и кто впустил тебя в мой дом?“ Тот ответил: „Впустил меня в дом его Господь; а я — тот, кого не удерживают привратники, кто не спрашивает позволения у царей, не боится натиска властителей и от кого не убережётся ни упрямый тиран, ни мятежный шайтан“». Он сказал: «Тиран выронил [то, что держал] в руке, задрожал и упал ничком на лицо. Затем он поднял к нему голову, униженно умоляя, и спросил: „Значит, ты ангел смерти?“ Тот ответил: „Я — он“. Он спросил: „Дашь ли ты мне отсрочку, чтобы я обновил завет [с Господом]?“ Тот ответил: „Куда там! Твой срок прервался, твои вздохи исчерпаны, твои часы истекли — нет пути к твоей отсрочке“. Он спросил: „Куда же ты поведёшь меня?“ Тот ответил: „К твоим делам, которые ты послал вперёд, и к твоему дому, который ты приготовил“. Он сказал: „Но я не послал вперёд праведного дела и не приготовил хорошего дома“. Тот сказал: „Тогда — к Пламени, сдирающему кожу с головы“ (сура «Ступени», 70:15–16). Затем он забрал его душу, и тот упал мёртвым среди своих домашних — одни кричат, другие плачут». Язид ар-Ракаши сказал: «Если бы они знали о дурном исходе, их вопль был бы ещё сильнее».

Аль-Аʿмаш передал от Хайсамы: «Ангел смерти вошёл к Сулейману ибн Дауду, мир им обоим, и стал смотреть на одного человека из его собеседников, не отводя от него

взгляда. Когда он вышел, тот человек спросил: „Кто это?“ Сулейман ответил: „Это ангел смерти“. Тот сказал: „Я видел, как он смотрит на меня, словно хочет меня [забрать]“. Сулейман спросил: „И чего же ты хочешь?“ Тот ответил: „Хочу, чтобы ты спас меня от него: прикажи ветру унести меня в самую дальнюю часть Индии“. И ветер сделал это. Затем Сулейман спросил ангела смерти, когда тот пришёл к нему во второй раз: „Я видел, как ты не сводил взгляда с одного из моих собеседников“. Тот ответил: „Да, я удивлялся ему: мне было велено забрать его в самой дальней части Индии в ближайший час, а он был у тебя. И я удивлялся этому!“»

* * *

ГЛАВА ЧЕТВЁРТАЯ. О кончине Посланника Аллаха ﷺ и праведных халифов после него

Кончина Посланника Аллаха ﷺ

Знай: в Посланнике Аллаха ﷺ — прекрасный образец, живом и умершем, в делах и в словах; и все его состояния — назидание для смотрящих и прозрение для прозревающих. Ведь не было никого, кто был бы благороднее у Аллаха, чем он: он был другом Аллаха, Его любимцем и собеседником, Его избранником, посланником и пророком. Так посмотри же: дал ли [Аллах] ему отсрочку хотя бы на час, когда истёк его срок? Отложил ли Он хотя бы на мгновение после того, как пришла его смерть? Нет! Он послал к нему благородных ангелов, которым поручено забирать души людей, и они усердно потрудились с его чистой, благородной душой, чтобы перенести её; они трудились над ней, чтобы переселить её из его чистого тела к милости, благоволению и прекрасным благам, — нет, к месту истины в соседстве Милостивого. И вместе с тем усилились его муки при исторжении души, послышался его стон, следовало одно за другим его беспокойство, и возвысилось его тяжёлое дыхание; изменился его цвет, вспотел его лоб, и его правая и левая рука то сжимались, то разжимались, — так что плакали над его смертным одром присутствовавшие и рыдали от тяжести его состояния те, кто это видел. Так видел ли ты, чтобы сан пророчества отвратил от него предопределённое? Посчитался ли ангел с ним ради его семьи и родни? Дал ли он ему поблажку за то, что он был помощником Истины и для творений — вестником и предостерегающим? Куда там! Он исполнил то, что ему было велено, и последовал тому, что нашёл записанным в Хранимой Скрижали. Таково было его состояние — а ведь у Аллаха он обладатель Достохвального места и Водоёма, к которому приходят на водопой; он первый, над кем разверзнется земля, и он обладатель заступничества в День представления. Удивительно же, что мы не внимаем этому назиданию и не

Посмотри на себя, после того как ты посмотришь на жизнь праведных предшественников: ведь они при всём, в чём им было дано преуспеть, были из боящихся. Затем посмотри на господина посланников: ведь он был уверен в своём деле, ибо был господином пророков и вождём богобоязненных, — и задумайся, каково было его горе при разлуке с этим миром и как тяжело ему было при переходе в Сад Пристанища.

Ибн Мас‘уд, да будет доволен им Аллах, сказал: «Мы вошли к Посланнику Аллаха ﷺ в доме нашей матери Аиши, да будет доволен ею Аллах, когда приблизилась разлука. Он посмотрел на нас, и глаза его ﷺ наполнились слезами. Затем он сказал: „Добро пожаловать вам! Да продлит Аллах вашу жизнь, да даст Аллах вам приют, да поможет вам Аллах! Завещаю вам бояться Аллаха и поручаю вас Аллаху. Я для вас от Него — ясный предостерегающий. Не превозноситесь перед Аллахом в Его землях и над Его рабами. Уже близок срок, и возвращение — к Аллаху, к Лотосу крайнего предела, к Саду Пристанища и к полной чаше. Передайте мой привет себе и тем, кто войдёт в вашу веру после меня, и милость Аллаха“» (مَرْحَبًا بِكُمْ، حَيَّاكُمُ اللَّهُ، آوَاكُمُ اللَّهُ، نَصَرَكُمُ اللَّهُ، وَأُوصِيكُمْ بِتَقْوَى اللَّهِ، وَأُوصِي بِكُمُ اللَّهَ…)[66].

Передают, что он ﷺ спросил Джибриля, мир ему, при своей смерти: «Кто [позаботится] о моей общине после меня?» (مَنْ لِأُمَّتِي بَعْدِي؟) И Аллах Всевышний внушил Джибрилю: «Обрадуй Моего возлюбленного, что Я не оставлю его в его общине, и возвести ему, что он — самый быстрый из людей, кто выйдет из земли, когда их воскресят, и их господин, когда их соберут, и что Рай запретен для [других] общин, пока в него не войдёт его община». Он сказал: «Теперь утешились мои глаза» (الْآنَ قَرَّتْ عَيْنِي)[67].

Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: «Посланник Аллаха ﷺ велел нам обмыть его семью бурдюками из семи колодцев. Мы сделали это, и он почувствовал облегчение. Он вышел, помолился с людьми, попросил прощения для павших при Ухуде и сделал завещание об ансарах. Он сказал: „А затем. О сонм мухаджиров! Вы умножаетесь, а ансары не прибавляются сверх того, каковы они сегодня. Ансары — моё сокровенное хранилище, в котором я нашёл приют. Так почитайте их благородного — то есть делающего добро из них — и прощайте их провинившегося“. Затем он сказал: „Одному рабу был дан выбор между этим миром и тем, что у Аллаха, и он избрал то, что у Аллаха“. И заплакал Абу Бакр, да будет доволен им Аллах: он подумал, что тот имеет в виду себя. Пророк ﷺ сказал: „Не спеши, Абу Бакр! Закройте все эти двери, выходящие в мечеть, кроме двери Абу Бакра: ведь я не знаю человека, который был бы лучше для меня в дружбе, чем Абу Бакр“» (أَمَّا بَعْدُ: يَا مَعْشَرَ الْمُهَاجِرِينَ، فَإِنَّكُمْ تَزِيدُونَ، وَأَصْبَحَتِ الْأَنْصَارُ لَا تَزِيدُ عَلَى هَيْئَتِهَا الَّتِي هِيَ عَلَيْهَا الْيَوْمَ…)[68].

---

[66] Хадис Ибн Мас‘уда «Мы вошли к Посланнику Аллаха ﷺ в доме нашей матери Аиши, когда приблизилась разлука…» — передаёт аль-Баззар и говорит: «Эти слова переданы от Мурры от Абдуллаха разными путями с близкими иснадами». Он сказал: «Абд ар-Рахман аль-Исбахани не слышал этого от Мурры, а лишь от того, кто сообщил ему от Мурры». И сказал: «Я не знаю, чтобы кто-либо передавал его от Абдуллаха, кроме Мурры». Я говорю: он передан и не одним путём. Его передаёт Ибн Са‘д в «ат-Табакат» в передаче Ибн Ауна от Ибн Мас‘уда; мы передаём его и в «Машьяхе» кади Абу Бакра аль-Ансари в передаче аль-Хасана аль-Урани от Ибн Мас‘уда, но оба пути прерванные и слабые. Аль-Хасан аль-Урани передаёт его лишь от Мурры — так его передают Ибн Абу ад-Дунья и ат-Табарани в «аль-Аусат».

[67] Хадис: он ﷺ сказал Джибрилю при своей смерти: «Кто [позаботится] о моей общине после меня?» И Аллах Всевышний внушил Джибрилю: «Обрадуй Моего возлюбленного, что Я не оставлю его в его общине…» — приводит ат-Табарани по хадису Джабира и Ибн Аббаса в длинном хадисе, где сказано: «Кто [позаботится] о моей избранной общине после меня?» Он сказал: «Возрадуйся, о возлюбленный Аллаха! Аллах, Великий и Всемогущий, говорит: Я запретил Рай всем пророкам и общинам, пока в него не войдёшь ты и твоя община». Он сказал: «Теперь успокоилась моя душа». Иснад слабый.

[68] Хадис Аиши «Он велел нам обмыть его семью бурдюками из семи колодцев; мы сделали это, и он почувствовал облегчение, вышел, помолился с людьми и попросил прощения для павших при Ухуде…» —

Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: «Он ﷺ скончался в моём доме, в мой день, между моей грудью и шеей, и Аллах соединил мою слюну с его слюной при смерти. Вошёл мой брат Абд ар-Рахман, а в руке у него был сивак. Он стал смотреть на него, и я поняла, что ему это нравится. Я спросила его: „Взять его для тебя?“ Он кивнул головой: да. Я подала ему его, и он вложил его себе в рот, но ему было тяжело. Я спросила: „Смягчить его для тебя?“ Он кивнул: да. Я смягчила его. Перед ним был кожаный сосуд с водой, и он стал опускать в него руку и говорить: „Нет божества, кроме Аллаха! Воистину, у смерти есть свои муки“ (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، إِنَّ لِلْمَوْتِ لَسَكَرَاتٍ). Затем он поднял руку и стал говорить: „Высший Спутник, Высший Спутник!“ (الرَّفِيقَ الْأَعْلَى، الرَّفِيقَ الْأَعْلَى). Я сказала: „Значит, клянусь Аллахом, он не выбирает нас“»[69].

Са‘ид ибн Абдуллах передал от своего отца: «Когда ансары увидели, что Пророку ﷺ становится всё тяжелее, они стали ходить вокруг мечети. Аббас, да будет доволен им Аллах, вошёл к Пророку ﷺ и сообщил ему, где они и как они тревожатся. Затем вошёл к нему аль-Фадль и сообщил то же самое. Затем вошёл к нему Али, да будет доволен им Аллах, и сообщил то же. Тогда он протянул руку и сказал: „Сюда!“ Они взяли его за руку, и он спросил: „Что вы говорите?“ Они ответили: „Мы говорим: боимся, что ты умрёшь“, — а их женщины кричали, оттого что их мужчины собрались к Пророку ﷺ. И Посланник Аллаха ﷺ поднялся и вышел, опираясь на Али и аль-Фадля, а Аббас шёл впереди него. Голова Посланника Аллаха ﷺ была перевязана, и он волочил ноги, пока не сел на нижней ступени минбара. Люди собрались к нему. Он восхвалил Аллаха, воздал Ему хвалу и сказал: „О люди! Дошло до меня, что вы боитесь за меня смерти, словно отвергаете смерть. Что же вы отвергаете в смерти вашего пророка? Разве я не возвестил вам о моей смерти, и разве не возвещается вам о смерти вас самих? Разве был вечен кто-либо из пророков до меня среди тех, к кому он был послан, чтобы мне быть вечным среди вас? Знайте же: я присоединюсь к моему Господу, и вы присоединитесь к Нему. Я завещаю вам первых мухаджиров — относиться к ним по-доброму, и завещаю мухаджирам — между собою. Ведь Аллах, Великий и Всемогущий, сказал: ﴿وَالْعَصْرِ ۝ إِنَّ الْإِنسَانَ لَفِي خُسْرٍ ۝ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا…﴾ — „Клянусь предвечерним временем! Воистину, человек — в убытке, кроме тех, которые уверовали…“ (сура «Предвечернее время», 103:1–3) — до конца. Дела вершатся с дозволения Аллаха; так пусть промедление с каким-либо делом не толкает вас торопить его. Аллах, Великий и Всемогущий, не торопится из-за чьей-либо спешки. Кто пытается одолеть Аллаха, того Он одолеет, а кто пытается обмануть Аллаха, того Он обманет. ﴿فَهَلْ عَسَيْتُمْ إِن تَوَلَّيْتُمْ أَن تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ وَتُقَطِّعُوا أَرْحَامَكُمْ﴾ — „Неужели, если вы получите власть, вы станете распространять на земле нечестие и разрывать родственные узы?“ (сура «Мухаммад», 47:22). И я завещаю вам ансаров — относиться к ним по-доброму: ведь это они заняли обитель и веру до вас. Разве они не делали вам добро? Разве не делились с вами плодами? Разве не давали вам простор в домах? Разве не отдавали вам предпочтение перед собой, хотя сами были в нужде? Так пусть же тот, кому дано

приводит ад-Дарими в своём «Муснаде»; в иснаде — Ибрахим ибн аль-Мухтар, о котором есть расхождение, от Мухаммада ибн Исхака, а тот — мудаллис и передал это через «ан».

[69] Хадис Аиши «Он скончался в моём доме, в мой день, между моей грудью (сахр) и шеей (нахр), и Аллах соединил мою слюну с его слюной при смерти…» — согласованный. «Сахр» — грудь, «нахр» — шея. и они. Аллах Всевышний сказал: ﴿وَكَذَٰلِكَ نُوَلِّي بَعْضَ الظَّالِمِينَ بَعْضًا بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ﴾ — „Так Мы ставим одних беззаконников над другими за то, что они приобретали“ (сура «Скот», 6:129)“»[^1851-1].

будет судить между двумя людьми, принимает от их делающего добро и прощает их провинившегося. И не присваивайте себе [преимущества] над ними. Я — опередивший вас [к Водоёму], и вы присоединитесь ко мне. Место нашей встречи — Водоём. Мой Водоём шире, чем [расстояние] между Бусрой в Шаме и Сан‘ой в Йемене; в него стекает жёлоб [реки] Каусар; вода его белее молока, мягче сливочного масла и слаще мёда. Кто напьётся из него, никогда не будет томиться жаждой. Его камешки — жемчуг, а его дно — мускус. Кто будет лишён его завтра на месте стояния, тот лишён всякого блага. Так пусть же тот, кто хочет прийти к нему ко мне завтра, удерживает свой язык и свою руку, кроме как от того, что подобает“. Аббас сказал: „О Пророк Аллаха, дай завещание о курайшитах“. Он сказал: „Я завещаю это дело лишь курайшитам. Люди следуют за курайшитами: их благочестивые — за их благочестивыми, а их нечестивые — за их нечестивыми. Так поручаю вам, род курайшитов, людей — по-доброму. О люди! Грехи изменяют милости и меняют уделы. Когда люди благочестивы, благочестивы и их имамы; а когда люди нечестивы, непокорны им

Ибн Мас‘уд, да будет доволен им Аллах, передал, что Пророк ﷺ сказал Абу Бакру, да будет доволен им Аллах: «Спрашивай, Абу Бакр» (سَلْ يَا أَبَا بَكْرٍ). Тот спросил: «О Посланник Аллаха, приблизился ли срок?» Он ответил: «Срок приблизился и навис» (قَدْ دَنَا الْأَجَلُ وَتَدَلَّى). Абу Бакр сказал: «Да будет тебе во благо, о Пророк Аллаха, то, что у Аллаха! О, если бы мне знать, куда наше возвращение!» Он ответил: «К Аллаху, к Лотосу крайнего предела, затем к Саду Пристанища, к Фирдаусу Высочайшему, к полной чаше, к Высшему Спутнику, к доле и приятной жизни» (إِلَى اللَّهِ، وَإِلَى سِدْرَةِ الْمُنْتَهَى، ثُمَّ إِلَى جَنَّةِ الْمَأْوَى، وَالْفِرْدَوْسِ الْأَعْلَى، وَالْكَأْسِ الْأَوْفَى، وَالرَّفِيقِ الْأَعْلَى، وَالْحَظِّ وَالْعَيْشِ الْمُهَنَّا). Он спросил: «О Пророк Аллаха, кто займётся твоим омовением?» Он ответил: «Мужчины из моей семьи — ближайшие, затем следующие за ними» (رِجَالٌ مِنْ أَهْلِ بَيْتِي الْأَدْنَى فَالْأَدْنَى). Он спросил: «Во что нам завернуть тебя?» Он ответил: «В эту мою одежду, или в йеменское одеяние, или в белую египетскую ткань» (فِي ثِيَابِي هَذِهِ، وَفِي حُلَّةٍ يَمَانِيَّةٍ، وَفِي بَيَاضِ مِصْرَ). Он спросил: «Как нам молиться над тобой?» — и мы заплакали, и он заплакал. Затем он сказал: «Не спешите! Да простит вас Аллах и да воздаст вам добром за вашего пророка! Когда вы обмоете меня и завернёте в саван, положите меня на моё ложе здесь, в моём доме, на краю моей могилы, а затем выйдите от меня на час. Ведь первый, кто помолится надо мной, — Аллах, Великий и Всемогущий: ﴿هُوَ الَّذِي يُصَلِّي عَلَيْكُمْ وَمَلَائِكَتُهُ﴾ — „Он — Тот, Кто благословляет вас, и Его ангелы“ (сура «Сонмы», 33:43). Затем Он позволит ангелам молиться надо мной. Первым из творений Аллаха войдёт ко мне и помолится надо мной Джибриль, затем Микаиль, затем Исрафиль, затем ангел смерти с многочисленным воинством, затем все ангелы, да благословит их всех Аллах. Затем входите ко мне вы толпами, и молитесь надо мной толпа за толпой, и приветствуйте приветствием. И не причиняйте мне вреда восхвалениями, криком и воплем. Пусть начнут из вас имам и моя семья — ближайшие, затем следующие за ними, затем толпы женщин, затем толпы детей». Он спросил: «Кто же опустит тебя в могилу?» Он ответил: «Толпы из моей семьи — ближайшие, затем следующие за ними, вместе с многочисленными ангелами, которых вы не видите, а они

видят вас. Встаньте и передайте от меня тем, кто после меня» (زُمَرٌ مِنْ أَهْلِ بَيْتِي الْأَدْنَى فَالْأَدْنَى، قُومُوا فَأَدُّوا عَنِّي إِلَى مَنْ بَعْدِي مَعَ مَلَائِكَةٍ كَثِيرَةٍ لَا تَرَوْنَهُمْ وَهُمْ يَرَوْنَكُمْ)[70].

Абдуллах ибн Зам‘а сказал: «В начале месяца раби‘ аль-авваль пришёл Билял и призвал к молитве. Посланник Аллаха ﷺ сказал: „Велите Абу Бакру провести молитву с людьми“ (مُرُوا أَبَا بَكْرٍ يُصَلِّي بِالنَّاسِ). Я вышел и увидел у двери лишь Умара среди людей, а Абу Бакра среди них не было. Я сказал: „Встань, Умар, и проведи молитву с людьми“. Умар встал, а он был человеком с сильным голосом. Когда он произнёс такбир, Посланник Аллаха ﷺ услышал его голос и сказал: „Где Абу Бакр? Аллах не допустит этого, и мусульмане тоже“ (أَيْنَ أَبُو بَكْرٍ؟ يَأْبَى اللَّهُ ذَلِكَ وَالْمُسْلِمُونَ) — он сказал это трижды. — „Велите Абу Бакру, пусть он проведёт молитву с людьми“. Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: „О Посланник Аллаха, Абу Бакр — человек с мягким сердцем: когда он станет на твоё место, его одолеет плач“. Он сказал: „Вы — как те женщины вокруг Юсуфа! Велите Абу Бакру, пусть он проведёт молитву с людьми“ (إِنَّكُنَّ صُوَيْحِبَاتُ يُوسُفَ، مُرُوا أَبَا بَكْرٍ فَلْيُصَلِّ بِالنَّاسِ). И Абу Бакр провёл молитву после той, которую провёл Умар. Умар потом говорил Абдуллаху ибн Зам‘е: „Горе тебе! Что ты со мной сделал? Клянусь Аллахом, если бы я не думал, что это Посланник Аллаха ﷺ велел тебе, я бы не сделал этого“. А Абдуллах отвечал: „Я не видел никого, кто был бы для этого достойнее тебя“».

Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: «Я сказала это и отклоняла это от Абу Бакра не из желания [отдалить его] от мирского, а потому, что в правлении — опасность и погибель, кроме тех, кого Аллах убережёт. И ещё я боялась, что люди не будут любить человека, который молился на месте Пророка ﷺ, пока тот был жив, — разве что Аллах пожелает: они станут завидовать ему, притеснять его и видеть в нём дурное предзнаменование. Но дело — это дело Аллаха и Его решение, и Он уберёг его от всего, чего я опасалась для него в делах мирских и религиозных»[71].

Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: «Когда настал день, в который умер Посланник Аллаха ﷺ, в начале дня ему стало легче. Мужчины разошлись от него по своим домам и делам, радуясь, и оставили Посланника Аллаха ﷺ с женщинами. И пока мы были в таком состоянии, в каком никогда не были прежде, — в надежде и радости, — Посланник Аллаха ﷺ сказал: „Выйдите от меня: этот ангел просит у меня позволения

---

[70] Хадис Ибн Мас‘уда: Пророк ﷺ сказал Абу Бакру: «Спрашивай, Абу Бакр». Тот спросил: «О Посланник Аллаха, приблизился ли срок?» Он ответил: «Срок приблизился…» — и в его вопросах: «Кто займётся твоим омовением, во что нам завернуть тебя, как нам молиться над тобой?» Его передаёт Ибн Са‘д в «ат-Табакат» от Мухаммада ибн Умара — это аль-Вакиди — со слабым иснадом до Ибн Ауна от Ибн Мас‘уда; это слабый мурсаль, как уже говорилось.

[71] Хадис Абдуллаха ибн Зам‘и: «Пришёл Билял в начале раби‘ аль-авваль и призвал к молитве, и Пророк ﷺ сказал: „Велите Абу Бакру провести молитву с людьми“. Я вышел и увидел у двери лишь Умара среди людей, а Абу Бакра среди них не было…» — приводит Абу Давуд с хорошим иснадом в подобном, сокращённом виде, без слов: «Аиша сказала: Абу Бакр — человек с мягким сердцем…» до конца. И он не говорит: «в начале раби‘ аль-авваль», а говорит: «Велите кому-нибудь провести молитву с людьми», и: «Аллах не допустит этого, и верующие» — дважды; а в другой его версии сказано: «Нет, нет, нет… пусть проведёт молитву с людьми сын Абу Кухафы», — и он говорил это гневно. Что же до сказанного в конце — слов Аиши, — то это в двух «Сахихах» из её хадиса: Аиша сказала: «О Посланник Аллаха, Абу Бакр — человек с мягким сердцем: когда он станет на твоё место, люди не услышат его из-за плача». Он сказал: «Вы — как те женщины вокруг Юсуфа! Велите Абу Бакру, пусть он проведёт молитву с людьми». Мухаммада с истиной, нет в доме никого, кто мог бы ответить ему хоть словом или послать за кем-либо из его мужчин, — от величия того, что слышали из его речи, и от смятения и страха».

войти“ (اخْرُجْنَ عَنِّي، هَذَا الْمَلَكُ يَسْتَأْذِنُ عَلَيَّ). Все, кто был в доме, вышли, кроме меня, а его голова была у меня на коленях. Он сел, а я отошла в сторону комнаты. Он долго беседовал с ангелом наедине, затем позвал меня, снова положил голову мне на колени и сказал женщинам: „Войдите“. Я сказала: „Это, кажется, не голос Джибриля, мир ему?“ Посланник Аллаха ﷺ ответил: „Да, Аиша, это ангел смерти. Он пришёл ко мне и сказал: „Аллах, Великий и Всемогущий, послал меня и велел мне не входить к тебе иначе как с позволения. Если ты не позволишь мне, я вернусь, а если позволишь — войду. И Он велел мне не забирать твою душу, пока ты не прикажешь мне. Так что ты прикажешь?“ Я сказал: „Удержись от меня, пока ко мне не придёт Джибриль, мир ему“. Это — час Джибриля, мир ему“» (أَجَلْ يَا عَائِشَةُ، هَذَا مَلَكُ الْمَوْتِ جَاءَنِي فَقَالَ: إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَرْسَلَنِي…).

Аиша, да будет доволен ею Аллах Всевышний, сказала: «Нас встретило дело, на которое у нас не было ни ответа, ни мнения. Мы замолчали, словно нас поразило то, что с нами сделалось; и никто в доме не произнёс ни слова из почтения к этому делу, и благоговейный страх наполнил наше нутро». Она сказала: «И Джибриль пришёл в свой час и приветствовал. Я узнала его голос, и домашние вышли. Он вошёл и сказал: „Аллах, Великий и Всемогущий, передаёт тебе приветствие и спрашивает: как ты себя чувствуешь? — хотя Он лучше знает, что ты чувствуешь. Но Он хотел прибавить тебе почёта и чести и завершить твой почёт и твою честь перед творениями, и чтобы это стало обычаем (сунной) в твоей общине“. Он ответил: „Я чувствую боль“ (أَجِدُنِي وَجِعًا). Джибриль сказал: „Возрадуйся: Аллах Всевышний хотел довести тебя до того, что Он приготовил для тебя“. Он сказал: „О Джибриль, ангел смерти просил у меня позволения войти“ — и рассказал ему. Джибриль сказал: „О Мухаммад, твой Господь стремится к тебе. Разве Он не дал тебе знать, чего хочет от тебя? Нет, клянусь Аллахом, ангел смерти никогда ни у кого не просил позволения и никогда ни у кого не будет просить; но твой Господь завершает твою честь, а Он стремится к тебе“. Он сказал: „Тогда не уходи, пока он не придёт“ (فَلَا تَبْرَحْ إِذَنْ حَتَّى يَجِيءَ). И он позволил войти женщинам и сказал: „Фатима, подойди ко мне“ (يَا فَاطِمَةُ، ادْنِي). Она склонилась над ним, и он шепнул ей что-то. Она подняла голову, а глаза её были в слезах, и она не могла говорить. Затем он сказал: „Наклони ко мне голову“ (أَدْنِي مِنِّي رَأْسَكِ). Она склонилась над ним, и он снова шепнул ей. Она подняла голову, и она смеялась и не могла говорить. То, что мы увидели от неё, было удивительно. Я спросила её потом, и она сказала: „Он сообщил мне и сказал: „Я умру сегодня“ (إِنِّي مَيِّتٌ الْيَوْمَ) — и я заплакала. Затем он сказал: „Я молился Аллаху, чтобы Он присоединил тебя ко мне первой из моей семьи и поместил тебя со мной“ (إِنِّي دَعَوْتُ اللَّهَ أَنْ يُلْحِقَكِ بِي فِي أَوَّلِ أَهْلِي وَأَنْ يَجْعَلَكِ مَعِي) — и я засмеялась“. И она подвела к нему двух своих сыновей, и он понюхал их».

Она сказала: «И пришёл ангел смерти, приветствовал и попросил позволения, и он позволил ему. Ангел спросил: „Что ты прикажешь нам, о Мухаммад?“ Он ответил: „Присоедини меня к моему Господу сейчас“ (أَلْحِقْنِي بِرَبِّي الْآنَ). Тот сказал: „Да, сегодня же. Ведь твой Господь стремится к тебе. Он ни перед кем не медлил так, как медлит перед тобой, и не запрещал мне входить ни к кому, кроме как с позволения, кроме тебя. Но твой час — перед тобой“ — и вышел». Она сказала: «И пришёл Джибриль и сказал: „Мир тебе, о Посланник Аллаха! Это — последний раз, когда я схожу на землю. Свёрнуто откровение, свёрнут этот мир, и не было у меня на земле иной нужды, кроме тебя, и нет

у меня на ней иной нужды, кроме как присутствовать при тебе. А затем я останусь на своём месте. Нет, клянусь Тем, Кто послал

Она сказала: «Я встала к Пророку ﷺ, чтобы положить его голову себе на грудь, и обняла его. Он то и дело терял сознание, и его лоб покрывался потом так, как я никогда не видела ни у одного человека. Я стала утирать этот пот и не находила ничего благоуханнее его. Когда он приходил в себя, я говорила ему: „Отец мой и мать моя, душа моя и семья моя [за тебя]! Что это у тебя на лбу — пот?“ Он отвечал: „Аиша, душа верующего выходит с потом, а душа неверного выходит из его углов рта, как дыхание осла“ (يَا عَائِشَةُ، إِنَّ نَفْسَ الْمُؤْمِنِ تَخْرُجُ بِالرَّشْحِ، وَنَفْسَ الْكَافِرِ تَخْرُجُ مِنْ شِدْقَيْهِ كَنَفَسِ الْحِمَارِ). Тогда мы встревожились и послали за нашей семьёй. Первым пришёл к нам человек, который не застал этого, — мой брат: его прислал ко мне мой отец. И Посланник Аллаха ﷺ умер прежде, чем кто-либо пришёл; их удержал лишь Аллах, ибо Он поручил это Джибрилю и Микаилю. Когда он терял сознание, он говорил: „Нет, Высший Спутник!“ (بَلِ الرَّفِيقَ الْأَعْلَى) — словно ему снова и снова предлагали выбор. А когда он мог говорить, он говорил: „Молитва, молитва! Вы будете держаться [вместе], пока будете молиться все вместе“ (الصَّلَاةَ الصَّلَاةَ، إِنَّكُمْ لَا تَزَالُونَ مُتَمَاسِكِينَ مَا صَلَّيْتُمْ جَمِيعًا). Он завещал молитву, пока не умер, говоря: „Молитва, молитва!“»[72].

Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: «Посланник Аллаха ﷺ умер между тем временем, когда солнце поднимается высоко, и полуднем, в понедельник»[73].

Фатима, да будет доволен ею Аллах, сказала: «Что я пережила в понедельник! Клянусь Аллахом, община не перестанет получать в этот день великие удары». А Умм Кульсум сказала в день, когда был поражён Али, да облагородит Аллах его лик, в Куфе, — подобное этому: «Что я пережила в понедельник! В этот день умер Посланник Аллаха

---

[72] Хадис Аиши: «Когда настал день, в который умер Посланник Аллаха ﷺ, в начале дня ему стало легче, и мужчины разошлись от него по своим домам и делам, радуясь, и оставили Посланника Аллаха ﷺ с женщинами… Посланник Аллаха ﷺ сказал: „Выйдите от меня: этот ангел просит позволения войти ко мне…“» — полностью, о приходе ангела смерти, его уходе, затем приходе Джибриля, затем приходе ангела смерти и его кончине ﷺ. Приводит ат-Табарани в «аль-Кабир» по хадису Джабира и Ибн Аббаса с расхождениями, в длинном хадисе, где сказано: «Когда настал понедельник, дело стало тяжёлым, и Аллах внушил ангелу смерти: „Сойди к Моему возлюбленному и избраннику Мухаммаду ﷺ в самом прекрасном облике и будь мягок с ним, забирая его душу“». И там же: о входе ангела смерти и его просьбе позволения забрать его душу; он сказал: «О ангел смерти, где ты оставил моего возлюбленного Джибриля?» Тот ответил: «Я оставил его на ближнем небе, и ангелы утешают его о тебе». И не замедлил Джибриль прийти и сесть у его головы, — и он упомянул весть Джибриля о том, что Аллах приготовил для него. И там же: «Приблизься, ангел смерти, и исполни то, что тебе велено…» И там же: «Ангел смерти приблизился, исторгая душу Пророка ﷺ», — и упомянуты его муки при этом, вплоть до слов: «И Посланник Аллаха ﷺ скончался». Это длинный хадис на двух больших листах; он неприемлем (мункар). В нём — Абд аль-Мун‘им ибн Идрис ибн Синан от своего отца от Вахба ибн Мунаббиха. Ахмад сказал: «Он лгал на Вахба ибн Мунаббиха». А его отец Идрис тоже оставленный (матрук), как сказал ад-Даракутни. Его передаёт ат-Табарани также по хадису аль-Хусайна ибн Али: что Джибриль пришёл к нему первым и спросил его от его Господа: «Как ты себя чувствуешь?» Затем на третий день пришёл Джибриль, а с ним ангел смерти и ангел воздуха Исмаил, и Джибриль вошёл первым и спросил его, затем попросил позволения ангел смерти. И его слова: «Исполняй то, что тебе велено». Он тоже неприемлем; в нём — Абдуллах ибн Маймун аль-Каддах. Аль-Бухари сказал: «пропащий в хадисе». Его передаёт он же и по хадису Ибн Аббаса — о приходе ангела смерти первым и его просьбе позволения, и его слова: «Твой Господь передаёт тебе приветствие». Он спросил: «Где Джибриль?» Тот ответил: «Он близко от меня, сейчас придёт». И ангел смерти вышел, пока к нему не сошёл Джибриль… В нём — аль-Мухтар ибн Нафи‘, неприемлемый в хадисе.

[73] Хадис Аиши: «Посланник Аллаха ﷺ умер между высоким утром и полуднем в понедельник» — передаёт Ибн Абд аль-Барр.

ﷺ, в этот день был убит Али, в этот день был убит мой отец. Что я пережила в понедельник!»

Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: «Когда Посланник Аллаха ﷺ умер, люди столпились, когда поднялся плач, а ангелы покрыли Посланника Аллаха ﷺ его одеждой. Они разошлись во мнениях: одни сочли ложью его смерть; другие онемели и заговорили лишь долгое время спустя; третьи смешались и стали говорить невнятно; у иных остался рассудок, а иные сели [не в силах встать]. Умар ибн аль-Хаттаб был среди тех, кто счёл ложью его смерть; Али — среди тех, кто сел, а Усман — среди тех, кто онемел. Умар вышел к людям и сказал: „Посланник Аллаха ﷺ не умер, и Аллах, Великий и Всемогущий, вернёт его, и он отрубит руки и ноги людям из лицемеров, которые желают Посланнику Аллаха ﷺ смерти! Аллах, Великий и Всемогущий, лишь назначил ему срок, как назначил срок Мусе, и он придёт к вам“»[74].

В другой версии: он сказал: «О люди, удержите ваши языки от Посланника Аллаха ﷺ, ибо он не умер. Клянусь Аллахом, если я услышу, что кто-то говорит, что Посланник Аллаха ﷺ умер, я ударю его этим своим мечом». Что же до Али, то он сел и не покидал дома. А Усман ни с кем не разговаривал: его брали за руку и вели, и он шёл. И не было ни у кого из мусульман такого состояния, как у Абу Бакра и Аббаса: Аллах, Великий и Всемогущий, поддержал их обоих содействием и верностью суждения. Хотя люди не внимали ничему, кроме слов Абу Бакра, но вот пришёл Аббас и сказал: «Клянусь Аллахом, помимо Которого нет божества, Посланник Аллаха ﷺ вкусил смерть. Ведь он говорил, когда был среди вас: ﴿إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُم مَّيِّتُونَ ۝ ثُمَّ إِنَّكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عِندَ رَبِّكُمْ تَخْتَصِمُونَ﴾ — „Воистину, ты смертен, и они смертны. Затем в День воскресения вы будете препираться перед вашим Господом“ (сура «Толпы», 39:30–31)».

Весть дошла до Абу Бакра, когда он был у Бану аль-Харис ибн аль-Хазрадж. Он пришёл, вошёл к Посланнику Аллаха ﷺ, посмотрел на него, затем склонился над ним, поцеловал его и сказал: «Отец мой и мать моя за тебя, о Посланник Аллаха! Аллах не заставит тебя вкусить смерть дважды. Клянусь Аллахом, Посланник Аллаха ﷺ скончался». Затем он вышел к людям и сказал: «О люди! Кто поклонялся Мухаммаду — то Мухаммад умер; а кто поклонялся Господу Мухаммада — то Он Живой и не умирает. Аллах Всевышний сказал: ﴿وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِن قَبْلِهِ الرُّسُلُ أَفَإِن مَّاتَ أَوْ قُتِلَ انقَلَبْتُمْ عَلَى أَعْقَابِكُمْ﴾ — „Мухаммад — всего лишь Посланник; посланники были и до него. Неужели, если он умрёт или будет убит, вы повернёте вспять?“ (сура «Семейство Имрана», 3:144)»[75]. И люди словно не слышали этого аята до того дня.

---

[74] Хадис Аиши: «Когда умер Посланник Аллаха ﷺ, люди столпились, когда поднялся плач, а ангелы покрыли Посланника Аллаха ﷺ его одеждой, и они разошлись во мнениях: одни сочли ложью его смерть, другие онемели и заговорили лишь долгое время спустя, третьи смешались, у иных остался рассудок, а иные сели. Умар ибн аль-Хаттаб был среди тех, кто счёл ложью его смерть, Али — среди тех, кто сел, Усман — среди онемевших. Умар вышел к людям и сказал: „Посланник Аллаха ﷺ не умер…“» — до слов «перед вашим Господом препираться» (39:31). Я не нашёл ему основания; он неприемлем.

[75] Хадис: «Весть дошла до Абу Бакра, когда он был у Бану аль-Харис ибн аль-Хазрадж; он пришёл, вошёл к Посланнику Аллаха ﷺ, посмотрел на него, затем склонился над ним, поцеловал его и сказал: „Отец мой и мать моя за тебя, о Посланник Аллаха! Аллах не заставит тебя вкусить смерть дважды…“» — до его слов: «И люди словно не слышали этого аята до того дня». Приводят аль-Бухари и Муслим по хадису Аиши: Абу Бакр приехал на коне из своего жилища в ас-Сунхе, спешился и вошёл в мечеть, ни с кем не говоря из людей, пока не вошёл к Аише и не направился к Посланнику Аллаха ﷺ, покрытому йеменской полосатой тканью. Он открыл его лицо,

В другой версии: когда до Абу Бакра, да будет доволен им Аллах Всевышний, дошла весть, он вошёл в дом Посланника Аллаха ﷺ, призывая благословения на Пророка ﷺ; глаза его лились слезами, а горло его сжималось, как у жующего жвачку верблюда, — и вместе с тем он был твёрд в деле и в слове. Он склонился над ним, открыл его лицо, поцеловал его лоб и щёки, провёл рукой по его лицу и стал плакать и говорить: «Отец мой и мать моя, душа моя и семья моя [за тебя]! Ты был благ при жизни и в смерти. С твоей смертью прервалось то, что не прерывалось со смертью ни одного из пророков, — пророчество. Ты слишком велик для описания и слишком возвышен для плача. Ты был [дан нам] особо — так что стал утешением, и был [дан нам] для всех — так что мы стали в тебе равны. Если бы твоя смерть не была твоим выбором, мы отдали бы за скорбь по тебе наши души; и если бы ты не запретил плакать, мы излили бы над тобой воду наших глаз. А то, чего мы не можем

От Ибн Умара передают: «Когда Абу Бакр вошёл в дом, помолился [за Пророка] и воздал хвалу, домашние зарыдали так, что их слышали те, кто был в месте молитвы. Всякий раз, как упоминали что-либо, они плакали ещё сильнее. И утих их плач лишь от приветствия одного человека у двери, сильного и громкоголосого, который сказал: „Мир вам, о обитатели дома! ﴿كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ﴾ — „Каждая душа вкусит смерть“ (сура «Семейство Имрана», 3:185). Воистину, у Аллаха есть замена всякому и возмещение за всякое желанное, и спасение от всякого страха. Так надейтесь же на Аллаха Всевышнего и уповайте на Него“. Они прислушались к нему, удивились ему и прекратили плач. Когда же плач прекратился, его голос пропал. Один из них выглянул — и никого не увидел. Затем они снова заплакали, и их позвал другой глашатай, голоса которого они не знали: „О обитатели дома! Поминайте Аллаха Всевышнего и восхваляйте Его во всяком состоянии — и будете из искренних. Воистину, в Аллахе — утешение во всякой беде и возмещение за всякое желанное. Так повинуйтесь же Аллаху и исполняйте Его повеление“. Абу Бакр сказал: „Это — аль-Хидр и аль-Яса‘, мир им обоим; они присутствовали при Пророке ﷺ“»[76].

склонился над ним и заплакал, затем сказал: «Отец мой и мать моя за тебя! Клянусь Аллахом, Аллах не соединит над тобой двух смертей; а ту смерть, что была тебе предписана, ты уже умер». У них же — по хадису Ибн Аббаса: Абу Бакр вышел, а Умар говорил с людьми… И там: «Клянусь Аллахом, словно люди не знали, что Аллах ниспослал этот аят, пока его не прочитал Абу Бакр». Формулировка — аль-Бухари в обоих. изгнать из себя, — это скорбь и воспоминание, которые сплелись и не уходят. О Аллах, передай ему от нас! Вспомни нас, о Мухаммад, — да благословит тебя Аллах, — у твоего Господа, и пусть мы будем у тебя на уме. Если бы не то спокойствие, которое ты оставил, никто не устоял бы перед той пустотой, которую ты оставил. О Аллах, передай Твоему Пророку от нас и храни его в нас»[^1855-1].

[76] Хадис Ибн Умара о том, как они услышали соболезнование о нём ﷺ: «Воистину, у Аллаха есть замена всякому и возмещение за всякое желанное, и спасение от всякого страха; так надейтесь на Аллаха и уповайте на Него». Затем после него они услышали другого: «Воистину, в Аллахе — утешение во всякой беде и возмещение за всякое желанное; так повинуйтесь же Аллаху и исполняйте Его повеление». Абу Бакр сказал: «Это — аль-Хидр и аль-Яса‘». — Я не нашёл ему основания, где упоминался бы аль-Яса‘. Что же до упоминания аль-Хидра в соболезновании, то ан-Навави отверг его наличие в книгах хадисов и сказал: «Его упомянули лишь наши сотоварищи [шафи‘иты]». Я говорю: нет, его передаёт аль-Хаким в «аль-Мустадраке» по хадису Анаса, но не признаёт достоверным, и он недостоверен. Его передаёт также Ибн Абу ад-Дунья в «Книге утешения» по хадису Анаса: «Когда умер Посланник Аллаха ﷺ, вокруг него собрались его сподвижники и плакали. Вошёл к ним человек высокий, с длинными волосами на плечах, в изаре и накидке; он перешагивал через сподвижников Посланника Аллаха ﷺ, пока не взялся за оба косяка двери дома. Он заплакал над Посланником Аллаха ﷺ, затем обратился к его сподвижникам и сказал: „Воистину, в Аллахе — утешение во всякой беде, возмещение за всякое утраченное и замена всякому погибшему. Обращайтесь же к Аллаху

Аль-Ка‘ка‘ ибн Амр полностью передал рассказ о проповеди Абу Бакра, да будет доволен им Аллах. Он сказал: «Абу Бакр встал перед людьми с проповедью, когда люди закончили свои слёзы, — проповедью, большую часть которой составляли благословения Пророку ﷺ. Он восхвалил Аллаха, воздал Ему хвалу во всяком состоянии и сказал: „Свидетельствую, что нет божества, кроме Аллаха, Единого; Он исполнил Своё обещание, помог Своему рабу и один одолел союзные племена. Так хвала Аллаху Единому! И свидетельствую, что Мухаммад — Его раб и посланник и печать Его пророков. И свидетельствую, что Писание — таково, каким ниспослано, что религия — такова, какой установлена, что хадис — таков, каким сказан, что слово — таково, каким произнесено, и что Аллах — явная Истина. О Аллах, благослови Мухаммада, Твоего раба, посланника, пророка и любимца, Твоего доверенного, лучшего из Твоих творений и избранного из них, — наилучшим из того, чем Ты благословлял кого-либо из Своих творений. О Аллах, обрати Свои благословения, Своё прощение, Свою милость и Свою благодать на господина посланников, печать пророков и предводителя богобоязненных Мухаммада — вождя блага, предводителя блага и посланника милости. О Аллах, приблизь его близость, возвеличь его довод, возвысь его место и воскреси его в Достохвальном месте, которому будут завидовать первые и последние; и дай нам пользу от его Достохвального места в День воскресения; и будь его преемником в нас в этом мире и в Последней жизни; и доведи его до степени и до „васили“ в Раю. О Аллах, благослови Мухаммада и род Мухаммада и даруй благодать Мухаммаду и роду Мухаммада, как Ты благословил и даровал благодать Ибрахиму; воистину, Ты — Достохвальный, Славный. О люди! Кто поклонялся Мухаммаду — то Мухаммад умер; а кто поклонялся Аллаху — то Аллах жив, не умер. Аллах уже наперёд дал вам наставление о его деле — так не оставляйте же его в отчаянии. Аллах, Великий и Всемогущий, избрал для Своего Пророка ﷺ то, что у Него, вместо того, что у вас, и забрал его к Своей награде, а оставил среди вас Своё Писание и Сунну Своего Пророка ﷺ. Кто придерживается их обоих, тот узнал [истину], а кто различает их, тот отверг. ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا قَوَّامِينَ بِالْقِسْطِ﴾ — „О те, которые уверовали! Будьте стойкими в справедливости“ (сура «Женщины», 4:135). Пусть шайтан не отвлечёт вас смертью вашего Пророка и не совратит вас в вашей религии. Опередите шайтана благом — вы обессилите его, — и не давайте ему отсрочки, чтобы он присоединился к вам и совратил вас“».

Ибн Аббас сказал: «Когда Абу Бакр закончил свою проповедь, он сказал: „О Умар, ты ли тот, о ком до меня дошло, что ты говоришь: „Пророк Аллаха ﷺ не умер“? Разве ты

Всевышнему и устремите к Нему свой взор в испытании: ведь пострадавший — тот, кого не возместила награда“. Затем человек ушёл. Абу Бакр сказал: „Ко мне этого человека!“ Они посмотрели направо и налево и никого не увидели. Абу Бакр сказал: „Может быть, это аль-Хидр, брат нашего Пророка, мир ему, пришёл утешить нас“». Его передаёт ат-Табарани в «аль-Аусат» с очень слабым иснадом. Его передаёт также Ибн Абу ад-Дунья по хадису Али ибн Абу Талиба: «Когда скончался Посланник Аллаха ﷺ, пришёл некто; мы слышали его голос, но не видели его облика. Он сказал: „Мир вам, о обитатели дома, и милость Аллаха и Его благодать! Воистину, в Аллахе — возмещение всякой беды, замена всякому погибшему и восполнение всякого утраченного. Так на Аллаха уповайте и на Него надейтесь: ведь лишённый — тот, кто лишён награды. И мир вам“. Али сказал: „Знаете ли вы, кто это? Это аль-Хидр“». В нём — Мухаммад ибн Джа‘фар ас-Садик, о котором говорили [критически]; и в нём разрыв между Али ибн аль-Хусайном и его дедом Али. Известное же — от Али ибн аль-Хусайна мурсалем, без упоминания Али, как передаёт аш-Шафи‘и в «аль-Умм», и там нет упоминания аль-Хидра.

не видишь, что Пророк Аллаха ﷺ сказал в такой-то день то-то и то-то, а в такой-то день — то-то и то-то? А Аллах Всевышний сказал в Своём Писании: ﴿إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُم مَّيِّتُونَ﴾ — „Воистину, ты смертен, и они смертны“ (сура «Толпы», 39:30)“. Умар сказал: „Клянусь Аллахом, словно я никогда не слышал этого в Писании Аллаха до этого часа — из-за того, что постигло нас. Свидетельствую, что Писание — таково, каким ниспослано, что хадис — таков, каким сказан, и что Аллах — Живой, не умирающий. ﴿إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ﴾ — «Воистину, мы принадлежим Аллаху и к Нему возвращаемся» (сура «Корова», 2:156). Благословения Аллаха — Его посланнику, и у Аллаха мы ищем награды за [потерю] Его посланника ﷺ“. И затем он сел рядом с Абу Бакром».

Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: «Когда они собрались, чтобы обмыть его, они сказали: „Клянусь Аллахом, мы не знаем, как обмывать Посланника Аллаха ﷺ: снять ли с него одежду, как мы делаем с нашими умершими, или обмывать его в одежде?“ И Аллах послал на них сон, так что не осталось среди них ни одного человека, чей подбородок не лёг бы на грудь во сне. Затем некто сказал — неизвестно, кто он: „Обмывайте Посланника Аллаха ﷺ в его одежде!“ Они очнулись и сделали это: обмыли Посланника Аллаха ﷺ в его рубахе, а когда закончили обмывание, завернули его в саван».

Али, да облагородит Аллах его лик, сказал: «Мы хотели снять с него рубаху, но нас окликнули: „Не снимайте с Посланника Аллаха ﷺ его одежду!“ Мы оставили её и обмыли его в рубахе, как обмываем наших умерших, лежащих на спине. И мы не хотели, чтобы нам повернули какой-либо его член, — и он тут же поворачивался нам, пока мы не закончили. С нами в доме был шелест, словно мягкий ветер, и голос, говоривший нам: „Будьте бережны с Посланником Аллаха ﷺ — ведь вас избавят [от труда]“».

Такова была кончина Посланника Аллаха ﷺ. Он не оставил ни верёвки, ни войлока, кроме того, что было погребено вместе с ним. Абу Джа‘фар сказал: «Его нишу в могиле выстлали его подстилкой и бархатным покрывалом, и расстелили его одежды, которые он носил, на которых он лежал бодрствуя, — на покрывале и подстилке, а затем положили его на них в его саване. И после смерти он не оставил ни имущества, а при жизни не положил кирпича на кирпич и не положил тростинки на тростинку»[77]. В его кончине — полное назидание, а для мусульман в нём — прекрасный образец.

Кончина Абу Бакра ас-Сиддика, да будет доволен им Аллах

Когда Абу Бакр, да будет доволен им Аллах Всевышний, был при смерти, пришла Аиша, да будет доволен ею Аллах, и привела такой стих:

Клянусь твоей жизнью, не поможет юноше богатство,когда в один из дней захрипит [душа] и стеснится от неё грудь.

[77] Хадис Абу Джа‘фара: «Его нишу выстлали подстилкой и бархатным покрывалом», — и в нём: «И после смерти он не оставил имущества, а при жизни не положил кирпича на кирпич и тростинки на тростинку». Что до подстилки и бархатного покрывала, то положил покрывало Шукран, вольноотпущенник Посланника Аллаха ﷺ; но упоминание этого не входит в условия нашей книги. Что до того, что он не оставил имущества, — это уже приводилось по хадису Аиши и других; а что до того, что он не строил при жизни, — это тоже уже приводилось.

Он открыл своё лицо и сказал: «Не так, но скажи: ﴿وَجَاءَتْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ بِالْحَقِّ ذَٰلِكَ مَا كُنتَ مِنْهُ تَحِيدُ﴾ — „И пришла смертная мука с истиной: вот то, от чего ты уклонялся“ (сура «Каф», 50:19). Посмотрите на эти две мои одежды: постирайте их и заверните меня в них, ибо живой больше нуждается в новом, чем мёртвый».

Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала при его смерти:

И белолицый, ради лика которого просят дождя у облаков, —весна для сирот и оплот для вдов.

Абу Бакр сказал: «Это — Посланник Аллаха ﷺ». К нему вошли и сказали: «Не позвать ли тебе врача, чтобы он осмотрел тебя?» Он ответил: «Мой Врач уже посмотрел на меня и сказал: „Я творю то, что пожелаю“».

К нему вошёл Сальман аль-Фариси, да будет доволен им Аллах Всевышний, навестить его и сказал: «О Абу Бакр, дай нам наставление». Он сказал: «Аллах откроет вам этот мир — так не берите из него больше, чем достаточно, чтобы дойти. И знай: кто совершил утреннюю молитву, тот под защитой Аллаха; так не нарушай защиты Аллаха — иначе Он повергнет тебя лицом в Огонь».

Когда Абу Бакру, да будет доволен им Аллах Всевышний, стало тяжело и люди захотели, чтобы он назначил преемника, он назначил преемником Умара, да будет доволен им Аллах. Люди сказали ему: «Ты поставил над нами грубого и сурового — что же ты скажешь своему Господу?» Он ответил: «Скажу: я поставил над Твоими творениями лучшего из Твоих творений». Затем он послал за Умаром, да будет доволен им Аллах, и тот пришёл. Он сказал: «Я дам тебе завещание. Знай: у Аллаха есть право днём, которого Он не принимает ночью, и есть право ночью, которого Он не принимает днём; и Он не принимает добровольного, пока не исполнено обязательное. Весы тех, чьи весы будут тяжелы в День воскресения, будут тяжелы лишь потому, что в этом мире они следовали истине и она была им тяжела; и подобает весам, на которые кладётся лишь истина, быть тяжёлыми. А весы тех, чьи весы будут легки в День воскресения, будут легки лишь потому, что они следовали ложному и оно было им легко; и подобает весам, на которые кладётся лишь ложное, быть лёгкими. Аллах упомянул обитателей Рая по их лучшим делам и простил им их дурные дела, — и говорящий скажет: „Я ниже этих и не достигну их“. А Аллах упомянул обитателей Огня по их худшим делам и отверг их праведные дела, — и говорящий скажет: „Я лучше этих“. Аллах упомянул аят милости и аят наказания, чтобы верующий был желающим и страшащимся, чтобы он не бросался своими руками в погибель и не надеялся на Аллаха вопреки истине. Если ты сохранишь это моё завещание, то не будет отсутствующего, который был бы тебе милее смерти, а её тебе не избежать. А если ты пренебрежёшь моим завещанием, то не будет отсутствующего, который был бы тебе ненавистнее смерти, а её тебе не избежать, и ты не сможешь её обессилить».

Са‘ид ибн аль-Мусайяб сказал: «Когда Абу Бакр, да будет доволен им Аллах, был при смерти, к нему пришли несколько сподвижников и сказали: „О преемник Посланника Аллаха ﷺ, дай нам припас [наставления], ведь мы видим, каково тебе“. Абу Бакр сказал: „Кто произнесёт эти слова, а затем умрёт, душу того Аллах поместит в ясном горизонте“. Спросили: „А что такое ясный горизонт?“ Он ответил: „Равнина перед

Троном, где сады Аллаха, реки и деревья; каждый день её покрывает сотня милостей. Кто скажет эти слова, душу того Аллах поместит в этом месте:

«О Аллах, Ты начал творение, не нуждаясь в нём, затем разделил их на две группы: группу — для блаженства и группу — для Пламени; так сделай меня [из тех, что] для блаженства и не делай меня [из тех, что] для Пламени. О Аллах, Ты сотворил творения разделёнными и различил их прежде, чем сотворил их, и сделал из них несчастного и счастливого, заблудшего и идущего правым путём; так не делай меня несчастным из-за ослушания Тебя. О Аллах, Ты знал, что приобретёт каждая душа, прежде чем сотворил её, и нет ей ухода от того, что Ты знал; так сделай меня из тех, кого Ты употребляешь для повиновения Тебе. О Аллах, никто не пожелает ничего, пока не пожелаешь Ты; так сделай Свою волю такой, чтобы я желал того, что приближает меня к Тебе. О Аллах, Ты предопределил движения рабов, и ничто не движется иначе как с Твоего дозволения; так сделай мои движения в богобоязненности перед Тобой. О Аллах, Ты сотворил благо и зло и сделал для каждого из них деятелей, которые совершают их; так сделай меня из лучшей из двух частей. О Аллах, Ты сотворил Рай и Огонь и сделал для каждого из них обитателей; так сделай меня из жителей Твоего Рая. О Аллах, Ты пожелал для одних людей заблуждения и стеснил им из-за него груди; так раскрой мою грудь для веры и укрась её в моём сердце. О Аллах, Ты устроил дела и сделал их исход к Тебе; так оживи меня после смерти благой жизнью и приблизь меня к Тебе близостью. О Аллах, у кого утром и вечером опора и надежда — на другого, то Ты — моя опора и моя надежда, и нет силы и мощи, кроме как у Аллаха»“. Абу Бакр сказал: „Всё это — в Книге Аллаха, Великого и Всемогущего“».

Кончина Умара ибн аль-Хаттаба, да будет доволен им Аллах Всевышний

Амр ибн Маймун сказал: «Я стоял утром того дня, когда был ранен Умар, и между мною и им был лишь Абдуллах ибн Аббас. Проходя между двумя рядами, он обычно вставал между ними и, если видел промежуток, говорил: „Выравняйтесь!“ — а когда не видел среди них промежутка, выходил вперёд и произносил такбир. Иногда он читал суру „Юсуф“ или „Пчёлы“ или подобное в первом ракаате, чтобы собрались люди. Едва он произнёс такбир, я услышал, как он говорит: „Убил меня — или съела меня — собака!“, когда его ударил ножом Абу Лу’лу’а. Этот неверный ринулся с двусторонним ножом, не проходя ни направо, ни налево ни мимо кого, не ударив его, пока не ранил тринадцать человек, из которых умерли семеро — в другой версии: девять. Когда это увидел один из мусульман, он набросил на него бурнус; и когда неверный понял, что схвачен, он перерезал себе горло. Умар, да будет доволен им Аллах Всевышний, взял Абд ар-Рахмана ибн Ауфа за руку и выдвинул его вперёд. Те, кто был рядом с Умаром, видели то, что я видел; а в дальних частях мечети не знали, в чём дело, — только потеряли голос Умара и говорили: „Пречист Аллах! Пречист Аллах!“ Абд ар-Рахман провёл с ними краткую молитву. Когда они разошлись, он сказал: „Ибн Аббас, посмотри, кто убил меня“. Тот отсутствовал некоторое время, затем пришёл и сказал: „Раб аль-Мугиры ибн Шу‘бы“. Умар, да будет доволен им Аллах, сказал: „Да поразит его Аллах! Ведь я велел обходиться с ним по-доброму“. Затем он сказал: „Хвала Аллаху, Который не сделал мою смерть от руки человека, называющего себя мусульманином! Вы — ты и твой отец —

любили, чтобы в Медине было побольше неверных“ — а у Аббаса было больше всех рабов. Ибн Аббас сказал: „Если хочешь, я сделаю“ — то есть: если хочешь, мы их перебьём. Он сказал: „После того как они заговорили вашим языком, молились к вашей кибле и совершали ваш хадж?“

Его отнесли в его дом, и мы пошли с ним. Люди словно никогда прежде не постигала беда. Одни говорили: „Я боюсь за него“, другие: „Ничего страшного“. Ему принесли набиз, и он выпил, — и тот вышел из его нутра; затем ему принесли молоко, он выпил, — и оно вышло из его нутра. Тогда поняли, что он умирает. Мы вошли к нему, и приходили люди и хвалили его. Пришёл один юноша и сказал: „Возрадуйся, о повелитель верующих, радостной вестью от Аллаха, Великого и Всемогущего: у тебя было общество с Посланником Аллаха ﷺ и первенство в исламе, о котором ты знаешь; затем ты правил — и был справедлив; затем — мученическая смерть“. Он сказал: „Хотел бы я, чтобы это было вровень — ни против меня, ни в мою пользу“. Когда юноша повернулся уходить, его изар волочился по земле. Он сказал: „Верните ко мне юношу“ — и сказал: „Сын брата моего, приподними свою одежду: это чище для твоей одежды и богобоязненнее перед твоим Господом“. Затем он сказал: „Абдуллах, посмотри, сколько на мне долга“. Подсчитали и нашли восемьдесят шесть тысяч или около того. Он сказал: „Если хватит имущества семьи Умара, уплати это из их имущества; а если нет, то попроси у Бану Ади ибн Кааб; а если их имущества не хватит, то попроси у курайшитов и не обращайся к другим. Уплати за меня этот долг. И пойди к матери верующих Аише и скажи: „Умар передаёт тебе приветствие“ — и не говори „повелитель верующих“, ибо сегодня я не повелитель верующим, — и скажи: „Умар ибн аль-Хаттаб просит позволения быть похороненным рядом со своими двумя товарищами“. Абдуллах пошёл, поздоровался, попросил позволения, затем вошёл к ней и нашёл её сидящей и плачущей. Он сказал: „Умар ибн аль-Хаттаб передаёт тебе приветствие и просит позволения быть похороненным рядом со своими двумя товарищами“. Она сказала: „Я хотела это [место] для себя, но сегодня отдам ему предпочтение перед собой“. Когда он вернулся, сказали: „Вот пришёл Абдуллах ибн Умар“. Он сказал: „Поднимите меня“. Один человек подпёр его, и он спросил: „Что у тебя?“ Тот ответил: „То, что ты любишь, о повелитель верующих: она позволила“. Он сказал: „Хвала Аллаху! Ничто не было для меня важнее этого. Когда я умру, несите меня, затем поздоровайся и скажи: „Умар просит позволения“. Если она позволит мне, внесите меня, а если откажет — верните меня на кладбище мусульман“.

Пришла мать верующих Хафса, а женщины прикрывали её. Увидев её, мы встали. Она вошла к нему и плакала у него некоторое время. Затем мужчины попросили позволения войти, и она вошла во внутреннее помещение, и мы слышали её плач изнутри. Ему сказали: „Сделай завещание, о повелитель верующих, назначь преемника“. Он сказал: „Я не вижу никого более достойного этого дела, чем эти несколько человек, которыми Посланник Аллаха ﷺ был доволен, когда скончался“. И он назвал Али, Усмана, аз-Зубайра, Тальху, Са‘да и Абд ар-Рахмана и сказал: „Пусть при вас присутствует Абдуллах ибн Умар, но у него нет доли в этом деле“ — как бы в утешение ему. — „Если власть достанется Са‘ду, то так тому и быть; а если нет — пусть ему помогает тот из вас, кому будет поручено дело: ведь я сместил его не из-за бессилия и не из-за измены“. И он

сказал: „Я завещаю халифу после меня первых мухаджиров — чтобы он знал их достоинство и хранил их неприкосновенность. Я завещаю ему ансаров — по-доброму: тех, что заняли обитель и веру до них, — чтобы он принимал от их делающих добро и прощал их провинившихся. Я завещаю ему жителей городов — по-доброму: ведь они — опора ислама, собиратели податей и досада врагу; и чтобы он брал у них лишь излишек, с их согласия. Я завещаю ему бедуинов — по-доброму: ведь они — корень арабов и основа ислама; чтобы он брал из худших в их имуществе и возвращал это их бедным. И я завещаю ему покровительство Аллаха, Великого и Всемогущего, и покровительство Посланника Аллаха ﷺ — чтобы он исполнял по отношению к ним договор с ними, сражался за них с теми, кто за ними, и не возлагал на них больше, чем им по силам“». Он сказал: «Когда он скончался, мы вынесли его и пошли пешком. Абдуллах ибн Умар поздоровался и сказал: „Умар ибн аль-Хаттаб просит позволения“. Она сказала: „Внесите его“. И его внесли и положили там, рядом с двумя его товарищами…» — и так далее.

От Пророка ﷺ передают, что он сказал: «Джибриль, мир ему, сказал мне: „Пусть ислам плачет о смерти Умара“» (قَالَ لِي جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ: لِيَبْكِ الْإِسْلَامُ عَلَى مَوْتِ عُمَرَ)[78].

Ибн Аббас сказал: «Умара положили на его погребальное ложе, и люди окружили его, молясь и призывая благословения, ещё до того, как его подняли, и я был среди них. Меня испугал лишь человек, который взял меня за плечо. Я оглянулся — а это Али ибн Абу Талиб, да будет доволен им Аллах. Он помолился о милости для Умара и сказал: „Ты не оставил никого, с подобными делами которого я больше хотел бы встретить Аллаха, чем ты. Клянусь Аллахом, я думал, что Аллах поместит тебя с твоими двумя товарищами, — ведь я часто слышал, как Пророк ﷺ говорит: „Пошёл я, Абу Бакр и Умар; вышел я, Абу Бакр и Умар; вошёл я, Абу Бакр и Умар“ (ذَهَبْتُ أَنَا وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ، وَخَرَجْتُ أَنَا وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ، وَدَخَلْتُ أَنَا وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ)[79]. И я надеялся — или думал, — что Аллах поместит тебя вместе с ними“».

Кончина Усмана, да будет доволен им Аллах

Рассказ о его убиении известен. Абдуллах ибн Салям сказал: «Я пришёл к моему брату Усману поздороваться с ним, когда он был в осаде, и вошёл к нему. Он сказал: „Добро пожаловать, брат мой! Я видел Посланника Аллаха ﷺ этой ночью в этом окошке“ — а это было окошко в доме. — „Он сказал: „О Усман, осадили тебя?“ (يَا عُثْمَانُ، حَصَرُوكَ؟) Я ответил: „Да“. Он сказал: „Довели тебя до жажды?“ (عَطَّشُوكَ؟) Я ответил: „Да“. И он спустил мне ведро, в котором была вода, и я пил, пока не утолил жажду, — так что я и сейчас чувствую её прохладу между грудью и плечами. И он сказал мне: „Если хочешь, тебе будет оказана помощь против них, а если хочешь — разговеешься у нас“ (إِنْ شِئْتَ نُصِرْتَ عَلَيْهِمْ، وَإِنْ شِئْتَ أَفْطَرْتَ عِنْدَنَا). И я выбрал разговеться у него“». И он был убит в тот же день, да будет доволен им Аллах.

---

[78] Хадис «Джибриль, мир ему, сказал мне: „Пусть ислам плачет о смерти Умара“» — приводит Абу Бакр аль-Аджурри в «Китаб аш-шари‘а» по хадису Убайя ибн Кааба с очень слабым иснадом; Ибн аль-Джаузи упомянул его в «аль-Мауду‘ат» (выдуманных хадисах).

[79] Хадис Ибн Аббаса: «Умара положили на его погребальное ложе, и люди окружили его, молясь и призывая благословения…», — и он привёл слова Али ибн Абу Талиба: «Я часто слышал, как Пророк ﷺ говорит: „Пошёл я, Абу Бакр и Умар…“» — согласованный.

Абдуллах ибн Салям спросил присутствовавших: «Что сказал Усман, когда, раненный, бился в предсмертной агонии?» Ответили: «Мы слышали, как он говорил: „О Аллах, собери общину Мухаммада ﷺ“ — трижды». Он сказал: «Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, если бы он помолился Аллаху, чтобы они не объединились, они никогда не объединились бы до Дня воскресения».

От Сумамы ибн Хазна аль-Кушайри передают: «Я присутствовал при доме, когда Усман, да будет доволен им Аллах, выглянул к ним и сказал: „Приведите ко мне ваших двух товарищей, которые настроили вас против меня“. Их привели — словно это были два верблюда или два осла. Усман, да будет доволен им Аллах, выглянул к ним и сказал: „Заклинаю вас Аллахом и исламом: знаете ли вы, что Посланник Аллаха ﷺ прибыл в Медину, и не было в ней пресной воды, кроме колодца Рума, и он сказал: „Кто купит Руму, чтобы его ведро было наравне с вёдрами мусульман, — за лучшее, чем он, в Раю?“ И я купил его на своё собственное имущество, — а сегодня вы не даёте мне пить из него, так что я пью морскую воду?“ Ответили: „О Аллах, да“. Он сказал: „Заклинаю вас Аллахом и исламом: знаете ли вы, что я снарядил Войско тягот (джейш аль-ʻусра) на своё имущество?“ Ответили: „Да“. Он сказал: „Заклинаю вас Аллахом и исламом: знаете ли вы, что мечеть стала тесна для её людей, и Посланник Аллаха ﷺ сказал: „Кто купит участок рода такого-то и прибавит его к мечети — за лучшее, чем он, в Раю?“ (مَنْ يَشْتَرِي بُقْعَةَ آلِ فُلَانٍ فَيَزِيدُهَا فِي الْمَسْجِدِ بِخَيْرٍ مِنْهَا فِي الْجَنَّةِ؟) И я купил его на своё собственное имущество, — а сегодня вы не даёте мне помолиться в ней двух ракаатов?“ Ответили: „О Аллах, да“. Он сказал: „Заклинаю вас Аллахом и исламом: знаете ли вы, что Посланник Аллаха ﷺ был на [горе] Сабир в Мекке, и с ним Абу Бакр, Умар и я, и гора задрожала так, что её камни посыпались к подножию, — и он толкнул её ногой и сказал: „Успокойся, Сабир: на тебе лишь пророк, правдивейший и два мученика“?“ (اسْكُنْ ثَبِيرُ، فَمَا عَلَيْكَ إِلَّا نَبِيٌّ وَصِدِّيقٌ وَشَهِيدَانِ) Ответили: „О Аллах, да“. Он сказал: „Аллах велик! Они засвидетельствовали за меня — клянусь Господом Каабы, — что я мученик“»[80].

От одного старика из [рода] Дабба передают, что когда Усмана ударили и кровь потекла по его бороде, он стал говорить: ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا أَنتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنتُ مِنَ الظَّالِمِينَ﴾ — «Нет божества, кроме Тебя! Пречист Ты! Воистину, я был из несправедливых» (сура «Пророки», 21:87). «О Аллах, прошу у Тебя помощи против них и прошу помощи у Тебя во всех моих делах, и прошу у Тебя терпения в том, чем Ты меня испытал».

Кончина Али, да облагородит Аллах его лик

Аль-Асбаг аль-Ханзали сказал: «В ту ночь, когда был поражён Али, да облагородит Аллах его лик, к нему пришёл Ибн ат-Тайййах, когда занялась заря, звать его к молитве. А он лежал, тяжело поднимаясь. Тот вернулся во второй раз — а он в том же состоянии. Затем вернулся в третий раз, и Али встал и пошёл, говоря:

Подвяжи свой пояс для смерти — ведь смерть тебя встретит,и не тревожься из-за смерти, когда она сойдёт в твою долину.

[80] Хадис Сумамы ибн Хазна аль-Кушайри: «Я присутствовал при доме, когда Усман выглянул к ним…» — приводят ат-Тирмизи (и он сказал: хороший) и ан-Насаи.

Когда он дошёл до маленькой двери, на него набросился Ибн Мулджам и ударил его. Вышла Умм Кульсум, дочь Али, да будет доволен им Аллах, и стала говорить: „Что мне до утренней молитвы! Убит мой муж, повелитель верующих, на утренней молитве; убит мой отец на утренней молитве!“»

От одного старика из курайшитов передают, что Али, да облагородит Аллах его лик, когда Ибн Мулджам ударил его, сказал: «Я преуспел — клянусь Господом Каабы!»

От Мухаммада ибн Али передают, что когда его ударили, он сделал завещание своим сыновьям, а затем не произносил ничего, кроме «Нет божества, кроме Аллаха», пока не скончался.

Когда аль-Хасану ибн Али, да будет доволен Аллах ими обоими, стало тяжело, к нему вошёл аль-Хусайн, да будет доволен им Аллах, и сказал: «Брат мой, отчего ты тревожишься? Ты прибудешь к Посланнику Аллаха ﷺ и к Али ибн Абу Талибу — а это твои отцы, — к Хадидже бинт Хувайлид и Фатиме бинт Мухаммад — а это твои матери, к Хамзе и Джа‘фару — а это твои дяди!» Он ответил: «Брат мой, я прибываю к делу, к какому никогда прежде не прибывал».

От Мухаммада ибн аль-Хасана, да будет доволен Аллах ими обоими, передают: «Когда враги подступили к аль-Хусайну, да будет доволен им Аллах, и он убедился, что они убьют его, он встал перед своими сподвижниками с проповедью. Он восхвалил Аллаха, воздал Ему хвалу и сказал: „Нас постигло дело, которое вы видите. Этот мир изменился, стал неузнаваем, и его добро отвернулось; он съёжился так, что от него остался лишь осадок, как на дне сосуда. Довольно с меня жизни, подобной нездоровому пастбищу! Разве вы не видите, что по истине не поступают, а от ложного не удерживаются? [Так что пусть же] верующий возжелает встречи с Аллахом Всевышним. Я не вижу в смерти ничего, кроме счастья, а в жизни с несправедливыми — ничего, кроме преступления“».

* * *

ГЛАВА ПЯТАЯ. О словах умиравших халифов, правителей и праведников

Когда к Муавии ибн Абу Суфьяну пришла смерть, он сказал: «Посадите меня». Его посадили, и он стал славить Аллаха Всевышнего и поминать Его, затем заплакал и сказал: «Теперь ты вспоминаешь своего Господа, Муавия, — после дряхлости и упадка! Почему же не тогда, когда ветвь юности была свежей и сочной?» И он плакал так, что плач его возвысился, и говорил: «Господи, помилуй старика-ослушника с жестоким сердцем! О Аллах, прости оступившегося и извини ошибку, и обрати Свою кротость на того, кто не надеется ни на кого, кроме Тебя, и не полагается ни на кого, кроме Тебя».

Передают от одного старика из курайшитов, что он вошёл к нему вместе с группой людей во время его болезни и они увидели на его коже морщины. Он восхвалил Аллаха, воздал Ему хвалу, а затем сказал: «А затем. Разве этот мир — не весь то, что мы испытали и видели? Клянусь Аллахом, мы встретили его цвет своей молодостью и наслаждались нашей жизнью; но этот мир побыл с нами недолго — и разрушил это в нас, состояние за

состоянием и узел за узлом. Этот мир отомстил нам, обветшил нас и испортил нас. Тьфу на этот мир как на обитель, а затем тьфу на него как на обитель!»

Передают, что последняя проповедь, которую произнёс Муавия, была такой: «О люди! Я — из посевов, которые уже сжаты. Я правил вами, и не будет править вами никто после меня, кто не был бы хуже меня, — как и те, кто был до меня, были лучше меня. О Язид! Когда исполнится мой срок, пусть моё омовение возглавит разумный человек: ведь разумный имеет у Аллаха положение. Пусть он хорошо обмоет и громко произносит такбир. Затем возьми платок в сокровищнице, в котором одежда Пророка ﷺ и обрезки его волос и ногтей, и вложи эти обрезки в мой нос, рот, уши и глаза; а ту одежду положи на мою кожу под саван. О Язид, храни завещание Аллаха о родителях. Когда вы завернёте меня в новое и положите в мою яму, оставьте Муавию наедине с Милосерднейшим из милосердных».

Мухаммад ибн Укба сказал: «Когда к Муавии пришла смерть, он сказал: „О, если бы я был человеком из курайшитов в Зу-Тува и не занимался бы ничем из этого дела!“»

Когда к Абд аль-Малику ибн Марвану пришла смерть, он посмотрел на прачку рядом с Дамаском, которая скручивала рукой одежду и затем била ею по доске для стирки. Абд аль-Малик сказал: «О, если бы я был прачкой, которая ест от трудов своих рук изо дня в день, и не занимался бы ничем из дел этого мира!» Это дошло до Абу Хазима, и он сказал: «Хвала Аллаху, Который сделал так, что они, когда к ним приходит смерть, желают того, в чём мы; а когда к нам приходит смерть, мы не желаем того, в чём они».

Абд аль-Малика ибн Марвана во время болезни, от которой он умер, спросили: «Как ты себя чувствуешь, о повелитель верующих?» Он ответил: «Я чувствую себя так, как сказал Аллах Всевышний: ﴿وَلَقَدْ جِئْتُمُونَا فُرَادَى كَمَا خَلَقْنَاكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَتَرَكْتُم مَّا خَوَّلْنَاكُمْ وَرَاءَ ظُهُورِكُمْ﴾ — „Вы пришли к Нам поодиночке, такими, какими Мы сотворили вас в первый раз, и оставили позади то, что Мы даровали вам“ (сура «Скот», 6:94)». И умер.

Фатима, дочь Абд аль-Малика ибн Марвана, жена Умара ибн Абд аль-Азиза, сказала: «Во время болезни, от которой он умер, я слышала, как Умар говорит: „О Аллах, скрой от них мою смерть хотя бы на час дня“. В день, когда он скончался, я вышла от него и села в другой комнате — между мною и им была дверь, а он был в своём шатре, — и услышала, как он говорит: ﴿تِلْكَ الدَّارُ الْآخِرَةُ نَجْعَلُهَا لِلَّذِينَ لَا يُرِيدُونَ عُلُوًّا فِي الْأَرْضِ وَلَا فَسَادًا وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ﴾ — „Эту Последнюю обитель Мы уготовим тем, кто не желает ни превосходства на земле, ни нечестия; а исход — для богобоязненных“ (сура «Рассказ», 28:83). Затем он затих, и я не слышала ни движения, ни слова. Я сказала его слуге: „Посмотри, не спит ли он“. Когда тот вошёл, он вскрикнул. Я вскочила — а он мёртв».

Ему сказали, когда пришла его смерть: «Сделай завещание, о повелитель верующих». Он сказал: «Предостерегаю вас от смертного одра, подобного моему: ведь его вам не избежать».

Передают, что когда Умару ибн Абд аль-Азизу стало тяжело, к нему позвали врача. Посмотрев на него, тот сказал: «Я вижу, что этого человека напоили ядом, и я не уверен, что смерть не постигнет его». Умар поднял на него взгляд и сказал: «А ты не уверен и в том, что смерть не постигнет того, кого не поили ядом!» Врач спросил: «Ты почувствовал

это, о повелитель верующих?» Он ответил: «Да, я понял это, когда оно попало мне в живот». Тот сказал: «Лечись, о повелитель верующих: я боюсь, что твоя душа уйдёт». Он сказал: «Мой Господь — лучший из тех, к кому уходят. Клянусь Аллахом, если бы я знал, что моё исцеление — у мочки моего уха, я не поднял бы руки к уху, чтобы взять его. О Аллах, сделай для Умара благо во встрече с Тобой». Прошло лишь несколько дней — и он умер.

Говорят, что когда к нему пришла смерть, он заплакал. Его спросили: «Отчего ты плачешь, о повелитель верующих? Возрадуйся: ведь Аллах оживил через тебя сунны и явил через тебя справедливость». Он заплакал и сказал: «Разве меня не поставят и не спросят о деле этих творений? Клянусь Аллахом, даже если бы я был среди них справедлив, я боялся бы за себя, что не справлюсь со своим доводом перед Аллахом, — разве что Аллах внушит мне мой довод. Каково же, когда мы упустили многое!» И глаза его наполнились слезами. Прошло лишь немного времени — и он умер.

Когда приблизилось время его смерти, он сказал: «Посадите меня!» Его посадили, и он сказал: «Я — тот, кому Ты повелел, а он не исполнил, и кому Ты запретил, а он ослушался» — трижды, — «но нет божества, кроме Аллаха». Затем он поднял голову и пристально посмотрел. Ему сказали об этом, и он ответил: «Я вижу присутствие [некоторых], а они не люди и не джинны». Затем он скончался, да помилует его Аллах.

Рассказывают о Харуне ар-Рашиде, что он своей рукой выбрал себе саван при смерти и смотрел на него, говоря: ﴿مَا أَغْنَى عَنِّي مَالِيَهْ ۜ هَلَكَ عَنِّي سُلْطَانِيَهْ﴾ — «Не помогло мне моё богатство, пропала моя власть» (сура «Неминуемое», 69:28–29).

Аль-Ма’мун постелил золу и лёг на неё, и говорил: «О Тот, Чья власть не исчезает, помилуй того, чья власть исчезла!»

Аль-Му‘тасим говорил при смерти: «Если бы я знал, что мой век так короток, я не сделал бы того, что сделал».

Аль-Мунтасир метался при смерти, и ему сказали: «Ничего страшного с тобой, о повелитель верующих». Он ответил: «Только это: ушёл этот мир и пришла Последняя жизнь».

Амр ибн аль-Ас сказал при смерти, глядя на сундуки с его богатством: «Кто возьмёт их со всем, что в них? О, если бы это был верблюжий помёт!»

Аль-Хаджжадж сказал при смерти: «О Аллах, прости меня, ведь люди говорят, что Ты меня не простишь». Умару ибн Абд аль-Азизу нравились эти слова, и он завидовал ему в них. А когда это рассказали аль-Хасану, он спросил: «Он сказал это?» Ответили: «Да». Он сказал: «Может быть».

* * *

Разъяснение речений некоторых избранных праведников — сподвижников, таби‘инов и тех, кто после них, из людей суфизма, да будет доволен Аллах ими всеми

Когда к Муазу, да будет доволен им Аллах, пришла смерть, он сказал: «О Аллах, я боялся Тебя, а сегодня надеюсь на Тебя. О Аллах, Ты знаешь, что я не любил этот мир и долгое пребывание в нём ради того, чтобы прокладывать реки или сажать деревья, а ради жажды в знойные дни, ради претерпевания [бессонных] часов и ради того, чтобы теснить учёных коленями в кругах поминания». Когда исторжение души стало тяжёлым для него и его исторгали так, как не исторгали никого, он всякий раз, приходя в себя от беспамятства, открывал глаза и говорил: «Господи, души меня Своим удушьем — клянусь Твоим могуществом, Ты знаешь, что моё сердце любит Тебя».

Когда к Сальману пришла смерть, он заплакал. Его спросили: «Отчего ты плачешь?» Он ответил: «Я плачу не от тревоги за этот мир, но Посланник Аллаха ﷺ взял с нас обещание, чтобы то, чем каждый из нас довольствуется в этом мире, было подобно припасу всадника»[81]. Когда Сальман умер, посмотрели на всё, что он оставил, — и стоимость этого оказалась немногим больше десяти дирхемов.

Когда к Билялу пришла смерть, его жена сказала: «О горе!» Он сказал: «Нет, о радость! Завтра мы встретим любимых — Мухаммада и его сподвижников».

Говорят, что Абдуллах ибн аль-Мубарак открыл глаза при смерти, засмеялся и сказал: ﴿لِمِثْلِ هَذَا فَلْيَعْمَلِ الْعَامِلُونَ﴾ — «Ради подобного пусть трудятся трудящиеся» (сура «Стоящие в ряд», 37:61).

Когда к Ибрахиму ан-Наха‘и пришла смерть, он заплакал. Его спросили: «Отчего ты плачешь?» Он ответил: «Я жду посланника от Аллаха, который возвестит мне Рай или Огонь».

Когда к Ибн аль-Мункадиру пришла смерть, он заплакал. Его спросили: «Отчего ты плачешь?» Он ответил: «Клянусь Аллахом, я плачу не из-за греха, о котором знаю, что совершил его, но боюсь, что совершил нечто, что счёл ничтожным, а у Аллаха это велико».

Когда к Амиру ибн Абд аль-Кайсу пришла смерть, он заплакал. Его спросили: «Отчего ты плачешь?» Он ответил: «Я плачу не от страха смерти и не от жадности к этому миру, но плачу о том, что упущу жажду в знойные дни и ночное стояние зимой».

Когда к Фудайлю пришла смерть, он лишился чувств, затем открыл глаза и сказал: «О, как далёк путь и как мал припас!»

Когда к Ибн аль-Мубараку пришла смерть, он сказал своему вольноотпущеннику Насру: «Положи мою голову на землю». Наср заплакал, и он спросил: «Отчего ты плачешь?» Тот ответил: «Я вспомнил, в каком блаженстве ты жил, — а вот ты умираешь бедным, на чужбине». Он сказал: «Молчи! Я просил Аллаха Всевышнего, чтобы Он дал

[81] Хадис: «Когда к Сальману пришла смерть, он заплакал…», — и в нём: «Посланник Аллаха ﷺ взял с нас обещание, чтобы то, чем каждый из нас довольствуется в этом мире, было подобно припасу всадника» — приводят Ахмад и аль-Хаким, признав его достоверным; уже приводился.

мне жить жизнью богатых и умереть смертью бедных». Затем он сказал ему: «Наставляй меня [в свидетельстве веры] и не повторяй мне, пока я не скажу другого слова».

Ата ибн Ясар сказал: «Иблис явился одному человеку при смерти и сказал ему: „Ты спасся“. Тот ответил: „Я ещё не в безопасности от тебя“».

Один из них заплакал при смерти, и его спросили: «Отчего ты плачешь?» Он ответил: «Из-за одного аята в Книге Аллаха Всевышнего — слов Его, Великого и Всемогущего: ﴿إِنَّمَا يَتَقَبَّلُ اللَّهُ مِنَ الْمُتَّقِينَ﴾ — „Аллах принимает лишь от богобоязненных“ (сура «Трапеза», 5:27)».

Аль-Хасан, да будет доволен им Аллах, вошёл к человеку, который отходил, и сказал: «Дело, начало которого таково, достойно того, чтобы бояться его конца; а дело, конец которого таков, достойно того, чтобы быть воздержанным в его начале».

Аль-Джурайри сказал: «Я был у аль-Джунайда в его предсмертный час — а это был день пятницы и день Навруза, — и он читал Коран и завершил его. Я сказал ему: „В таком состоянии, о Абу аль-Касим?“ Он ответил: „А кому это подобает больше, чем мне, когда вот свёртывается мой свиток?“»

Рувайм сказал: «Я присутствовал при кончине Абу Са‘ида аль-Харраза, и он говорил:

Сердца познавших тоскуют по поминаниюи по воспоминанию о часе тайной беседы.Им поднесли чаши смертей —и они забылись от мира, как забывается благодарный.Их заботы кружат в стане,где обитают любимцы Аллаха, словно ясные звёзды.Их тела на земле — убиты любовью к Нему,а их души за завесами странствуют к высям.Они сделали привал лишь вблизи своего Возлюбленногои не свернули [с пути] ни от тягот, ни от вреда».

Аль-Джунайду сказали: «Абу Са‘ид аль-Харраз часто приходил в экстаз при смерти». Он ответил: «Неудивительно было бы, если бы его душа улетела от тоски».

Зу-н-Нуну при смерти сказали: «Чего тебе хочется?» Он ответил: «Познать Его хотя бы за мгновение до моей смерти».

Одному из них, когда он был в предсмертных муках, сказали: «Скажи: Аллах». Он ответил: «Доколе вы будете говорить „Аллах“, когда я сгораю Аллахом!»

Один из них сказал: «Я был у Мамшада ад-Динавари, и пришёл бедняк и сказал: „Мир вам! Есть ли здесь чистое место, где человек мог бы умереть?“ Ему указали на место — а там был источник воды. Бедняк обновил омовение, совершил столько ракаатов, сколько пожелал Аллах, пошёл к тому месту, вытянул ноги и умер».

Абу Аббас ад-Динавари говорил в своём собрании, и одна женщина вскрикнула в экстазе. Он сказал ей: «Умри!» Женщина встала, а дойдя до двери, обернулась к нему и сказала: «Я умерла» — и упала мёртвой.

Рассказывают о Фатиме, сестре Абу Али ар-Рузбари: «Когда приблизился срок Абу Али ар-Рузбари, а его голова лежала у меня на коленях, он открыл глаза и сказал: „Вот врата неба открыты, вот сады украшены, и вот некто говорит: „О Абу Али, мы довели тебя до высшей ступени, даже если ты её не желал“. Затем он произнёс:

Клянусь Твоим правом, я не смотрел ни на кого, кроме Тебя,глазом любви, — пока не увижу Тебя.Я вижу Тебя: Ты мучаешь меня томным взороми зарумянившейся от стыда щекой“».

Аль-Джунайду сказали: «Скажи: нет божества, кроме Аллаха». Он ответил: «Я не забывал Его, чтобы мне вспоминать Его».

Джа‘фар ибн Нусайр спросил Бакрана ад-Динавари, слугу аш-Шибли: «Что ты видел от него?» Тот ответил: «Он сказал: „На мне — дирхем, взятый несправедливо, а я раздал за его хозяина милостыню тысячами; и нет на моём сердце заботы большей, чем эта“. Затем он сказал: „Соверши мне омовение для молитвы“. Я сделал это, но забыл расчесать пальцами его бороду, — а его язык уже онемел. Он взял меня за руку и ввёл её в свою бороду, а затем умер». Джа‘фар заплакал и сказал: «Что вы скажете о человеке, которого в конце его жизни не миновал ни один из правил приличия Шариата?»

Бишру ибн аль-Харису, когда он был при смерти и ему было тяжело, сказали: «Ты словно любишь жизнь?» Он ответил: «Прибытие к Аллаху тяжело».

Салиху ибн Мисмару сказали: «Не завещаешь ли ты о своём сыне и своей семье?» Он ответил: «Мне стыдно перед Аллахом поручать их кому-то, кроме Него!»

Когда Абу Сулейман ад-Дарани был при смерти, к нему пришли его товарищи и сказали: «Возрадуйся: ты прибываешь к Господу прощающему, милосердному». Он сказал им: «Почему вы не говорите: „Остерегайся: ты прибываешь к Господу, Который спросит с тебя за малое и накажет за большое“?»

Когда Абу Бакр аль-Васити был при смерти, ему сказали: «Дай нам наставление». Он сказал: «Храните, чего хочет от вас Истинный».

Один из них был при смерти, и его жена заплакала. Он спросил: «Отчего ты плачешь?» Она ответила: «О тебе я плачу». Он сказал: «Если уж плачешь, то плачь о себе: я-то плакал об этом дне сорок лет».

Аль-Джунайд сказал: «Я вошёл к Сари ас-Сакати навестить его во время болезни, от которой он умер, и спросил: „Как ты себя чувствуешь?“ Он произнёс:

Как мне жаловаться моему Врачу на то, что со мной, —когда то, что меня постигло, — от моего Врача?

Я взял опахало, чтобы обмахнуть его, а он сказал: „Как почувствует ветер опахала тот, у кого горит нутро?“ Затем он произнёс:

Сердце горит, слёзы льются,горе собрано, а терпение рассеяно.Как обрести покой тому, у кого нет покояот того, что навлекли на него страсть, тоска и тревога?Господи, если есть в чём-то для меня облегчение,то даруй мне его, пока во мне теплится жизнь“».

Рассказывают, что группа сподвижников аш-Шибли вошла к нему, когда он умирал, и сказала ему: «Скажи: нет божества, кроме Аллаха». Он произнёс:

Дом, в котором обитаешь Ты, не нуждается в светильниках.Твой лик, на который мы уповаем, — наш довод в День, когда люди придут со своими доводами.Да не пошлёт мне Аллах облегчения в День, когда я стану звать не Тебя, чтобы Ты облегчил мне.

Рассказывают, что Абу аль-Аббас ибн Ата вошёл к аль-Джунайду во время его предсмертных мук и поздоровался с ним. Тот не ответил, а через некоторое время ответил и сказал: «Извини меня: я был занят своим уделом [молитв]». Затем он повернулся лицом к кибле, произнёс такбир и умер.

Аль-Каттани, когда к нему пришла смерть, спросили: «Каково было твоё дело [в жизни]?» Он ответил: «Если бы мой срок не был близок, я не рассказал бы вам. Сорок лет я стоял у врат моего сердца, и всякий раз, как в него входило что-либо, кроме Аллаха, я преграждал ему путь».

Рассказывают от аль-Му‘тамира: «Я был среди тех, кто присутствовал при аль-Хакаме ибн Абд аль-Малике, когда к нему пришла Истина. Я сказал: „О Аллах, облегчи ему предсмертные муки, ибо он был таким-то и таким-то“ — и я упомянул его достоинства. Он пришёл в себя и спросил: „Кто говорит?“ Я ответил: „Я“. Он сказал: „Ангел смерти, мир ему, говорит мне: „Я с каждым щедрым мягок““. Затем он угас».

Когда к Юсуфу ибн Асбату пришла смерть, при нём присутствовал Хузайфа и нашёл его встревоженным. Он сказал: «О Абу Мухаммад, это время тревоги и смятения». Тот ответил: «О Абу Абдуллах, как мне не тревожиться и не смущаться, когда я не знаю, был ли я правдив перед Аллахом хоть в чём-то из моих дел?» Хузайфа сказал: «Удивительно для этого праведного человека: он клянётся при смерти, что не знает, был ли он правдив перед Аллахом хоть в чём-то из своих дел».

От аль-Магазили передают: «Я вошёл к одному старцу из людей этого рода, когда он был болен, и он говорил: „Ты можешь делать что хочешь — так расстанься со мной“».

Один из наставников вошёл к Мамшаду ад-Динавари в час его кончины и сказал ему: «Аллах Всевышний сделал и сотворил…» — в виде мольбы. Тот засмеялся и сказал: «Уже тридцать лет мне предлагают Рай со всем, что в нём, — а я не обратил на него взгляда».

Рувайму сказали при смерти: «Скажи: нет божества, кроме Аллаха». Он ответил: «Я не умею хорошо ничего другого».

Когда к ас-Саури пришла смерть, ему сказали: «Скажи: нет божества, кроме Аллаха». Он спросил: «А разве потом не будет дела?»

Аль-Музани вошёл к аш-Шафи‘и, да помилует Аллах их обоих, во время болезни, от которой тот скончался, и спросил: «Как ты встретил утро, о Абу Абдуллах?» Тот ответил: «Я встретил утро, уходя из этого мира, расставаясь с братьями, встречаясь со злом моих дел, выпивая чашу смерти и прибывая к Аллаху Всевышнему, — и не знаю, к Раю ли пойдёт моя душа, чтобы мне поздравить её, или к Огню, чтобы мне утешать её». Затем он произнёс:

Когда ожесточилось моё сердце и стеснились мои пути,я сделал мою надежду лестницей к Твоему прощению.Мой грех показался мне огромным, но когда я сравнил егос Твоим прощением, Господи, Твоё прощение оказалось больше.Ты не перестаёшь

прощать грех, не перестаёшьодаривать и прощать — по милости и щедрости.Если бы не Ты, не мог бы Иблис совратить поклоняющегося, —да и как, когда он совратил Твоего избранника Адама?

Когда к Ахмаду ибн Хадраваю пришла смерть, его спросили о каком-то вопросе. Глаза его наполнились слезами, и он сказал: «Сынок, в дверь, в которую я стучал девяносто пять лет, — вот в этот час она открывается для меня, и я не знаю, откроется ли она счастьем или несчастьем. Где же мне время для ответа?»

Таковы их речения. А различались они соответственно различию их состояний: в одних преобладал страх, в других — надежда, в третьих — тоска и любовь. И каждый говорил так, как того требовало его состояние, и всё это верно применительно к их состояниям.

* * *

ГЛАВА ШЕСТАЯ. О речениях познавших над погребальными носилками и на кладбищах и о правовом положении посещения могил

Знай: похоронные носилки — назидание для прозорливого, в них — пробуждение и напоминание для беспечных. Обитателям беспечности же их зрелище прибавляет лишь чёрствости: ведь они думают, что всегда будут смотреть на носилки других, и не помышляют, что их самих непременно понесут на носилках; или же они помышляют об этом, но не как о близком, и не размышляют о том, что те, кого несут на носилках, думали так же, — но расчёт их оказался ложным и их время скоро истекло. Пусть же раб не смотрит на носилки иначе, как представляя себя несомым на них: ведь его понесут на них вскоре — и словно это уже случилось; быть может, завтра или послезавтра.

Передают об Абу Хурайре, что, увидев носилки, он говорил: «Ступайте — мы идём следом!» Макхуль ад-Димашки, увидев носилки, говорил: «Идите утром — мы пойдём вечером. Красноречивое увещание и быстрая беспечность: уходит первый, а у последнего нет разума».

Усайд ибн Худайр сказал: «Я не присутствовал при похоронах без того, чтобы моя душа не говорила мне только о том, что с ним делается и к чему он идёт».

Когда умер брат Малика ибн Динара, Малик вышел на его похороны и плакал, говоря: «Клянусь Аллахом, мой глаз не утешится, пока я не узнаю, к чему ты пришёл, — а этого я не узнаю, пока жив».

Аль-А‘маш сказал: «Мы присутствовали на похоронах и не знали, кому выражать соболезнование, — из-за всеобщей скорби». Сабит аль-Бунани сказал: «Мы присутствовали на похоронах и видели лишь закрывшегося [плащом] и плачущего».

Таков был их страх перед смертью. А ныне мы не видим людей, присутствующих на похоронах, без того чтобы большинство из них не смеялось и не забавлялось; они говорят лишь о наследстве покойного и о том, что он оставил наследникам; его сверстники и родственники думают лишь о хитрости, с помощью которой смогут получить что-нибудь из того, что он оставил; и никто из них — разве только кого пожелает Аллах — не думает о собственных похоронах и о своём состоянии, когда

понесут его. Нет иной причины этой беспечности, кроме чёрствости сердец от обилия ослушаний и грехов, — так что мы забыли Аллаха Всевышнего, Последний день и ужасы, которые перед нами, и стали забавляться, беспечничать и заниматься тем, что нас не касается. Просим Аллаха Всевышнего о пробуждении от этой беспечности! Ведь лучшее из состояний присутствующих при похоронах — плакать о покойнике; а если бы они были разумны, то плакали бы о себе, а не о покойнике.

Ибрахим аз-Зайят посмотрел на людей, которые просили милости для покойного, и сказал: «Если бы вы просили милости для себя, это было бы лучше для вас. Ведь он спасся от трёх ужасов: лик ангела смерти он уже увидел, горечь смерти уже вкусил, а страх перед [дурным] концом — от него он уже в безопасности».

Абу Амр ибн аль-Аля сказал: «Я сидел у Джарира, а он диктовал своему писцу стихи. Показались носилки, и он остановился и сказал: „Клянусь Аллахом, эти носилки сделали меня седым!“ И произнёс:

Пугают нас носилки, когда приближаются,а мы забавляемся, когда они удаляются, — как испуг стада от нападения волка:когда он скрылся, они снова пасутся“.

К правилам приличия при присутствии на похоронах относятся: размышление, пробуждение, приготовление и хождение впереди носилок со смирением — как мы упоминали их правила и сунны в науке фикха. К их правилам относится и доброе мнение о покойном, даже если он был нечестивцем, и дурное мнение о себе, даже если по виду ты праведен: ведь конец опасен, и истины его ты не знаешь. Поэтому передают от Умара ибн Зарра: умер один из его соседей, расточавший себя [в грехах], и многие люди отстранились от его похорон. А он присутствовал на них и помолился над ним; а когда того опустили в могилу, он встал у его могилы и сказал: «Да помилует тебя Аллах, о Абу такой-то! Ведь ты прожил свою жизнь с единобожием и покрывал своё лицо прахом в земных поклонах. Если скажут, что ты был грешен и обладал прегрешениями, — то кто из нас не грешен и без прегрешений?»

Рассказывают, что один человек, погружённый в нечестие, умер в одной из окрестностей Басры. Его жена не нашла никого, кто помог бы ей нести его носилки: никто из соседей не знал об этом из-за множества его грехов. Она наняла двух носильщиков, и они отнесли носилки к месту молитвы, но никто над ним не помолился. Тогда они понесли их в пустыню для погребения. А на горе неподалёку от того места жил один подвижник из великих подвижников. Женщина увидела, что он словно ждёт носилок, а затем направился помолиться над ними. По городу разнеслась весть, что подвижник спустился помолиться над таким-то; жители города вышли, и подвижник помолился над ним, и они помолились над ним вместе с ним. Люди удивлялись молитве подвижника над ним, и он сказал: «Мне сказали во сне: „Спустись к такому-то месту — там ты увидишь носилки, при которых нет никого, кроме одной женщины; помолись над ним, ибо он прощён“». Люди удивились ещё больше. Подвижник позвал его жену и спросил её о его состоянии и о том, каков был его образ жизни. Она ответила: «Как известно: весь день он был в питейном доме, занятый вином». Он сказал: «Посмотри: знаешь ли ты за ним хоть что-нибудь из добрых дел?» Она ответила: «Да, три вещи. Каждый день, приходя в себя от опьянения в час утренней зари, он менял одежду,

совершал омовение и молился утреннюю молитву в общине, а затем возвращался в питейный дом и занимался нечестием. Второе: в его доме никогда не было недостатка в сироте или двух сиротах, и он делал им добра больше, чем своим детям, и очень заботился о них. Третье: посреди своего опьянения во мраке ночи он приходил в себя, плакал и говорил: „Господи, каким уголком из углов Ада Ты хочешь заполнить этим скверным?“ — то есть самим собой». И подвижник ушёл, и разрешилось его недоумение в этом деле.

От Силы ибн Ашьяма передают, что он похоронил своего брата и сказал над его могилой:

Если ты спасёшься от неё — спасёшься от великого;а если нет — я не думаю, что ты спасёшься.

Разъяснение состояния могилы и их речений у могил

Ад-Даххак сказал: «Один человек спросил: „О Посланник Аллаха, кто воздержнее всех людей?“ Он ответил: „Тот, кто не забывает могилы и истления, оставил излишество украшений этого мира, предпочёл то, что остаётся, тому, что исчезает, не считает завтрашний день среди своих дней и считает себя среди обитателей могил“ (مَنْ لَمْ يَنْسَ الْقَبْرَ وَالْبِلَى، وَتَرَكَ فَضْلَ زِينَةِ الدُّنْيَا، وَآثَرَ مَا يَبْقَى عَلَى مَا يَفْنَى، وَلَمْ يَعُدَّ غَدًا مِنْ أَيَّامِهِ، وَعَدَّ نَفْسَهُ مِنْ أَهْلِ الْقُبُورِ)»[82].

Али, да облагородит Аллах его лик, спросили: «Отчего ты поселился рядом с кладбищем?» Он ответил: «Я нахожу их лучшими соседями — нахожу их правдивыми соседями: они удерживают языки и напоминают о Последней жизни».

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Я не видел зрелища, которое не было бы ужаснее могилы» (مَا رَأَيْتُ مَنْظَرًا إِلَّا وَالْقَبْرُ أَفْظَعُ مِنْهُ)[83].

Умар ибн аль-Хаттаб, да будет доволен им Аллах, сказал: «Мы вышли с Посланником Аллаха ﷺ на кладбище. Он сел у одной могилы — а я был ближе всех к нему из людей — и заплакал; и мы заплакали. Он спросил: „Отчего вы плачете?“ (مَا يُبْكِيكُمْ؟) Мы ответили: „Мы плачем от твоего плача“. Он сказал: „Это — могила моей матери Амины бинт Вахб. Я попросил у моего Господа позволения посетить её, и Он позволил мне. Я попросил у Него позволения просить для неё прощения — и Он отказал мне. И меня охватило то, что охватывает ребёнка, — нежность [к матери]“» (هَذَا قَبْرُ أُمِّي آمِنَةَ بِنْتِ وَهْبٍ، اسْتَأْذَنْتُ رَبِّي فِي زِيَارَتِهَا فَأَذِنَ لِي، فَاسْتَأْذَنْتُهُ أَنْ أَسْتَغْفِرَ لَهَا فَأَبَى عَلَيَّ، فَأَدْرَكَنِي مَا يُدْرِكُ الْوَلَدَ مِنَ الرِّقَّةِ)[84].

Усман ибн Аффан, да будет доволен им Аллах, когда останавливался у могилы, плакал так, что намокала его борода. Его спросили об этом: «Ты вспоминаешь Рай и Огонь и не плачешь, а плачешь, когда останавливаешься у могилы?» Он ответил: «Я

---

[82] Хадис ад-Даххака: «Один человек спросил: „О Посланник Аллаха, кто воздержнее всех людей?“ Он ответил: „Тот, кто не забывает могилы и истления…“» — уже приводился.

[83] Хадис «Я не видел зрелища, которое не было бы ужаснее могилы» — уже приводился в третьей главе «Правил дружбы».

[84] Хадис Умара: «Мы вышли с Посланником Аллаха ﷺ на кладбище, и он сел у одной могилы, а я был ближе всех к нему…», — и в нём: «Это могила Амины бинт Вахб; я попросил у моего Господа позволения посетить её, и Он позволил мне…» Уже приводился в «Правилах дружбы»; его передаёт также Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о могилах» по хадису Ибн Мас‘уда с упоминанием Умара ибн аль-Хаттаба; конец его — у Ибн Маджи в сокращённом виде. В нём — Айюб ибн Хани; Ибн Ма‘ин счёл его слабым, а Абу Хатим сказал: «годный».

слышал, как Посланник Аллаха ﷺ говорит: „Могила — первая из стоянок Последней жизни: если её обитатель спасся от неё, то то, что после неё, легче её; а если не спасся от неё, то то, что после неё, тяжелее“» (إِنَّ الْقَبْرَ أَوَّلُ مَنَازِلِ الْآخِرَةِ، فَإِنْ نَجَا مِنْهُ صَاحِبُهُ فَمَا بَعْدَهُ أَيْسَرُ مِنْهُ، وَإِنْ لَمْ يَنْجُ مِنْهُ فَمَا بَعْدَهُ أَشَدُّ)[85].

Говорят, что Амр ибн аль-Ас посмотрел на кладбище, спешился и помолился два ракаата. Ему сказали: «Этого ты прежде не делал». Он ответил: «Я вспомнил обитателей могил и то, что между ними и этим [молитвой] поставлена преграда, — и захотел приблизиться к Аллаху этими двумя [ракаатами]».

Муджахид сказал: «Первое, что говорит сыну Адама его яма: „Я — дом червей, дом одиночества, дом чужбины и дом мрака. Это я приготовила для тебя — а что ты приготовил для меня?“»

Абу Зарр сказал: «Не сообщить ли вам о дне моей бедности? Это день, когда меня положат в могилу».

Абу ад-Дарда садился у могил. Его спросили об этом, и он ответил: «Я сижу с людьми, которые напоминают мне о моём возвращении [к Аллаху], а когда я встаю, они не злословят обо мне».

Джа‘фар ибн Мухаммад приходил ночью к могилам и говорил: «О обитатели могил, что со мной: когда я зову вас, вы не отвечаете мне?» Затем он говорил: «Поставлена преграда — клянусь Аллахом — между ними и их ответом. И словно я стану таким же, как они». А затем он молился до восхода зари.

Умар ибн Абд аль-Азиз сказал одному из своих собеседников: «О такой-то, этой ночью я не спал, размышляя о могиле и её обитателе. Если бы ты увидел умершего спустя три дня в его могиле, ты испугался бы приближаться к нему после долгой близости с ним. Ты увидел бы дом, в котором ползают гады, течёт гной и который пронизывают черви, при изменившемся запахе и истлевшем саване, — после красивого вида, благоухания и чистой одежды». Он сказал: «Затем он издал вопль и упал без чувств».

Язид ар-Ракаши говорил: «О погребённый в своей яме, уединившийся в могиле в одиночестве, нашедший утешение во чреве земли в своих делах! О, если бы мне знать, какими из твоих дел ты обрадовался и каким из братьев позавидовал!» Затем он плакал так, что намокала его чалма, и говорил: «Обрадовался, клянусь Аллахом, своим праведным делам и позавидовал своим братьям, помогавшим друг другу в повиновении Аллаху Всевышнему». А когда он смотрел на могилы, он мычал, как мычит бык.

Хатим аль-Асамм сказал: «Кто прошёл мимо кладбища, но не подумал о себе и не помолился за них, тот предал и себя, и их».

Бакр аль-Абид говорил: «Мама, лучше бы ты была бесплодна от меня! У твоего сына в могиле — долгое заключение, а после неё — путь».

---

[85] Хадис Усмана: когда он останавливался у могилы, он плакал так, что намокала его борода, — и в нём: «Могила — первая из стоянок Последней жизни». Приводят ат-Тирмизи (назвав его хорошим), Ибн Маджа и аль-Хаким (признав достоверным); уже приводился в «Правилах дружбы». аль-Хусайна, посмотрела на носилки своего мужа аль-Хасана ибн аль-Хасана, закрыла лицо и сказала:

Яхья ибн Муаз сказал: «Сын Адама! Твой Господь позвал тебя в Обитель мира — так посмотри, откуда ты ответишь Ему. Если ответишь Ему из твоего мира, занятый путешествием к Нему, ты войдёшь в неё; а если ответишь Ему из своей могилы, тебе преградят путь к ней».

Аль-Хасан ибн Салих, подходя к кладбищу, говорил: «Как прекрасна ваша поверхность! Но бедствия — в ваших недрах!»

Ата ас-Сулами, когда наступала ночь, выходил на кладбище и говорил: «О обитатели могил! Вы умерли — о смерть! Вы воочию увидели свои дела — о дела!» Затем он говорил: «Завтра Ата будет в могилах, завтра Ата будет в могилах» — и так продолжал, пока не наступало утро.

Суфьян сказал: «Кто часто поминает могилу, тот найдёт её одним из садов Рая; а кто беспечен к её поминанию, тот найдёт её одной из ям Огня».

Ар-Раби‘ ибн Хусайм выкопал у себя в доме могилу. Когда он находил в своём сердце чёрствость, он входил в неё, ложился и оставался там сколько пожелает Аллах. Затем он говорил: ﴿رَبِّ ارْجِعُونِ ۝ لَعَلِّي أَعْمَلُ صَالِحًا فِيمَا تَرَكْتُ﴾ — «Господи, верни меня, чтобы я совершал праведное в том, что оставил» (сура «Верующие», 23:99–100), — повторяя это. Затем он отвечал себе: «О Раби‘, ты возвращён — так трудись!»

Ахмад ибн Харб сказал: «Земля удивляется человеку, который готовит себе ложе и стелет постель для сна, и говорит: „Сын Адама, почему ты не вспоминаешь о своём долгом истлевании, когда между мною и тобой ничего не будет?“»

Маймун ибн Михран сказал: «Я вышел с Умаром ибн Абд аль-Азизом на кладбище. Увидев могилы, он заплакал, затем повернулся ко мне и сказал: „О Маймун, это могилы моих предков из Бану Умайя. Словно они не делили с обитателями этого мира их наслаждения и жизни! Разве ты не видишь их повергнутыми? Их постигли увечья, истление укоренилось в них, а гады нашли пристанище в их телах“. Затем он заплакал и сказал: „Клянусь Аллахом, я не знаю никого, кто был бы в большем блаженстве, чем тот, кто пришёл к этим могилам и в безопасности от наказания Аллаха“».

Сабит аль-Бунани сказал: «Я вошёл на кладбище и, когда собрался выйти оттуда, вдруг услышал голос, говоривший: „О Сабит, пусть не обманывает тебя молчание её обитателей: сколько в ней опечаленных душ!“»

Передают, что Фатима, дочь

Они были надеждой — а затем стали бедой.Поистине, велики эти бедствия и огромны.

Говорят, что она поставила над его могилой шатёр и провела в нём год в уединении. Когда год прошёл, шатёр сняли, и она вернулась в Медину. И услышали голос со стороны аль-Баки‘: «Нашли ли они то, что потеряли?» А с другой стороны услышали: «Нет — отчаялись и вернулись».

Абу Муса ат-Тамими сказал: «Умерла жена аль-Фараздака, и на её похороны вышли знатнейшие люди Басры, среди них — аль-Хасан. Аль-Хасан спросил его: „О Абу Фирас, что ты приготовил к этому дню?“ Тот ответил: „Свидетельство, что нет божества, кроме

Аллаха, — шестьдесят лет“. Когда её похоронили, аль-Фараздак встал у её могилы и сказал:

Я боюсь того, что за могилой, если Ты не простишь меня, —того, что сильнее могилы жаром и теснее.Когда придёт ко мне в День воскресения поводырь —суровый, и погонщик, гонящий аль-Фараздакак Огню, — в оковах на шее, с посиневшим лицом…Поистине потерпел неудачу из сынов Адама тот, кто так пойдёт!“

О обитателях могил сложены стихи:

Остановись у могил и спроси у их площадей:кто из вас покрыт их мраком,а кто из вас почтён в их глубине,вкусив прохлады безопасности от их ужасов?Что до покоя для глаз — он один:не различишь превосходства в их ступенях.Но если бы они ответили тебе, они бы поведали тебе языками,описывающими истины об их состояниях:послушный пребывает в саду,идёт к чему хочет из его кущ;а преступник-тиран ворочается в нёмв яме, где прибежище его — змеи,и скорпионы спешат к его душес жестокостью мучения от их укусов.

Дауд ат-Таи проходил мимо женщины, которая плакала над могилой и говорила:

Лишилась я жизни и не достигну её,когда ты в могиле и тебя уже опустили в нишу.Как мне вкусить вкус сна,когда ты на своей правой стороне — и тебя уже уложили?

Затем она сказала: «Сынок, с какой твоей щеки начали черви?» Дауд вскрикнул на месте и упал без чувств.

Малик ибн Динар сказал: «Я проходил мимо кладбища и произнёс:

Я пришёл к могилам и позвал их:где же возвеличенный и презренный?Где кичившийся своей властьюи где очищенный, когда хвалился?

И мне ответили из их среды — я слышал голос, но не видел никого, — и он говорил:

Они исчезли все — и нет вестника;умерли все — и умерла весть.Вечером и утром дочери праха [черви]стирают красоту этих образов.О спрашивающий о людях, которые ушли,разве не найдёшь ты в том, что видишь, назидания?

И я вернулся, плача».

Стихи, найденные написанными на могилах

На одной могиле нашли написанное:

Шепчут тебе могилы — а они безмолвны,и их обитатели под прахом — недвижимы.О собирающий этот мир сверх необходимого, —для кого ты собираешь этот мир, когда ты умрёшь?

На другой могиле нашли написанное:

О преуспевающий, разве тебе не просторно,когда твоя могила обустроена и бока её крепки?Но не приносит погребённому пользы благоустройство его могилы,когда в ней его тело разрушается.

Ибн ас-Саммак сказал: «Я проходил мимо кладбища, и вот на одной могиле написано:

Проходят мои родственники мимо моей могилы,словно мои родственники меня не знают.Наследники делят моё имуществои не стараются отрицать мои долги.Они взяли свои доли и живут —о Аллах, как быстро они меня забыли!“

На могиле нашли написанное:

Поистине, любимого похищают у любимых;не удержат смерть ни привратник, ни стража.Как радоваться этому миру и его наслаждениютому, у кого считаются слова и вздохи?Ты встречаешь утро, беспечный, погружённый в убыль,а твоё время погружено в наслаждения.Смерть не помилует невежду за его обольщённостьи того, у кого черпали знание.Скольких смерть сделала немыми в могиле, у которой я стою, — не отвечает их язык, словно немой.Твой дворец был обустроен, и была у него слава,а твоя могила сегодня среди могил — стёртая.

На другой могиле нашли написанное:

Я стоял у любимых, когда их выстроили в ряд —их могилы, словно кони на скачках.И когда я заплакал и полились мои слёзы,мои глаза увидели среди них моё место.

На другой могиле нашли написанное:

Я сказал, когда мне сказал говорящий:«Лукман отправился в свою могилу…»«Где же то, чем описывают его врачеваниеи его искусность в воде вместе с его осязанием?»Куда там! Не отвратит от другоготот, кто не мог отвратить от себя.

На другой могиле нашли написанное:

О люди, была у меня надежда,но, не дав её достичь, меня сократил срок.Так пусть же боится Аллаха, своего Господа, человек,которому ещё возможно в его жизни дело.Не я один перенесён туда, где ты видишь, —каждый к подобному переселится.

Таковы стихи, написанные на могилах из-за того, что их обитатели упустили назидание до смерти. Прозорливый же — тот, кто смотрит на могилу другого и видит своё место среди них; он готовится присоединиться к ним и знает, что они не покинут своего места, пока он не присоединится к ним. Пусть он убедится, что если бы им предложили один день из дней его жизни, которые он тратит впустую, это было бы им милее всего этого мира целиком: ведь они узнали цену жизни, и им открылись истины вещей. Они сожалеют лишь об одном дне жизни, чтобы упустивший восполнил в нём своё упущение и спасся от наказания, а преуспевший прибавил себе ступень, и награда ему умножилась. Ведь они узнали цену жизни лишь после того, как она прервалась. Их горесть — об одном часе жизни, а ты властен над этим часом, и, быть может, властен и над подобными ему, — и затем ты тратишь его впустую. Приготовь же себя к горести о его потере, когда дело выйдет из твоей власти, если ты не возьмёшь своей доли от своего часа, поспешив. Один из праведников сказал: «Я видел во сне брата своего в Аллахе и сказал: „О такой-то, ты пожил — хвала Аллаху, Господу миров!“ Он сказал: „Чтобы мне быть в силах сказать её — то есть „Хвала Аллаху, Господу миров“, — мне милее этого мира и всего, что в нём“. Затем он сказал: „Разве ты не видел, где они меня хоронили? А

такой-то встал и помолился два ракаата. Чтобы мне быть в силах помолиться их — мне милее этого мира и всего, что в нём“».

Разъяснение их речений при смерти ребёнка

Тот, у кого умер ребёнок или родственник, должен поставить его — в том, что тот опередил его в смерти, — на место того, кто в путешествии опередил его в город, где его пристанище и родина. Ведь тогда его сожаление не будет велико, так как он знает, что скоро присоединится к нему, и между ними лишь то, что один пошёл вперёд, а другой отстал. Так и смерть: её смысл — опередить в пути на родину, пока к опередившему не присоединится отставший. Если он будет убеждён в этом, его тревога и печаль уменьшатся, — тем более что о смерти ребёнка пришла такая награда, которой утешается всякий постигнутый бедой. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Чтобы я отправил вперёд [себя] выкидыш, мне милее, чем оставить после себя сотню всадников, каждый из которых сражается на пути Аллаха» (لَأَنْ أُقَدِّمَ سِقْطًا أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أُخَلِّفَ مِائَةَ فَارِسٍ كُلُّهُمْ يُقَاتِلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ)[86]. Он упомянул выкидыш лишь для того, чтобы через низшее указать на высшее; ведь награда соразмерна месту ребёнка в сердце.

Зейд ибн Аслам сказал: «У Дауда, мир ему, умер сын, и он сильно опечалился о нём. Его спросили: „Чего он стоил для тебя?“ Он ответил: „Полную землю золота“. Ему сказали: „Тогда тебе в Последней жизни — награда, подобная этому“».

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Не умирает у кого-либо из мусульман трое детей, за которых он ожидает награды от Аллаха, без того чтобы они не стали для него щитом от Огня» (لَا يَمُوتُ لِأَحَدٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ ثَلَاثَةٌ مِنَ الْوَلَدِ فَيَحْتَسِبُهُمْ إِلَّا كَانُوا لَهُ جُنَّةً مِنَ النَّارِ). Одна женщина у Посланника Аллаха ﷺ спросила: «А двое?» Он ответил: «И двое» (أَوِ اثْنَانِ)[87].

Пусть же родитель искренне молится за своего ребёнка при смерти: ведь такая мольба больше всего обещает и ближе всего к ответу.

Мухаммад ибн Сулейман встал у могилы своего ребёнка и сказал: «О Аллах, сегодня утром я надеюсь на Тебя для него и боюсь за него перед Тобой. Так осуществи мою надежду и обезопась мой страх».

Абу Синан встал у могилы своего ребёнка и сказал: «О Аллах, я простил ему то, что он был обязан передо мною, — так прости же ему то, что он обязан перед Тобою: ведь Ты щедрее и благороднее».

Один бедуин встал у могилы своего сына и сказал: «О Аллах, я подарил ему то, в чём он не дотянул до почтительности ко мне, — так подари же ему то, в чём он не дотянул до повиновения Тебе».

Когда умер Зарр ибн Умар ибн Зарр, его отец Умар ибн Зарр встал — после того как его положили в нишу — и сказал: «О Зарр, печаль о тебе отвлекла нас от печали по

---

[86] Хадис «Чтобы я отправил вперёд выкидыш, мне милее, чем оставить после себя сотню всадников, каждый из которых сражается на пути Аллаха» — я не нашёл его с упоминанием «сотни всадников». Ибн Маджа передаёт по хадису Абу Хурайры: «Выкидыш, которого я отправлю вперёд себя, мне милее, чем всадник, которого я оставлю после себя».

[87] Хадис «Не умирает у кого-либо из мусульман трое детей…» — уже приводился в «Книге о браке».

тебе. О, если бы мне знать: что ты сказал и что сказали тебе?» Затем он сказал: «О Аллах, это Зарр — Ты дал мне насладиться им сколько дал и забрал его в его срок, при его пропитании, и не был к нему несправедлив. О Аллах, Ты обязал его повиноваться Тебе и [быть почтительным] ко мне. О Аллах, то, что Ты обещал мне в награду за мою беду, — я подарил это ему; так подари же мне его — и не наказывай его». И он заставил людей плакать. Затем, уходя, он сказал: «Нет на нас после тебя бедности, о Зарр, и нет нам нужды ни в каком человеке помимо Аллаха. Мы ушли и оставили тебя; а если бы мы остались, это не принесло бы тебе пользы».

Один человек посмотрел на женщину в Басре и сказал: «Я не видел такой свежести, как эта, — а это бывает лишь от малой печали!» Она сказала: «О раб Аллаха, я в такой печали, в которой со мной никто не разделяет». Он спросил: «Как так?» Она ответила: «Мой муж зарезал овцу в день праздника жертвоприношения, а у меня были два хорошеньких мальчика, которые играли. Старший сказал младшему: „Хочешь, я покажу тебе, как отец зарезал овцу?“ Тот ответил: „Да“. Он взял его и зарезал, — и мы ничего не заметили, пока он не забился в своей крови. Когда поднялся крик, мальчик убежал и укрылся в горе, и его настиг волк и съел его. Его отец вышел искать его и умер от жажды из-за сильного зноя». Она сказала: «И время довело меня до того, что ты видишь». Подобные бедствия и следует вспоминать при смерти детей, чтобы утешиться ими от сильной тревоги: ведь нет беды, рядом с которой нельзя было бы представить ещё большую; а то, что Аллах отвращает, во всяком случае больше.

Разъяснение посещения могил, мольбы за умершего и того, что с этим связано

Посещение могил в целом желательно — ради напоминания и назидания; а посещение могил праведников желательно ради благодати вместе с назиданием. Посланник Аллаха ﷺ запрещал посещение могил, а затем разрешил его[88].

Передают от Али, да будет доволен им Аллах, от Посланника Аллаха ﷺ, что он сказал: «Я запрещал вам посещать могилы — посещайте же их, ибо они напоминают вам о Последней жизни; только не говорите непотребного» (كُنْتُ نَهَيْتُكُمْ عَنْ زِيَارَةِ الْقُبُورِ فَزُورُوهَا، فَإِنَّهَا تُذَكِّرُكُمُ الْآخِرَةَ، غَيْرَ أَنْ لَا تَقُولُوا هُجْرًا)[89].

Посланник Аллаха ﷺ посетил могилу своей матери с тысячей вооружённых, и никогда не видели столько плачущих, как в тот день[90]. И в тот день он сказал: «Мне

[88] Хадис: он запрещал посещение могил, а затем разрешил его — приводит Муслим по хадису Бурайды; уже приводился.

[89] Хадис Али: «Я запрещал вам посещать могилы — посещайте же их, ибо они напоминают вам о Последней жизни; только не говорите непотребного» — передают Ахмад и Абу Я‘ля в своём «Муснаде», а также Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о могилах» (формулировка — его); Ахмад и Абу Я‘ля не говорят: «только не говорите непотребного». В нём — Али ибн Зейд ибн Джуд‘ан от Раби‘и ибн ан-Набиги. Аль-Бухари сказал: «недостоверно»; а Раби‘у Ибн Хиббан упомянул в «ас-Сикат».

[90] Хадис: Посланник Аллаха ﷺ посетил могилу своей матери с тысячей вооружённых, и никогда не видели столько плачущих, как в тот день — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о могилах» по хадису Бурайды; его шейх — Ахмад ибн Имран аль-Ахнас — оставленный. Он передаёт подобное другим путём: «Мы были с ним около тысячи всадников», — и в нём сказано, что ему не позволили просить для неё прощения.

позволено посещение, но не просьба о прощении [для неё]» (أُذِنَ لِي فِي الزِّيَارَةِ دُونَ الِاسْتِغْفَارِ)[91], как мы приводили выше.

Ибн Абу Мулайка сказал: «Однажды Аиша, да будет доволен ею Аллах, шла с кладбища, и я спросил: „О мать верующих, откуда ты идёшь?“ Она ответила: „С могилы моего брата Абд ар-Рахмана“. Я спросил: „Разве Посланник Аллаха ﷺ не запрещал этого?“ Она ответила: „Да, а затем велел это делать“»[92].

Не следует опираться на это, чтобы позволять женщинам выходить на кладбища: ведь они много говорят непотребного над могилами, и благо их посещения не возместит его зла; они не обходятся по дороге без открытости и выставления напоказ, а это великие [грехи]. А посещение — сунна; как же допустить ради неё такое? Да, нет беды в том, чтобы женщина выходила в будничной одежде, которая отвращает от неё взгляды мужчин, — при условии, что она ограничится мольбой и оставит разговоры у могилы.

Абу Зарр сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Посещай могилы — ты будешь вспоминать ими Последнюю жизнь; обмывай умерших — ведь возиться с пустым телом — красноречивое увещание; и молись над погребаемыми: может быть, это опечалит тебя, а опечаленный — в тени Аллаха» (زُرِ الْقُبُورَ تَذْكُرْ بِهَا الْآخِرَةَ، وَاغْسِلِ الْمَوْتَى، فَإِنَّ مُعَالَجَةَ جَسَدٍ خَاوٍ مَوْعِظَةٌ بَلِيغَةٌ، وَصَلِّ عَلَى الْجَنَائِزِ لَعَلَّ ذَلِكَ أَنْ يُحْزِنَكَ، فَإِنَّ الْحَزِينَ فِي ظِلِّ اللَّهِ)[93].

Ибн Абу Мулайка сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Посещайте ваших умерших и приветствуйте их: ведь в них для вас — назидание» (زُورُوا مَوْتَاكُمْ وَسَلِّمُوا عَلَيْهِمْ، فَإِنَّ لَكُمْ فِيهِمْ عِبْرَةً)[94].

От Нафи‘а передают, что Ибн Умар не проходил мимо чьей-либо могилы, не остановившись у неё и не поприветствовав её [обитателя].

От Джа‘фара ибн Мухаммада, от его отца, передают, что Фатима, дочь Пророка ﷺ, иногда посещала могилу своего дяди Хамзы, молилась и плакала у неё.

Пророк ﷺ сказал: «Кто посещает могилу своих родителей или одного из них каждую пятницу, тому прощается и записывается, что он почтителен [к родителям]» (مَنْ زَارَ قَبْرَ وَالِدَيْهِ أَوْ أَحَدِهِمَا فِي كُلِّ جُمُعَةٍ غُفِرَ لَهُ وَكُتِبَ بَرًّا)[95].

---

[91] Хадис: и в тот день он сказал: «Мне позволено посещение, но не просьба о прощении» — уже приводилось в предыдущем хадисе — хадисе Бурайды, — что ему не позволили просить для неё прощения. И его передаёт Муслим по хадису Абу Хурайры: «Я попросил у моего Господа позволения просить прощения для моей матери, и Он не позволил мне; и я попросил позволения посетить её могилу, и Он позволил мне».

[92] Хадис Ибн Абу Мулайки: «Однажды Аиша шла с кладбища, и я спросил: „О мать верующих, откуда ты идёшь?“ Она ответила: „С могилы моего брата Абд ар-Рахмана“. Я спросил: „Разве Посланник Аллаха ﷺ не запрещал этого?“ Она ответила: „Да, а затем велел это делать“» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о могилах» с хорошим иснадом.

[93] Хадис Абу Зарра: «Посещай могилы — ты будешь вспоминать ими Последнюю жизнь; обмывай умерших, ведь возиться с пустым телом — красноречивое увещание…» — приводят Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о могилах» и аль-Хаким с хорошим иснадом.

[94] Хадис Ибн Абу Мулайки: «Посещайте ваших умерших, приветствуйте их и молитесь за них…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья там же в таком виде, мурсалем; иснад его хороший.

[95] Хадис «Кто посещает могилу своих родителей или одного из них каждую пятницу, тому прощается и записывается, что он почтителен» — приводит ат-Табарани в «ас-Сагир» и «аль-Аусат» по хадису Абу Хурайры, а Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о могилах» — в передаче Мухаммада ибн ан-Ну‘мана, возводя к Пророку; он му‘даль, а Мухаммад ибн ан-Ну‘ман неизвестен; шейх ат-Табарани в нём — Яхья ибн аль-Аля аль-Баджали — оставленный.

От Ибн Сирина передают: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Человек умирает, а его родители — непочтителен к ним; а затем он молится Аллаху за них после их смерти — и Аллах записывает его из почтительных» (إِنَّ الرَّجُلَ لَيَمُوتُ وَالِدَاهُ وَهُوَ عَاقٌّ لَهُمَا، فَيَدْعُو اللَّهَ لَهُمَا مِنْ بَعْدِهِمَا، فَيَكْتُبُهُ اللَّهُ مِنَ الْبَارِّينَ)[96].

Пророк ﷺ сказал: «Кто посетил мою могилу, тому обязательно моё заступничество» (مَنْ زَارَ قَبْرِي فَقَدْ وَجَبَتْ لَهُ شَفَاعَتِي)[97]. И он ﷺ сказал: «Кто посетит меня в Медине, ожидая награды [от Аллаха], для того я буду заступником и свидетелем в День воскресения» (مَنْ زَارَنِي بِالْمَدِينَةِ مُحْتَسِبًا كُنْتُ لَهُ شَفِيعًا وَشَهِيدًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ)[98].

Кааб аль-Ахбар сказал: «Нет зари, которая взошла бы без того, чтобы не сошли семьдесят тысяч ангелов; они окружают могилу, бьют по ней крыльями и призывают благословения на Пророка ﷺ. А когда наступает вечер, они поднимаются, и сходят подобные им и делают то же самое. А когда разверзнется земля, он выйдет среди семидесяти тысяч ангелов, которые будут его почитать».

Желательно при посещении могил стоять спиной к кибле, обратившись к лицу умершего; приветствовать его и не гладить могилу, не касаться её и не целовать: ведь это из обычаев христиан. Нафи‘ сказал: «Я видел Ибн Умара сто раз или больше: он приходил к могиле и говорил: „Мир Пророку! Мир Абу Бакру! Мир моему отцу!“ — и уходил».

От Абу Умамы передают: «Я видел, как Анас ибн Малик пришёл к могиле Пророка ﷺ, остановился и поднял руки так, что я подумал, будто он начинает молитву; он поприветствовал Пророка ﷺ, а затем ушёл».

Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Нет человека, который посещал бы могилу своего брата и сидел у неё, без того чтобы тот не находил в нём утешения и не отвечал ему, пока он не встанет» (مَا مِنْ رَجُلٍ يَزُورُ قَبْرَ أَخِيهِ وَيَجْلِسُ عِنْدَهُ إِلَّا اسْتَأْنَسَ بِهِ وَرَدَّ عَلَيْهِ حَتَّى يَقُومَ)[99].

Сулейман ибн Сухайм сказал: «Я видел Посланника Аллаха ﷺ во сне и спросил: „О Посланник Аллаха, эти, что приходят к тебе и приветствуют тебя, — понимаешь ли ты их приветствие?“ Он ответил: „Да, и отвечаю им“».

Абу Хурайра сказал: «Когда человек проходит мимо могилы человека, которого он знал, и приветствует его, тот отвечает ему на приветствие и узнаёт его; а когда проходит мимо могилы, которую не знает, и приветствует его, тот отвечает ему на приветствие».

---

[96] Хадис Ибн Сирина «Человек умирает, а его родители…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья там же; это мурсаль с достоверным иснадом. Ибн Ади передаёт его в передаче Яхьи ибн Укбы Абу аль-Гайзара от Мухаммада ибн Джухады от Анаса. Его передаёт также ас-Сальт ибн аль-Хаджжадж от Ибн Джухады от Катады от Анаса; и Яхья ибн Укба, и ас-Сальт ибн аль-Хаджжадж — оба слабые.

[97] Хадис «Кто посетил мою могилу, тому обязательно моё заступничество» — уже приводился в «Тайнах хаджа».

[98] Хадис «Кто посетит меня в Медине, ожидая награды, для того я буду заступником и свидетелем в День воскресения» — уже приводился там же.

[99] Хадис Аиши «Нет человека, который посещал бы могилу своего брата и сидел у неё, без того чтобы тот не находил в нём утешения и не отвечал ему, пока он не встанет» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о могилах»; в нём — Абдуллах ибн Сам‘ан, о состоянии которого я не осведомлён. Ибн Абд аль-Барр передаёт подобное в «ат-Тамхид» по хадису Ибн Аббаса, и Абд аль-Хакк аль-Ишбили признал его достоверным.

Один человек из рода Асима аль-Джахдари сказал: «Я видел Асима во сне через два года после его смерти и спросил: „Разве ты не умер?“ Он ответил: „Да“. Я спросил: „А где ты?“ Он ответил: „Я, клянусь Аллахом, — в одном из садов Рая: я и несколько моих товарищей собираемся каждую ночь на пятницу и её утро у Абу Бакра ибн Абдуллаха аль-Музани и обмениваемся вашими вестями“. Я спросил: „Ваши тела или ваши души?“ Он ответил: „Куда там! Тела истлели, а встречаются лишь души“. Я спросил: „А знаете ли вы о том, что мы посещаем вас?“ Он ответил: „Да, мы знаем об этом вечером пятницы, весь день пятницы и в субботу до восхода солнца“. Я спросил: „А почему не во все дни?“ Он ответил: „Из-за достоинства дня пятницы и его величия“».

Мухаммад ибн Васи‘ посещал [могилы] в день пятницы. Ему сказали: «Почему бы тебе не отложить до понедельника?» Он ответил: «До меня дошло, что умершие знают своих посетителей в день пятницы, а также за день до него и день после него».

Ад-Даххак сказал: «Кто посетит могилу до восхода солнца в субботу, о посещении того умерший узнаёт». Спросили: «Как это?» Он ответил: «Из-за места [близости] дня пятницы».

Бишр ибн Мансур сказал: «Во времена чумы один человек ходил на кладбище и присутствовал на молитве над покойниками. А вечером он останавливался у ворот кладбища и говорил: „Да утешит Аллах ваше одиночество, да помилует вас на вашей чужбине, да простит ваши дурные дела и да примет ваши добрые дела“, — не прибавляя к этим словам ничего. Этот человек сказал: „Однажды вечером я ушёл к своей семье и не пришёл на кладбище, чтобы помолиться так, как молился. И вот, пока я спал, ко мне пришло множество людей. Я спросил: „Кто вы и что вам нужно?“ Они ответили: „Мы — обитатели кладбища“. Я спросил: „Что привело вас?“ Они ответили: „Ты приучил нас к подарку от тебя, когда возвращался к своей семье“. Я спросил: „А что это?“ Они ответили: „Молитвы, которыми ты молился за нас“. Я сказал: „Я вернусь к этому“. И больше я не оставлял этого“».

Башшар ибн Галиб ан-Наджрани сказал: «Я видел во сне Раби‘у аль-Адавийю, подвижницу, — а я много молился за неё, — и она сказала мне: „О Башшар ибн Галиб, твои подарки приходят к нам на блюдах из света, покрытых шёлковыми платками“. Я спросил: „Как это?“ Она ответила: „Так бывает с мольбой живых верующих: когда они молятся за умерших и им отвечают, эта мольба помещается на блюда из света, покрывается шёлковыми платками и приносится умершему, и ему говорят: „Это подарок такого-то тебе“».

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Умерший в своей могиле — словно утопающий, взывающий о помощи: он ждёт мольбы, которая настигнет его от отца, брата или друга. А когда она настигает его, она ему милее этого мира и всего, что в нём. И подарки живых умершим — мольба и просьба о прощении» (مَا الْمَيِّتُ فِي قَبْرِهِ إِلَّا كَالْغَرِيقِ الْمُغَوِّثِ، يَنْتَظِرُ دَعْوَةً تَلْحَقُهُ مِنْ أَبِيهِ أَوْ أَخِيهِ أَوْ صَدِيقٍ لَهُ، فَإِذَا لَحِقَتْهُ كَانَتْ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا، وَإِنَّ هَدَايَا الْأَحْيَاءِ لِلْأَمْوَاتِ الدُّعَاءُ وَالِاسْتِغْفَارُ)[100].

[100] Хадис «Умерший в своей могиле — словно утопающий, взывающий о помощи: он ждёт мольбы, которая настигнет его от отца, брата или друга…» — приводит Абу Мансур ад-Дайлями в «Муснаде аль-Фирдаус» по

Один из них сказал: «Умер мой брат, и я увидел его во сне и спросил: „Каково было твоё состояние, когда тебя положили в могилу?“ Он ответил: „Ко мне подошёл некто с огненным факелом; и если бы не один молящийся, который помолился за меня, я думаю, он ударил бы меня им“».

Поэтому желательно наставлять умершего [в свидетельстве веры] после погребения и молиться за него. Са‘ид ибн Абдуллах аль-Азди сказал: «Я присутствовал при Абу

Нет беды в чтении Корана над могилами. Передают от Али ибн Мусы аль-Хаддада: «Я был с Ахмадом ибн Ханбалем на похоронах, и с нами был Мухаммад ибн Кудама аль-Джаухари. Когда покойника похоронили, пришёл слепой человек и стал читать у могилы. Ахмад сказал ему: „Эй ты! Чтение у могилы — нововведение“. Когда мы вышли с кладбища, Мухаммад ибн Кудама спросил Ахмада: „О Абу Абдуллах, что ты скажешь о Мубашшире ибн Исмаиле аль-Халаби?“ Тот ответил: „Надёжный“. Он спросил: „Ты записывал от него что-нибудь?“ Тот ответил: „Да“. Он сказал: „Мубашшир ибн Исмаил сообщил мне от Абд ар-Рахмана ибн аль-Аля ибн аль-Ладжладжа, от его отца, что тот завещал, когда его похоронят, прочитать у его головы начало суры „Корова“ и её окончание, и сказал: „Я слышал, как Ибн Умар завещал это“. Ахмад сказал ему: „Вернись к тому человеку и скажи ему, пусть читает“».

Мухаммад ибн Ахмад аль-Марвази сказал: «Я слышал, как Ахмад ибн Ханбаль говорит: „Когда входите на кладбище, читайте „Открывающую Книгу“, две охранительные суры и „Скажи: Он — Аллах Единый“ и посвящайте награду за это обитателям кладбища: она доходит до них“».

Абу Кильяба сказал: «Я ехал из Шама в Басру и остановился у рва. Я совершил омовение и помолился ночью два ракаата, затем положил голову на одну могилу и уснул. Затем проснулся — а хозяин могилы жалуется мне и говорит: „Ты причинил мне беспокойство этой ночью“. Затем он сказал: „Вы не знаете, а мы знаем, но не можем совершать дела“. Затем сказал: „Два ракаата, которые ты помолился, лучше этого мира и всего, что в нём“. Затем сказал: „Да воздаст Аллах обитателям этого мира добром за нас! Передай им приветствие: ведь от их мольбы к нам входит свет, подобный горам“».

Цель посещения могил для посетителя — назидание, а для посещаемого — польза от его мольбы. Так что посетителю не следует забывать мольбу за себя и за умершего и не следует забывать назидание им. Назидание же достигается тем, что он представляет

хадису Ибн Аббаса; в нём — аль-Хасан ибн Али ибн Абд аль-Вахид. Аз-Захаби сказал: он передал от Хишама ибн Аммара ложный хадис. Умаме аль-Бахили, когда он был в предсмертных муках, и он сказал: „О Са‘ид, когда я умру, сделайте со мной так, как велел нам Посланник Аллаха ﷺ. Он сказал: „Когда умрёт кто-либо из вас и вы заровняете над ним землю, пусть один из вас встанет у изголовья его могилы и скажет: „О такой-то, сын такой-то!“ — ведь он слышит, но не отвечает. Затем пусть скажет: „О такой-то, сын такой-то!“ во второй раз — и он сядет прямо. Затем пусть скажет: „О такой-то, сын такой-то!“ в третий раз — и он скажет: „Наставь нас, да помилует тебя Аллах“, но вы не слышите. И пусть скажет ему: „Вспомни то, с чем ты вышел из этого мира: свидетельство, что нет божества, кроме Аллаха, и что Мухаммад — посланник Аллаха; и что ты был доволен Аллахом как Господом, исламом как религией, Мухаммадом ﷺ как пророком и Кораном как имамом“. И тогда Мункар и Накир — каждый из них отступит и скажет: „Пойдём, что нам сидеть возле этого, когда ему уже подсказали его довод!“ И Аллах, Великий и Всемогущий, будет его защитником перед ними обоими“ (إِذَا مَاتَ أَحَدُكُمْ فَسَوَّيْتُمْ عَلَيْهِ التُّرَابَ فَلْيَقُمْ أَحَدُكُمْ عَلَى رَأْسِ قَبْرِهِ ثُمَّ يَقُولُ: يَا فُلَانُ بْنَ فُلَانَةَ…). Один человек спросил: „О Посланник Аллаха, а если не знают имени его матери?“ Он ответил: „Пусть возводит его родство к Хавве“ (فَلْيَنْسُبْهُ إِلَى حَوَّاءَ.[1-1875^]«“)

себе в сердце облик умершего: как рассеялись его части и как он будет воскрешён из своей могилы, и что вскоре он присоединится к нему. Как передают о Мутаррифе ибн Абу Бакре аль-Хузали: «Была среди Абд аль-Кайс старуха-подвижница. Когда наступала ночь, она подпоясывалась и вставала в михраб, а когда наступал день, выходила к могилам. До меня дошло, что её упрекали за то, что она так часто ходит на кладбище, и она сказала: „Чёрствое сердце, когда огрубеет, смягчают лишь следы истления. Я прихожу к могилам и словно вижу, как они вышли из-под их пластов; словно смотрю на эти засыпанные прахом лица, на эти изменившиеся тела, на эти грязные веки. О, какой это взгляд! Если бы рабы напоили им свои сердца, — как жестока его горечь для душ и как сильно он губит тела!“» Напротив, следует представлять себе облик умершего так, как упомянул Умар ибн Абд аль-Азиз: к нему вошёл один законовед и удивился перемене в его облике от многочисленных подвигов и поклонения. Он сказал ему: «О такой-то, если бы ты увидел меня через три дня после того, как меня положат в мою могилу, когда глазные яблоки выйдут и потекут по щекам, губы стянутся с зубов, гной выйдет изо рта, рот раскроется, живот вздуется и поднимется выше груди, позвоночник выйдет из заднего прохода, а черви и гной выйдут из ноздрей, — ты увидел бы нечто более удивительное, чем то, что видишь сейчас».

Желательно хвалить умершего и упоминать его лишь хорошим. Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Когда умрёт ваш товарищ, оставьте его и не злословьте о нём» (إِذَا مَاتَ صَاحِبُكُمْ فَدَعُوهُ وَلَا تَقَعُوا فِيهِ)[101]. И он ﷺ сказал: «Не браните умерших: ведь они уже пришли к тому, что послали вперёд» (لَا تَسُبُّوا الْأَمْوَاتَ، فَإِنَّهُمْ قَدْ أَفْضَوْا إِلَى مَا قَدَّمُوا)[102]. И он ﷺ сказал: «Не упоминайте ваших умерших иначе как добром: ведь если они из обитателей Рая, вы согрешите [злословием], а если они из обитателей Огня, то довольно им того, в чём они» (لَا تَذْكُرُوا مَوْتَاكُمْ إِلَّا بِخَيْرٍ، فَإِنَّهُمْ إِنْ يَكُونُوا مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ تَأَثَّمُوا، وَإِنْ يَكُونُوا مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَحَسْبُهُمْ مَا هُمْ فِيهِ)[103].

Анас ибн Малик сказал: «Мимо Посланника Аллаха ﷺ пронесли носилки, и о покойном отозвались дурно. Он, мир ему, сказал: „Стало обязательным“ (وَجَبَتْ). Пронесли другие, и о покойном отозвались хорошо, и Посланник Аллаха ﷺ сказал: „Стало обязательным“. Умар спросил его об этом, и он сказал: „Об этом вы отозвались хорошо — и для него стал обязательным Рай; а об этом вы отозвались дурно — и для него стал обязательным Огонь. Вы — свидетели Аллаха на земле“» (إِنَّ هَذَا أَثْنَيْتُمْ عَلَيْهِ خَيْرًا فَوَجَبَتْ لَهُ الْجَنَّةُ، وَهَذَا أَثْنَيْتُمْ عَلَيْهِ شَرًّا فَوَجَبَتْ لَهُ النَّارُ، وَأَنْتُمْ شُهَدَاءُ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ)[104].

Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Раб умирает, и люди хвалят его, а Аллах знает о нём иное; и Аллах Всевышний говорит Своим ангелам: „Я призываю вас

---

[101] Хадис «Когда умрёт ваш товарищ, оставьте его и не злословьте о нём» — приводит Абу Давуд по хадису Аиши с хорошим иснадом.

[102] Хадис «Не браните умерших: ведь они уже пришли к тому, что послали вперёд» — приводит аль-Бухари также по хадису Аиши.

[103] Хадис «Не упоминайте ваших умерших иначе как добром…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» в таком виде, по хадису Аиши, со слабым иснадом. У ан-Насаи — по хадису Аиши с хорошим иснадом, ограничиваясь упомянутым здесь, в формулировке «ваших покойников» (халькакум). Добавку упомянул автор «Муснада аль-Фирдаус» и пометил её знаком ан-Насаи и ат-Табарани.

[104] Хадис Анаса: «Мимо Посланника Аллаха ﷺ пронесли носилки, и о покойном отозвались дурно, и он сказал: „Стало обязательным“…» — согласованный.

в свидетели, что Я принял свидетельство Моих рабов о Моём рабе и простил то, что Я знаю о Моём рабе“» (إِنَّ الْعَبْدَ لَيَمُوتُ فَيُثْنِي عَلَيْهِ الْقَوْمُ الثَّنَاءَ يَعْلَمُ اللَّهُ مِنْهُ غَيْرَهُ، فَيَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى لِمَلَائِكَتِهِ: أُشْهِدُكُمْ أَنِّي قَدْ قَبِلْتُ شَهَادَةَ عَبِيدِي عَلَى عَبْدِي، وَتَجَاوَزْتُ عَنْ عِلْمِي فِي عَبْدِي)[105].

* * *

ГЛАВА СЕДЬМАЯ. О сущности смерти и о том, что встречает умерший в могиле вплоть до дуновения в Рог

Разъяснение сущности смерти

Знай: у людей о сущности смерти есть ложные мнения, в которых они ошиблись.

Одни полагают, что смерть — это небытие, что нет ни собрания, ни воскресения, ни исхода для добра и зла, и что смерть человека подобна смерти животных и высыханию растений. Таково мнение безбожников и всякого, кто не верует в Аллаха и в Последний день.

Другие полагают, что человек со смертью исчезает и не страдает от наказания и не наслаждается наградой, пока находится в могиле, — до тех пор, пока его не вернут ко времени собрания.

Третьи говорят: дух остаётся и не исчезает со смертью, а награждаются и наказываются лишь духи без тел; тела же вовсе не воскрешаются и не собираются.

Все эти мнения порочны и уклоняются от истины. Истинное же — то, о чём свидетельствуют пути назидания и о чём говорят аяты и предания, — состоит в том, что смерть означает лишь перемену состояния, что дух после разлуки с телом остаётся либо наказываемым, либо блаженствующим, и что разлука его с телом означает прекращение его власти над телом — выход тела из повиновения ему. Ведь члены — это орудия духа, которыми он пользуется: так что он хватает рукой, слышит ухом, видит глазом и познаёт истину вещей сердцем. А сердце здесь — выражение для духа. Дух же познаёт вещи сам по себе, без орудия; поэтому он может сам по себе страдать от разных видов печали, горя и тоски и наслаждаться разными видами радости и веселья — и всё это не связано с членами. Всё то, что есть свойство самого духа, остаётся при нём после разлуки с телом; а то, что принадлежит ему через посредство членов, бездействует со смертью тела, пока дух не будет возвращён в тело. Не исключено, что дух будет возвращён в тело в могиле, и не исключено, что это будет отложено до Дня воскресения. Аллах же лучше знает, что Он предписал о каждом из Своих рабов.

Бездействие тела при смерти подобно бездействию членов у паралитика — из-за порчи сложения, которая в нём происходит, и из-за спазма, случающегося в нервах и мешающего проникновению в них духа. Тогда знающий, разумеющий, постигающий дух

---

[105] Хадис Абу Хурайры «Раб умирает, и люди хвалят его, а Аллах знает о нём иное…» — приводит Ахмад в передаче одного старца из жителей Басры от Абу Хурайры от Пророка ﷺ, который передавал это от своего Господа, Великого и Всемогущего: «Нет раба-мусульманина, который умер бы и о котором засвидетельствовали бы три дома из его ближайших соседей добром, без того чтобы Аллах, Великий и Всемогущий, не сказал: „Я принял свидетельство Моих рабов о том, что они знали, и простил ему то, что знаю Я“».

остаётся, пользуясь одними членами, тогда как другие ему не повинуются. А смерть — это выражение для того, что ему не повинуется ни один из членов. Все члены — орудия, а дух — тот, кто ими пользуется. Под духом же я разумею то начало, которое постигает в человеке знания, боли печалей и наслаждения радостей. Всякий раз, когда его власть в членах прекращается, от него не отнимаются ни знания и постижения, ни радости и печали, ни способность воспринимать боли и наслаждения. Человек же по истине — это то начало, которое постигает знания, боли и наслаждения, и оно не умирает, то есть не исчезает. Смысл же смерти — прекращение его власти над телом и выход тела из того, чтобы быть ему орудием; подобно тому как смысл паралича — выход руки из того, чтобы быть используемым орудием. Смерть — это полный паралич во всех членах, а истина человека — его душа и его дух, и она остаётся.

Да, его состояние меняется в двух отношениях.

Одно из них в том, что у него отнимают глаз, ухо, язык, руку, ногу и все члены; отнимают у него семью, детей, родственников и прочих знакомых; отнимают у него коней, скот, слуг, дома, земли и прочие владения. И нет разницы между тем, чтобы эти вещи отняли у человека, и тем, чтобы человека отняли у этих вещей: ведь причиняющее боль — это разлука. Разлука же происходит то тем, что разграбляют имущество человека, то тем, что самого человека уводят в плен от власти и богатства, — а боль в обоих случаях одна. Смысл же смерти — отнятие у человека его богатств путём выдворения его в иной мир, не подходящий к этому миру. Если в этом мире было что-то, с чем он находил утешение, в чём обретал покой и чьему существованию придавал значение, то велика будет его горесть о нём после смерти и тяжело его несчастье от разлуки с ним. Его сердце обратится к каждой вещи: к имуществу, к положению, к землям — вплоть до рубахи, которую он, к примеру, носил и которой радовался. А если он радовался лишь поминанию Аллаха и находил утешение лишь в Нём, то велико будет его блаженство и полным — его счастье, когда его оставят наедине с его Возлюбленным и отсекут от него препятствия и отвлечения: ведь все мирские средства отвлекают от поминания Аллаха. Таково одно из двух отношений различия между состоянием смерти и состоянием жизни.

Второе в том, что смертью ему открывается то, что не было открыто ему при жизни, — подобно тому как бодрствующему открывается то, что не было открыто ему во сне. Люди спят, а когда умирают — пробуждаются. И первое, что ему открывается, — то, что вредит ему и приносит пользу из его добрых и дурных дел. Это было записано в книге, свёрнутой в тайне его сердца, но знакомиться с этим ему мешали мирские отвлечения. Когда же отвлечения прекращаются, ему открываются все его дела. И он не смотрит ни на одно дурное дело, не испытывая о нём такой горести, что предпочёл бы погрузиться в пучину Огня, лишь бы избавиться от этой горести. Тогда ему говорят: ﴿كَفَى بِنَفْسِكَ الْيَوْمَ عَلَيْكَ حَسِيبًا﴾ — «Довольно сегодня тебе самому вести себе счёт» (сура «Ночной перенос», 17:14). Всё это открывается при прекращении дыхания и до погребения, и в нём разгорается пламя разлуки — то есть разлуки с тем, на что он полагался в этом преходящем мире, помимо того, что он брал из него ради припаса и достаточного. Ведь тот, кто ищет припас ради достижения цели, радуется, достигнув цели, разлуке с остатком припаса, потому что он не хотел припаса ради него самого. Таково состояние того, кто брал из этого мира лишь в меру необходимого и хотел бы, чтобы его

необходимость прекратилась и он избавился от неё: он обрёл то, чего хотел, и освободился от этого. Таковы виды наказания и великих болей, которые обрушиваются на него ещё до погребения.

Затем при погребении его дух, быть может, возвращают в тело для иного вида наказания, а может быть, его от этого избавляют. Состояние же того, кто наслаждался этим миром и успокоился на нём, подобно состоянию того, кто наслаждался в отсутствие одного из царей в его доме, в его владениях и среди его гарема, полагаясь на то, что царь снисходителен к его делу, или на то, что царь не знает, какие гнусности он творит. И вдруг царь схватил его и представил ему список, в котором записаны все его мерзости и преступления, пылинка за пылинкой и шаг за шагом; а царь — всесильный, властный, ревнивый к своему гарему, мстящий преступникам против его власти и не обращающий внимания на тех, кто заступается за ослушников. Так посмотри же на этого схваченного: каково его состояние ещё до того, как на него сойдёт наказание царя, — из-за страха, позора, стыда, смущения, горести и раскаяния? Таково состояние нечестивого умершего, обольщённого этим миром и успокоившегося на нём, ещё до того, как на него сойдёт наказание могилы, — нет, при самой его смерти; прибегаем к Аллаху от этого! Ведь позор, бесчестье и срывание покрова тяжелее всякого наказания, которое постигает тело, — ударов, отсечения и прочего. Это — указание на состояние умершего при смерти, которое видят обладатели прозрения внутренним видением, более сильным, чем видение глазом; и свидетельствуют об этом свидетельства Книги и Сунны.

Да, невозможно снять покров с самой сути истины смерти: ведь не знает смерти тот, кто не знает жизни, а познание жизни — в познании истины духа самого по себе и в постижении сущности его самого. А Посланнику Аллаха ﷺ не было позволено говорить о нём и прибавлять что-либо к словам: ﴿الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي﴾ — «Дух — от повеления моего Господа» (сура «Ночной перенос», 17:85)[106]. Так что никому из учёных религии не дозволено раскрывать тайну духа, даже если он постиг её; дозволено лишь говорить о состоянии духа после смерти.

На то, что смерть не означает исчезновения духа и исчезновения его постижения, указывают многие аяты и предания.

Что касается аятов, то это сказанное о мучениках, когда Всевышний сказал: ﴿وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا بَلْ أَحْيَاءٌ عِندَ رَبِّهِمْ يُرْزَقُونَ ۝ فَرِحِينَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِن فَضْلِهِ وَيَسْتَبْشِرُونَ بِالَّذِينَ لَمْ يَلْحَقُوا بِهِم مِّنْ خَلْفِهِمْ أَلَّا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ﴾ — «Никоим образом не считай мёртвыми тех, которые были убиты на пути Аллаха. Нет, они живы и получают удел у своего Господа, радуясь тому, что Аллах даровал им по Своей милости, и радуясь за тех, кто ещё не присоединился к ним из оставшихся после них, что они не познают страха и не будут опечалены» (сура «Семейство Имрана», 3:169–170).

Когда были убиты предводители курайшитов в день Бадра, Посланник Аллаха ﷺ окликнул их и сказал: «О такой-то! О такой-то! Я нашёл истинным то, что обещал мне

[106] Хадис о том, что Посланнику Аллаха ﷺ не было позволено говорить о духе, — согласованный, по хадису Ибн Мас‘уда, о вопросе иудеев о духе и ниспослании слов Всевышнего: «Они спрашивают тебя о духе…» (17:85); уже приводился.

мой Господь, — а вы нашли ли истинным то, что обещал вам ваш Господь?» (يَا فُلَانُ، يَا فُلَانُ، قَدْ وَجَدْتُ مَا وَعَدَنِي رَبِّي حَقًّا، فَهَلْ وَجَدْتُمْ مَا وَعَدَكُمْ رَبُّكُمْ حَقًّا؟) Ему сказали: «О Посланник Аллаха, ты окликаешь их, а они мёртвые?» Он ﷺ сказал: «Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, они слышат эти слова не хуже вас, только не в силах ответить» (وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، إِنَّهُمْ لَأَسْمَعُ لِهَذَا الْكَلَامِ مِنْكُمْ، إِلَّا أَنَّهُمْ لَا يَقْدِرُونَ عَلَى الْجَوَابِ)[107]. Это — ясное указание о духе несчастного: что его постижение и знание остаются; а аят — ясное указание о духах мучеников. Умерший не бывает свободен ни от счастья, ни от несчастья.

Он ﷺ сказал: «Могила — либо яма из

Анас передал от Пророка ﷺ, что он сказал: «Смерть — [это] воскресение: кто умер, для того уже наступил его [Судный] день» (الْمَوْتُ الْقِيَامَةُ، فَمَنْ مَاتَ فَقَدْ قَامَتْ قِيَامَتُهُ)[108]. И он ﷺ сказал: «Когда кто-либо из вас умирает, ему показывают его место утром и вечером: если он из обитателей Рая — то из Рая, а если он из обитателей Огня — то из Огня; и говорят: „Это твоё место, пока ты не будешь воскрешён к нему в День воскресения“» (إِذَا مَاتَ أَحَدُكُمْ عُرِضَ عَلَيْهِ مَقْعَدُهُ غُدْوَةً وَعَشِيَّةً، إِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَمِنَ الْجَنَّةِ، وَإِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَمِنَ النَّارِ، وَيُقَالُ: هَذَا مَقْعَدُكَ حَتَّى تُبْعَثَ إِلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)[109]. И не скрыто, какое наказание или блаженство заключено в видении этих мест.

От Абу Кайса передают: «Мы были с Алкамой на похоронах, и он сказал: „Что до этого — для него уже наступил его [Судный] день“».

Али, да облагородит Аллах его лик, сказал: «Запретно душе выйти из этого мира, пока она не узнает, из обитателей ли она Рая или из обитателей Огня».

Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Кто умер на чужбине, тот умер мучеником; он избавлен от испытателей могилы, и утром и вечером ему приносят его удел из Рая» (مَنْ مَاتَ غَرِيبًا مَاتَ شَهِيدًا، وَوُقِيَ فَتَّانَيِ الْقَبْرِ، وَغُدِيَ وَرِيحَ عَلَيْهِ بِرِزْقِهِ مِنَ الْجَنَّةِ)[110].

Масрук сказал: «Я не завидовал никому так, как верующему в могильной нише: он отдохнул от тягот этого мира и в безопасности от наказания Аллаха Всевышнего».

Я‘ля ибн аль-Валид сказал: «Однажды я шёл с Абу ад-Дардой и спросил его: „Чего ты желаешь тому, кого любишь?“ Он ответил: „Смерти“. Я спросил: „А если он не умрёт?“ Он ответил: „Чтобы уменьшились его имущество и дети“». Он любил смерть лишь потому, что её любит только верующий, а смерть — освобождение верующего из темницы. А уменьшения имущества и детей он желал потому, что это — искушение и причина привязанности к этому миру, а привязанность к тому, с кем непременно

---

[107] Хадис о том, как он окликнул убитых предводителей курайшитов в день Бадра: «О такой-то, я нашёл истинным то, что обещал мне мой Господь…» — приводит Муслим по хадису Умара ибн аль-Хаттаба. ям Огня, либо сад из садов Рая» [1-1879^](الْقَبْرُ إِمَّا حُفْرَةٌ مِنْ حُفَرِ النَّارِ أَوْ رَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ). Это явное указание на то, что смерть означает лишь перемену состояния и что то, что будет несчастьем или счастьем умершего, наступает тотчас при смерти, без отсрочки; откладываются лишь некоторые виды наказания и награды, но не их основа.

[108] Хадис Анаса «Смерть — [Судный день]: кто умер, для того уже наступил его [Судный] день» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» со слабым иснадом; уже приводился.

[109] Хадис «Когда кто-либо из вас умирает, ему показывают его место утром и вечером…» — согласованный, по хадису Ибн Умара.

[110] Хадис Абу Хурайры «Кто умер на чужбине, тот умер мучеником; он избавлен от испытателей могилы…» — приводит Ибн Маджа со слабым иснадом, и у него: «от испытания могилы»; а у Ибн Абу ад-Дуньи: «испытателей».

предстоит расстаться, — предел несчастья. Ведь от всего, что помимо Аллаха, Его поминания и близости с Ним, непременно предстоит расставание при смерти. Поэтому Абдуллах ибн Амр сказал: «Подобие верующего, когда выходит его душа или его дух, — как человек, который провёл ночь в темнице, а затем его выпустили: он расхаживает по земле и движется по ней как хочет». То, что он упомянул, — состояние того, кто отдалился от этого мира, тяготился им и находил утешение лишь в поминании Аллаха Всевышнего; а мирские отвлечения удерживали его от Возлюбленного, и претерпевание страстей мучило его. В смерти же для него — избавление от всего мучительного и уединение с его Возлюбленным, с которым он находил утешение, — без препятствия и помехи.

Сколь же подобает этому быть пределом блаженства и наслаждений! А совершеннейшие наслаждения — у мучеников, убитых на пути Аллаха: ведь они вступили в сражение, лишь отсекши свою привязанность к мирским связям, стремясь к встрече с Аллахом, довольные тем, что будут убиты ради снискания Его благоволения. Если такой посмотрит на этот мир, то он уже продал его добровольно за Последнюю жизнь — а продавец не обращает сердца к проданному; а если посмотрит на Последнюю жизнь, то он уже купил её и стремится к ней. Как же велика его радость тому, что он купил, когда он это увидит, и как мало его внимание к тому, что он продал, когда он с этим расстался! Освобождение сердца для любви к Аллаху Всевышнему бывает в некоторых состояниях, но смерть не застаёт его в таком состоянии, и оно меняется. А сражение — причина смерти, и оно стало причиной того, чтобы смерть застала человека в подобном состоянии. Поэтому так велико блаженство. Ведь смысл блаженства в том, чтобы человек получил то, чего хочет. Сказал Аллах Всевышний: ﴿وَلَهُم مَّا يَشْتَهُونَ﴾ — «а им — то, чего они желают» (сура «Пчёлы», 16:57). Это — самое всеобъемлющее выражение для смыслов наслаждений Рая. А величайшее наказание — чтобы человеку не дали получить желаемое, как сказал Аллах Всевышний: ﴿وَحِيلَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ مَا يَشْتَهُونَ﴾ — «И преградили им путь к тому, чего они желали» (сура «Саба», 34:54). Это — самое всеобъемлющее выражение для наказаний обитателей Ада.

Это блаженство мученик обретает, как только прерывается его дыхание, без отсрочки. Это дело открылось обладателям сердец светом убеждённости. Если же ты хочешь свидетельства об этом со стороны слышанного [предания], то все хадисы о мучениках указывают на это, и каждый хадис содержит выражение предела их блаженства в иных словах. Передают от Аиши, да будет доволен ею Аллах, что она сказала: Посланник Аллаха ﷺ сказал Джабиру: «Не обрадовать ли тебя, Джабир?» (أَلَا أُبَشِّرُكَ يَا جَابِرُ؟) — а его отец пал мучеником в день Ухуда. Тот ответил: «Да, обрадуй, да обрадует тебя Аллах благом». Он сказал: «Аллах, Великий и Всемогущий, оживил твоего отца, посадил его перед Собой и сказал: „Пожелай Мне, раб Мой, что хочешь, — Я дам тебе это“. Он сказал: „Господи, я не поклонялся Тебе так, как подобает поклоняться Тебе. Желаю, чтобы Ты вернул меня в этот мир, и я сражался бы вместе с Твоим Пророком и был бы убит за Тебя ещё раз“. Он сказал ему: „От Меня уже вышло [решение], что ты к

нему не вернёшься“» (إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ أَحْيَا أَبَاكَ وَأَقْعَدَهُ بَيْنَ يَدَيْهِ وَقَالَ: تَمَنَّ عَلَيَّ يَا عَبْدِي مَا شِئْتَ أُعْطِيكَهُ…)[111].

Кааб сказал: «В Раю найдут человека, который плачет. Его спросят: „Отчего ты плачешь, ведь ты в Раю?“ Он ответит: „Я плачу оттого, что был убит за Аллаха лишь один раз. Мне хотелось бы, чтобы меня вернули, и меня убивали бы за Него много раз“».

Знай: верующему тотчас после смерти открывается такая ширь величия Аллаха, что этот мир по сравнению с ней — как темница и теснота. Его подобие — как заключённый в тёмном доме, перед которым открыли дверь в просторный сад, край которого не достигает взгляд; в нём — разные виды деревьев, цветов, плодов и птиц. И ему не захочется вернуться в тёмную темницу. Посланник Аллаха ﷺ привёл пример об одном человеке, который умер, и сказал: «Этот к утру уже ушёл из этого мира и оставил его его обитателям. Если он доволен, то ему не понравится вернуться в этот мир — так же, как никому из вас не понравится вернуться в утробу своей матери» (أَصْبَحَ هَذَا مُرْتَحِلًا عَنِ الدُّنْيَا وَتَرَكَهَا لِأَهْلِهَا، فَإِنْ كَانَ قَدْ رَضِيَ فَلَا يَسُرُّهُ أَنْ يَرْجِعَ إِلَى الدُّنْيَا، كَمَا لَا يَسُرُّ أَحَدَكُمْ أَنْ يَرْجِعَ إِلَى بَطْنِ أُمِّهِ)[112]. Этим он дал тебе знать, что соотношение Последней жизни с простором этого мира подобно соотношению простора этого мира с мраком утробы.

Он ﷺ сказал: «Подобие верующего в этом мире — как зародыш в утробе матери: когда он выходит из её чрева, он плачет о своём выходе; а когда увидит свет и его положат, ему уже не захочется вернуться на своё место» (إِنَّ مَثَلَ الْمُؤْمِنِ فِي الدُّنْيَا كَمَثَلِ الْجَنِينِ فِي بَطْنِ أُمِّهِ، إِذَا خَرَجَ مِنْ بَطْنِهَا بَكَى عَلَى مَخْرَجِهِ، حَتَّى إِذَا رَأَى الضَّوْءَ وَوُضِعَ لَمْ يُحِبَّ أَنْ يَرْجِعَ إِلَى مَكَانِهِ)[113]. Так и верующий тревожится из-за смерти, а когда придёт к своему Господу, не захочет вернуться в этот мир, как зародыш не хочет вернуться в утробу матери.

Посланнику Аллаха ﷺ сказали: «Такой-то умер». Он сказал: «Отдохнувший — или тот, от кого отдохнули» (مُسْتَرِيحٌ أَوْ مُسْتَرَاحٌ مِنْهُ)[114]. «Отдохнувшим» он указал на верующего, а «тем, от кого отдохнули», — на нечестивца, ибо от него отдыхают обитатели этого мира.

Абу Умар, хозяин водопоя, сказал: «Ибн Умар проходил мимо нас, когда мы были мальчишками. Он посмотрел на одну могилу — а оттуда виднелся череп. Он велел

---

[111] Хадис Аиши: «Не обрадовать ли тебя, Джабир?», — и в нём: «Аллах оживил твоего отца и посадил его перед Собой…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» с иснадом, в котором есть слабость. У ат-Тирмизи (назвавшего его хорошим) и Ибн Маджи — по хадису Джабира: «Не обрадовать ли тебя тем, с чем Аллах встретил твоего отца?» Он ответил: «Да, о Посланник Аллаха…» — и в нём: «Раб Мой, пожелай Мне — Я дам тебе». Он сказал: «Господи, оживи меня, и я буду убит за Тебя во второй раз». Господь, Пречист Он, сказал: «От Меня уже вышло [решение], что они не возвращаются».

[112] Хадис: он сказал о человеке, который умер: «Этот уже ушёл из этого мира и оставил его его обитателям; если он доволен, ему не понравится вернуться в этот мир, как никому из вас не понравится вернуться в утробу своей матери» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» по хадису Амра ибн Динара, мурсалем; передатчики его надёжны.

[113] Хадис «Подобие верующего в этом мире — как зародыш в утробе матери: когда он выходит из её чрева, он плачет о своём выходе…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья там же в передаче Бакийи от Джабира ибн Ганима ас-Салафи от Сулейма ибн Амира аль-Джанаизи, мурсалем, в таком виде.

[114] Хадис: Посланнику Аллаха ﷺ сказали: «Такой-то умер», — и он сказал: «Отдохнувший — или тот, от кого отдохнули» — согласованный, по хадису Абу Катады, в формулировке: «Мимо него пронесли носилки, и он сказал это»; а у Ибн Абу ад-Дуньи в «Книге о смерти» — в формулировке, которую привёл автор. а он смотрит на них».

одному человеку засыпать его, а затем сказал: „Этим телам не вредит эта земля ничем; лишь души наказываются и награждаются до Дня воскресения“».

От Амра ибн Динара передают: «Нет умершего, который не знал бы, что будет с его семьёй после него. Они обмывают его, заворачивают в саван,

Малик ибн Анас сказал: «До меня дошло, что души верующих отпущены и идут куда пожелают».

Ан-Ну‘ман ибн Башир сказал: «Я слышал, как Посланник Аллаха ﷺ говорит с минбара: „Знайте же: от этого мира осталось лишь подобное мухам, кружащимся в его пространстве. Так [бойтесь] Аллаха, Аллаха в отношении ваших братьев из обитателей могил: ведь ваши дела представляются им“» (أَلَا إِنَّهُ لَمْ يَبْقَ مِنَ الدُّنْيَا إِلَّا مِثْلُ الذُّبَابِ يَمُورُ فِي جَوِّهَا، فَاللَّهَ اللَّهَ فِي إِخْوَانِكُمْ مِنْ أَهْلِ الْقُبُورِ، فَإِنَّ أَعْمَالَكُمْ تُعْرَضُ عَلَيْهِمْ)[115].

Абу Хурайра сказал: Пророк ﷺ сказал: «Не позорьте ваших умерших вашими дурными делами: ведь они представляются вашим близким из обитателей могил» (لَا تَفْضَحُوا مَوْتَاكُمْ بِسَيِّئَاتِ أَعْمَالِكُمْ، فَإِنَّهَا تُعْرَضُ عَلَى أَوْلِيَائِكُمْ مِنْ أَهْلِ الْقُبُورِ)[116]. Поэтому Абу ад-Дарда сказал: «О Аллах, прибегаю к Тебе от того, чтобы совершить дело, которым буду опозорен перед Абдуллахом ибн Равахой» — а он умер, и он был его дядей по матери.

Абдуллаха ибн Амра ибн аль-Аса спросили о душах верующих: где они, когда умрут? Он ответил: «В зобах белых птиц в тени Трона; а души неверных — в седьмой земле».

Абу Са‘ид аль-Худри сказал: «Я слышал, как Посланник Аллаха ﷺ говорит: „Умерший знает того, кто его обмывает, кто его несёт и кто опускает его в могилу“» (إِنَّ الْمَيِّتَ يَعْرِفُ مَنْ يَغْسِلُهُ وَمَنْ يَحْمِلُهُ وَمَنْ يُدَلِّيهِ فِي قَبْرِهِ)[117].

Салих аль-Мурри сказал: «До меня дошло, что души встречаются при смерти, и души умерших говорят душе, которая выходит к ним: „Каково было твоё пристанище и в каком из двух тел ты была — в благом или в скверном?“»

Убайд ибн Умайр сказал: «Обитатели могил ждут вестей. Когда к ним приходит умерший, они спрашивают: „Что сделал такой-то?“ Он отвечает: „Разве он не пришёл к вам?“ — или: „Разве он не прибыл к вам?“ Тогда они говорят: ﴿إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ﴾ — „Воистину, мы принадлежим Аллаху и к Нему возвращаемся“ (2:156): его повели не нашим путём».

---

[115] Хадис ан-Ну‘мана ибн Башира «Знайте же: от этого мира осталось лишь подобное мухам, кружащимся в его пространстве…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья, а также Абу Бакр ибн Лял в передаче Малика ибн Адди от ан-Ну‘мана как его собственные слова: «Аллах, Аллах…» Полностью его передаёт аль-Азди в «ад-Ду‘афа» и говорит: «иснад его недостоверен». Ибн Абу Хатим упомянул его в «аль-Джарх ва-т-та‘диль» полностью в биографии Абу Исмаила ас-Сакуни, в передаче от Малика ибн Адди, и передал от своего отца, что оба они неизвестны. Аль-Азди сказал: иснад его недостоверен. А Ибн Хиббан упомянул Малика ибн Адди в «ас-Сикат».

[116] Хадис Абу Хурайры «Не позорьте ваших умерших вашими дурными делами…» — приводят Ибн Абу ад-Дунья и аль-Махамили со слабым иснадом; у Ахмада — в передаче того, кто слышал от Анаса: «Ваши дела представляются вашим родственникам и вашим родичам из умерших…»

[117] Хадис Абу Са‘ида аль-Худри «Умерший знает того, кто его обмывает, кто его несёт и кто опускает его в могилу» — передаёт Ахмад в передаче человека по имени Муавия или Ибн Муавия; Абд аль-Малик ибн Хасан забыл его имя.

От Джа‘фара ибн Са‘ида передают: «Когда человек умирает, его встречает его ребёнок [умерший прежде], как встречают отсутствующего».

Муджахид сказал: «Человека радуют в его могиле праведностью его ребёнка».

Абу Айюб аль-Ансари передал от Пророка ﷺ, что он сказал: «Когда душа верующего забрана, её встречают обитатели милости от Аллаха — так, как встречают в этом мире вестника радости. Они говорят: „Дайте вашему брату отдохнуть: ведь он был в тяжком горе“. Затем они спрашивают его: „Что сделал такой-то и что сделала такая-то? Вышла ли замуж такая-то?“ А если они спросят его о человеке, который умер прежде него, и он скажет: „Он умер раньше меня“, — они говорят: ﴿إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ﴾ — его повели к его матери — Бездне» (إِنَّ نَفْسَ الْمُؤْمِنِ إِذَا قُبِضَتْ تَلَقَّاهَا أَهْلُ الرَّحْمَةِ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ كَمَا يُتَلَقَّى الْبَشِيرُ فِي الدُّنْيَا... ذُهِبَ بِهِ إِلَى أُمِّهِ الْهَاوِيَةِ)[118].

Разъяснение речи могилы к умершему

Речь [к] умершим бывает либо языком слов, либо языком состояния, который красноречивее в том, чтобы дать понять умершим, чем язык слов

— живым. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Могила говорит умершему, когда его кладут в неё: „Горе тебе, сын Адама! Что обольстило тебя насчёт меня? Разве ты не знал, что я — дом испытания, дом мрака, дом одиночества и дом червей? Что обольстило тебя насчёт меня, когда ты проходил мимо меня важно, широко шагая?“ Если он был праведным, за него отвечает отвечающий могиле и говорит: „Разве ты не видела, что он велел одобряемое и запрещал порицаемое?“ Тогда могила говорит: „Тогда я обращусь для него в зелень, его тело станет светом, и его душа поднимется к Аллаху Всевышнему“» (يَقُولُ الْقَبْرُ لِلْمَيِّتِ حِينَ يُوضَعُ فِيهِ: وَيْحَكَ يَا ابْنَ آدَمَ، مَا غَرَّكَ بِي؟ أَلَمْ تَعْلَمْ أَنِّي بَيْتُ الْفِتْنَةِ، وَبَيْتُ الظُّلْمَةِ، وَبَيْتُ الْوَحْدَةِ، وَبَيْتُ الدُّودِ؟ مَا غَرَّكَ بِي إِذْ كُنْتَ تَمُرُّ بِي فَذَّاذًا؟...)[119]. «Фаззаз» — тот, кто то выставляет ногу вперёд, то отставляет; так его объяснил передатчик.

Убайд ибн Умайр аль-Лайси сказал: «Нет умершего, которого не окликнула бы его яма, в которой его хоронят: „Я — дом мрака, одиночества и уединения. Если ты при жизни был покорен Аллаху, сегодня я буду тебе милостью; а если был ослушником, то я сегодня — кара для тебя. Я — та, в которую кто вошёл покорным, выходит радостным, а кто вошёл ослушником, выходит погибшим“».

Мухаммад ибн Субайх сказал: «До нас дошло, что когда человека кладут в могилу и его наказывают или постигает что-то из того, что ему неприятно, его окликают его соседи из умерших: „О оставшийся в этом мире после своих братьев и соседей! Разве не

---

[118] Хадис Абу Айюба «Когда душа верующего забрана, её встречают обитатели милости от Аллаха, как встречают вестника радости, и говорят: „Дайте вашему брату отдохнуть…“» — приводят Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» и ат-Табарани в «Муснаде сирийцев» со слабым иснадом. Ибн аль-Мубарак передаёт его в «аз-Зухд» как слова Абу Айюба (мауквф) с хорошим иснадом, а Ибн Са‘ид возвёл его к Пророку в своих добавлениях к «аз-Зухд»; в нём — Саллям ат-Тавиль, а он слабый. У ан-Насаи и Ибн Хиббана — подобный по хадису Абу Хурайры с хорошим иснадом.

[119] Хадис «Могила говорит умершему, когда его кладут в неё: „Горе тебе, сын Адама! Что обольстило тебя насчёт меня? Разве ты не знал, что я — дом испытания…“» — приводят Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о могилах», ат-Табарани в «Муснаде сирийцев» и Абу Ахмад аль-Хаким в «аль-Куна» по хадису Абу аль-Хаджжаджа ас-Сумали со слабым иснадом.

было тебе в нас назидания? Разве не было тебе раздумья в том, что мы опередили тебя? Разве ты не видел, как прервались от нас наши дела, а ты был в отсрочке? Почему же ты не восполнил то, что упустили твои братья?“ И окликают его участки земли: „О обольщённый внешностью этого мира! Почему ты не внял назиданию от тех из твоей семьи, что скрылись в чреве земли, — из тех, кого обольстил этот мир прежде тебя, а затем их опередил к их сроку, а ты видел, как их несут, передавая из рук в руки, их любимые, к стоянке, которой им не избежать?“»

Язид ар-Ракаши сказал: «До меня дошло, что когда умершего кладут в могилу, его окружают его дела; затем Аллах даёт им дар речи, и они говорят: „О раб, одинокий в своей яме! Прервались от тебя друзья и родные, и нет у тебя сегодня утешителя, кроме нас“».

Кааб сказал: «Когда праведного раба кладут в могилу, его окружают его праведные дела: молитва, пост, хадж, джихад и милостыня. Приходят ангелы наказания со стороны его ног — и молитва говорит: „Прочь от него! Нет вам к нему пути: ведь он долго стоял на них ради Аллаха“. Они приходят со стороны его головы — и пост говорит: „Нет вам к нему пути: ведь он долго томился жаждой ради Аллаха в обители этого мира; нет вам к нему пути“. Они приходят со стороны его тела — и хадж и джихад говорят: „Прочь от него! Ведь он утомлял себя и изнурял своё тело, совершал хадж и сражался ради Аллаха; нет вам к нему пути“». Он сказал: «Они приходят со стороны его рук — и милостыня говорит: „Отстаньте от моего товарища! Сколько милостыни вышло из этих рук и попало в руку Аллаха ради снискания Его лика! Нет вам к нему пути“». Он сказал: «И ему говорят: „Добро тебе! Ты был благ живым и благ мёртвым“». Он сказал: «И приходят к нему ангелы милости, и стелют ему постель из Рая и покрывало из Рая, и расширяют ему в его могиле насколько хватает взгляда, и приносят ему светильник из Рая, и он освещается его светом до того дня, когда Аллах воскресит его из могилы».

Абдуллах ибн Убайд ибн Умайр сказал на похоронах: «До меня дошло, что Посланник Аллаха ﷺ сказал: „Умерший садится и слышит шаги провожающих, и не говорит с ним никто, кроме его могилы; и она говорит: „Горе тебе, сын Адама! Разве ты не был предупреждён обо мне, предупреждён о моей тесноте, моём зловонии, моём ужасе и моих червях? Что же ты приготовил для меня?““» (إِنَّ الْمَيِّتَ يَقْعُدُ وَهُوَ يَسْمَعُ خَطْوَ مُشَيِّعِيهِ، فَلَا يُكَلِّمُهُ شَيْءٌ إِلَّا قَبْرُهُ، وَيَقُولُ: وَيْحَكَ يَا ابْنَ آدَمَ، أَلَيْسَ قَدْ حُذِّرْتَنِي، وَحُذِّرْتَ ضِيقِي وَنَتْنِي وَهَوْلِي وَدُودِي، فَمَاذَا أَعْدَدْتَ لِي؟)[120].

---

[120] Хадис Абдуллаха ибн Убайда ибн Умайра: «До меня дошло, что Посланник Аллаха ﷺ сказал: „Умерший садится и слышит шаги провожающих, и не говорит с ним никто, кроме его могилы: «Горе тебе, сын Адама…»“» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о могилах» в таком виде, мурсалем; передатчики надёжны. Его передаёт также Ибн аль-Мубарак в «аз-Зухд», только он сказал: «До меня дошло», — и не возвёл к Пророку. „Когда верующий оказывается на пороге Последней жизни, Аллах посылает ангелов, лица которых словно солнце; с ними — его благовония и его саван. Они садятся от него на расстоянии, насколько хватает взгляда. Когда его душа выходит, над ним молится каждый ангел между небом и землёй и каждый ангел на небе, и открываются врата неба, — и нет из них ни одних врат, которые не хотели бы, чтобы его душа вошла через них. Когда его душу поднимают, говорят: „Господи, Твой раб такой-то“. Он говорит: „Верните его и покажите ему, какой почёт Я приготовил для него, ибо Я обещал ему: ﴿مِنْهَا خَلَقْنَاكُمْ وَفِيهَا نُعِيدُكُمْ وَمِنْهَا نُخْرِجُكُمْ تَارَةً أُخْرَى﴾ — «Из неё Мы сотворили вас, в неё вернём вас и из неё выведем вас в другой раз» (сура «Та Ха», 20:55)“. И он слышит стук их сандалий, когда они уходят, пока ему не скажут: „Эй ты! Кто твой Господь, какова твоя религия и кто твой пророк?“ Он отвечает: „Мой Господь — Аллах, моя религия — ислам, а мой пророк — Мухаммад

Разъяснение наказания в могиле и вопросов Мункара и Накира

Аль-Бара’ ибн Азиб сказал: «Мы вышли с Посланником Аллаха ﷺ на похороны одного человека из ансаров. Посланник Аллаха ﷺ сел у его могилы, опустив голову, а затем сказал: „О Аллах, прибегаю к Тебе от наказания могилы“ (اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ) — трижды. Затем он сказал:

Он сказал: «А неверный — когда он оказывается на пороге Последней жизни и расстаётся с этим миром, к нему сходят ангелы, грубые и суровые; с ними одежды из огня и рубахи из смолы. Они окружают его, и когда его душа выходит, его проклинает каждый ангел между небом и землёй и каждый ангел на небе; и запираются врата неба, — и нет из них ни одних врат, которые не гнушались бы, чтобы его душа вошла через них. Когда его душу поднимают, её отбрасывают и говорят: „Господи, Твой раб такой-то — его не приняли ни небо, ни земля“. И Аллах, Великий и Всемогущий, говорит: „Верните его и покажите ему, какое зло Я приготовил для него, ибо Я обещал ему: «Из неё Мы сотворили вас, в неё вернём вас и из неё выведем вас в другой раз»“. И он слышит стук их сандалий, когда они уходят, пока ему не скажут: „Эй ты! Кто твой Господь, кто твой пророк и какова твоя религия?“ Он отвечает: „Не знаю“. Ему говорят: „Не узнал ты!“ Затем к нему приходит некто с безобразным лицом, зловонный, в безобразной одежде, и говорит: „Возрадуйся гневу Аллаха и непрестанному мучительному наказанию!“ Он говорит: „Да возвестит тебе Аллах зло! Кто ты?“ Тот отвечает: „Я — твоё скверное дело. Клянусь Аллахом, ты был быстр в ослушании Аллаха и медлителен в повиновении Аллаху — да воздаст тебе Аллах злом!“ Он говорит: „И тебе да воздаст Аллах злом!“ Затем к нему приставляют слепого, глухого и немого, у которого железная дубина: если бы собрались для неё оба тяжких сонма [люди и джинны], они не смогли бы её поднять; если бы ею ударили гору, она стала бы прахом. Он ударяет его ею — и тот становится прахом; затем в него возвращается дух, и он ударяет его ею между глаз — ударом, который слышат все, кто на земле, кроме двух тяжких сонмов». Он сказал: «Затем глашатай возглашает: „Постелите ему две доски из огня и откройте ему дверь в Огонь!“ И ему стелят две доски из огня и открывают ему дверь в Огонь»[121].

Мухаммад ибн Али сказал: «Нет умершего, перед которым при смерти не предстали бы в образах его добрые и дурные дела. Он устремляет взгляд к своим добрым делам и опускает глаза от своих дурных».

ﷺ“». Он сказал: «И они допрашивают его сурово — а это последнее испытание, которое предлагается умершему. Когда он скажет это, глашатай возглашает: „Ты сказал правду!“ — и в этом смысл слов Всевышнего: ﴿يُثَبِّتُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ﴾ — «Аллах укрепляет уверовавших твёрдым словом» (сура «Ибрахим», 14:27). Затем к нему приходит некто с прекрасным лицом, благоуханный, в прекрасной одежде, и говорит: „Возрадуйся милости твоего Господа и садам, в которых — непрестанное блаженство!“ Он спрашивает: „И тебя да обрадует Аллах благом! Кто ты?“ Тот отвечает: „Я — твоё праведное дело. Клянусь Аллахом, я знал тебя лишь быстрым в повиновении Аллаху и медлительным в ослушании Аллаха — да воздаст тебе Аллах благом!“» Он сказал: «Затем глашатай возглашает: „Постелите ему из ковров Рая и откройте ему дверь в Рай!“ И ему стелят из ковров Рая и открывают ему дверь в Рай, и он говорит: „О Аллах, ускорь наступление Часа, чтобы я вернулся к моей семье и моему имуществу“».

[121] Хадис аль-Бара’: «Мы вышли с Посланником Аллаха ﷺ на похороны одного человека из ансаров, и Посланник Аллаха ﷺ сел у его могилы, опустив голову, а затем сказал: „О Аллах, прибегаю к Тебе от наказания могилы…“» — полностью приводят Абу Давуд и аль-Хаким, сказавший: достоверный по условиям двух шейхов; Ибн Хиббан счёл его слабым. Его передают также ан-Насаи и Ибн Маджа в сокращённом виде.

Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Когда верующий при смерти, к нему приходят ангелы с шёлком, в котором мускус и пучки базилика; и его душа извлекается так, как извлекают волос из теста, и говорят: „О душа умиротворённая, выйди довольной и угодной к покою Аллаха и Его почёту!“ Когда его душа выйдет, её кладут на этот мускус и базилик, свёртывают над ней шёлк и отправляют её в Иллиййун. А когда при смерти неверный, к нему приходят ангелы с власяницей, в которой раскалённый уголь, и вырывают его душу с силой, и говорят: „О душа скверная, выйди недовольной и навлёкшей на себя гнев — к унижению от Аллаха и Его наказанию!“ Когда его душа выйдет, её кладут на этот уголь — и он шипит, — свёртывают над ней власяницу и уносят её в Сиджжин» (إِنَّ الْمُؤْمِنَ إِذَا احْتُضِرَ أَتَتْهُ الْمَلَائِكَةُ بِحَرِيرَةٍ فِيهَا مِسْكٌ وَضَبَائِرُ الرَّيْحَانِ…)[122].

От Мухаммада ибн Кааба аль-Куразы передают, что он читал слова Всевышнего: ﴿حَتَّى إِذَا جَاءَ أَحَدَهُمُ الْمَوْتُ قَالَ رَبِّ ارْجِعُونِ ۝ لَعَلِّي أَعْمَلُ صَالِحًا فِيمَا تَرَكْتُ﴾ — «Когда же к кому-нибудь из них приходит смерть, он говорит: „Господи, верни меня, чтобы я совершал праведное в том, что оставил“» (сура «Верующие», 23:99–100) — и говорил: «Чего ты хочешь, в чём ты желаешь? Хочешь вернуться, чтобы собирать богатство, сажать деревья, строить постройки и прокладывать реки?» Он отвечает: «Нет — чтобы я совершал праведное в том, что оставил». И Всемогущий говорит: ﴿كَلَّا إِنَّهَا كَلِمَةٌ هُوَ قَائِلُهَا﴾ — «Нет! Это лишь слово, которое он произносит» (23:100), — то есть непременно скажет его при смерти.

Абу Хурайра сказал: Пророк ﷺ сказал: «Верующий в своей могиле — в зелёном саду; ему расширяют его могилу на семьдесят локтей, и она освещается, пока не станет как луна в ночь полнолуния. Знаете ли вы, о чём было ниспослано: ﴿فَإِنَّ لَهُ مَعِيشَةً ضَنكًا﴾ — „…того ждёт тесная жизнь“ (сура «Та Ха», 20:124)?» Сказали: «Аллах и Его Посланник знают лучше». Он сказал: «Это наказание неверного в его могиле: на него насылают девяносто девять драконов. Знаете ли вы, что такое дракон? Девяносто девять змей, у каждой змеи девять голов; они царапают его, лижут его и дуют в его тело до того дня, когда их воскресят» (الْمُؤْمِنُ فِي قَبْرِهِ فِي رَوْضَةٍ خَضْرَاءَ، وَيُرْحَبُ لَهُ فِي قَبْرِهِ سَبْعُونَ ذِرَاعًا…)[123].

Не следует удивляться этому особому числу. Ведь число этих змей и скорпионов соответствует числу порицаемых нравов — гордыни, показухи, зависти, злобы, ненависти и прочих свойств: у них есть определённое число корней, от которых затем ответвляется определённое число ветвей, а затем их ветви делятся на виды. Сами эти свойства и есть губящие; и они сами по себе обращаются в скорпионов и змей: сильное из них жалит, как жалит дракон, а слабое — как жалит скорпион; а то, что между ними, причиняет вред, как вред змеи. Обладатели сердец и прозрений видят светом прозрения эти губящие свойства и ответвление их ветвей; но меру их числа можно узнать лишь

---

[122] Хадис Абу Хурайры «Когда верующий при смерти, к нему приходят ангелы с шёлком, в котором мускус и пучки базилика…» — приводят Ибн Абу ад-Дунья и Ибн Хиббан с расхождениями, а аль-Баззар — в формулировке автора.

[123] Хадис Абу Хурайры «Верующий в своей могиле — в зелёном саду, и ему расширяют его могилу на семьдесят локтей…» — передаёт Ибн Хиббан. как он кричит во сне, у него потеет лоб, и он срывается с места. Всё это он постигает в себе и страдает от этого так же, как страдает бодрствующий, видя это; а ты видишь, что его внешность спокойна, и не видишь вокруг него змеи. Змея же существует для него, и наказание происходит для него, но не видно тебе. А раз наказание — в боли от укуса, то нет разницы между змеёй воображаемой и видимой.

светом пророчества. Подобные предания имеют достоверную внешнюю сторону и сокровенные тайны; но для обладателей прозрения они ясны. И тому, кому не открылись их истины, не следует отрицать их внешнюю сторону: напротив, низшая из ступеней веры — подтверждение и покорность.

Если ты скажешь: мы видим неверного в его могиле некоторое время и наблюдаем за ним — и ничего этого не видим. Как же подтверждать противоречащее наблюдению?

Знай: у тебя есть три ступени в подтверждении подобного.

Первая из них — она самая явная, верная и безопасная: ты веришь, что они существуют и жалят умершего, но ты этого не видишь. Ведь этот глаз не пригоден для созерцания дел мира Малакута, а всё, что связано с Последней жизнью, — из мира Малакута. Разве ты не видишь, как сподвижники, да будет доволен ими Аллах, веровали в нисхождение Джибриля, хотя не видели его, и веровали, что он, мир ему, видит его? Если ты в это не веруешь, то тебе важнее исправить основу веры в ангелов и откровение. А если ты веруешь в это и допускаешь, что Пророк видит то, чего не видит община, — то как не допустить этого в отношении умершего? И как ангел не похож на людей и животных, так и змеи и скорпионы, жалящие в могиле, — не из рода змей нашего мира; они иного рода и постигаются иным чувством.

Вторая ступень: вспомни о спящем. Он может увидеть во сне, что его жалит змея, и страдать от этого, так что видно,

Третья ступень: ты знаешь, что змея сама по себе не причиняет боли — причиняет боль то, что встречает тебя от неё, а это яд. Да и яд — не сама боль: твоё наказание — в том действии, которое возникает в тебе от яда. Если бы подобное действие возникло без яда, наказание было бы полным; но этот вид наказания невозможно обозначить иначе, как отнеся его к причине, которая обычно к нему ведёт. Так, если бы в человеке, к примеру, было сотворено наслаждение соития без непосредственного образа соития, его невозможно было бы обозначить иначе, как отнеся к нему: отнесение служит для того, чтобы обозначить [его] через причину; и плод причины бывает достигнут, даже если образ причины не достигнут; а причина желанна ради своего плода, а не ради самой себя.

Эти губящие свойства при смерти обращаются в душе в причиняющие вред и боль, и их боли становятся как боли от укусов змей, — без существования змей. Обращение свойства в причиняющее вред подобно обращению страстной любви в мучение при смерти возлюбленного: ведь она была наслаждением, а затем случилось состояние, при котором наслаждающее само стало причинять боль, — так что на сердце нисходят такие виды мучения, что человек желает, чтобы никогда не наслаждался ни страстью, ни соединением. Нет, это и есть сам по себе один из видов наказания умершего. Ведь он позволил страстной любви к этому миру овладеть собой и стал страстно любить своё имущество, земли, положение, детей, родственников и знакомых. Если бы всё это отняли у него при жизни так, что он не надеялся бы вернуть это, — что, ты думаешь, было бы с ним? Разве не стало бы велико его несчастье, не усилилось бы его мучение, и он не пожелал бы, говоря: «Лучше бы у меня никогда не было ни имущества, ни положения, — тогда я не страдал бы от разлуки с ним»? Смерть же — это разлука со всеми мирскими любимыми разом.

Каково состояние того, у кого был один [любимый],а этот один скрылся от него?

Каково же состояние того, кто радуется лишь этому миру, — а его отбирают у него и отдают его врагам? Затем к этому наказанию прибавляется его горесть о том, что он упустил из блаженства Последней жизни, и завеса от Аллаха, Великого и Всемогущего. Ведь любовь к иному, чем Аллах, заслоняет его от встречи с Аллахом и от наслаждения ею. И на него одна за другой обрушиваются боль разлуки со всеми его любимыми, горесть о том, что он упустил из блаженства Последней жизни во веки веков, и унижение отвержения и завесы от Аллаха Всевышнего. Это и есть то наказание, которым его наказывают: ведь за огнём разлуки следует лишь огонь Ада, как сказал Аллах Всевышний: ﴿كَلَّا إِنَّهُمْ عَن رَّبِّهِمْ يَوْمَئِذٍ لَّمَحْجُوبُونَ ۝ ثُمَّ إِنَّهُمْ لَصَالُو الْجَحِيمِ﴾ — «Нет! В тот день они будут отгорожены от своего Господа. Затем они непременно войдут в Ад» (сура «Обвешивающие», 83:15–16). А тот, кто не находил утешения в этом мире, любил лишь Аллаха и стремился к встрече с Аллахом, — тот освободился из темницы этого мира и от претерпевания в нём страстей, прибыл к своему Возлюбленному, отсекши от себя препятствия и помехи, и блаженство его полно, вместе с безопасностью от исчезновения во веки веков. ﴿لِمِثْلِ هَذَا فَلْيَعْمَلِ الْعَامِلُونَ﴾ — «Ради подобного пусть трудятся трудящиеся» (37:61).

Цель же в том, что человек может любить своего коня так, что если бы ему предложили выбрать между тем, чтобы коня у него забрали, и тем, чтобы его ужалил скорпион, он предпочёл бы терпеть укус скорпиона. Значит, боль от разлуки с конём для него сильнее, чем от скорпиона, а его любовь к коню — это то, что жалит его, когда у него забирают коня. Так пусть же он готовится к этим укусам! Ведь смерть забирает у него его коня, его верхового животного, его дом, его земли, его семью, его детей, любимых и знакомых; забирает у него его положение и признание; нет — забирает у него его слух, его зрение и его члены, и он отчаивается в возвращении всего этого к нему. Если он не любил ничего, кроме этого, а у него забрали всё это, — это для него тяжелее скорпионов и змей. И как если бы это забрали у него, когда он жив, наказание его было бы велико, так и когда он умрёт. Ведь мы разъяснили, что то начало, которое постигает боли и наслаждения, не умирает; нет — его мучение после смерти сильнее: ведь при жизни он утешается средствами, которыми заняты его чувства, — общением и беседой, и утешается надеждой на возвращение [утраченного] и на возмещение; а после смерти утешения нет: все пути утешения закрыты, и наступило отчаяние. Итак, всякая рубаха и платок, которые он любил так, что ему было бы тяжело, если бы их у него забрали, — он останется о них сожалеющим и мучимым ими. Если в этом мире он был налегке, он спасся; и в этом смысл их слов: «Спаслись облегчённые». А если был нагружен, велико будет его наказание. И как состояние того, у кого украли один динар, легче состояния того, у кого украли десять динаров, — так и состояние обладателя дирхема легче состояния обладателя двух дирхемов; и это смысл его ﷺ слов: «Обладателю дирхема расчёт легче, чем обладателю двух дирхемов» (صَاحِبُ الدِّرْهَمِ أَخَفُّ حِسَابًا مِنْ صَاحِبِ الدِّرْهَمَيْنِ)[124]. И

[124] Хадис «Обладателю дирхема расчёт легче, чем обладателю двух дирхемов» — я не нашёл ему основания. и я сообщу им“. Ему говорят: „Спи, как спит новобрачный, которого будит лишь самый любимый из его семьи“, — пока Аллах не воскресит его с этого его ложа. А если он был лицемером, он говорит: „Не знаю. Я слышал, как люди говорили что-то, и говорил то же“. Они говорят: „Мы знали, что ты скажешь это“. Затем земле

нет ничего из этого мира, что отстанет от тебя при смерти, без того чтобы не стать тебе горестью после смерти. Так что, если хочешь, — бери больше, а если хочешь — меньше. Если возьмёшь больше, то умножишь лишь горесть; а если меньше — облегчишь лишь свою спину.

Змеи и скорпионы умножаются лишь в могилах богачей, которые предпочли жизнь этого мира Последней жизни, радовались ему и успокоились на нём.

Таковы ступени веры в змей могилы, её скорпионов и в прочие виды её наказания.

Абу Са‘ид аль-Худри увидел во сне своего умершего сына и сказал ему: «Сынок, наставь меня». Тот сказал: «Не противься Аллаху Всевышнему в том, чего Он желает». Он сказал: «Сынок, прибавь». Тот сказал: «Отец, ты не вынесешь». Он сказал: «Говори». Тот сказал: «Не ставь между собой и Аллахом рубахи». И он после этого не носил рубахи тридцать лет.

Если ты спросишь: какая же из этих трёх ступеней верна? — то знай: среди людей есть те, кто признаёт лишь первую и отрицает то, что после неё; есть те, кто отрицает первую и признаёт вторую; и есть те, кто признаёт лишь третью. Истина же, открывшаяся нам путём прозрения, такова: всё это — в пределах возможного. А тот, кто отрицает что-либо из этого, отрицает по узости своего кругозора и по незнанию обширности могущества Аллаха, Пречист Он, и чудес Его устроения: он отрицает из дел Аллаха Всевышнего то, с чем не знаком и к чему не привык; а это — невежество и ограниченность. Напротив: эти три пути в наказании возможны, и верить в них обязательно. Бывает, что раба наказывают одним видом из этих видов, а бывает, что на нём соединяются все три вида; прибегаем к Аллаху от наказания Аллаха, малого и многого!

Вот истина — так верь в неё, следуя [авторитету], ведь редок на поверхности земли тот, кто знает это досконально. А то, что я тебе завещаю, — это не слишком углубляться в рассмотрение подробностей этого и не заниматься их познанием, а заниматься устроением того, как отвратить наказание, каким бы оно ни было. Если же ты пренебрежёшь делом и поклонением и займёшься исследованием этого, то будешь подобен тому, кого схватил властитель и заключил, чтобы отрубить ему руку и отрезать нос, — а он всю ночь размышляет о том, отрежут ли их ножом, мечом или бритвой, и пренебрегает путём хитрости, чтобы отвратить от себя саму основу наказания. Это предел невежества. Ведь уже доподлинно известно, что раб после смерти не избежит ни великого наказания, ни непрестанного блаженства, — значит, следует к этому готовиться. А исследование подробностей наказания и награды — излишество и трата времени.

говорят: „Сомкнись над ним!“ — и она смыкается над ним так, что его рёбра заходят одно за другое; и он не перестаёт подвергаться наказанию, пока Аллах не воскресит его с этого его ложа» (إِذَا مَاتَ الْعَبْدُ أَتَاهُ مَلَكَانِ أَسْوَدَانِ أَزْرَقَانِ، يُقَالُ لِأَحَدِهِمَا: مُنْكَرٌ، وَلِلْآخَرِ: نَكِيرٌ…)[1-1887^].

Разъяснение вопросов Мункара и Накира, их облика, сжатия могилы и остального о наказании в могиле

Абу Хурайра сказал: Пророк ﷺ сказал: «Когда раб умирает, к нему приходят два чёрных ангела с синими глазами; одного из них зовут Мункар, а другого — Накир. Они спрашивают его: „Что ты говорил о Пророке?“ Если он верующий, он отвечает: „Он — раб Аллаха и Его посланник. Свидетельствую, что нет божества, кроме Аллаха, и что Мухаммад — посланник Аллаха“. Они говорят: „Мы знали, что ты скажешь это“. Затем ему расширяют его могилу на семьдесят локтей в семьдесят локтей и освещают ему его могилу. Затем ему говорят: „Спи“. Он говорит: „Дайте мне вернуться к моей семье,

От Ата ибн Ясара передают: Посланник Аллаха ﷺ сказал Умару ибн аль-Хаттабу, да будет доволен им Аллах: «О Умар, каково тебе будет, когда ты умрёшь, и твои люди пойдут с тобой и отмерят тебе три локтя на локоть и пядь; затем вернутся к тебе, обмоют тебя, завернут в саван и умастят благовониями; затем понесут тебя и положат в неё; затем засыплют тебя землёй и похоронят. А когда они уйдут от тебя, к тебе придут два испытателя могилы — Мункар и Накир; их голоса — как грохочущий гром, их взоры — как ослепляющая молния; они волочат свои волосы и разгребают могилу своими клыками; они встряхнут тебя и потрясут тебя. Каково тебе будет тогда, о Умар?» Умар спросил: «А будет ли со мной мой разум, как сейчас?» Он ответил: «Да». Тот сказал: «Тогда я справлюсь с ними» (يَا عُمَرُ، كَيْفَ بِكَ إِذَا أَنْتَ مِتَّ فَانْطَلَقَ بِكَ قَوْمُكَ فَقَاسُوا لَكَ ثَلَاثَةَ أَذْرُعٍ فِي ذِرَاعٍ وَشِبْرٍ…)[125].

Это — ясное указание на то, что разум со смертью не меняется; меняются лишь тело и члены. Умерший остаётся разумеющим, постигающим, знающим боли и наслаждения, как и был; в его разуме ничего не меняется. Ведь постигающий разум — не эти члены, а нечто сокровенное, у чего нет ни длины, ни ширины; нет — то, что само по себе не делится, и есть постигающее вещи. Если бы все члены человека рассыпались и не осталось бы ничего, кроме постигающей части, которая не делится и не дробится, разумный человек оставался бы во всей полноте, существующим и пребывающим. Так он и есть после смерти: ведь в ту часть смерть не вселяется, и небытие с ней не случается.

Мухаммад ибн аль-Мункадир сказал: «До меня дошло, что на неверного в его могиле насылают слепое и глухое животное, в руке которого железная плеть, на конце которой — нечто вроде верблюжьего горба; оно бьёт его ею до Дня воскресения. Оно не видит его, чтобы уклониться от него, и не слышит его голоса, чтобы смилостивиться над ним».

Абу Хурайра сказал: «Когда умершего кладут в его могилу, приходят его праведные дела и окружают его. Если [наказание] подходит к нему со стороны головы, приходит

---

[125] Хадис Ата ибн Ясара: Посланник Аллаха ﷺ сказал Умару ибн аль-Хаттабу: «О Умар, каково тебе будет, когда ты умрёшь, и твои люди пойдут с тобой и отмерят тебе три локтя на локоть и пядь…» — приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о могилах» в таком виде, мурсалем; передатчики надёжны. Аль-Байхаки сказал в «аль-И‘тикад»: «Мы передаём его достоверным путём от Ата ибн Ясара, мурсалем». Я говорю: его связал Ибн Батта в «аль-Ибана» по хадису Ибн Аббаса, и его передаёт аль-Байхаки в «аль-И‘тикад» по хадису Умара и говорит: «необычный (гариб) с этим иснадом, его передал один Муфаддаль». У Ахмада и Ибн Хиббана — по хадису Абдуллаха ибн Амра: Умар спросил: «Вернутся ли к нам наши разумы?» Он ответил: «Да — как ваш нынешний вид». Умар сказал: «Ему в рот камень!»

его чтение Корана; если подходит со стороны ног, приходит его ночное стояние; если подходит со стороны рук, руки говорят: „Клянусь Аллахом, он простирал меня для милостыни и мольбы — нет вам к нему пути“; если подходит со стороны рта, приходят его поминание [Аллаха] и его пост. Так же стоят в стороне молитва и терпение, и [терпение] говорит: „Если бы я увидело пробел, я было бы его защитником“». Суфьян сказал: «Его праведные дела защищают его так, как человек защищает своего брата, семью и детей. Затем ему говорят при этом: „Да благословит тебя Аллах на твоём ложе! Как прекрасны друзья — твои друзья, и как прекрасны товарищи — твои товарищи!“»

От Хузайфы передают: «Мы были с Посланником Аллаха ﷺ на похоронах. Он сел у изголовья могилы и стал смотреть в неё, а затем сказал: „Верующего сжимают в ней так, что у него сходятся кости [рёбер]“» (يُضْغَطُ الْمُؤْمِنُ فِي هَذَا ضَغْطَةً تُرَدُّ مِنْهُ حَمَائِلُهُ)[126].

Аиша, да будет доволен ею Аллах, сказала: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «У могилы есть сжатие; если бы кто-нибудь был избавлен или спасся от него, спасся бы Са‘д ибн Муаз» (إِنَّ لِلْقَبْرِ ضَغْطَةً، وَلَوْ سَلِمَ أَوْ نَجَا مِنْهَا أَحَدٌ لَنَجَا سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ)[127].

От Анаса передают: «Умерла Зайнаб, дочь Посланника Аллаха ﷺ, а она была женщиной болезненной. Посланник Аллаха ﷺ последовал за её носилками, и нам стало тяжело от его состояния. Когда мы дошли до могилы, он вошёл в неё, и лицо его потемнело, стало жёлтым. Когда он вышел, лицо его просветлело. Мы спросили: „О Посланник Аллаха, мы видели с тобой нечто — отчего это?“ Он ответил: „Я вспомнил о сжатии моей дочери и о тяжести наказания в могиле. Мне [было открыто] и сообщено, что Аллах облегчил ей; а ведь её сжали так, что её [крик] услышали все, кто между востоком и западом“» (ذَكَرْتُ ضَغْطَةَ ابْنَتِي وَشِدَّةَ عَذَابِ الْقَبْرِ، فَأُتِيتُ فَأُخْبِرْتُ أَنَّ اللَّهَ قَدْ خَفَّفَ عَنْهَا، وَلَقَدْ ضُغِطَتْ ضَغْطَةً سَمِعَ صَوْتَهَا مَا بَيْنَ الْخَافِقَيْنِ)[128].

* * *

ГЛАВА ВОСЬМАЯ. О том, что стало известно о состояниях умерших через откровение во сне

Знай: светы прозрения, извлекаемые из Книги Аллаха Всевышнего и Сунны Его Посланника ﷺ, и пути назидания дали нам знать о состояниях умерших в целом и об их разделении на счастливых и несчастных. Но состояние Зейда и Амра в отдельности вовсе не открывается. Ведь если мы положимся на веру Зейда и Амра, мы не знаем, с чем он умер и каким был его конец. А если положимся на его внешнюю праведность, то богобоязненность — место её сердце, а оно сокрыто, так что богобоязненность скрыта даже от её обладателя, — как же [не скрыть её] от другого? Значит, нет суждения по

---

[126] Хадис Хузайфы: «Мы были с Посланником Аллаха ﷺ на похоронах; он сел у изголовья могилы и стал смотреть в неё…» — передаёт Ахмад со слабым иснадом.

[127] Хадис Аиши «У могилы есть сжатие; если бы кто-нибудь был избавлен или спасся от него, спасся бы Са‘д ибн Муаз» — передаёт Ахмад с хорошим иснадом.

[128] Хадис Анаса: «Умерла Зайнаб, дочь Посланника Аллаха ﷺ, а она была женщиной болезненной…», — и в нём: «Её сжали так, что её [крик] услышали все, кто между востоком и западом». Приводит Ибн Абу ад-Дунья в «Книге о смерти» в передаче Сулеймана аль-А‘маша от Анаса, а он не слышал от него. «Мисками» — много болеющая.

внешней праведности без внутренней богобоязненности. Сказал Аллах Всевышний: ﴿إِنَّمَا يَتَقَبَّلُ اللَّهُ مِنَ الْمُتَّقِينَ﴾ — «Аллах принимает лишь от богобоязненных» (сура «Трапеза», 5:27). Итак, узнать суждение о Зейде и Амре можно лишь видением его и наблюдением того, что с ним происходит. А когда он умер, он переместился из мира владычества и явного в мир сокровенного и Малакута, и его не увидеть внешним глазом; его видят лишь иным глазом. Этот глаз сотворён в сердце каждого человека, но человек наложил на него плотную пелену из своих страстей и мирских занятий, так что перестал им видеть; и невозможно, чтобы он увидел им что-либо из мира Малакута, пока эта пелена не будет снята с глаза его сердца.

А поскольку с глаз пророков, мир им, пелена была снята, они, несомненно, смотрели на Малакут, видели его чудеса, — а умершие находятся в мире Малакута, — и видели их и сообщали о них. Поэтому Посланник Аллаха ﷺ видел сжатие могилы у Са‘да ибн Муаза и у своей дочери Зайнаб[129]; таково же и состояние отца Джабира, когда он пал мучеником: ведь он сообщил, что Аллах посадил его перед Собой и между ними не было завесы. На подобное созерцание нет надежды ни у кого, кроме пророков и святых, чья ступень близка к ним.

Таким, как мы, возможно лишь иное, слабое созерцание; но и оно — созерцание пророческое, и я разумею под ним созерцание во сне. Оно — из светов пророчества. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Благой сон — одна сорок шестая часть пророчества» (الرُّؤْيَا الصَّالِحَةُ جُزْءٌ مِنْ سِتَّةٍ وَأَرْبَعِينَ جُزْءًا مِنَ النُّبُوَّةِ)[130]. Это тоже откровение, которое происходит лишь при снятии пелены с сердца. Поэтому доверяют лишь сну праведного, правдивого человека. А кто много лжёт, сон того не сбывается; а у кого много порчи и ослушаний, сердце того темно, и то, что он видит, — путаница снов. Поэтому Посланник Аллаха ﷺ велел соблюдать чистоту перед сном, чтобы спать чистым[131]. Это указание и на чистоту внутреннего: она — основа, а чистота внешнего — как её дополнение и завершение. Когда внутреннее очищено, в зрачке сердца открывается то, что будет в будущем, — как Посланнику Аллаха ﷺ во сне открылось вступление в Мекку, так что были ниспосланы слова Всевышнего: ﴿لَقَدْ صَدَقَ اللَّهُ رَسُولَهُ الرُّؤْيَا بِالْحَقِّ﴾ — «Аллах сделал правдивым сон Своего Посланника по истине» (сура «Победа», 48:27)[132].

Редко бывает человек без снов, которые указывали на дела, и он находил их верными. Сны и знание сокровенного во сне — из чудес творения Аллаха Всевышнего и удивительных свойств природы человека; это одно из самых ясных доказательств мира Малакута. Творения же беспечны к нему, как беспечны к прочим чудесам сердца и чудесам мира. Речь об истине снов — из тонкостей наук откровения (мукашафа), так что упоминать её в придачу к науке о делах (му‘амала) невозможно.

---

[129] Хадис: Посланник Аллаха ﷺ видел сжатие могилы у Са‘да ибн Муаза и у своей дочери Зайнаб, а также состояние отца Джабира, когда тот пал мучеником, — эти три хадиса уже приводились в предыдущей главе.

[130] Хадис «Благой сон — одна сорок шестая часть пророчества» — уже приводился.

[131] Хадис: он велел соблюдать чистоту перед сном — согласованный, по хадису аль-Бара’: «Когда ложишься на постель, соверши омовение, как для молитвы…»

[132] Хадис: Посланнику Аллаха ﷺ во сне открылось вступление в Мекку — приводит Ибн Абу Хатим в своём «Тафсире» в передаче Муджахида, мурсалем.

Но ту меру, которую можно упомянуть здесь, даст пример, позволяющий тебе понять цель. Знай: сердце подобно зеркалу, в котором являются образы и истины вещей. Всё, что Аллах Всевышний предопределил от начала сотворения мира до его конца, записано и утверждено в одном Его творении, которое иногда называют Скрижалью, иногда — ясной Книгой, а иногда — ясным Руководством, как пришло в Коране. Всё, что происходило в мире и будет происходить, записано в нём и начертано на нём начертанием, которое не видно этим глазом. И не думай, что эта Скрижаль — из дерева, железа или кости, а Книга — из бумаги или пергамента. Напротив, следует понимать решительно, что Скрижаль Аллаха не похожа на скрижали творений, а Книга Аллаха не похожа на книги творений, — как и Его Сущность и Его свойства не похожи на сущность творений и их свойства. Но если ты ищешь для неё пример, который приблизил бы её к твоему пониманию, то знай: утверждённость предопределений в Скрижали подобна утверждённости слов Корана и его букв в мозгу и сердце хранителя Корана. Ведь он записан в нём, так что, когда он его читает, он словно смотрит на него; а если бы ты исследовал его мозг частица за частицей, ты не увидел бы из этого письма ни буквы. Именно таким образом следует понимать, что Скрижаль начертана всем, что Аллах предопределил и предрешил.

Скрижаль в примере — как зеркало, в котором являются образы. Если бы напротив зеркала поставили другое зеркало, образ того зеркала явился бы в этом, если только между ними нет завесы. Сердце — зеркало, принимающее начертания знания, а Скрижаль — зеркало, в котором существуют все начертания знания. Занятость сердца его страстями и тем, чего требуют его чувства, — опущенная завеса между ним и созерцанием Скрижали, которая из мира Малакута. Если подует ветер, который всколыхнёт эту завесу и приподнимет её, в зеркале сердца засверкает что-либо из мира Малакута, словно ослепляющая молния; иногда это утверждается и длится, а иногда не длится — и это чаще. Пока человек бодрствует, он занят тем, что доставляют ему чувства из мира владычества и явного, а это — завеса от мира Малакута.

Смысл же сна в том, что чувства затихают и перестают доставлять [это] сердцу. Когда сердце освобождается от них и от воображения и чисто по своей сущности, поднимается завеса между ним и Хранимой Скрижалью, и в его сердце попадает что-либо из того, что в Скрижали, — как образ из одного зеркала попадает в другое, когда между ними поднимается завеса. Однако сон, хотя и препятствует прочим чувствам действовать, не препятствует воображению работать и двигаться. И то, что попадает в сердце, воображение тотчас подхватывает и изображает подходящим для него образом. Образы воображения лучше удерживаются памятью, чем иное, — и в памяти остаётся воображение. Когда человек просыпается, он помнит лишь воображаемое; и толкователю нужно смотреть, отражением какого смысла является это воображаемое, и возвращаться к смыслам через соответствие между воображаемым и смыслами. Примеры этого очевидны для того, кто рассматривал науку толкования [снов]. Тебе достаточно одного примера: один человек сказал Ибн Сирину: «Я видел, будто в моей руке печать, которой я запечатываю рты мужчин и срамные места женщин». Тот сказал: «Ты муэдзин и призываешь на утреннюю молитву в Рамадан до [рассвета]». Тот сказал: «Ты прав». Посмотри: дух печати — это запрещение, ради которого и прилагается

печать. Сердцу открылось состояние этого человека из Хранимой Скрижали таким, каким оно есть, — а именно то, что он запрещает людям еду и питьё; но воображение привыкло к запрещению при запечатывании печатью, и оно представило это воображаемым образом, содержащим дух смысла; и в памяти осталось лишь воображаемое.

Это — малая капля из моря науки о снах, чудеса которой не перечесть. Да и как иначе, когда сон — брат смерти? А смерть — удивительнейшее из чудес; и это потому, что сон подобен ей с одной слабой стороны, оказывая [некоторое] действие в снятии пелены с мира сокровенного, — так что спящий узнаёт то, что будет в будущем. Что же ты думаешь о смерти, которая пронзает завесу и снимает пелену полностью, так что человек видит себя, когда прерывается дыхание, без отсрочки, — либо окружённым кандалами, позором и бесчестьем, прибегаем к Аллаху от этого, — либо осенённым непрестанным блаженством и великим царством, которому нет конца? Тогда несчастным, когда пелена снята, говорят: ﴿لَقَدْ كُنتَ فِي غَفْلَةٍ مِّنْ هَذَا فَكَشَفْنَا عَنكَ غِطَاءَكَ فَبَصَرُكَ الْيَوْمَ حَدِيدٌ﴾ — «Ты был беспечен к этому, и Мы сняли с тебя твою пелену; сегодня твой взор остёр» (сура «Каф», 50:22). И говорят: ﴿أَفَسِحْرٌ هَذَا أَمْ أَنتُمْ لَا تُبْصِرُونَ ۝ اصْلَوْهَا فَاصْبِرُوا أَوْ لَا تَصْبِرُوا سَوَاءٌ عَلَيْكُمْ إِنَّمَا تُجْزَوْنَ مَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ﴾ — «Разве это колдовство, или вы не видите? Горите в нём! Терпите вы или не терпите — вам всё равно. Вам воздаётся лишь за то, что вы совершали» (сура «Гора», 52:15–16). На них указывают и слова Всевышнего: ﴿وَبَدَا لَهُم مِّنَ اللَّهِ مَا لَمْ يَكُونُوا يَحْتَسِبُونَ﴾ — «И явится им от Аллаха то, чего они не предполагали» (сура «Толпы», 39:47). Самые знающие из учёных и самые мудрые из мудрецов, — сразу после смерти им открываются такие чудеса и знамения, какие никогда не приходили им на ум и не мелькали в их сознании. Если бы у разумного не было иной заботы и печали, кроме размышления об опасности этого состояния — какую завесу поднимут и что откроется из-под пелены: неизбежное несчастье или вечное счастье, — этого было бы достаточно, чтобы поглотить всю жизнь.

Удивительно наше беспечие, когда эти великие [события] перед нами! А удивительнее этого — наша радость нашему имуществу, семье, средствам и потомству, нет — нашим членам, слуху и зрению, при том что мы знаем о разлуке со всем этим наверняка. Но где тот, в чьё сердце вдохнул Дух святости, говоря то, что сказал господину пророков: «Люби кого хочешь — ведь ты расстанешься с ним; живи сколько хочешь — ведь ты умрёшь; и делай что хочешь — ведь тебе будет за это воздаяние» (أَحْبِبْ مَنْ أَحْبَبْتَ فَإِنَّكَ مُفَارِقُهُ، وَعِشْ مَا شِئْتَ فَإِنَّكَ مَيِّتٌ، وَاعْمَلْ مَا شِئْتَ فَإِنَّكَ مَجْزِيٌّ بِهِ)[133]? Несомненно, поскольку это было открыто ему оком убеждённости, он был в этом мире подобен путнику: не положил кирпича на кирпич и тростинки на тростинку[134], не оставил после себя ни динара, ни дирхема[135] и не взял [себе] ни любимого, ни близкого друга. Да, он сказал:

---

[133] Хадис «Дух святости вдохнул в моё сердце: „Люби кого хочешь — ведь ты расстанешься с ним…“» — уже приводился.

[134] Хадис: он не положил кирпича на кирпич и тростинки на тростинку — тоже уже приводился.

[135] Хадис: он не оставил после себя ни динара, ни дирхема — тоже уже приводился. близкий друг Милостивого» [1-1891^](لَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا خَلِيلًا لَاتَّخَذْتُ أَبَا بَكْرٍ خَلِيلًا، وَلَكِنَّ صَاحِبَكُمْ خَلِيلُ الرَّحْمَنِ). Он пояснил, что дружба с Милостивым пронизала нутро его сердца и что любовь к Нему утвердилась в зерне его сердца так, что не оставила в нём места ни для друга, ни для любимого. А своей общине он сказал: ﴿إِن كُنتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ﴾ — «Если вы любите Аллаха, то следуйте за мной, и тогда Аллах возлюбит вас» (сура «Семейство Имрана», 3:31). Его

«Если бы я взял себе близкого друга, я взял бы близким другом Абу Бакра; но ваш товарищ —

Вернёмся же к тому, чем мы занимались и о чём шла речь: ведь поводья речи протянулись к тому, что не было её целью. Упомянем теперь из снов, раскрывающих состояния умерших, то, польза от чего велика; ведь пророчество ушло, и остались лишь радостные вести (мубашширāт), а это не что иное, как сны.

Разъяснение снов, раскрывающих состояния умерших и дела, полезные в Последней жизни

Из этого — видение Посланника Аллаха ﷺ. Он, мир ему, сказал: «Кто увидел меня во сне, тот увидел меня воистину, ибо шайтан не принимает моего образа» (مَنْ رَآنِي فِي الْمَنَامِ فَقَدْ رَآنِي حَقًّا، فَإِنَّ الشَّيْطَانَ لَا يَتَمَثَّلُ بِي)[136].

Умар ибн аль-Хаттаб, да будет доволен им Аллах, сказал: «Я видел Посланника Аллаха ﷺ во сне и увидел, что он не смотрит на меня. Я спросил: „О Посланник Аллаха, что со мной?“ Он обернулся ко мне и сказал: „Не ты ли целуешь, когда постишься?“ Я сказал: „Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, никогда больше не поцелую женщину, когда пощусь!“»

Аль-Аббас, да будет доволен им Аллах, сказал: «Я был другом Умара и захотел увидеть его во сне. Я увидел его лишь в начале года: он вытирал пот со лба и говорил: „Вот время, когда я освободился; мой трон едва не рухнул, если бы я не встретил Его Сострадательным, Милосердным“».

Аль-Хасан ибн Али сказал: «Али, да будет доволен им Аллах, сказал мне: „Этой ночью мне во сне явился Посланник Аллаха ﷺ, и я сказал: „О Посланник Аллаха, что я претерпел от твоей общины!“ Он сказал: „Помолись против них“. Я сказал: „О Аллах, замени мне их теми, кто лучше их для меня, а им замени меня тем, кто хуже меня для них“. И он вышел, и Ибн Мулджам ударил его».

Один из наставников сказал: «Я видел Посланника Аллаха ﷺ и сказал: „О Посланник Аллаха, попроси для меня прощения“. Он отвернулся от меня. Я сказал: „О Посланник Аллаха, Суфьян ибн Уяйна рассказал нам от Мухаммада ибн аль-Мункадира

община — лишь те, кто следует за ним; а следует за ним лишь тот, кто отвернулся от этого мира и обратился к Последней жизни. Ведь он звал лишь к Аллаху и к Последнему дню и отвращал лишь от этого мира и от преходящих долей. Насколько ты отвернулся от этого мира и обратился к Последней жизни, настолько ты шёл его путём, по которому шёл он; а насколько ты шёл его путём, настолько ты последовал за ним; а насколько ты последовал за ним, настолько ты стал из его общины. И насколько ты обратился к этому миру, настолько ты уклонился от его пути, отвратился от следования ему и присоединился к тем, о ком сказал Аллах Всевышний: ﴿فَأَمَّا مَن طَغَى ۝ وَآثَرَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا ۝ فَإِنَّ الْجَحِيمَ هِيَ الْمَأْوَى﴾ — «Тому, кто преступал границы и предпочитал мирскую жизнь, пристанищем будет Ад» (сура «Вырывающие», 79:37–39). Если бы ты вышел из засады обольщения и был справедлив к себе, о человек — а все мы этот человек, — ты узнал бы, что с утра до вечера ты стремишься лишь к преходящим долям и движешься и успокаиваешься лишь ради преходящего мирского, — а затем алчешь быть завтра из его общины и его последователей! Как далеко твоё мнение и как холодна твоя алчность! ﴿أَفَنَجْعَلُ الْمُسْلِمِينَ كَالْمُجْرِمِينَ ۝ مَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ﴾ — «Неужели Мы сделаем покорившихся подобными грешникам? Что с вами? Как вы судите?» (сура «Письменная трость», 68:35–36).

[136] Хадис «Кто увидел меня во сне, тот увидел меня [воистину], ибо шайтан не принимает моего образа» — согласованный, по хадису Абу Хурайры.

от Джабира ибн Абдуллаха, что тебя никогда ни о чём не просили, чтобы ты сказал: „Нет“. И он повернулся ко мне и сказал: „Да простит тебя Аллах“ (غَفَرَ اللهُ لَكَ)»[137].

Передают от аль-Аббаса ибн Абд аль-Мутталиба: «Я был братом Абу Лахаба и дружил с ним. Когда он умер и Аллах сообщил о нём то, что сообщил, я опечалился о нём и был озабочен его делом. Я просил Аллаха Всевышнего целый год, чтобы Он показал мне его во сне. Я увидел его — он пылал огнём. Я спросил его о его состоянии, и он ответил: „Я пришёл в Огонь, в наказание, которое не облегчается мне и от которого мне нет отдыха, кроме ночи на понедельник во все дни и ночи“. Я спросил: „Как это?“ Он ответил: „В ту ночь родился Мухаммад ﷺ, и ко мне пришла Умайма и обрадовала меня рождением его у Амины. Я обрадовался ему и освободил невольницу из радости о нём. И Аллах наградил меня за это тем, что снимает с меня наказание каждую ночь на понедельник“».

Абд аль-Вахид ибн Зейд сказал: «Я вышел в хадж, и со мной путешествовал человек, который не вставал, не садился, не двигался и не успокаивался иначе, как призывая благословения на Пророка ﷺ. Я спросил его об этом, и он сказал: „Я расскажу тебе об этом. Я впервые вышел в Мекку вместе с моим отцом. Когда мы возвращались, мы заночевали на одной из стоянок. Пока я спал, ко мне пришёл некто и сказал: „Вставай — Аллах умертвил твоего отца и очернил его лицо!“ Я вскочил в испуге и открыл одежду с его лица — а он мёртвый, с чёрным лицом. Меня охватил от этого ужас. И пока я был в этой печали, глаза мои одолел сон, и я уснул. И вот у головы моего отца — четверо чёрных с железными столбами. Вдруг пришёл человек с прекрасным лицом, в двух зелёных одеждах, и сказал им: „Отойдите!“ Он провёл рукой по его лицу, затем подошёл ко мне и сказал: „Вставай — Аллах сделал лицо твоего отца белым“. Я спросил: „Кто ты, да будут за тебя отец мой и мать?“ Он ответил: „Я — Мухаммад“. Я встал, открыл одежду с лица отца — а оно белое. И с тех пор я не оставлял призывания благословений на Посланника Аллаха ﷺ“».

От Умара ибн Абд аль-Азиза передают: «Я видел Посланника Аллаха ﷺ, а Абу Бакр и Умар, да будет доволен Аллах ими обоими, сидели у него. Я поздоровался и сел. И пока я сидел, привели Али и Муавию; их ввели в дом и закрыли за ними дверь, а я смотрел. И очень скоро вышел Али, да будет доволен им Аллах, говоря: „Решено в мою пользу — клянусь Господом Каабы!“ И очень скоро вышел следом за ним Муавия, говоря: „Мне прощено — клянусь Господом Каабы!“»

Ибн Аббас, да будет доволен Аллах ими обоими, однажды проснулся и произнёс: «Воистину, мы принадлежим Аллаху и к Нему возвращаемся», — и сказал: «Убит аль-Хусайн, клянусь Аллахом!» — а это было до его убиения, и его сподвижники не поверили ему. Он сказал: «Я видел Посланника Аллаха ﷺ, и с ним был стеклянный сосуд с кровью. Он сказал: „Разве ты не знаешь, что сделала моя община после меня? Они убили моего сына аль-Хусайна, и это его кровь и кровь его сподвижников; я возношу её к Аллаху

[137] Хадис Ибн Уяйны от Мухаммада ибн аль-Мункадира от Джабира: «Пророка ﷺ никогда ни о чём не просили, чтобы он сказал: „Нет“» — передаёт Муслим; уже приводился.

Всевышнему“». И через двадцать четыре дня пришла весть о его убиении — в тот самый день, в который он видел это.

Ас-Сиддика, да будет доволен им Аллах, увидели [во сне] и сказали ему: «Ты постоянно говорил своим языком: „Это довело меня до мест водопоя [гибели]“. Что же сделал с тобой Аллах?» Он ответил: «Я сказал им [свидетельство]: „Нет божества, кроме Аллаха“, — и оно привело меня в Рай».

Разъяснение снов наставников, да помилует их всех Аллах

Один из наставников сказал: «Я видел во сне Мутаммима ад-Даурeки и спросил: „Господин мой, что сделал с тобой Аллах?“ Он ответил: „Меня обвели по Раю и сказали: „О Мутаммим, понравилось ли тебе в нём что-нибудь?“ Я ответил: „Нет, господин мой“. Он сказал: „Если бы тебе что-нибудь понравилось из него, Я поручил бы тебя ему и не допустил бы тебя до Себя“».

Юсуфа ибн аль-Хусайна увидели во сне и спросили: «Что сделал с тобой Аллах?» Он ответил: «Простил меня». Спросили: «За что?» Он ответил: «За то, что я никогда не примешивал шутку к серьёзному».

От Мансура ибн Исмаила передают: «Я видел во сне Абдуллаха аль-Баззаза и спросил: „Что сделал с тобой Аллах?“ Он ответил: „Он поставил меня перед Собой и простил мне каждый грех, в котором я признался, кроме одного греха: мне было стыдно признаться в нём, и Он держал меня в поту, так что мясо моего лица отпало“. Я спросил: „Что это был за грех?“ Он ответил: „Я посмотрел на красивого юношу, и он мне понравился, — и мне было стыдно перед Аллахом упомянуть это“».

Абу Джа‘фар ас-Сайдалани сказал: «Я видел во сне Посланника Аллаха ﷺ, а вокруг него — группу бедняков. И пока мы были так, раскололось небо, и сошли два ангела: в руке одного из них таз, а в руке другого — кувшин. Таз поставили перед Посланником Аллаха ﷺ; он вымыл руки, а затем велел, и они вымыли. Затем таз поставили передо мной, и один из них сказал другому: „Не лей ему на руки: он не из них!“ Я сказал: „О Посланник Аллаха, разве не передают от тебя, что ты сказал: „Человек — с тем, кого он любит“ (الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ)?“ Он ответил: „Да“. Я сказал: „О Посланник Аллаха, я ведь люблю тебя и люблю этих бедняков“. И он ﷺ сказал: „Полей ему на руки: он из них“ (صُبَّ عَلَى يَدِهِ فَإِنَّهُ مِنْهُمْ)».

Аль-Джунайд сказал: «Я видел во сне, будто говорю перед людьми, и надо мной остановился ангел и спросил: „Чем ближе всего приближаются к Аллаху Всевышнему приближённые?“ Я ответил: „Скрытым делом на верных весах“. И ангел ушёл, говоря: „Слова, которым дано содействие, клянусь Аллахом!“»

Муджамми‘а увидели во сне и спросили: «Каким ты увидел дело?» Он ответил: «Я увидел, что подвижники в этом мире ушли с благом этого мира и Последней жизни».

Один человек из жителей Шама сказал аль-Аля ибн Зияду: «Я видел тебя во сне, будто ты в Раю!» Тот сошёл со своего места, обратился к нему и сказал: «Может быть, шайтан задумал какое-то дело, а я был огражден от него, — и вот он подослал человека, чтобы убить меня!»

Мухаммад ибн Васи‘ сказал: «Сон радует верующего и не обольщает его».

Салих ибн Башир сказал: «Я видел во сне Ату ас-Сулами и сказал ему: „Да помилует тебя Аллах, ты был долго печален в этом мире!“ Он ответил: „Клянусь Аллахом, это принесло мне долгий отдых и постоянную радость“. Я спросил: „На какой из степеней ты?“ Он ответил: ﴿مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِم مِّنَ النَّبِيِّينَ وَالصِّدِّيقِينَ وَالشُّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ وَحَسُنَ أُولَئِكَ رَفِيقًا﴾ — „С теми, кого облагодетельствовал Аллах, — с пророками, правдивейшими, мучениками и праведниками. Как же прекрасны эти спутники!“ (сура «Женщины», 4:69)».

Зурару ибн Абу Ауфу спросили во сне: «Какое из дел у вас лучше всего?» Он ответил: «Довольство и короткая надежда».

Язид ибн Маз‘ур сказал: «Я видел во сне аль-Ауза‘и и сказал: „О Абу Амр, укажи мне дело, которым я приближусь к Аллаху Всевышнему!“ Он ответил: „Я не видел там степени выше степени учёных, а затем — степени опечаленных“». Он сказал: «А Язид был глубоким стариком, и он так и плакал, пока его глаза не потемнели».

Ибн Уяйна сказал: «Я видел своего брата во сне и спросил: „Брат мой, что сделал с тобой Аллах?“ Он ответил: „Каждый грех, за который я просил прощения, мне простили, а тот, за который не просил, — не простили“».

Али ат-Тальхи сказал: «Я видел во сне женщину, не похожую на женщин этого мира. Я спросил: „Кто ты?“ Она ответила: „Райская дева (хаура)“. Я сказал: „Выйди за меня замуж“. Она ответила: „Посватайся ко мне у моего Господина и дай мне брачный дар“. Я спросил: „А каков твой брачный дар?“ Она ответила: „Удерживать свою душу от её пороков“».

Ибрахим ибн Исхак аль-Харби сказал: «Я видел во сне Зубайду и спросил: „Что сделал с тобой Аллах?“ Она ответила: „Простил меня“. Я спросил: „За то, что ты потратила на дороге в Мекку?“ Она ответила: „Что до расходов, которые я тратила, то их награда вернулась к их хозяевам; а меня Он простил за мои намерения“».

Когда умер Суфьян ас-Саури, его увидели во сне и спросили: «Что сделал с тобой Аллах?» Он ответил: «Я поставил первую ногу на Сират, а вторую — в Раю».

Ахмад ибн Абу аль-Хавари сказал: «Я видел во сне девушку — лучше её я не видел, и её лицо сияло светом. Я спросил её: „Отчего свет твоего лица?“ Она ответила: „Помнишь ту ночь, когда ты плакал?“ Я ответил: „Да“. Она сказала: „Я взяла твою слезу и потёрла ею своё лицо — отсюда и свет моего лица, как ты видишь“».

Аль-Каттани сказал: «Я видел во сне аль-Джунайда и спросил: „Что сделал с тобой Аллах?“ Он ответил: „Пропали эти намёки, ушли эти выражения, и ничего нам не принесло пользы, кроме двух ракаатов, которые мы молились ночью“».

Зубайду увидели во сне и спросили: «Что сделал с тобой Аллах?» Она ответила: «Простил меня за эти четыре слова: „Нет божества, кроме Аллаха“ — с ними я проведу свою жизнь; „Нет божества, кроме Аллаха“ — с ними войду в свою могилу; „Нет божества, кроме Аллаха“ — с ними уединюсь одна; „Нет божества, кроме Аллаха“ — с ними встречу моего Господа».

Бишра увидели во сне и спросили: «Что сделал с тобой Аллах?» Он ответил: «Мой Господь, Великий и Всемогущий, помиловал меня и сказал: „О Бишр, разве ты не стыдился Меня — так сильно ты Меня боялся!“»

Абу Сулеймана увидели во сне и спросили: «Что сделал с тобой Аллах?» Он ответил: «Помиловал меня; и ничто не повредило мне больше, чем намёки этих людей [суфиев]».

Абу Бакр аль-Каттани сказал: «Я видел во сне юношу — красивее его я не видел — и спросил его: „Кто ты?“ Он ответил: „Богобоязненность“. Я спросил: „Где ты обитаешь?“ Он ответил: „В каждом печальном сердце“. Затем я оглянулся — а там чёрная женщина. Я спросил: „Кто ты?“ Она ответила: „Болезнь“. Я спросил: „Где ты обитаешь?“ Она ответила: „В каждом радостном, весёлом сердце“». Он сказал: «Я проснулся и дал обет не смеяться иначе как невольно».

Абу Са‘ид аль-Харраз сказал: «Я видел во сне, будто Иблис набросился на меня. Я взял палку, чтобы ударить его, но он не испугался её. И меня окликнул невидимый голос: „Этот не боится этого; он боится лишь света, который бывает в сердце“».

Аль-Масухи сказал: «Я видел во сне Иблиса, который шёл голым. Я сказал: „Разве ты не стыдишься людей?“ Он ответил: „Клянусь Аллахом, разве это люди? Если бы они были людьми, я не играл бы с ними утром и вечером, как играют дети мячом. Нет, люди — другие, не эти: они изнурили моё тело“, — и он указал рукой на наших товарищей-суфиев».

Абу Са‘ид аль-Харраз сказал: «Я был в Дамаске и увидел во сне, будто ко мне пришёл Пророк ﷺ, опираясь на Абу Бакра и Умара, да будет доволен Аллах ими обоими. Он подошёл и остановился надо мной, когда я пел что-то из напевов и бил себя в грудь. Он сказал: „Зла в этом больше, чем добра“».

От Ибн Уяйны передают: «Я видел во сне Суфьяна ас-Саури: он словно летал в Раю с дерева на дерево и говорил: ﴿لِمِثْلِ هَذَا فَلْيَعْمَلِ الْعَامِلُونَ﴾ — „Ради подобного пусть трудятся трудящиеся“ (37:61). Я сказал ему: „Дай мне наставление“. Он ответил: „Поменьше знакомься с людьми“».

Абу Хатим ар-Рази передал от Кабисы ибн Укбы: «Я видел Суфьяна ас-Саури и спросил: „Что сделал с тобой Аллах?“ Он ответил:

Я взглянул на моего Господа воочию, и Он сказал мне:„Радуйся Моему благоволению к тебе, о сын Са‘ида!Ты стоял [в молитве], когда темнела ночь,со слезой тоскующего и сердцем влюблённого.Так выбирай же любой дворец, какой хочешь,и посещай Меня — ведь Я от тебя не далёк“».

Аш-Шибли увидели через три дня после его смерти и спросили: «Что сделал с тобой Аллах?» Он ответил: «Он строго спросил с меня, так что я отчаялся; а когда Он увидел моё отчаяние, Он покрыл меня Своей милостью».

Маджнуна из Бану Амир увидели во сне после его смерти и спросили: «Что сделал с тобой Аллах?» Он ответил: «Простил меня и сделал меня доводом против любящих».

Ас-Саури увидели во сне и спросили: «Что сделал с тобой Аллах?» Он ответил: «Помиловал меня». Его спросили: «А каково состояние Абдуллаха ибн аль-Мубарака?» Он ответил: «Он из тех, кто входит к своему Господу дважды в день».

Одного из них увидели [во сне] и спросили о его состоянии, и он ответил:

С нас взыскали — и были строги, а затем оказали милость — и освободили.

Малика ибн Анаса увидели и спросили: «Что сделал с тобой Аллах?» Он ответил: «Простил меня за слова, которые говорил Усман ибн Аффан, да будет доволен им Аллах, при виде погребальных носилок: „Пречист Живой, Который не умирает“».

В ночь, когда умер аль-Хасан аль-Басри, увидели во сне, будто врата неба открыты и глашатай возглашает: «Знайте: аль-Хасан аль-Басри прибыл к Аллаху, и Он им доволен».

Аль-Джахиза увидели во сне и спросили: «Что сделал с тобой Аллах?» Он ответил:

Не пиши своей рукой ничего, кроме того,что обрадует тебя в День воскресения, когда ты это увидишь.

Аль-Джунайд увидел во сне Иблиса голым и спросил: «Разве ты не стыдишься людей?» Тот ответил: «А разве это люди? Люди — это те, что в мечети аш-Шунизийя: они изнурили моё тело и сожгли мою печень». Аль-Джунайд сказал: «Когда я проснулся, я поспешил в мечеть и увидел группу людей, которые положили головы на колени и размышляли. Увидев меня, они сказали: „Пусть не обольщают тебя речи скверного“».

Ан-Насра Абади увидели во сне в Мекке после его смерти и спросили: «Что сделал с тобой Аллах?» Он ответил: «Меня упрекнули упрёком благородных, а затем окликнули: „О Абу аль-Касим, разве после соединения бывает разлучение?“ Я ответил: „Нет, о Обладатель величия!“ И едва меня положили в нишу, я присоединился к моему Господу».

Утба аль-Гулям увидел во сне райскую деву в прекрасном облике, и она сказала: «О Утба, я влюблена в тебя; так смотри же, не совершай таких дел, из-за которых преградят путь между мною и тобой». Утба сказал: «Я развёлся с этим миром трижды, без возврата к нему, пока не встречу тебя».

Говорят: Айюб ас-Сахтияни увидел носилки ослушника и вошёл в проход, чтобы не молиться над ним. Кто-то увидел умершего во сне и спросил его: «Что сделал с тобой Аллах?» Он ответил: «Простил меня и сказал: „Скажи Айюбу: ﴿قُل لَّوْ أَنتُمْ تَمْلِكُونَ خَزَائِنَ رَحْمَةِ رَبِّي إِذًا لَّأَمْسَكْتُمْ خَشْيَةَ الْإِنفَاقِ﴾ — «Скажи: „Если бы вы владели сокровищницами милости моего Господа, то скупились бы из боязни истратить их“» (сура «Ночной перенос», 17:100)“».

Один из них сказал: «В ночь, когда умер Дауд ат-Таи, я увидел свет и ангелов, которые спускались и поднимались. Я спросил: „Что это за ночь?“ Мне ответили: „Ночь, в которую умер Дауд ат-Таи, и Рай украсили к прибытию его души“».

Абу Са‘ид аш-Шаххам сказал: «Я видел во сне Сахля ас-Сулуки и сказал: „О шейх!“ Он сказал: „Оставь это величание“. Я сказал: „А те состояния, которые я видел?“ Он ответил: „Они нам не помогли“. Я спросил: „Что сделал с тобой Аллах?“ Он ответил:

„Простил меня за вопросы, о которых спрашивали старые люди [и которые я разъяснял]“».

Абу Бакр ар-Рашиди сказал: «Я видел во сне Мухаммада ат-Туси, учителя, и он сказал мне: „Скажи Абу Са‘иду ас-Саффару, наставнику:

Мы договорились не отступать от любви —но вы, клянусь жизнью любви, отступили, а мы не отступили“.

Я проснулся и рассказал ему это, и он сказал: „Я посещал его могилу каждую пятницу, а в эту пятницу не посетил“».

Ибн Рашид сказал: «Я видел во сне Ибн аль-Мубарака после его смерти и спросил: „Разве ты не умер?“ Он ответил: „Да“. Я спросил: „Что сделал с тобой Аллах?“ Он ответил: „Простил меня прощением, которое объяло каждый грех“. Я спросил: „А Суфьян ас-Саури?“ Он ответил: „Прекрасно, прекрасно! ﴿مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِم مِّنَ النَّبِيِّينَ وَالصِّدِّيقِينَ﴾ — „с теми, кого облагодетельствовал Аллах, — с пророками и правдивейшими“ (4:69)“».

Ар-Раби‘ ибн Сулейман сказал: «Я видел аш-Шафи‘и, да помилует его Аллах, после его смерти во сне и спросил: „О Абу Абдуллах, что сделал с тобой Аллах?“ Он ответил: „Посадил меня на золотое кресло и осыпал меня свежим жемчугом“».

Один из сподвижников аль-Хасана аль-Басри увидел в ночь, когда умер аль-Хасан, будто глашатай возглашает: ﴿إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَى آدَمَ وَنُوحًا وَآلَ إِبْرَاهِيمَ وَآلَ عِمْرَانَ عَلَى الْعَالَمِينَ﴾ — «Воистину, Аллах избрал Адама, Нуха, род Ибрахима и род Имрана над мирами» (сура «Семейство Имрана», 3:33) — «и избрал аль-Хасана аль-Басри над людьми его времени».

Абу Якуб аль-Кари ад-Дакики сказал: «Я видел во сне высокого смуглого человека, а люди следовали за ним. Я спросил: „Кто это?“ Ответили: „Увайс аль-Карани“. Я подошёл к нему и сказал: „Наставь меня, да помилует тебя Аллах“. Он нахмурился мне в лицо. Я сказал: „Ищущий наставления [пришёл к тебе] — наставь меня, да наставит тебя Аллах“. Он обратился ко мне и сказал: „Следуй милости твоего Господа, [пребывая] в любви к Нему; остерегайся Его кары при ослушании Его; и не прерывай своей надежды на Него во всём этом“. Затем он повернулся и оставил меня».

Абу Бакр ибн Абу Марьям сказал: «Я видел Варку ибн Бишра аль-Хадрами и спросил: „Что ты сделал, о Варка?“ Он ответил: „Я спасся после всех трудов“. Я спросил: „Какие из дел вы нашли лучшими?“ Он ответил: „Плач из страха перед Аллахом“».

Язид ибн Ну‘ама сказал: «Во время опустошительной чумы погибла одна девушка, и её отец увидел её во сне. Он сказал ей: „Доченька, расскажи мне о Последней жизни“. Она ответила: „Отец, мы прибыли к великому делу: мы знаем, но не делаем, а вы делаете, но не знаете. Клянусь Аллахом, одно или два „Пречист Аллах“, или один-два ракаата в простор моего дела мне милее этого мира и всего, что в нём“».

Один из сподвижников Утбы аль-Гуляма сказал: «Я видел Утбу во сне и спросил: „Что сделал с тобой Аллах?“ Он ответил: „Я вошёл в Рай благодаря той мольбе, что написана в твоём доме“». Он сказал: «Утром я пришёл домой — и вот на стене дома почерк Утбы аль-Гуляма: „О Наставляющий заблудших, о Милующий грешных, о Прощающий оступившихся! Помилуй Своего раба, обладателя великой опасности, и

всех мусульман; и сделай нас с живыми, получающими удел, теми, кого Ты облагодетельствовал, — из пророков, правдивейших, мучеников и праведников. Амин, о Господь миров!“»

Муса ибн Хаммад сказал: «Я видел Суфьяна ас-Саури в Раю: он перелетал с пальмы на пальму и с дерева на дерево. Я спросил: „О Абу Абдуллах, чем ты достиг этого?“ Он ответил: „Благочестивой осторожностью (вара‘)“. Я спросил: „А что же Али ибн Асим?“ Он ответил: „Его едва видно — как видна звезда“».

Один человек из таби‘инов увидел Пророка ﷺ во сне и сказал: «О Посланник Аллаха, наставь меня». Он ответил: «Да. Кто не заботится об убыли, тот в убыли; а кто в убыли, тому смерть лучше».

Аш-Шафи‘и, да помилует его Аллах, сказал: «В эти дни меня постигло дело, которое изнурило меня и причинило мне боль, и о нём не знал никто, кроме Аллаха, Великого и Всемогущего. Прошлой ночью ко мне во сне пришёл некто и сказал мне: „О Мухаммад ибн Идрис, скажи: „О Аллах, я не владею для себя ни пользой, ни вредом, ни смертью, ни жизнью, ни воскрешением, и не могу взять иначе, как то, что Ты дал мне, и не могу уберечься иначе, как от того, от чего Ты уберёг меня. О Аллах, даруй мне содействие в том, что Ты любишь и чем доволен, — из слов и дел — в благополучии“. Утром я повторял это, а когда день начал клониться, Аллах, Великий и Всемогущий, дал мне то, о чём я просил, и облегчил мне избавление от того, в чём я был. Так держитесь же этих мольб и не будьте беспечны к ним».

Таково собрание откровений, указывающих на состояния умерших и на дела, приближающие к Аллаху. Упомянем же после этого то, что предстоит умершим от начала дуновения в Рог до последнего пребывания — в Раю или в Огне. И хвала Аллаху — хвала благодарных!

* * *

ЧАСТЬ ВТОРАЯ

Книги о поминании смерти — о состояниях умершего от времени дуновения в Рог до последнего пребывания в Раю или в Огне и подробное изложение ужасов и опасностей, которые перед ним

В ней — разъяснение дуновения в Рог; описание земли собрания и её обитателей; описание долготы Дня воскресения; описание Дня воскресения, его бедствий и имён; описание спроса о грехах; описание Весов; описание тяжущихся и возмещения обид; описание Сирата; описание заступничества; описание Водоёма; описание Ада, его ужасов, оков, змей и скорпионов; описание Рая и видов его блаженства — числа садов, их врат, горниц, стен, рек, деревьев, одежд их обитателей, ковров и престолов; описание их пищи; описание райских дев и отроков; описание созерцания лика Аллаха Всевышнего; и глава о широте милости Аллаха Всевышнего, которой, если пожелает Аллах Всевышний, завершается книга.

Описание дуновения в Рог

Ты уже узнал из прежде сказанного о воздействии состояний умершего в предсмертных муках, о его опасности в страхе за исход; затем о претерпевании им мрака могилы и её червей; затем о Мункаре и Накире и их вопросах; затем о наказании в могиле и его опасности, если на него разгневаны. А важнее всего этого — опасности, которые перед ним: дуновение в Рог, воскрешение в День воскресения, представление перед Всемогущим, спрос о малом и многом, установление Весов для познания мер, затем переход через Сират при его тонкости и остроте, затем ожидание призыва при разрешении суда — либо осчастливлением, либо низвержением в несчастье. Таковы состояния и ужасы, которые тебе непременно нужно знать; затем — уверовать в них путём твёрдой веры и подтверждения; затем — долго размышлять над этим, чтобы из твоего сердца исходили побуждения к приготовлению. Ведь у большинства людей вера в Последний день не вошла в самую сердцевину их сердец и не утвердилась в глубине их душ. На это указывает то, как сильно они собираются и готовятся к летнему зною и зимнему холоду, и как пренебрегают жаром Ада и его морозом, при всех трудностях и ужасах, которые его окружают. Напротив, когда их спрашивают о Последнем дне, их языки произносят это, а затем сердца их беспечны к этому. Тот, кто, получив весть о том, что пища перед ним отравлена, говорит своему товарищу, сообщившему ему: «Ты прав», — а затем протягивает руку, чтобы взять её, — тот подтверждает языком и отвергает делом; а отвержение делом красноречивее, чем отвержение языком. Пророк ﷺ сказал: «Аллах Всевышний сказал: „Сын Адама поносит Меня — а ему не подобает поносить Меня; и обвиняет Меня во лжи — а ему не подобает обвинять Меня во лжи. Что до его поношения Меня, то он говорит: «У Меня есть ребёнок». А что до его обвинения Меня во лжи, то это его слова: «Он не вернёт меня так, как начал меня»“» (قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: شَتَمَنِي ابْنُ آدَمَ وَمَا يَنْبَغِي لَهُ أَنْ يَشْتُمَنِي، وَكَذَّبَنِي وَمَا يَنْبَغِي لَهُ أَنْ يُكَذِّبَنِي...)[138]. Ослабление же сердец в силе убеждённости и подтверждения воскрешения и воскресения происходит от малого понимания в этом мире подобных дел. Если бы человек не видел, как размножаются животные, и ему сказали бы: «Некий Мастер делает из грязной капли [семени] подобного этому человеку — с образом, разумного, говорящего, распоряжающегося», — его нутро сильно отвратилось бы от того, чтобы поверить в это. Поэтому Аллах Всевышний сказал: ﴿أَوَلَمْ يَرَ الْإِنسَانُ أَنَّا خَلَقْنَاهُ مِن نُّطْفَةٍ فَإِذَا هُوَ خَصِيمٌ مُّبِينٌ﴾ — «Разве не видит человек, что Мы сотворили его из капли? И вот он — явный препиратель!» (сура «Йа Син», 36:77). И Всевышний сказал: ﴿أَيَحْسَبُ الْإِنسَانُ أَن يُتْرَكَ سُدًى ۝ أَلَمْ يَكُ نُطْفَةً مِّن مَّنِيٍّ يُمْنَى ۝ ثُمَّ كَانَ عَلَقَةً فَخَلَقَ فَسَوَّى ۝ فَجَعَلَ مِنْهُ الزَّوْجَيْنِ الذَّكَرَ وَالْأُنثَى﴾ — «Неужели человек думает, что он будет оставлен без внимания? Разве не был он каплей извергаемого семени? Потом он стал сгустком крови, а Он сотворил и соразмерил его, и сотворил из него пару — мужчину и женщину» (сура «Воскресение», 75:36–39). В сотворении человека — при множестве его чудес и различии строения его членов — чудес больше, чем в его воскрешении и возвращении. Как же отрицает это от могущества и мудрости Аллаха Всевышнего тот, кто видит это в Его творении и могуществе? Если в твоей вере есть слабость, то укрепи веру

[138] Хадис «Аллах Всевышний сказал: „Сын Адама поносит Меня — а ему не подобает поносить Меня; и обвиняет Меня во лжи…“» — приводит аль-Бухари по хадису Абу Хурайры.

размышлением о первом сотворении: ведь второе подобно ему и легче его. А если ты крепок в вере в это, то дай почувствовать своему сердцу эти страхи и опасности и много размышляй о них и внимай им, чтобы они лишили твоё сердце покоя и пребывания, и ты занялся бы подготовкой к представлению перед Всемогущим.

Подумай прежде всего о том, что поразит слух обитателей могил от силы дуновения в Рог. Ведь это один вопль, от которого разверзнутся могилы над головами умерших, и они поднимутся разом. Представь же себя: ты вскочил — изменившийся, с запорошённым лицом, с телом, покрытым от темени до стопы прахом твоей могилы; ошеломлённый от силы вопля, с взором, устремлённым к призыву. Творения поднялись разом из могил, в которых долго пребывали в своём бедствии; их устрашили испуг и ужас, — в добавление к тем заботам и печалям, которые у них были, и к силе ожидания исхода дела. Как сказал Аллах Всевышний: ﴿وَنُفِخَ فِي الصُّورِ فَصَعِقَ مَن فِي السَّمَاوَاتِ وَمَن فِي الْأَرْضِ إِلَّا مَن شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ نُفِخَ فِيهِ أُخْرَى فَإِذَا هُمْ قِيَامٌ يَنظُرُونَ﴾ — «И подуют в Рог, и замертво падут те, кто на небесах, и те, кто на земле, кроме тех, кого пожелает Аллах. Потом в него подуют ещё раз — и вот они стоят и смотрят» (сура «Толпы», 39:68). И Всевышний сказал: ﴿فَإِذَا نُقِرَ فِي النَّاقُورِ ۝ فَذَٰلِكَ يَوْمَئِذٍ يَوْمٌ عَسِيرٌ ۝ عَلَى الْكَافِرِينَ غَيْرُ يَسِيرٍ﴾ — «Когда же подуют в трубу, тот день станет днём тяжким, нелёгким для неверующих» (сура «Завернувшийся», 74:8–10). И Всевышний сказал: ﴿وَيَقُولُونَ مَتَىٰ هَٰذَا الْوَعْدُ إِن كُنتُمْ صَادِقِينَ ۝ مَا يَنظُرُونَ إِلَّا صَيْحَةً وَاحِدَةً تَأْخُذُهُمْ وَهُمْ يَخِصِّمُونَ ۝ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ تَوْصِيَةً وَلَا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ يَرْجِعُونَ ۝ وَنُفِخَ فِي الصُّورِ فَإِذَا هُم مِّنَ الْأَجْدَاثِ إِلَىٰ رَبِّهِمْ يَنسِلُونَ ۝ قَالُوا يَا وَيْلَنَا مَن بَعَثَنَا مِن مَّرْقَدِنَا هَٰذَا مَا وَعَدَ الرَّحْمَٰنُ وَصَدَقَ الْمُرْسَلُونَ﴾ — «Они говорят: „Когда же сбудется обещание, если вы говорите правду?“ Им нечего ожидать, кроме одного вопля, который поразит их, когда они будут препираться. Они не смогут ни оставить завещания, ни вернуться к своим семьям. И подуют в Рог — и вот они устремятся из могил к своему Господу. Они скажут: „Горе нам! Кто поднял нас с ложа, на котором мы спали?“ Вот то, что обещал Милостивый, и посланники сказали правду» (сура «Йа Син», 36:48–52). Если бы перед умершими не было ничего, кроме ужаса этого дуновения, — и того было бы достойно бояться: ведь это дуновение и вопль, от которого падут замертво все, кто на небесах и на земле, то есть умрут от него, — кроме тех, кого пожелает Аллах, а это некоторые из ангелов. Поэтому Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Как мне наслаждаться, когда обладатель Рога уже взял Рог в рот, склонил лоб, преклонил ухо и ждёт, когда ему повелят, и подует!» (كَيْفَ أَنْعَمُ وَصَاحِبُ الصُّورِ قَدِ الْتَقَمَ الْقَرْنَ وَحَنَى الْجَبْهَةَ وَأَصْغَى بِالْأُذُنِ، يَنْتَظِرُ مَتَى يُؤْمَرُ فَيَنْفُخُ)[139].

Мукатиль сказал: Рог (сур) — это рог. Это потому, что Исрафиль, мир ему, держит рот на роге, словно на трубе, а окружность головы рога — шириной с небеса и землю; а он устремил взгляд к Трону и ждёт, когда ему повелят и он подует первым дуновением. Когда он подует, замертво падут те, кто на небесах и на земле, — то есть умрёт всякое живое существо от силы испуга, — кроме тех, кого пожелает Аллах: это Джибриль, Микаиль, Исрафиль и ангел смерти. Затем ангелу смерти велят забрать душу Джибриля, затем душу Микаиля, затем душу Исрафиля; затем велят ангелу смерти — и он умирает.

---

[139] Хадис «Как мне наслаждаться, когда обладатель Рога уже взял Рог в рот и склонил лоб…» — приводит ат-Тирмизи по хадису Абу Са‘ида и называет хорошим. Ибн Маджа передаёт его в формулировке: «Два обладателя рога держат в руках — или в руках у них два рога — и пристально смотрят, когда им повелят». В передаче Ибн Маджи есть аль-Хаджжадж ибн Артат, о котором есть расхождение.

Затем творения пребывают после первого дуновения в Барзахе сорок лет. Затем Аллах Всевышний оживляет Исрафиля и велит ему подуть во второй раз — таковы слова Всевышнего: ﴿ثُمَّ نُفِخَ فِيهِ أُخْرَى فَإِذَا هُمْ قِيَامٌ يَنظُرُونَ﴾ — «Потом в него подуют ещё раз — и вот они стоят и смотрят» (39:68), — на своих ногах смотрят на воскрешение.

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Когда я был послан, послали и к обладателю Рога, и он поднёс его ко рту, выставил одну ногу вперёд, а другую отставил, ожидая, когда ему повелят подуть. Знайте же, бойтесь дуновения!» (حِينَ بُعِثْتُ بُعِثَ إِلَى صَاحِبِ الصُّورِ، فَأَهْوَى بِهِ إِلَى فِيهِ، وَقَدَّمَ رِجْلًا وَأَخَّرَ أُخْرَى، يَنْتَظِرُ مَتَى يُؤْمَرُ بِالنَّفْخِ، أَلَا فَاتَّقُوا النَّفْخَةَ)[140].

Подумай же о творениях, их унижении и сокрушённости и их покорности при воскрешении — из страха перед этим воплем и в ожидании того, что будет решено о них: счастье или несчастье. А ты среди них — сокрушённый, как они сокрушены, растерянный, как они растеряны. Нет, если ты был в этом мире из живущих в роскоши и наслаждающихся богачей, то цари земли в тот день — самые униженные из обитателей собрания, самые малые и ничтожные; их топчут ногами, как муравьёв. В это время приходят дикие звери из пустынь и горных вершин, опустив головы, смешавшись с творениями после того, как были дикими, униженные ради Дня воскрешения, — без прегрешения, которым они осквернились; их собрала лишь сила вопля и ужас дуновения, и это отвлекло их от бегства от творений и дикости по отношению к ним. Таковы слова Всевышнего: ﴿وَإِذَا الْوُحُوشُ حُشِرَتْ﴾ — «и когда дикие звери будут собраны» (сура «Скручивание», 81:5). Затем приходят мятежные шайтаны — после своего мятежа и непокорности — смиренные перед благоговейным страхом представления перед Аллахом Всевышним, в подтверждение слов Всевышнего: ﴿فَوَرَبِّكَ لَنَحْشُرَنَّهُمْ وَالشَّيَاطِينَ ثُمَّ لَنُحْضِرَنَّهُمْ حَوْلَ جَهَنَّمَ جِثِيًّا﴾ — «Клянусь твоим Господом, Мы непременно соберём их вместе с шайтанами, а затем непременно поставим их на колени вокруг Ада» (сура «Марьям», 19:68). Подумай же о своём состоянии и состоянии своего сердца там!

Описание земли собрания и её обитателей

Затем посмотри, как их гонят после воскрешения — босых, нагих, необрезанных — к земле собрания: земле белой, ровной, гладкой, на которой не увидишь ни кривизны, ни возвышения; не увидишь на ней холма, за которым скрылся бы человек, и ни впадины, в которой он ускользнул бы от взглядов. Нет — это одна ровная плоскость без неровностей, к которой их гонят толпами. Пречист же Тот, Кто соберёт творения при всём различии их видов со всех краёв земли! Он гонит их сотрясением, за которым следует следующее; а сотрясение (раджифа) — это первое дуновение, а следующее

[140] Хадис «Когда я был послан, послали и к обладателю Рога, и он поднёс его ко рту, выставил одну ногу вперёд, а другую отставил…» — я не нашёл его в таком виде. Пришло, напротив, что Исрафиль [держит Рог] с начала сотворения творений, как передаёт аль-Бухари в «ат-Тарих» и Абу аш-Шейх в «Книге величия» по хадису Абу Хурайры: «Когда Аллах, Благословен Он и Всевышний, завершил сотворение небес и земли, Он сотворил Рог и дал его Исрафилю; и тот держит его у рта, устремив взгляд к Трону, ожидая, когда ему повелят». Аль-Бухари сказал: «Недостоверно». В передаче Абу аш-Шейха: «Взгляд обладателя Рога с тех пор, как ему поручено это, готов и устремлён к Трону — из боязни, что ему повелят прежде, чем к нему вернётся взгляд; словно его глаза — две сверкающие звезды». Иснад хороший.

(радифа) — второе дуновение. Поистине, подобает этим сердцам в тот день трепетать, а этим взорам — быть потупленными.

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Людей соберут в День воскресения на белой, серовато-белой земле, словно хлебец из чистой муки; на ней нет ни одного знака ни для кого» (يُحْشَرُ النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَى أَرْضٍ بَيْضَاءَ عَفْرَاءَ كَقُرْصِ النَّقِيِّ، لَيْسَ فِيهَا مَعْلَمٌ لِأَحَدٍ)[141]. Передатчик сказал: «‘Уфра» — белизна не яркая; «наки» — очищенное от шелухи и отрубей; «ма‘лам» — то есть нет постройки, которая скрывала бы, и нет неровности, которая отражала бы взгляд.

И не думай, что эта земля подобна земле этого мира; нет — она не равна ей ничем, кроме имени. Сказал Всевышний: ﴿يَوْمَ تُبَدَّلُ الْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضِ وَالسَّمَاوَاتُ﴾ — «В тот день, когда земля будет заменена другой землёй, и небеса [тоже]» (сура «Ибрахим», 14:48)[142]. Ибн Аббас сказал: «В ней прибавят и убавят: исчезнут её деревья,

Посмотри же, о несчастный, на ужас того дня и на его тяжесть! Ведь когда творения соберутся на этой равнине, звёзды неба над ними рассыплются, солнце и луна будут стёрты, и земля погрузится во мрак от угасания её светильника. И пока они так стоят, небо закружится над их головами и расколется — при его толщине и прочности в пятьсот лет [пути]; а ангелы будут стоять на его краях и окраинах. О, как ужасен звук его раскалывания в твоём слухе! О, какое благоговение перед днём, в который раскалывается небо при его твёрдости и прочности! Затем оно рушится и течёт, словно расплавленное серебро, смешанное с желтизной, — и становится розовым, словно масло; и небо становится как расплавленный металл, а горы — как шерсть; и люди смешиваются, словно рассеянные мотыльки, — а они босые, нагие, пешие.

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Людей воскресят босыми, нагими, необрезанными; пот уже взнуздает их и дойдёт до мочек ушей» (يُبْعَثُ النَّاسُ حُفَاةً عُرَاةً غُرْلًا، قَدْ أَلْجَمَهُمُ الْعَرَقُ وَبَلَغَ شُحُومَ الْآذَانِ). Сауда, жена Пророка ﷺ, — передатчица хадиса, — сказала: «Я спросила: „О Посланник Аллаха, о позор! Будем ли мы смотреть друг на друга?“ Он ответил: „Людей отвлечёт от этого: ﴿لِكُلِّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ يَوْمَئِذٍ شَأْنٌ يُغْنِيهِ﴾ — «У каждого человека в тот день будет забота, которая отвлечёт его [от других]» (сура «Нахмурился», 80:37)“» (شُغِلَ النَّاسُ عَنْ ذَلِكَ بِهِمْ).

Каков же этот великий день, в который раскрываются срамные места, но при этом в нём безопасны от взгляда и оглядывания! Как же иначе, когда одни из них идут на животах и лицах и не в силах оглянуться на других! Абу Хурайра, да будет доволен им Аллах, сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Людей соберут в День воскресения тремя разрядами: верхом, пешими и на лицах» (يُحْشَرُ النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ثَلَاثَةَ أَصْنَافٍ: رُكْبَانًا، وَمُشَاةً، وَعَلَى

---

[141] Хадис «Людей соберут в День воскресения на белой, серовато-белой земле, словно хлебец из чистой муки; на ней нет ни одного знака ни для кого» — согласованный, по хадису Сахля ибн Са‘да. Аль-Бухари выделил его слова «на ней нет ни одного знака ни для кого», сделав их словами Сахля или другого, а Муслим включил их [в хадис].

[142] Хадис «Людей воскресят босыми, нагими, необрезанными; пот их уже взнуздает, и он дойдёт до мочек ушей». Сауда, передатчица хадиса, сказала: «О позор!..» Приводят ас-Са‘ляби и аль-Багави. А в двух «Сахихах» — по хадису Аиши, и это она сказала: «О позор!» Его передаёт ат-Табарани в «аль-Аусат» по хадису Умм Салямы, и это она сказала: «О позор!» горы, долины и всё, что в ней, и она растянется, как растягивается укказийская кожа: земля белая, словно серебро, на которой не проливалась кровь и не совершалось прегрешения. А небеса — уйдут их солнце, луна и звёзды».

وُجُوهِهِمْ). Один человек спросил: «О Посланник Аллаха, а как же они будут ходить на лицах?» Он ответил: «Тот, Кто заставил их ходить на ногах, в силах заставить их ходить на лицах» (الَّذِي أَمْشَاهُمْ عَلَى أَقْدَامِهِمْ قَادِرٌ عَلَى أَنْ يُمْشِيَهُمْ عَلَى وُجُوهِهِمْ)[143].

В природе человека — отрицать всё, с чем он не знаком. Если бы человек не видел змею, которая ходит на животе, словно ослепляющая молния, он отрицал бы возможность ходить без ног; а хождение на ногах тоже показалось бы невероятным тому, кто его не видел. Так остерегайся же отрицать что-либо из чудес Дня воскресения из-за того, что оно не согласуется с мерилами этого мира. Ведь если бы ты не видел чудес этого мира, а затем тебе предложили бы их до того, как ты их увидишь, ты отрицал бы их ещё сильнее. Представь же в своём сердце свой облик: ты стоишь нагой, открытый, униженный, отверженный, растерянный, ошеломлённый, ожидая, что будет решено о тебе: счастье или несчастье. И сочти это состояние великим — ведь оно поистине велико.

Описание пота

Затем подумай о толчее творений и их скоплении, так что на месте стояния столпятся обитатели семи небес и семи земель — ангелы, джинны, люди, шайтаны, звери, хищники и птицы. Над ними засияет солнце, жар которого умножится и которое изменится в сравнении с прежней лёгкостью своего дела; затем оно приблизится к головам миров на расстояние двух луков. И не останется на земле тени, кроме тени Трона Господа миров, а укрыться в ней смогут лишь приближённые. И одни будут укрываться [в тени] Трона, а другие — открыты зною солнца, которое опалит их своим жаром и усилит их горе и тоску своим пламенем. Затем творения станут толкать друг друга из-за сильной давки и различия шагов; и к этому прибавятся сильное смущение и стыд от позора и бесчестья при представлении перед Всемогущим неба. Соединятся пламя солнца, жар дыхания и жжение сердец огнём стыда и страха — и хлынет пот от корня каждого волоса, так что потечёт по равнине Дня воскресения. Затем он поднимется на их телах соответственно их положению у Аллаха: у одних пот дойдёт до колен, у других — до бёдер, у третьих — до мочек ушей, а иные почти скроются в нём.

Ибн Умар сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «В тот день, когда люди предстанут перед Господом миров, иной из них скроется в своём поту до середины ушей» (يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ حَتَّى يَغِيبَ أَحَدُهُمْ فِي رَشْحِهِ إِلَى أَنْصَافِ أُذُنَيْهِ)[144].

Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Люди будут потеть в День воскресения так, что их пот уйдёт [в землю] на семьдесят локтей, и он взнуздает их и дойдёт до их ушей» (يَعْرَقُ النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ حَتَّى يَذْهَبَ عَرَقُهُمْ فِي سَبْعِينَ بَاعًا، وَيُلْجِمُهُمْ وَيَبْلُغُ آذَانَهُمْ)[145] — так передают аль-Бухари и Муслим в «Сахихе». В другом хадисе: «Они будут стоять

[143] Хадис Абу Хурайры «Людей соберут в День воскресения [тремя разрядами]: верхом, пешими и на лицах…» — передаёт ат-Тирмизи, назвав его хорошим. В двух «Сахихах» — по хадису Анаса: один человек спросил: «О Пророк Аллаха, как же неверный будет собран на лице?» Он ответил: «Разве Тот, Кто заставил его ходить на двух ногах в этом мире, не в силах заставить его ходить на лице в День воскресения?»

[144] Хадис Ибн Умара «В тот день, когда люди предстанут перед Господом миров, иной из них скроется в своём поту до середины ушей» — согласованный.

[145] Хадис Абу Хурайры «Люди будут потеть в День воскресения так, что их пот уйдёт в землю на семьдесят локтей…» — приводят оба «Сахиха», как упомянул автор.

сорок лет, устремив взоры к небу, и пот взнуздает их от силы горя» (قِيَامًا شَاخِصَةً أَبْصَارُهُمْ أَرْبَعِينَ سَنَةً إِلَى السَّمَاءِ، فَيُلْجِمُهُمُ الْعَرَقُ مِنْ شِدَّةِ الْكَرْبِ)[146].

Укба ибн Амир сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Солнце приблизится к земле в День воскресения, и люди будут потеть: у одних пот дойдёт до пят, у других — до середины голени, у третьих — до колен, у иных — до бёдер, у иных — до поясницы, у иных — до рта», — и он показал рукой, взнуздав им свой рот, — «а иных пот покроет», — и он ударил рукой по голове вот так (تَدْنُو الشَّمْسُ مِنَ الْأَرْضِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيَعْرَقُ النَّاسُ…)[147].

Вникни же, о несчастный, в пот обитателей собрания и в силу их горя! Среди них есть тот, кто взывает: «Господи, избавь меня от этого горя и ожидания — хотя бы в Огонь!» А ведь всё это — прежде, чем они встретят расчёт или наказание. Ведь ты — один из них, и не знаешь, докуда дойдёт твой пот.

Знай: всякий пот, который не извлекла усталость на пути Аллаха — в хадже, джихаде, посте, ночном стоянии, хлопотах об исполнении нужды мусульманина, перенесении трудностей ради повеления одобряемого и запрещения порицаемого, — его извлекут стыд и страх на равнине Дня воскресения, и долго будет в нём горе. Если бы сын Адама был избавлен от невежества и обольщения, он знал бы, что пот усталости в перенесении трудностей повиновения — дело более лёгкое и более краткое по времени, чем пот горя и ожидания в День воскресения: ведь это день, тяжесть которого велика, а срок — долог.

Описание долготы Дня воскресения

Это день, в который творения стоят с устремлёнными взорами и разрывающимися сердцами; с ними не говорят и не рассматривают их дел. Они стоят триста лет, не едят ни куска, не пьют ни глотка и не находят в нём дуновения ветерка.

Кааб и Катада сказали о словах Всевышнего: ﴿يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ — «в тот день, когда люди предстанут перед Господом миров» (сура «Обвешивающие», 83:6): «Они будут стоять в течение трёхсот лет». А Абдуллах ибн Амр сказал: «Посланник Аллаха ﷺ прочитал этот аят и затем сказал: „Каково вам будет, когда Аллах соберёт вас, как собирают стрелы в колчане, на пятьдесят тысяч лет, и не взглянет на вас?“» (كَيْفَ بِكُمْ إِنْ جَمَعَكُمُ اللَّهُ كَمَا تُجْمَعُ النَّبْلُ فِي الْكِنَانَةِ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ، وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْكُمْ)[148].

---

[146] Хадис «Они будут стоять сорок лет, устремив взоры к небу, и пот взнуздает их от силы горя» — приводит Ибн Адди по хадису Ибн Мас‘уда; в нём — Абу Тайба Иса ибн Сулейман аль-Джурджани; Ибн Ма‘ин счёл его слабым, а Ибн Адди сказал: «Я не думаю, что он намеренно лгал, но, может быть, он путал».

[147] Хадис Укбы ибн Амира «Солнце приблизится к земле в День воскресения, и люди будут потеть: у одних пот дойдёт до пят…» — передаёт Ахмад; в нём — Ибн Лахи‘а.

[148] Хадис Ибн Умара: «Он прочитал этот аят: „в тот день, когда люди предстанут перед Господом миров“ (83:6), затем сказал: „Каково вам будет, когда Аллах соберёт вас, как собирают стрелы в колчане, на пятьдесят тысяч лет, и не взглянет на вас?“» — Я говорю: это лишь Абдуллах ибн Амр. Его передаёт ат-Табарани в «аль-Кабир»; в нём — Абд ар-Рахман ибн Майсара, о котором Ибн Абу Хатим не упоминает передатчиков, кроме Ибн Вахба. Других Абд ар-Рахманов ибн Майсара, кроме этого аль-Хадрами, — четверо: один из них египтянин, а трое остальных — сирийцы. лет, не ели в нём ни куска и не пили ни глотка, — пока их шеи не надорвались от жажды и их нутро не сгорело от голода? Тогда их поведут к Огню и напоят из источника кипящего, жар которого дошёл до предела и опалённость которого усилилась. Когда же старания их достигнут того, что им не по силам, они станут говорить друг с другом о поисках того, кто благороден перед своим Господином, чтобы он заступился за них. И они не будут хвататься ни за одного пророка без того, чтобы он не оттолкнул их и не

Аль-Хасан сказал: «Что ты думаешь о дне, в который они стояли на ногах в течение пятидесяти тысяч

Знай: у кого долго длилось в этом мире ожидание смерти из-за тяжести претерпевания терпения [в отказе] от страстей, у того сократится ожидание именно в тот день. Посланника Аллаха ﷺ спросили о долготе того дня, и он сказал: «Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, он будет облегчён для верующего так, что станет ему легче, чем обязательная молитва, которую он совершает в этом мире» (وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، إِنَّهُ لَيُخَفَّفُ عَلَى الْمُؤْمِنِ حَتَّى يَكُونَ أَهْوَنَ عَلَيْهِ مِنَ الصَّلَاةِ الْمَكْتُوبَةِ يُصَلِّيهَا فِي الدُّنْيَا)[149]. Так старайся же быть из этих верующих: пока у тебя остаётся вздох от твоей жизни, дело — в твоих руках, и приготовление — в твоих руках. Трудись же в короткие дни ради долгих дней — и получишь прибыль, радости которой нет конца. Считай ничтожной свою жизнь — нет, всю жизнь этого мира, а это семь тысяч лет: ведь если бы ты терпел, к примеру, семь тысяч лет, чтобы избавиться от дня, мера которого — пятьдесят тысяч [лет], — прибыль твоя была бы велика, а усталость — мала.

Описание Дня воскресения, его бедствий и имён

Приготовься же, о несчастный, к этому великому дню, дело которого огромно, время — протяжённо, власть — всесильна, а пора — близка. День, когда ты увидишь, что небо раскололось, звёзды от его ужаса рассыпались, яркие звёзды осыпались, солнце скручено, горы сдвинуты, стельные верблюдицы оставлены без присмотра, дикие звери собраны, моря разожжены, души соединены с телами, Ад разожжён, Рай приближен, горы развеяны, а земля растянута. День, когда ты увидишь, что земля сотрясена своим сотрясением и выбросила свои тяжести; в тот день люди выйдут разрозненными толпами, чтобы им показали их дела. День, когда земля и горы будут подняты и разбиты единым ударом; в тот день свершится Событие, и расколется небо, и будет оно в тот день хрупким, а ангелы будут по его краям, и Трон твоего Господа в тот день будут нести над ними восемь. В тот день вас представят [на суд], и не укроется ничто сокровенное из вас. День, когда горы будут сдвинуты и ты увидишь землю ровной. День, когда земля содрогнётся сильным содроганием и горы рассыплются в прах и станут рассеянной пылью. День, когда люди будут подобны рассеянным мотылькам, а горы станут подобны расчёсанной шерсти. День, когда всякая кормящая забудет о том, кого кормит, и всякая

сказал: „Оставьте меня! Моя душа, моя душа! Моё дело отвлекает меня от дела других“. И каждый будет извиняться силой гнева Аллаха Всевышнего, говоря: „Сегодня наш Господь разгневался гневом, каким не гневался прежде и каким не будет гневаться после“, — пока не заступится наш Пророк ﷺ за тех, за кого ему позволят заступиться: ﴿لَا تَنفَعُ الشَّفَاعَةُ إِلَّا مَنْ أَذِنَ لَهُ الرَّحْمَٰنُ وَرَضِيَ لَهُ قَوْلًا﴾ — „В тот день не поможет заступничество, кроме [заступничества] того, кому позволит Милостивый и чьими словами Он будет доволен“ (сура «Та Ха», 20:109)». Вникни же в долготу этого дня и в силу ожидания в нём, — чтобы тебе стало легче терпеливо воздерживаться от ослушаний в твоей краткой жизни.

[149] Хадис: его спросили о долготе того дня, и он сказал: «Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, он будет облегчён для верующего так, что станет ему легче, чем обязательная молитва, которую он совершает в этом мире» — приводят Абу Я‘ля и аль-Байхаки в «аш-Шу‘аб» по хадису Абу Са‘ида аль-Худри; в нём — Ибн Лахи‘а. Его передал Ибн Вахб от Амра ибн аль-Хариса вместо Ибн Лахи‘и, и он хороший. У Абу Я‘ли — по хадису Абу Хурайры с хорошим иснадом: «Он станет легче для верующего, как склонение солнца к закату, пока оно не закатится». Его передаёт аль-Байхаки в «аш-Шу‘аб», и он сказал: «Я думаю, он возвёл его к Пророку», — в формулировке: «Аллах облегчит его тем из Своих рабов, кому пожелает, так, что его долгота станет как время обязательной молитвы».

беременная разрешится от бремени, и ты увидишь людей пьяными, хотя они не будут пьяны, но наказание Аллаха — сурово. День, когда земля будет заменена другой землёй, и небеса [тоже], и они предстанут перед Аллахом, Единым, Всесильным. День, когда горы будут развеяны в прах, и Он оставит её гладкой равниной, на которой ты не увидишь ни кривизны, ни возвышения. День, когда ты увидишь горы и подумаешь, что они неподвижны, а они будут проходить, как проходят облака. День, когда расколется небо и станет розовым, словно масло; и в тот день не будут спрошены о своём грехе ни люди, ни джинны. День, когда ослушнику не дадут говорить и не будут спрашивать о преступлениях, а схватят за чубы и ноги. День, когда каждая душа найдёт перед собой то добро, которое совершила, и то зло, которое совершила, и пожелает, чтобы между нею и им было далёкое расстояние. День, когда каждая душа узнает, что она приготовила, и засвидетельствует, что она послала вперёд и что оставила позади. День, когда онемеют языки и заговорят члены.

День, упоминание которого сделало седым господина посланников, когда ас-Сиддик, да будет доволен им Аллах, сказал ему: «Я вижу, ты поседел, о Посланник Аллаха». Он ответил: «Меня сделали седым „Худ“ и подобные ей [суры]» (شَيَّبَتْنِي هُودٌ وَأَخَوَاتُهَا)[150], — а это «Событие», «Посылаемые», «О чём они спрашивают» и «Когда солнце будет скручено». О немощный чтец! Твоя доля от твоего чтения — лишь то, что ты бормочешь Кораном и двигаешь им язык. Если бы ты размышлял о том, что читаешь, ты был бы достоин того, чтобы у тебя лопнул желчный пузырь от того, от чего поседели волосы господина посланников. А если ты довольствуешься движением языка, ты лишён плода Корана. Ведь Воскресение — одно из того, что в нём упомянуто. Аллах описал некоторые его бедствия и умножил его имена, чтобы ты, через множество его имён, осознал множество его смыслов. Цель множества имён — не повторение имён и прозвищ, а цель — пробуждение обладателей разума: под каждым именем из имён Воскресения — тайна, и в каждом описании из его описаний — смысл. Так стремись же к познанию его смыслов.

А теперь мы соберём для тебя его имена. Это: День воскресения, День горести, День раскаяния, День подведения счёта, День спроса, День состязания, День строгого взыскания, День соперничества, День землетрясения, День сокрушения, День оглушительного грома, День События, День Сокрушающего, День Сотрясения, День Следующего, День Покрывающего, День Бедствия, День Приближающегося, День Неминуемого, День Великого Бедствия, День Оглушающего Вопля, День Встречи, День Взаимного Взывания, День Разлуки, День Гнания, День Возмездия, День Взаимного Призыва, День Расчёта, День Возвращения, День Наказания, День Бегства, День Пребывания, День Свидания, День Вечности, День Решения, День Воздаяния, День Испытания, День Плача, День Собрания, День Угрозы, День Представления, День Взвешивания, День Истины, День Суда, День Разграничения, День Сбора, День Воскрешения, День Открытия, День Позора, День Великий, День Тяжкий, День

[150] Хадис «Меня сделали седым „Худ“, „Событие“, „Посылаемые“, „О чём они спрашивают“ и „Когда солнце будет скручено“» — приводят ат-Тирмизи (назвав его хорошим) и аль-Хаким (признав достоверным); уже приводился. развёрнуты свитки, выставлен напоказ Ад, вскипячен кипяток, заревёт Огонь, и отчаются неверные; разожжены огни, изменятся цвета, онемеет язык и заговорят члены человека.

Бесплодный, День Расплаты, День Убеждённости, День Восстания, День Исхода, День Дуновения, День Вопля, День Содрогания, День Сотрясения, День Окрика, День Опьянения, День Испуга, День Тревоги, День Предела, День Пристанища, День Назначенного срока, День Обещанного срока, День Засады, День Беспокойства, День Пота, День Нужды, День Помрачения, День Рассеяния, День Раскалывания, День Стояния, День Выхода, День Вечного пребывания, День Взаимного обмана, День Хмурый, День Известный, День Обещанный, День Засвидетельствованный, День, в котором нет сомнения, День, когда будут испытаны тайны, День, когда ни одна душа ничем не возместит другую, День, когда застынут взоры, День, когда покровитель ничем не поможет покровительствуемому, День, когда ни одна душа ничем не будет владеть для другой души, День, когда их будут толкать в огонь Ада толчком, День, когда их будут волочить в Огне на лицах, День, когда их лица будут переворачиваться в Огне, День, когда отец не возместит за сына, День, когда человек убежит от своего брата, матери и отца, День, когда они не будут говорить и им не будет позволено извиниться, День, отвратить который от Аллаха невозможно, День, когда они выйдут [пред Аллахом], День, когда их будут испытывать над Огнём, День, когда не помогут ни богатство, ни сыновья, День, когда беззаконникам не помогут их оправдания, и им — проклятие, и им — скверная обитель. День, когда будут отвергнуты оправдания, испытаны тайны, обнаружены сокровенные мысли и сорваны покровы. День, когда смирятся взоры, затихнут голоса, уменьшится оглядывание, проявится скрытое и обнаружатся прегрешения. День, когда рабов погонят и с ними — свидетели; когда поседеет малый и опьянеет великий. В тот день будут установлены Весы,

О человек, что обольстило тебя насчёт твоего Господа Щедрого, когда ты запирал двери, опускал завесы, скрывался от творений и совершал нечестие? Что же ты будешь делать, когда против тебя засвидетельствуют твои члены? Горе, всяческое горе нам, сонму беспечных! Он посылает нам господина посланников и ниспосылает ему ясную Книгу, и сообщает нам эти описания из свойств Дня суда; затем даёт нам знать о нашей беспечности и говорит: ﴿اقْتَرَبَ لِلنَّاسِ حِسَابُهُمْ وَهُمْ فِي غَفْلَةٍ مُّعْرِضُونَ ۝ مَا يَأْتِيهِم مِّن ذِكْرٍ مِّن رَّبِّهِم مُّحْدَثٍ إِلَّا اسْتَمَعُوهُ وَهُمْ يَلْعَبُونَ ۝ لَاهِيَةً قُلُوبُهُمْ﴾ — «Приблизился к людям их расчёт, а они в беспечности отворачиваются. Какое бы новое напоминание ни приходило к ним от их Господа, они выслушивают его, забавляясь, и сердца их беспечны» (сура «Пророки», 21:1–3). Затем Он даёт нам знать о близости Воскресения и говорит: ﴿اقْتَرَبَتِ السَّاعَةُ وَانشَقَّ الْقَمَرُ﴾ — «Приблизился Час, и раскололась луна» (сура «Луна», 54:1); ﴿إِنَّهُمْ يَرَوْنَهُ بَعِيدًا ۝ وَنَرَاهُ قَرِيبًا﴾ — «Они считают его далёким, а Мы видим его близким» (сура «Ступени», 70:6–7); ﴿وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ السَّاعَةَ تَكُونُ قَرِيبًا﴾ — «Откуда тебе знать? Быть может, Час уже близок» (сура «Сонмы», 33:63). А затем лучшее наше состояние — сделать изучение этого Корана [механическим] занятием: мы не вникаем в его смыслы, не смотрим на множество описаний этого дня и его имён и не готовимся избавиться от его бедствий. Прибегаем к Аллаху от этой беспечности, если Аллах не настигнет нас Своей обширной милостью!

Описание спроса

Затем подумай, о несчастный, после этих состояний о том, что обратится к тебе из вопросов — лично, без переводчика: тебя спросят о малом и многом, о ниточке на

финиковой косточке и о кожице на ней. Пока ты в горе Дня воскресения, в его поту и в силе его великих [бедствий], вдруг с краёв неба сойдут ангелы — с огромными телами, громадные существа, грубые и суровые, — которым велено хватать грешников за чубы и вести их к местам представления перед Всемогущим. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «У Аллаха, Великого и Всемогущего, есть ангел, между веками глаз которого — путь в сто лет» (إِنَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ مَلَكًا مَا بَيْنَ شَفْرَيْ عَيْنَيْهِ مَسِيرَةُ مِائَةِ عَامٍ)[151]. Что ты думаешь о себе, когда увидишь подобных этим ангелов, посланных к тебе, чтобы взять тебя на место представления? Ты увидишь их — при огромности их облика — сокрушёнными от тяжести того дня, проникнутыми [страхом] от того, что явилось из гнева Всемогущего на Его рабов. При их сошествии не останется ни пророка, ни правдивейшего, ни праведника, которые не пали бы ниц на подбородки от страха, что именно их схватят. Таково состояние приближённых — что же ты думаешь о грешных ослушниках?

Тогда некоторые люди от силы испуга поспешат спросить ангелов: «Есть ли среди вас наш Господь?» Это из-за огромности их шествия и силы благоговения перед ними. Ангелы испугаются их вопроса, возвеличивая своего Творца от того, чтобы Он был среди них, и воскликнут голосами, очищая своего Владыку от того, что вообразили обитатели земли: «Пречист наш Господь! Его нет среди нас, но Он придёт после!» Тогда ангелы встанут рядом, окружая творения со всех сторон; и на всех них — знак унижения и покорности, вид страха и благоговения — от тяжести того дня.

Тогда подтвердятся слова Аллаха Всевышнего: ﴿فَلَنَسْأَلَنَّ الَّذِينَ أُرْسِلَ إِلَيْهِمْ وَلَنَسْأَلَنَّ الْمُرْسَلِينَ ۝ فَلَنَقُصَّنَّ عَلَيْهِم بِعِلْمٍ وَمَا كُنَّا غَائِبِينَ﴾ — «Мы непременно спросим тех, к кому были отправлены [посланники], и непременно спросим посланников. Мы непременно расскажем им со знанием, ведь Мы не отсутствовали» (сура «Преграды», 7:6–7); и Его слова: ﴿فَوَرَبِّكَ لَنَسْأَلَنَّهُمْ أَجْمَعِينَ ۝ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾ — «Клянусь твоим Господом, Мы непременно спросим всех их о том, что они совершали» (сура «аль-Хиджр», 15:92–93). Пречистый начнёт с пророков: ﴿يَوْمَ يَجْمَعُ اللَّهُ الرُّسُلَ فَيَقُولُ مَاذَا أُجِبْتُمْ قَالُوا لَا عِلْمَ لَنَا إِنَّكَ أَنتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ﴾ — «В тот день, когда Аллах соберёт посланников и скажет: „Как вам ответили?“ Они скажут: „У нас нет знания. Воистину, Ты — Знающий сокровенное“» (сура «Трапеза», 5:109). О, каков тот день, в который от силы благоговения теряются разумы пророков и стираются их знания! Ведь когда им скажут: «Как вам ответили, когда вы были посланы к творениям?» — а они знали это, — их разумы поразятся, и они не будут знать, что ответить. И они скажут от силы благоговения: «У нас нет знания; Ты — Знающий сокровенное». А они в то время правдивы: ведь от них отлетели разумы и стёрлись знания, пока Аллах Всевышний не укрепит их. Тогда позовут Нуха, мир ему, и скажут ему: «Ты донёс?» Он ответит: «Да». И скажут его общине: «Донёс ли он до вас?» Они ответят: «К нам не приходил ни один увещеватель». Приведут Ису, мир ему, и Аллах Всевышний скажет ему: ﴿أَأَنتَ قُلْتَ لِلنَّاسِ اتَّخِذُونِي وَأُمِّيَ إِلَٰهَيْنِ مِن دُونِ اللَّهِ﴾ — «Говорил ли ты людям: „Возьмите меня и мою мать богами помимо Аллаха“?» (сура «Трапеза», 5:116). И он останется под благоговейным страхом этого вопроса многие годы. О, как велик день, в который пророкам учиняется такое взыскание этим вопросом!

---

[151] Хадис «У Аллаха, Великого и Всемогущего, есть ангел, между веками глаз которого — путь в сто лет» — я не видел его в такой формулировке.

Затем ангелы станут подходить и окликать по одному: «О такой-то, сын такой-то, подходи к месту представления!» Тогда задрожат мышцы под лопатками, затрепещут члены и растеряются разумы; и некоторые люди будут желать, чтобы их увели в Огонь и не представили их мерзких дел Всемогущему и не сорвали их покров перед сонмом творений.

А прежде начала спроса явится свет Трона: ﴿وَأَشْرَقَتِ الْأَرْضُ بِنُورِ رَبِّهَا﴾ — «И земля засияет светом своего Господа» (сура «Толпы», 39:69). И сердце каждого раба убедится, что Всемогущий обратился к спросу с рабов, и каждый подумает, что видит Его лишь он, а не другие, и что цель — взять [на ответ] и спросить именно его, а не прочих. Тогда Всемогущий, Пречист Он и Превыше, скажет: «О Джибриль, приведи ко Мне Огонь!» Джибриль придёт к нему и скажет: «О Ад, ответь твоему Творцу и Владыке!» Джибриль застанет его в его ярости и гневе; и очень скоро после его призыва Ад взбушуется, вскипит, заревёт на творения, и творения услышат его ярость и рёв. Его стражи поднимутся, готовые [броситься] на творения в гневе на тех, кто ослушался Аллаха Всевышнего и нарушил Его повеление. Представь же себе и вообрази в своём сердце состояние сердец рабов, когда они наполнились испугом и ужасом, повалились на колени и обратились вспять: в тот день ﴿وَتَرَى كُلَّ أُمَّةٍ جَاثِيَةً﴾ — «И ты увидишь каждую общину стоящей на коленях» (сура «Коленопреклонённые», 45:28). Одни упадут ничком на лица; ослушники и беззаконники станут кричать: «Горе, гибель!» — а правдивейшие станут говорить: «Душа моя, душа моя!» И пока они так, Огонь заревёт вторым рёвом — и их страх удвоится, их силы ослабеют, и они подумают, что их уже схватили. Затем он заревёт третьим рёвом — и творения упадут на лица и устремят взоры, глядя украдкой, смиренным взором. Тогда сердца беззаконников подступят к горлу, переполненные горем; и помутятся разумы счастливых и несчастных — всех.

После этого Аллах Всевышний обратится к посланникам и скажет: «Как вам ответили?» Когда [люди] увидят, как с пророками поступили в этом взыскании, испуг ослушников усилится: отец убежит от сына, брат — от брата, муж — от жены, и каждый останется ждать своего дела. Затем каждого будут брать по одному, и Аллах Всевышний будет спрашивать его лично о малом и многом его дел, о тайном и явном его и обо всех его членах.

Абу Хурайра сказал: «Спросили: „О Посланник Аллаха, увидим ли мы нашего Господа в День воскресения?“ Он сказал: „Разве вы теснитесь, чтобы увидеть солнце в полдень, когда перед ним нет облака?“ Ответили: „Нет“. Он сказал: „Разве вы теснитесь, чтобы увидеть луну в ночь полнолуния, когда перед ней нет облака?“ Ответили: „Нет“. Он сказал: „Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, вы не будете тесниться, чтобы увидеть вашего Господа. И Он встретит раба и скажет ему: „Разве Я не почтил тебя, не сделал тебя господином, не женил тебя, не подчинил тебе коней и верблюдов и не оставил тебя возглавлять и брать четверть [добычи]?“ Раб скажет: „Да“. Он скажет: „Думал ли ты, что встретишь Меня?“ Тот скажет: „Нет“. Он скажет: „Так Я забуду тебя, как ты забыл Меня““» (هَلْ تُضَارُّونَ فِي رُؤْيَةِ الشَّمْسِ فِي الظَّهِيرَةِ لَيْسَ دُونَهَا سَحَابٌ؟... فَأَنَا أَنْسَاكَ كَمَا نَسِيتَنِي)[152].

[152] Хадис Абу Хурайры: спросили: «Увидим ли мы нашего Господа в День воскресения?» Он сказал: «Разве вы теснитесь, чтобы увидеть солнце в полдень, когда перед ним нет облака…» — согласованный, кроме его слов

Представь же себя, о несчастный, когда ангелы взяли тебя под руки, и ты стоишь перед Аллахом Всевышним, а Он спрашивает тебя лично: «Разве Я не облагодетельствовал тебя молодостью — на что ты её истратил? Разве Я не дал тебе отсрочку в жизни — на что ты её истощил? Разве Я не дал тебе в удел богатство — откуда ты его приобрёл и на что потратил? Разве Я не почтил тебя знанием — что ты сделал из того, что знал?» Каков же будет тогда твой стыд и смущение, когда Он перечисляет тебе Свои милости, твои ослушания, твои благодеяния и твои пороки? Если ты станешь отрицать — против тебя засвидетельствуют твои члены. Анас, да будет доволен им Аллах, сказал: «Мы были с Посланником Аллаха ﷺ, и он засмеялся, затем спросил: „Знаете ли вы, отчего я смеюсь?“

Один человек спросил Ибн Умара: «Как ты слышал, говорил Посланник Аллаха ﷺ о тайной беседе?» Он ответил: «Посланник Аллаха ﷺ сказал: „Один из вас приблизится к своему Господу, пока Он не возложит на него Своё покрывало, и скажет: „Ты сделал то-то и то-то“. Тот ответит: „Да“. Он скажет: „Ты сделал то-то и то-то“. Тот ответит: „Да“. Затем Он скажет: „Я покрыл это над тобой в этом мире, и Я прощаю тебе это сегодня“» (يَدْنُو أَحَدُكُمْ مِنْ رَبِّهِ حَتَّى يَضَعَ كَنَفَهُ عَلَيْهِ... إِنِّي سَتَرْتُهَا عَلَيْكَ فِي الدُّنْيَا، وَإِنِّي أَغْفِرُهَا لَكَ الْيَوْمَ)[153]. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Кто покроет срам верующего, срам того Аллах покроет в День воскресения» (مَنْ سَتَرَ عَلَى مُؤْمِنٍ عَوْرَتَهُ سَتَرَ اللَّهُ عَوْرَتَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)[154]. На это можно надеяться лишь рабу-верующему, который покрывал пороки людей, терпел к себе их упущения, не двигал языком, поминая их пороки, и не упоминал их за глаза тем, что им было бы неприятно, если бы они это услышали. Такой достоин того, чтобы ему воздали подобным в День воскресения.

И хотя Он покрыл это от других, разве не потряс твой слух призыв к представлению? Довольно тебе одного этого ужаса в воздаяние за твои грехи — когда тебя схватят за чуб и поведут, а твоё сердце трепещет, ум улетает, мышцы дрожат, члены трясутся, цвет меняется, и мир для тебя померк от силы ужаса. Представь же себя в таком виде: ты переступаешь через шеи и прорываешься сквозь ряды, и тебя ведут, как ведут коня на поводу, а творения подняли к тебе взоры. Вообрази себя в руках приставленных к тебе в таком виде, пока они не доведут тебя до Трона Милостивого, и не бросят тебя из своих рук, и не окликнет тебя Аллах, Пречист Он и Превыше, Своей великой речью: «Сын Адама, приблизься ко Мне!» И ты приблизишься к Нему трепещущим, опечаленным, испуганным сердцем, смиренным, униженным взором и сокрушённой душой; и тебе дадут твою книгу, которая не оставит ни малого, ни великого, не сосчитав

«и Он встретит раба…» и т. д.: их передаёт только Муслим. Мы ответили: „Аллах и Его Посланник знают лучше“. Он сказал: „От обращения раба к своему Господу. Он скажет: „Господи, разве Ты не оградил меня от несправедливости?“ Он ответит: „Да“. Тот скажет: „Тогда я не допущу против себя иного свидетеля, кроме как из меня самого“. Он скажет: „Довольно сегодня тебе самому вести себе счёт, а благородным писцам — быть свидетелями“. Затем на его рот наложат печать и скажут его членам: „Говорите!“ И они заговорят о его делах. Затем его оставят наедине с речью, и он скажет своим членам: „Прочь вам и пропадите! Ведь за вас я и боролся!“» [1-1905^](مِنْ مُخَاطَبَةِ الْعَبْدِ رَبَّهُ... بُعْدًا لَكُنَّ وَسُحْقًا، فَعَنْكُنَّ كُنْتُ أُنَاضِلُ). Прибегаем к Аллаху от позора перед сонмом творений через свидетельство членов! Однако Аллах Всевышний обещал верующему покрыть его [прегрешения] и не дать никому узнать о них.

[153] Хадис: «Один человек спросил Ибн Умара: „Как ты слышал, говорил Посланник Аллаха ﷺ о тайной беседе?..“» — передаёт Муслим.

[154] Хадис «Кто покроет срам верующего, срам того Аллах покроет в День воскресения» — уже приводился.

их. Сколько в ней мерзостей, которые ты забыл, — а она их тебе напоминает! Сколько в ней повиновений, к порокам которых ты был беспечен, — а она открывает тебе их пороки! Сколько у тебя будет смущения и робости, сколько скованности и немощи! О, если бы мне знать, на какой ноге ты будешь стоять перед Ним, каким языком будешь отвечать и каким сердцем понимать то, что говоришь! Затем подумай о величине твоего стыда, когда Он лично упомянет тебе твои грехи и скажет: «О Мой раб, разве ты не стыдился Меня, когда выходил ко Мне с мерзким, но стыдился Моих творений и являл им прекрасное? Неужели Я был тебе ничтожнее всех Моих рабов? Ты пренебрёг Моим взглядом на тебя и не придал ему значения, а взгляд других счёл великим. Разве Я не облагодетельствовал тебя? Что же обольстило тебя насчёт Меня? Думал ли ты, что Я тебя не вижу и что ты не встретишь Меня?»

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Нет никого из вас, кого Аллах, Господь миров, не спросит [лично], и между ним и Им не будет ни завесы, ни переводчика» (مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا وَيَسْأَلُهُ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ، لَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ حِجَابٌ وَلَا تَرْجُمَانٌ)[155]. И Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Каждый из вас непременно предстанет перед Аллахом, Великим и Всемогущим, и между ним и Им не будет завесы. Он скажет ему: „Разве Я не облагодетельствовал тебя? Разве Я не дал тебе богатства?“ Тот ответит: „Да“. Он скажет: „Разве Я не посылал к тебе посланника?“ Тот ответит: „Да“. Затем он посмотрит направо и не увидит ничего, кроме Огня; затем посмотрит налево и не увидит ничего, кроме Огня. Так пусть же каждый из вас оберегается от Огня хотя бы половинкой финика, а если не найдёт — то добрым словом» (لَيَقِفَنَّ أَحَدُكُمْ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ لَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ حِجَابٌ... فَلْيَتَّقِ أَحَدُكُمُ النَّارَ وَلَوْ بِشِقِّ تَمْرَةٍ، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَبِكَلِمَةٍ طَيِّبَةٍ)[156].

Ибн Мас‘уд сказал: «Нет никого из вас, с кем Аллах, Великий и Всемогущий, не уединится так, как уединяется кто-либо из вас с луной в ночь полнолуния. Затем Он скажет: „Сын Адама, что обольстило тебя насчёт Меня? Сын Адама, что ты сделал из того, что знал? Сын Адама, как ты ответил посланникам? Сын Адама, разве Я не был наблюдателем над твоим глазом, когда ты смотрел им на то, что тебе не дозволено? Сын Адама, разве Я не был наблюдателем над твоими ушами?“» — и так, пока не перечислит все его члены.

Муджахид сказал: «Ноги раба не сдвинутся в День воскресения перед Аллахом, Великим и Всемогущим, пока Он не спросит его о четырёх вещах: о его жизни — на что он её истощил; о его знании — что он с ним сделал; о его теле — на что он его изнурил; и о его богатстве — откуда он его приобрёл и на что потратил».

Сочти же великим, о несчастный, твой стыд в это время и твою опасность! Ведь ты [будешь] между тем, что тебе скажут: «Я покрыл это над тобой в этом мире и прощаю тебе это сегодня» — и тогда велика будет твоя радость и веселье, и тебе будут завидовать первые и последние, — и тем, что ангелам скажут: «Возьмите этого скверного раба, наденьте на него оковы, затем ввергните его в Ад!» Тогда, если бы небеса и земля

---

[155] Хадис «Нет никого из вас, кого Господь миров не спросит…» — согласованный, по хадису Адди ибн Хатима, в формулировке: «…с кем [Господь] не заговорит».

[156] Хадис «Каждый из вас непременно предстанет перед Аллахом Всевышним, и между ним и Им не будет [завесы и] переводчика…» — приводит аль-Бухари по хадису Адди ибн Хатима.

заплакали о тебе, это было бы достойно величины твоей беды и силы твоей горести о том, в чём ты упустил из повиновения Аллаху, и о том, что ты продал свою Последнюю жизнь за низменный мир, который не остался с тобой!

Описание Весов

Затем не будь беспечен к размышлению о Весах и о разлетании книг в правые и левые [руки]. Ведь люди после спроса — трёх разрядов.

Один разряд — у них нет доброго дела. Из Огня выходит чёрная шея и подхватывает их, как птица подхватывает зёрна; затем свёртывается над ними и бросает их в Огонь, и Огонь поглощает их. И над ними возглашают: «Несчастье, после которого нет счастья!»

Другой разряд — у них нет дурного дела. Глашатай возглашает: «Пусть встанут восхвалявшие Аллаха во всяком состоянии!» — и они встают и устремляются в Рай. Затем так же поступают с людьми ночного стояния, затем — с теми, кого не отвлекали от поминания Аллаха Всевышнего ни торговля в этом мире, ни купля-продажа. И над ними возглашают: «Счастье, после которого нет несчастья!»

Остаётся третий разряд — а их большинство: они смешали праведное дело с другим, дурным. Им может быть неведомо, но не скрыто от Аллаха Всевышнего, что у них преобладает — добрые дела или дурные; однако Аллах желает дать им узнать это, чтобы явить Своё великодушие при прощении и Свою справедливость при наказании. И разлетаются свитки, а книги свёрнуты над добрыми и дурными делами; и устанавливаются Весы, и устремляются взоры к книгам: в правую ли руку упадёт [книга] или в левую? Затем — к языку Весов: склонится ли он на сторону дурных дел или на сторону добрых? Это — ужасающее состояние, в котором мутятся разумы творений.

Аль-Хасан передал, что голова Посланника Аллаха ﷺ лежала на коленях Аиши, да будет доволен ею Аллах, и он задремал. Она вспомнила о Последней жизни и заплакала, так что её слеза потекла и упала на щёку Посланника Аллаха ﷺ. Он проснулся и спросил: «Отчего ты плачешь, Аиша?» (مَا يُبْكِيكِ يَا عَائِشَةُ؟) Она ответила: «Я вспомнила о Последней жизни. Будете ли вы помнить свои семьи в День воскресения?» Он ответил: «Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, в трёх местах никто не вспомнит никого, кроме себя: когда будут установлены Весы и взвешены дела — пока сын Адама не увидит, лёгкими ли окажутся его весы или тяжёлыми; у свитков — пока он не увидит, правой ли рукой возьмёт свою книгу или левой; и у Сирата» (وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، فِي ثَلَاثَةِ مَوَاطِنَ فَإِنَّ أَحَدًا لَا يَذْكُرُ إِلَّا نَفْسَهُ...)[157].

От Анаса передают: «В День воскресения приведут сына Адама и поставят его между двумя чашами Весов, и приставят к этому ангела. Если его весы окажутся тяжёлыми, ангел возглашает голосом, который слышат все творения: „Счастлив такой-

[157] Хадис аль-Хасана: «Аиша вспомнила о Последней жизни и заплакала…», — и в нём он сказал: «Отчего ты плачешь, Аиша?» Она ответила: «Я вспомнила о Последней жизни: будете ли вы помнить свои семьи в День воскресения?..» — приводит Абу Давуд в передаче аль-Хасана: она вспомнила об Огне и заплакала, и он спросил: «Отчего ты плачешь?» — без того, что его голова лежала у неё на коленях и что он задремал. Иснад хороший.

то счастьем, после которого никогда не будет несчастен!“ А если его весы окажутся лёгкими, он возглашает голосом, который слышат все творения: „Несчастен такой-то несчастьем, после которого никогда не будет счастлив!“ И когда лёгкой окажется чаша добрых дел, подходят забании (стражи Ада) с железными палицами в руках и в одеждах из огня и забирают долю Огня в Огонь».

Посланник Аллаха ﷺ сказал о Дне воскресения: «Это день, в который Аллах Всевышний воззовёт к Адаму, мир ему, и скажет ему: „Встань, Адам, и выдели посланных в Огонь“. Он спросит: „А сколько посланных в Огонь?“ Он скажет: „Из каждой тысячи — девятьсот девяносто девять“» (إِنَّهُ يَوْمٌ يُنَادِي اللَّهُ تَعَالَى فِيهِ آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَيَقُولُ لَهُ: قُمْ يَا آدَمُ فَابْعَثْ بَعْثَ النَّارِ، فَيَقُولُ: وَكَمْ بَعْثُ النَّارِ؟ فَيَقُولُ: مِنْ كُلِّ أَلْفٍ تِسْعُمِائَةٍ وَتِسْعَةٌ وَتِسْعُونَ). Когда сподвижники услышали это, они пришли в отчаяние, так что не показывали даже зубов в улыбке. Когда Посланник Аллаха ﷺ увидел, что происходит с его сподвижниками, он сказал: «Трудитесь и радуйтесь! Клянусь Тем, в Чьей руке душа Мухаммада, с вами — два творения, которые никогда не бывали ни с кем без того, чтобы не умножить их числом, вместе с теми, кто погиб из сынов Адама и сынов Иблиса» (اعْمَلُوا وَأَبْشِرُوا، فَوَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ إِنَّ مَعَكُمْ لَخَلِيقَتَيْنِ مَا كَانَتَا مَعَ أَحَدٍ قَطُّ إِلَّا كَثَّرَتَاهُ…). Спросили: «А кто они, о Посланник Аллаха?» Он ответил: «Йаджудж и Маджудж» (يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ). И людям стало легче. Он сказал: «Трудитесь и радуйтесь! Клянусь Тем, в Чьей руке душа Мухаммада, вы среди людей в День воскресения — лишь как родинка на боку верблюда или как пятнышко на ноге животного» (اعْمَلُوا وَأَبْشِرُوا، فَوَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ مَا أَنْتُمْ فِي النَّاسِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَّا كَالشَّامَةِ فِي جَنْبِ الْبَعِيرِ، أَوْ كَالرَّقْمَةِ فِي ذِرَاعِ الدَّابَّةِ)[158].

Описание тяжущихся и возвращения обид

Ты узнал ужас Весов и их опасность, и что глаза прикованы к языку Весов: ﴿فَأَمَّا مَن ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ ۝ فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَّاضِيَةٍ ۝ وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ ۝ فَأُمُّهُ هَاوِيَةٌ ۝ وَمَا أَدْرَاكَ مَا هِيَهْ ۝ نَارٌ حَامِيَةٌ﴾ — «Тот, чьи весы окажутся тяжёлыми, будет в жизни довольной; а тот, чьи весы окажутся лёгкими, — его матерью [пристанищем] будет бездна. А что даст тебе знать, что это такое? Огонь пылающий!» (сура «Великое бедствие», 101:6–11).

Знай: от опасности Весов спасётся лишь тот, кто вёл счёт самому себе в этом мире и взвешивал на весах Шариата свои дела, слова, помыслы и взгляды. Как сказал Умар, да будет доволен им Аллах: «Ведите счёт самим себе прежде, чем с вас спросят счёт, и взвешивайте себя прежде, чем вас взвесят». А счёт самому себе в том, чтобы до смерти покаяться искренним покаянием в каждом ослушании, восполнить то, что упустил из обязанностей перед Аллахом Всевышним, вернуть обиды — зёрнышко за зёрнышком, — и испросить прощения у каждого, кого задел своим языком, рукой или дурным мнением

---

[158] Хадис «Аллах говорит: „Адам, встань и выдели посланных в Огонь“. Он спрашивает: „А сколько посланных в Огонь?“ Он говорит: „Из каждой тысячи — девятьсот девяносто девять…“» — согласованный, по хадису Абу Са‘ида аль-Худри; аль-Бухари передаёт подобный по хадису Абу Хурайры; уже приводился. твоё сердце сорвётся от благоговейного страха, и ты будешь уверен в своей гибели, и вспомнишь то, о чём Аллах Всевышний предостерёг тебя устами Своего посланника, сказав: ﴿وَلَا تَحْسَبَنَّ اللَّهَ غَافِلًا عَمَّا يَعْمَلُ الظَّالِمُونَ إِنَّمَا يُؤَخِّرُهُمْ لِيَوْمٍ تَشْخَصُ فِيهِ الْأَبْصَارُ ۝ مُهْطِعِينَ مُقْنِعِي رُءُوسِهِمْ لَا يَرْتَدُّ إِلَيْهِمْ طَرْفُهُمْ وَأَفْئِدَتُهُمْ هَوَاءٌ ۝ وَأَنذِرِ النَّاسَ﴾ — «Не думай, что Аллах не ведает о том, что творят беззаконники. Он лишь откладывает им до Дня, когда закатятся взоры. Они будут бежать, вытянув шеи и подняв головы; взор их не будет возвращаться к ним, а сердца их будут пусты. Предостереги же людей…» (сура «Ибрахим», 14:42–44).

в своём сердце, и расположить к себе их сердца, — так, чтобы умереть, когда на нём не осталось ни обиды, ни обязанности. Такой войдёт в Рай без расчёта. А если он умрёт, не вернув обид, его окружат его тяжущиеся: этот хватает его за руку, этот — за чуб, этот цепляется за его ворот. Этот говорит: «Ты обидел меня»; этот: «Ты бранил меня»; этот: «Ты издевался надо мной»; этот: «Ты поминал меня за глаза тем, что мне неприятно»; этот: «Ты был моим соседом и делал мне зло»; этот: «Ты имел со мной дело и обманул меня»; этот: «Ты продал мне и надул меня и скрыл от меня изъян своего товара»; этот: «Ты солгал о цене своего товара»; этот: «Ты видел меня в нужде, а был богат — и не накормил меня»; этот: «Ты видел, что меня обижают, и мог отвратить от меня обиду, но угождал обидчику и не позаботился обо мне». И пока ты в таком положении, а тяжущиеся уже вонзили в тебя свои когти, вцепились тебе в ворот, а ты оторопел и растерян от их множества, — так что не осталось в твоей жизни никого, с кем ты имел дело хотя бы на дирхам или сидел в собрании, кто не приобрёл бы против тебя права за обиду: злословие, измену или презрительный взгляд, — и ты бессилен противостоять им и протянул шею с надеждой к своему Господину и Владыке: может быть, Он избавит тебя из их рук, — вдруг коснётся твоего слуха призыв Всемогущего, да возвеличится Его величие: ﴿الْيَوْمَ تُجْزَى كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ لَا ظُلْمَ الْيَوْمَ﴾ — «Сегодня каждой душе будет воздано за то, что она приобрела. Сегодня не будет несправедливости» (сура «Прощающий», 40:17). Тогда

Как же велика сегодня твоя радость оттого, что ты треплешь честь людей и присваиваешь их имущество! И как же велики будут твои горести в тот день, когда твой Господь встанет на ковре справедливости и к тебе обратятся с речью о расправе, а ты — несостоятельный, бедный, бессильный, униженный, не можешь ни вернуть права, ни представить оправдания! Тогда будут взяты твои добрые дела, на которые ты потратил свою жизнь, и перенесены к твоим тяжущимся в возмещение их прав.

Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ спросил: «Знаете ли вы, кто несостоятельный?» (هَلْ تَدْرُونَ مَنِ الْمُفْلِسُ؟) Мы ответили: «Несостоятельный среди нас, о Посланник Аллаха, — тот, у кого нет ни дирхама, ни динара, ни имущества». Он сказал: «Несостоятельный из моей общины — тот, кто придёт в День воскресения с молитвой, постом и закятом, но придёт, обругав этого, оклеветав того, съев имущество этого, пролив кровь того и ударив этого. И этому будет дано из его добрых дел, и тому — из его добрых дел. А если его добрые дела иссякнут прежде, чем будет уплачено то, что на нём, будет взято из их прегрешений и брошено на него, а затем он будет брошен в Огонь» (الْمُفْلِسُ مِنْ أُمَّتِي مَنْ يَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِصَلَاةٍ وَصِيَامٍ وَزَكَاةٍ، وَيَأْتِي وَقَدْ شَتَمَ هَذَا وَقَذَفَ هَذَا وَأَكَلَ مَالَ هَذَا وَسَفَكَ دَمَ هَذَا وَضَرَبَ هَذَا…)[159].

Так посмотри же на свою беду в такой день! Ведь не уцелеет у тебя ни одно доброе дело от бедствий показухи и козней шайтана. А если одно доброе дело и уцелеет за долгий срок, его тут же расхватают твои тяжущиеся. Быть может, если бы ты подвёл счёт самому себе, — даже усердно соблюдая дневной пост и ночное стояние, — ты узнал бы, что не проходит у тебя ни дня без того, чтобы на твоём языке не прошло злословия о мусульманах столько, что оно поглотит все твои добрые дела. Каково же с остальными

[159] Хадис Абу Хурайры «Знаете ли вы, кто несостоятельный?» Сказали: «Несостоятельный — тот, у кого нет ни дирхама, ни имущества…» — уже приводился.

дурными делами — поеданием запретного и сомнительного и нерадением в повиновении? И как ты надеешься на избавление от обид в день, когда будет взыскано за безрогую овцу с рогатой? Абу Зарр передал, что Посланник Аллаха ﷺ увидел двух бодающихся овец и спросил: «Абу Зарр, знаешь ли ты, из-за чего они бодаются?» Я ответил: «Нет». Он сказал: «Но Аллах знает, и Он рассудит между ними в День воскресения» (وَلَكِنَّ اللَّهَ يَدْرِي وَسَيَقْضِي بَيْنَهُمَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ)[160].

Абу Хурайра сказал о словах Всевышнего ﴿وَمَا مِن دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا طَائِرٍ يَطِيرُ بِجَنَاحَيْهِ إِلَّا أُمَمٌ أَمْثَالُكُم﴾ — «Нет ни животного на земле, ни птицы, летающей на двух крыльях, которые не были бы общинами, подобными вам» (сура «Скот», 6:38): «В День воскресения соберут всё творение — животных, скот, птиц и всё остальное, — и справедливость Аллаха Всевышнего дойдёт до того, что Он возьмёт [возмездие] для безрогой с рогатой. Затем Он скажет: „Станьте прахом!“ Вот тогда неверный скажет: „Лучше бы мне быть прахом!“»

Каково же будет тебе, о несчастный, в день, когда ты увидишь свой свиток пустым от добрых дел, ради которых ты так долго трудился? Ты спросишь: «Где мои добрые дела?» — и тебе скажут: «Они перенесены в свиток твоих тяжущихся». И ты увидишь свой свиток, набитый дурными делами, от которых ты так долго терпел и ради воздержания от которых так тяжело трудился. Ты скажешь: «Господи, это — дурные дела, которых я никогда не совершал!» И тебе скажут: «Это — дурные дела тех людей, которых ты поминал за глаза, бранил, на которых замышлял зло и которых обижал в купле-продаже, в соседстве, в разговорах, в спорах, в учёных беседах и занятиях и в прочих видах общения».

Ибн Мас‘уд сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Шайтан отчаялся в том, чтобы ему поклонялись идолам в земле арабов; но он удовольствуется от вас тем, что ниже этого, — ничтожными [грехами], а они губительны. Так остерегайтесь несправедливости, сколько можете! Раб придёт в День воскресения с горами повиновения и будет думать, что они его спасут. Но раб будет приходить за рабом и говорить: „Господи, такой-то обидел меня“. И Он скажет: „Сотри из его добрых дел“. И так будет продолжаться, пока у него не останется ни одного доброго дела. Это подобно путникам, которые остановились в пустыне, и с ними не было дров. Люди разошлись и набрали дров, и вскоре разожгли свой огонь и сделали то, что хотели» (إِنَّ الشَّيْطَانَ قَدْ يَئِسَ أَنْ تُعْبَدَ الْأَصْنَامُ بِأَرْضِ الْعَرَبِ، وَلَكِنْ سَيَرْضَى مِنْكُمْ بِمَا هُوَ دُونَ ذَلِكَ بِالْمُحَقَّرَاتِ وَهِيَ الْمُوبِقَاتُ…)[161]. Таковы и грехи.

Когда был ниспослан аят ﴿إِنَّكَ مَيِّتٌ وَإِنَّهُم مَّيِّتُونَ ۝ ثُمَّ إِنَّكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عِندَ رَبِّكُمْ تَخْتَصِمُونَ﴾ — «Воистину, ты смертен, и они смертны. Затем в День воскресения вы будете препираться

---

[160] Хадис «Абу Зарр, знаешь ли ты, из-за чего они бодаются?» Я ответил: «Нет». Он сказал: «Но твой Господь знает и рассудит между ними» — приводит Ахмад в передаче неназванных шейхов от Абу Зарра.

[161] Хадис Ибн Мас‘уда «Шайтан отчаялся в том, чтобы ему поклонялись идолам в земле арабов, но он удовольствуется от вас тем, что ниже этого, — ничтожными, а они губительны…», и в конце: «Это подобно путникам, которые остановились в пустыне…» — передают Ахмад и аль-Байхаки в «аш-Шу‘аб», сокращённо до его конца: «Остерегайтесь ничтожных грехов, ибо они, собираясь на человеке, губят его», — и Посланник Аллаха ﷺ привёл для них пример… Иснад хороший. Что до начала хадиса, то Муслим передаёт его сокращённо по хадису Джабира: «Шайтан отчаялся в том, чтобы ему поклонялись молящиеся на Аравийском полуострове, но — в подстрекательстве между ними».

перед вашим Господом» (сура «Толпы», 39:30–31), — аз-Зубайр спросил: «О Посланник Аллаха, будет ли повторено нам то, что было между нами в этом мире, вместе с особыми грехами?» Он ответил: «Да, непременно будет повторено вам, пока вы не отдадите каждому, кто имеет право, его право» (نَعَمْ، لَيُكَرَّرَنَّ عَلَيْكُمْ حَتَّى تُؤَدُّوا إِلَى كُلِّ ذِي حَقٍّ حَقَّهُ)[162]. Аз-Зубайр сказал: «Клянусь Аллахом, это дело тяжкое!»

Как же велика тяжесть дня, в который не простят ни шага и не пропустят ни пощёчины, ни слова, пока не воздадут обиженному за обидчика! Анас сказал: «Я слышал, как Посланник Аллаха ﷺ говорит: „Рабы будут собраны нагими, запылёнными, бухман“» (يُحْشَرُ اللَّهُ الْعِبَادَ عُرَاةً غُبْرًا بُهْمًا). Мы спросили: «Что значит бухман?» Он ответил: «С ними ничего не будет. Затем их Господь воззовёт к ним голосом, который будет слышен дальнему так же, как ближнему: „Я — Царь, Я — Воздающий! Не подобает никому из обитателей Рая войти в Рай, а кому-либо из обитателей Огня [не подобает] иметь против него обиду, пока Я не взыщу за неё с него; и не подобает никому из обитателей Огня войти в Огонь, а кому-либо из обитателей Рая иметь против него обиду, пока Я не взыщу за неё с него — даже за пощёчину“». Мы спросили: «Как же это, ведь мы придём к Аллаху, Великому и Всемогущему, нагими, запылёнными, бухман?» Он ответил: «Добрыми и дурными делами» (بِالْحَسَنَاتِ وَالسَّيِّئَاتِ)[163].

Так бойтесь же Аллаха, рабы Аллаха, и бойтесь обид, причинённых рабам: захвата их имущества, посягательства на их честь, стеснения их сердец и дурного обращения с людьми. Ведь то, что между рабом и Аллахом наедине, — прощение к тому быстрее. А у кого скопились обиды, и он покаялся в них, но ему трудно испросить прощения у обиженных, — пусть умножает свои добрые дела к Дню возмездия; и пусть некоторые добрые дела будут между ним и Аллахом с полнотой искренности, так что о них не будет знать никто, кроме Аллаха. Быть может, это приблизит его к Аллаху Всевышнему, и он обретёт этим Его доброту, которую Он сберёг для Своих любимцев из верующих, — отвращая от них обиды рабов. Как передают от Анаса от Посланника Аллаха ﷺ: «Однажды, когда Посланник Аллаха ﷺ сидел, мы увидели, что он смеётся, так что видны стали его передние зубы. Умар спросил: „Что тебя рассмешило, о Посланник Аллаха, — отец мой и мать моя [за тебя]?“ Он ответил: „Двое людей из моей общины преклонили колени перед Господом могущества. Один сказал: „Господи, возьми для меня [возмездие] за мою обиду от моего брата“. Аллах Всевышний сказал: „Отдай своему брату [то, что за тобой за] его обиду“. Тот сказал: „Господи, от моих добрых дел ничего не осталось“. Аллах Всевышний спросил требующего: „Что же ты сделаешь, когда у него не осталось ничего от добрых дел?“ Он сказал: „Господи, пусть он понесёт моё бремя“» — и глаза Посланника Аллаха ﷺ наполнились слезами, — а затем он сказал: «Воистину,

---

[162] Хадис: когда был ниспослан аят «Воистину, ты смертен, и они смертны. Затем в День воскресения вы будете препираться перед вашим Господом» (39:30–31), аз-Зубайр спросил: «О Посланник Аллаха, будет ли повторено нам то, что было между нами…» — приводят Ахмад (формулировка — его) и ат-Тирмизи по хадису аз-Зубайра; он сказал: хороший достоверный.

[163] Хадис Анаса «Рабы будут собраны нагими, запылёнными, бухман». Мы спросили: «Что значит бухман?» Он ответил: «С ними ничего не будет…» — Я говорю: это не из хадиса Анаса, а лишь Убайдуллаха ибн Унайса; его передаёт Ахмад с хорошим иснадом и говорит: «необрезанными» (гурлан) вместо «запылёнными» (губран). верующими» [1-1910^](اتَّقُوا اللَّهَ وَأَصْلِحُوا ذَاتَ بَيْنِكُمْ، فَإِنَّ اللَّهَ يُصْلِحُ بَيْنَ الْمُؤْمِنِينَ). Это указание на то, что этого достигают лишь тем, что усваивают нравы Аллаха, — а это улаживание отношений и прочие нравы.

это великий день, когда люди будут нуждаться в том, чтобы кто-то понёс их бремя». Он сказал: «Аллах скажет требующему: „Подними голову и посмотри в сады“. Он поднимет голову и скажет: „Господи, я вижу высокие города из серебра и дворцы из золота, украшенные жемчугом. Для какого пророка это, для какого правдивейшего или для какого мученика?“ Он скажет: „Для того, кто даст Мне цену“. Он спросит: „Господи, а кто владеет его ценой?“ Он скажет: „Ты владеешь ею“. Он спросит: „Чем же?“ Он скажет: „Твоим прощением твоего брата“. Он скажет: „Господи, я простил его“. Аллах Всевышний скажет: „Возьми своего брата за руку и введи его в Рай“». Затем Посланник Аллаха ﷺ сказал при этом: «Бойтесь Аллаха и улаживайте отношения между собой, ибо Аллах улаживает [отношения] между

Так подумай же теперь о себе: если твой свиток окажется свободным от обид или Он проявит к тебе доброту, так что [тяжущийся] простит тебя, и ты уверишься в вечном счастье, — какова будет твоя радость, когда ты отойдёшь от места суда, а на тебя уже надето одеяние благоволения и ты вернулся со счастьем, после которого нет несчастья, и с блаженством, края которого не коснётся исчезновение! Тогда сердце твоё взлетит от радости и веселья, лицо твоё станет белым, засветится и засияет, как сияет луна в ночь полнолуния. Представь, как ты гордо шествуешь среди творений, высоко подняв голову, со спиной, свободной от бремени, а свежесть блаженства и прохлада благоволения сверкают у тебя на лбу; а творения первые и последние смотрят на тебя и на твоё состояние и завидуют твоей красоте и прелести; ангелы идут перед тобой и позади тебя и возглашают перед всеми свидетелями: «Это — такой-то, сын такого-то! Аллах доволен им и удовлетворил его; он стал счастлив счастьем, после которого никогда не будет несчастен!» Разве ты не видишь, что этот сан выше того положения, которого ты достигаешь в сердцах творений в этом мире своей показухой, угодничеством, притворством и самоукрашением? Если ты знаешь, что он лучше, — нет, что между ними нет никакого соотношения, — то стремись к достижению этой ступени чистой искренностью и правдивым намерением в своих делах с Аллахом: иначе ты не достигнешь её.

А если будет иначе — да хранит нас Аллах! — и из твоего свитка выйдет преступление, которое ты считал лёгким, а у Аллаха оно велико, и Он возненавидит тебя за него и скажет: «Проклятие Моё на тебе, о дурной раб! Я не приму от тебя твоего поклонения», — то не успеешь ты услышать этот призыв, как почернеет твоё лицо. Затем ангелы разгневаются гневом Аллаха Всевышнего и скажут: «И на тебе наше проклятие и проклятие всех творений!» Тогда к тебе потянутся забании, разгневанные гневом своего Творца; они приступят к тебе со своей грубостью, свирепостью и отвратительным видом, схватят тебя за чуб и потащат лицом вниз перед собранием творений, а те будут смотреть на чёрноту твоего лица и на явленный твой позор. А ты будешь звать на себя горе и погибель, а они скажут тебе: ﴿لَا تَدْعُوا الْيَوْمَ ثُبُورًا وَاحِدًا وَادْعُوا ثُبُورًا كَثِيرًا﴾ — «Не призывайте сегодня одну погибель, а призывайте много погибелей!» (сура «Различение», 25:14). А ангелы будут возглашать: «Это — такой-то, сын такого-то! Аллах раскрыл его позорные дела и мерзости и проклял его за его гадкие пороки, и он стал несчастен несчастьем, после которого никогда не будет счастлив!» И бывает, что это — из-за греха, который ты совершал тайно от рабов Аллаха, или из стремления к положению в их

сердцах, или из страха опозориться перед ними. Как же велико твоё невежество: ты остерегаешься позора перед небольшой группой рабов Аллаха в преходящем мире — и не боишься великого позора перед этим великим собранием, вместе с подверженностью гневу Аллаха и Его мучительному наказанию и тому, что тебя погонят руками забаниев в самую середину Ада! Таковы твои состояния — а ты ещё не почувствовал величайшей опасности, и это — опасность Сирата.

Описание Сирата

Затем подумай, после этих ужасов, о словах Аллаха Всевышнего: ﴿يَوْمَ نَحْشُرُ الْمُتَّقِينَ إِلَى الرَّحْمَٰنِ وَفْدًا ۝ وَنَسُوقُ الْمُجْرِمِينَ إِلَىٰ جَهَنَّمَ وِرْدًا﴾ — «В тот день Мы соберём богобоязненных к Милостивому почётными гостями, а грешников погоним в Геенну, как [гонят скот] на водопой» (сура «Марьям», 19:85–86), и о Его словах: ﴿فَاهْدُوهُمْ إِلَىٰ صِرَاطِ الْجَحِيمِ ۝ وَقِفُوهُمْ إِنَّهُم مَّسْئُولُونَ﴾ — «И поведите их на путь Ада. Остановите их — они будут спрошены» (сура «Стоящие в рядах», 37:23–24). Люди после этих ужасов будут погнаны к Сирату — а это мост, протянутый над поверхностью Огня, острее меча и тоньше волоса. Кто в этом мире держался прямого пути, тот легко [пройдёт]

по Сирату Последней жизни и спасётся; а кто уклонился от прямоты в этом мире, отягчил свою спину бременем грехов и ослушался, тот споткнётся на первом шаге по Сирату и сорвётся. Подумай же теперь о том, какой ужас постигнет твоё сердце, когда ты увидишь Сират и его тонкость; затем твой взор упадёт на черноту Ада под ним; затем твой слух поразят рёв Огня и его ярость. И тебе велено будет идти по Сирату — при всей слабости твоего состояния, при трепете твоего сердца, дрожании твоих ног и тяжести твоей спины от бремени, которое мешало бы тебе идти даже по ровной земле, не говоря уже об остроте Сирата. Каково же тебе будет, когда ты поставишь на него одну ногу и ощутишь его остроту, и тебе придётся поднять вторую ногу, — а творения перед тобой скользят и спотыкаются, и забании Огня хватают их крючьями и баграми, а ты смотришь, как они переворачиваются и падают головами в сторону Огня, а ноги их поднимаются вверх! О, какое это ужасное зрелище, какой тяжёлый подъём и какой тесный переход! Посмотри же на своё состояние, когда ты ползёшь по нему и карабкаешься, с отягчённой бременем спиной, оглядываясь направо и налево на творения, а они валятся в Огонь; а Посланник, мир ему, говорит: «Господи, спаси, спаси!» (يَا رَبِّ سَلِّمْ سَلِّمْ). А вопли с криками горя и погибели поднимаются к тебе из глубины Ада от множества тех, кто сорвался с Сирата из творений. Каково же тебе будет, если поскользнётся твоя нога и не поможет тебе твоё раскаяние, и ты станешь звать горе и погибель и говорить: «Вот этого я и боялся! О, если бы я заранее приготовил для своей жизни! О, если бы я избрал путь вместе с Посланником! Горе мне, лучше бы я не брал такого-то другом! О, если бы я был прахом! О, если бы я был забыт и предан забвению! О, если бы мать не рожала меня!» И тогда тебя похитит пламя — да хранит нас Аллах! — и возгласит глашатай: ﴿اخْسَئُوا فِيهَا وَلَا تُكَلِّمُونِ﴾ — «Убирайтесь туда и не говорите со Мной!» (сура «Верующие», 23:108). И не останется иного пути, кроме крика, стона, тяжёлого дыхания и мольбы о помощи.

Каким же ты видишь теперь свой разум, когда эти опасности перед тобой? Если ты не веруешь в это, то как же долго будет твоё пребывание вместе с неверными в слоях Ада! А если ты веруешь в это, но беспечен к нему и пренебрегаешь приготовлением к

нему, то как же велики твои убыток и твоя непокорность! И что пользы тебе от твоей веры, если она не побуждает тебя стремиться к довольству Аллаха Всевышнего повиновением Ему и оставлением ослушания Его? Если бы перед тобой не было ничего, кроме ужаса Сирата и трепета твоего сердца от опасности перехода по нему — даже если ты благополучно пройдёшь, — то и этого было бы тебе достаточно ужаса, страха и трепета!

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Сират будет протянут между двумя хребтами Ада, и я буду первым из посланников, кто перейдёт со своей общиной. И в тот день не будет говорить никто, кроме посланников, а мольба посланников в тот день: „О Аллах, спаси, спаси!“ А в Аду — крюки, подобные шипам са‘дана. Видели ли вы шипы са‘дана?» Ответили: «Да, о Посланник Аллаха». Он сказал: «Они подобны шипам са‘дана, только величину их знает лишь Аллах. Они хватают людей по их делам: среди них есть погубленный своим делом, и есть изрезанный, который затем спасается» (يُضْرَبُ الصِّرَاطُ بَيْنَ ظَهْرَانَيْ جَهَنَّمَ فَأَكُونُ أَوَّلَ مَنْ يُجِيزُ بِأُمَّتِهِ مِنَ الرُّسُلِ…)[164].

Абу Са‘ид аль-Худри сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Люди будут проходить по мосту над Адом, а на нём — колючки, крюки и багры, которые хватают людей справа и слева, а по обеим его сторонам — ангелы, говорящие: „О Аллах, спаси, спаси!“ Среди людей есть такие, кто пройдёт подобно молнии; такие, кто пройдёт подобно ветру; такие, кто пройдёт подобно скачущему коню; такие, кто бежит бегом; такие, кто идёт шагом; такие, кто ползёт на четвереньках; такие, кто тащится ползком. Что до обитателей Огня, которые — его подлинные обитатели, то они там не умирают и не живут. А что до людей, которые будут схвачены за грехи и прегрешения, — они сгорят и станут углём, а затем будет дано позволение на заступничество» (يَمُرُّ النَّاسُ عَلَى جِسْرِ جَهَنَّمَ وَعَلَيْهِ حَسَكٌ وَكَلَالِيبُ وَخَطَّاطِيفُ…)[165]. И он привёл хадис до конца.

От Ибн Мас‘уда, да будет доволен им Аллах, передают, что он ﷺ сказал: «Аллах соберёт первых и последних к сроку известного дня; они будут стоять сорок лет, устремив взоры к небу, ожидая решения суда» (يَجْمَعُ اللَّهُ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ لِمِيقَاتِ يَوْمٍ مَعْلُومٍ قِيَامًا أَرْبَعِينَ سَنَةً شَاخِصَةً أَبْصَارُهُمْ إِلَى السَّمَاءِ يَنْتَظِرُونَ فَصْلَ الْقَضَاءِ). И он привёл хадис до упоминания времени земного поклона верующих. Он сказал: «Затем Он скажет верующим: „Поднимите головы“. Они поднимут головы, и Он даст им их свет по мере их дел. Одному дан будет свет, подобный великой горе, бегущий перед ним; другому — свет меньше этого; третьему — свет, подобный пальме; иному — свет ещё меньше этого, пока последнему из них не будет дан свет на большом пальце его ноги: он то светит, то гаснет. Когда он светит, тот переставляет ногу и идёт, а когда темнеет — останавливается». Затем он упомянул их переход по Сирату по мере их света: «Одни проходят, как мгновение ока; другие — как молния; другие — как облако; другие — как падающие звёзды; другие — как бег коня; другие — как бег человека. И вот проходит тот, кому дан свет на большом пальце ноги: он ползёт на лице, руках и ногах — одна рука волочится, другая цепляется,

---

[164] Хадис «Сират будет установлен между двумя хребтами Ада, и я буду первым, кто перейдёт» — согласованный, по хадису Абу Хурайры, в составе длинного хадиса.

[165] Хадис Абу Са‘ида «Люди будут собраны на мосту над Адом, а на нём — колючки, крюки и багры…» — согласованный, с расхождениями в формулировках.

одна нога цепляется, другая волочится, и Огонь достаёт его бока». Он сказал: «И он не перестаёт [так], пока не выберется. Выбравшись, он остановится на нём и скажет: „Хвала Аллаху! Аллах дал мне то, чего не дал никому, ибо спас меня от него после того, как я его увидел“. И его поведут к водоёму у врат Рая, и он омоется» (فَلَا يَزَالُ كَذَلِكَ حَتَّى يَخْلُصَ، فَإِذَا خَلَصَ وَقَفَ عَلَيْهَا ثُمَّ قَالَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ، لَقَدْ أَعْطَانِي اللَّهُ مَا لَمْ يُعْطِ أَحَدًا…)[166].

Анас ибн Малик сказал: «Я слышал, как Посланник Аллаха ﷺ говорит: „Сират — как лезвие меча или как острие волоса. Ангелы спасают верующих мужчин и верующих женщин, а Джибриль, мир ему, держит меня за пояс, и я говорю: „Господи, спаси, спаси!“ А поскользнувшихся мужчин и женщин в тот день будет много“» (الصِّرَاطُ كَحَدِّ السَّيْفِ أَوْ كَحَدِّ الشَّعْرَةِ، وَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ يُنْجُونَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ…)[167].

Таковы ужасы Сирата и его тяжести. Так продли же о нём свою мысль: ведь безопаснее всех от ужасов Дня воскресения тот, кто долго размышлял о них в этом мире. Аллах не соединяет в рабе двух страхов: кто боялся этих ужасов в этом мире, того Он обезопасит от них в Последней жизни. И я не имею в виду под страхом мягкость, как у женщин: глаза твои прослезятся, сердце смягчится во время слушания, а потом ты вскоре забудешь об этом и вернёшься к своим забавам и играм. Что общего у этого со страхом? Напротив: кто боится чего-либо, тот бежит от этого, а кто надеется на что-либо, тот ищет этого. И спасёт тебя лишь страх, который удерживает тебя от ослушаний Аллаха Всевышнего и побуждает тебя к повиновению Ему.

А ещё дальше, чем мягкость женщин, — страх глупцов: когда они слышат об ужасах, им на язык прежде всего приходит прибегание к защите. Один из них говорит: «Прибегаю к помощи Аллаха! Прибегаем к Аллаху! О Аллах, спаси, спаси!» — а вместе с тем они упорствуют в ослушаниях, которые и есть причина их гибели. Шайтан смеётся над их прибеганием к защите так же, как смеются над тем, на кого в пустыне нацелился хищный зверь, а позади него — крепость; и он, увидев клыки и натиск зверя издалека, говорит своим языком: «Прибегаю к этой надёжной крепости и ищу помощи в прочности её постройки и крепости её столпов», — говорит это своим языком, а сам сидит на своём месте. Разве это избавит его от зверя? Так же и ужасы Последней жизни: нет от них крепости, кроме слов «Нет божества, кроме Аллаха», сказанных правдиво. А смысл их правдивости в том, чтобы у него не было иной цели, кроме Аллаха Всевышнего, и иного поклоняемого, кроме Него. А кто взял своим божеством свою страсть, тот далёк от правдивости в своём единобожии, и его дело — опасно для него самого. Если же ты не в силах всего этого, то будь любящим Посланника Аллаха ﷺ, ревностным в почитании его сунны, стремящимся заботиться о сердцах праведников из его общины и искать благодати в их мольбах. Быть может, ты получишь его заступничество или их заступничество и спасёшься заступничеством, если у тебя мало товара.

---

[166] Хадис Ибн Мас‘уда «Аллах соберёт первых и последних к сроку известного дня; они будут стоять сорок лет, устремив взоры к небу, ожидая решения суда». Он сказал: «И он привёл хадис до упоминания земного поклона верующих…» — полностью передают Ибн Ади и аль-Хаким; часть его уже приводилась в сокращении.

[167] Хадис Анаса «Сират — как лезвие меча или как острие волоса…» — приводит аль-Байхаки в «аш-Шу‘аб» и говорит: «Это слабый иснад». Он сказал: передают также от Зияда ан-Нумайри от Анаса, возводя к Пророку: «Сират — как острие волоса или как лезвие меча», — и сказал: это достоверная версия. Его передаёт Ахмад по хадису Аиши; в нём — Ибн Лахи‘а.

Описание заступничества

Знай: когда для групп верующих станет неизбежным вхождение в Огонь, Аллах Всевышний по Своей милости примет за них заступничество пророков и правдивейших — более того, заступничество учёных и праведников. Всякий, у кого есть положение у Аллаха Всевышнего и хорошее обращение [с Ним], имеет право заступничества за свою семью, родственников, друзей и знакомых. Так стремись же приобрести для себя ступень заступничества у них. А это — в том, чтобы никогда не презирать ни одного человека: ведь Аллах Всевышний скрыл Своих любимцев среди Своих рабов, и, быть может, тот, кого презирает твой глаз, — любимец Аллаха. И никогда не считай малым ни одного ослушания: ведь Аллах Всевышний скрыл Свой гнев в ослушаниях Ему, и, быть может, именно в нём — ненависть Аллаха. И никогда не презирай ни одного повиновения: ведь Аллах Всевышний скрыл Своё благоволение в повиновении Ему, и, быть может, именно в нём — Его благоволение, пусть даже это доброе слово, доброе намерение или что-то подобное.

Свидетельств заступничества в Коране и сообщениях много. Сказал Аллах Всевышний: ﴿وَلَسَوْفَ يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَىٰ﴾ — «Твой Господь непременно одарит тебя, и ты будешь доволен» (сура «Утро», 93:5).

Амр ибн аль-Ас передал, что Посланник Аллаха ﷺ прочитал слова Ибрахима, мир ему: ﴿رَبِّ إِنَّهُنَّ أَضْلَلْنَ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ فَمَن تَبِعَنِي فَإِنَّهُ مِنِّي وَمَنْ عَصَانِي فَإِنَّكَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ﴾ — «Господи! Они (идолы) ввели в заблуждение многих людей. Кто последует за мной, тот — от меня, а кто ослушается меня, то ведь Ты — Прощающий, Милосердный» (сура «Ибрахим», 14:36), и слова Исы, мир ему: ﴿إِن تُعَذِّبْهُمْ فَإِنَّهُمْ عِبَادُكَ﴾ — «Если Ты накажешь их, то ведь они — Твои рабы» (сура «Трапеза», 5:118). Затем он поднял руки и сказал: «Моя община, моя община!» (أُمَّتِي أُمَّتِي) — и заплакал. Аллах, Великий и Всемогущий, сказал: «Джибриль, пойди к Мухаммаду и спроси его, отчего он плачет». Джибриль пришёл к нему и спросил, и он сообщил ему — а Аллах лучше знает об этом. Тогда Он сказал: «Джибриль, пойди к Мухаммаду и скажи ему: „Мы удовлетворим тебя в твоей общине и не огорчим тебя“» (يَا جِبْرِيلُ، اذْهَبْ إِلَى مُحَمَّدٍ فَقُلْ لَهُ: إِنَّا سَنُرْضِيكَ فِي أُمَّتِكَ وَلَا نَسُوءُكَ)[168].

Он ﷺ сказал: «Мне дано пять [вещей], которые не давались никому до меня: мне дана победа страхом [внушаемым врагам] на расстоянии месяца пути; мне дозволена военная добыча, которая не была дозволена никому до меня; земля сделана для меня местом поклонения, а её прах — очищающим, так что любой человек из моей общины, кого застанет молитва, пусть молится; мне дано заступничество; и всякий пророк посылался к своему народу особо, а я послан ко всем людям» (أُعْطِيتُ خَمْسًا لَمْ يُعْطَهُنَّ أَحَدٌ قَبْلِي… وَأُعْطِيتُ الشَّفَاعَةَ…)[169].

---

[168] Хадис Амра ибн аль-Аса: Посланник Аллаха ﷺ прочитал слова Ибрахима, мир ему: «Господи! Они ввели в заблуждение многих людей…» (14:36) и слова Исы, мир ему: «Если Ты накажешь их, то ведь они — Твои рабы» (5:118), затем поднял руки и сказал: «Моя община, моя община!» — и заплакал. И в нём: «Джибриль, пойди к Мухаммаду и скажи: Мы удовлетворим тебя в твоей общине и не огорчим тебя». — Я говорю: это не из хадиса Амра ибн аль-Аса, а из хадиса его сына Абдуллаха ибн Амра ибн аль-Аса, как передаёт Муслим; возможно, упоминание Абдуллаха выпало из «Ихья» у некоторых переписчиков.

[169] Хадис «Мне дано пять [вещей], которые не давались никому до меня…», и в нём: «Мне дано заступничество» — согласованный, по хадису Джабира. [Хадис] «Когда настанет День воскресения, я буду

Он ﷺ сказал: «Когда настанет День воскресения, я буду имамом пророков, их проповедником и обладателем их заступничества — без хвастовства» (إِذَا كَانَ يَوْمُ الْقِيَامَةِ كُنْتُ إِمَامَ النَّبِيِّينَ وَخَطِيبَهُمْ وَصَاحِبَ شَفَاعَتِهِمْ مِنْ غَيْرِ فَخْرٍ).

Он ﷺ сказал: «Я — господин сынов Адама, и это не хвастовство. Я — первый, над кем разверзнется земля; первый заступник и первый, чьё заступничество будет принято. В моей руке — знамя хвалы, под которым Адам и все, кто после него» (أَنَا سَيِّدُ وَلَدِ آدَمَ وَلَا فَخْرَ، وَأَنَا أَوَّلُ مَنْ تَنْشَقُّ الْأَرْضُ عَنْهُ، وَأَوَّلُ شَافِعٍ، وَأَوَّلُ مُشَفَّعٍ، بِيَدِي لِوَاءُ الْحَمْدِ تَحْتَهُ آدَمُ فَمَنْ دُونَهُ)[170].

Он ﷺ сказал: «У каждого пророка есть мольба,

Ибн Аббас, да будет доволен Аллах ими обоими, сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Для пророков будут поставлены минбары из золота, и они сядут на них, а мой минбар останется — я не сяду на него, а буду стоять перед моим Господом выпрямившись, боясь, что меня отправят в Рай, а моя община останется после меня. Я скажу: „Господи, моя община!“ Аллах, Великий и Всемогущий, скажет: „Мухаммад, что ты хочешь, чтобы Я сделал с твоей общиной?“ Я скажу: „Господи, ускорь их расчёт“. И я буду заступаться непрестанно, пока мне не дадут грамоты на людей, которых уже отправили в Огонь, — и вплоть до того, что Малик, страж Огня, скажет: „Мухаммад, ты не оставил для гнева твоего Господа ничего от твоей общины“» (يُنْصَبُ لِلْأَنْبِيَاءِ مَنَابِرُ مِنْ ذَهَبٍ فَيَجْلِسُونَ عَلَيْهَا، وَيَبْقَى مِنْبَرِي لَا أَجْلِسُ عَلَيْهِ قَائِمًا بَيْنَ يَدَيْ رَبِّي مُنْتَصِبًا...)[171].

Он ﷺ сказал: «Я буду заступаться в День воскресения за большее число, чем есть на поверхности земли камней и комьев глины» (إِنِّي لَأَشْفَعُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ لِأَكْثَرَ مِمَّا عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ مِنْ حَجَرٍ وَمَدَرٍ)[172].

Абу Хурайра сказал: Посланнику Аллаха ﷺ принесли мясо и подали ему лопатку — а она ему нравилась, — и он откусил от неё кусок, а затем сказал: «Я — господин посланников в День воскресения. А знаете ли вы, отчего это? Аллах соберёт первых и последних на одной равнине, так что глашатай сможет заставить их всех услышать [себя], а взор — охватить их всех. Солнце приблизится, и люди дойдут до такой тоски и горя, которых не смогут вынести и вытерпеть. Люди станут говорить друг другу: „Разве вы не видите, до чего вы дошли? Разве не поищете того, кто заступится за вас перед вашим Господом?“ И люди скажут друг другу: „Идите к Адаму, мир ему“. Они придут к Адаму и скажут ему: „Ты — отец людей; Аллах Всевышний сотворил тебя Своей рукой, вдохнул в тебя от Своего духа и велел ангелам, и они пали перед тобой ниц. Заступись за нас перед твоим Господом! Разве ты не видишь, в каком мы положении? Разве не видишь, до чего мы дошли?“ Адам, мир ему, скажет им: „Мой Господь сегодня разгневан

имамом пророков, их проповедником и обладателем их заступничества — без хвастовства» — приводят ат-Тирмизи и Ибн Маджа по хадису Убайя ибн Кааба; ат-Тирмизи сказал: хороший достоверный.

[170] Хадис «Я — господин сынов Адама, и это не хвастовство…» — приводят ат-Тирмизи (и сказал: хороший) и Ибн Маджа по хадису Абу Са'ида аль-Худри. которая будет принята, и я хочу сберечь свою мольбу как заступничество за мою общину в День воскресения» (لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ مُسْتَجَابَةٌ، فَأُرِيدُ أَنْ أَخْتَبِئَ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِأُمَّتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ)[1914-1^].

[171] Хадис Ибн Аббаса «Для пророков будут поставлены минбары из золота, и они сядут на них, а мой минбар останется — я не сяду на него, а буду стоять перед моим Господом выпрямившись…» — приводит ат-Табарани в «аль-Аусат»; в иснаде — Мухаммад ибн Сабит аль-Бунани, а он слабый.

[172] Хадис «Я буду заступаться в День воскресения за большее число, чем есть на поверхности земли камней и комьев» — приводят Ахмад и ат-Табарани по хадису Бурайды с хорошим иснадом.

гневом, какого не бывало прежде и не будет после. Он запретил мне то дерево, а я ослушался Его. Душа моя, душа моя! Идите к другому — идите к Нуху“. Они придут к Нуху, мир ему, и скажут: „Нух, ты — первый из посланников к обитателям земли, и Аллах назвал тебя благодарным рабом. Заступись за нас перед твоим Господом! Разве ты не видишь, в каком мы положении?“ Он скажет: „Мой Господь сегодня разгневан гневом, какого не бывало прежде и не будет после. У меня была мольба, и я обратил её против моего народа. Душа моя, душа моя! Идите к другому — идите к Ибрахиму, другу Аллаха“. Они придут к Ибрахиму, мир ему, и скажут: „Ты — пророк Аллаха и Его друг из обитателей земли. Заступись за нас перед твоим Господом! Разве ты не видишь, в каком мы положении?“ Он скажет им: „Мой Господь сегодня разгневан гневом, какого не бывало прежде и не будет после. А я трижды сказал неправду“ — и упомянет их. — „Душа моя, душа моя! Идите к другому — идите к Мусе“. Они придут к Мусе, мир ему, и скажут: „Муса, ты — посланник Аллаха; Аллах возвысил тебя над людьми Своим посланием и Своей речью. Заступись за нас перед твоим Господом! Разве ты не видишь, в каком мы положении?“ Он скажет: „Мой Господь сегодня разгневан гневом, какого не бывало прежде и не будет после. А я убил душу, которую мне не было велено убивать. Душа моя, душа моя! Идите к другому — идите к Исе, мир ему“. Они придут к Исе и скажут: „Иса, ты — посланник Аллаха и Его слово, которое Он бросил Марьям, и дух от Него; ты говорил с людьми в колыбели. Заступись за нас перед твоим Господом! Разве ты не видишь, в каком мы положении?“ Иса, мир ему, скажет: „Мой Господь сегодня разгневан гневом, какого не бывало прежде и не будет после“ — и не упомянет греха. — „Душа моя, душа моя! Идите к другому — идите к Мухаммаду ﷺ“. И они придут и скажут: „Мухаммад, ты — посланник Аллаха и печать пророков, и Аллах простил тебе твои прежние и последующие грехи. Заступись за нас перед твоим Господом! Разве ты не видишь, в каком мы положении?“ И я отправлюсь, приду под Трон и паду ниц перед моим Господом. Затем Аллах откроет мне из Своих восхвалений и прекрасного воздаяния Ему хвалы нечто такое, чего не открывал никому до меня. Затем будет сказано: „Мухаммад, подними голову! Проси — и тебе будет дано; заступайся — и твоё заступничество будет принято“. Я подниму голову и скажу: „Моя община, моя община, Господи!“ Он скажет: „Мухаммад, введи из твоей общины тех, с кого нет расчёта, через правые врата Рая; а они — сотоварищи людей и в прочих вратах“». Затем он сказал: «Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, расстояние между двумя створками из створок врат Рая — как между Меккой и Химьяром, или как между Меккой и Бусрой» (وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ إِنَّ بَيْنَ الْمِصْرَاعَيْنِ مِنْ مَصَارِيعِ الْجَنَّةِ كَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَحِمْيَرَ، أَوْ كَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَبُصْرَى)[173].

В другом хадисе — тот же самый рассказ с упоминанием прегрешений Ибрахима: это его слова о звезде: «Это мой Господь», его слова об их божествах: «Нет, это сделал их старший», и его слова: «Я болен».

Таково заступничество Посланника Аллаха ﷺ. Но и у отдельных людей из его общины — учёных и праведников — тоже есть заступничество. Так что Посланник

[173] Хадис Абу Хурайры: Пророку ﷺ принесли мясо и подали ему лопатку, а она ему нравилась, и он откусил от неё кусок, затем сказал: «Я — господин людей…» — полностью, о заступничестве. Он сказал: «А в другом хадисе — тот же рассказ с упоминанием прегрешений Ибрахима». Он согласованный, а эту вторую версию приводит Муслим.

Аллаха ﷺ сказал: «Заступничеством одного человека из моей общины войдут в Рай больше, чем [племена] Раби‘а и Мудар» (يَدْخُلُ الْجَنَّةَ بِشَفَاعَةِ رَجُلٍ مِنْ أُمَّتِي أَكْثَرُ مِنْ رَبِيعَةَ وَمُضَرَ)[174].

Он ﷺ сказал: «Человеку будет сказано: „Встань, такой-то, и заступайся!“ И человек встанет и будет заступаться за племя, за семью, за одного человека и за двух — по мере своих дел» (يُقَالُ لِلرَّجُلِ: قُمْ يَا فُلَانُ فَاشْفَعْ، فَيَقُومُ الرَّجُلُ فَيَشْفَعُ لِلْقَبِيلَةِ وَلِأَهْلِ الْبَيْتِ وَلِلرَّجُلِ وَالرَّجُلَيْنِ عَلَى قَدْرِ عَمَلِهِ)[175].

Анас сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Один человек из обитателей Рая в День воскресения посмотрит сверху на обитателей Огня, и его окликнет человек из обитателей Огня и скажет: „Такой-то, узнаёшь ли ты меня?“ Он ответит: „Нет, клянусь Аллахом, не знаю. Кто ты?“ Тот скажет: „Я тот, мимо которого ты проходил в этом мире и попросил у меня глоток воды, и я напоил тебя“. Он скажет: „Узнал“. Тот скажет: „Так заступись за меня этим перед твоим Господом“. И он попросит Аллаха Всевышнего, упомянув его, и скажет: „Я посмотрел сверху на обитателей Огня, и меня окликнул человек из них и спросил: «Узнаёшь ли ты меня?» Я ответил: «Нет; кто ты?» Он сказал: «Я тот, кто напоил тебя в этом мире, когда ты попросил у меня воды. Так заступись за меня перед твоим Господом». Прими же моё заступничество за него“. И Аллах примет его заступничество за него, и будет приказано о нём, и он выйдет из Огня» (إِنَّ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ يُشْرِفُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَى أَهْلِ النَّارِ فَيُنَادِيهِ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ النَّارِ…)[176].

От Анаса передают: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Я — первый из людей, кто выйдет [из могилы], когда их воскресят; я — их проповедник, когда они прибудут; я — их вестник радости, когда они отчаются. Знамя хвалы в тот день будет в моей руке, и я — самый почитаемый из сынов Адама

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Я встану перед моим Господом, Великим и Всемогущим, и буду облачён в одеяние из одеяний Рая; затем я встану справа от Трона, где не встанет никто из творений, кроме меня» (إِنِّي أَقُومُ بَيْنَ يَدَيْ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فَأُكْسَى حُلَّةً مِنْ حُلَلِ الْجَنَّةِ، ثُمَّ أَقُومُ عَنْ يَمِينِ الْعَرْشِ لَيْسَ أَحَدٌ مِنَ الْخَلَائِقِ يَقُومُ ذَلِكَ الْمَقَامَ غَيْرِي)[177].

Ибн Аббас, да будет доволен Аллах ими обоими, сказал: «Несколько сподвижников Посланника Аллаха ﷺ сидели, ожидая его. Он вышел и, приблизившись к ним, услышал,

---

[174] Хадис «Заступничеством одного человека из моей общины войдут в Рай больше, чем Раби‘а и Мудар» — мы передаём его в «Джуз’» Абу Амра ибн ас-Саммака по хадису Абу Умамы, только он сказал: «…как одно из двух племён — Раби‘а и Мудар»; и там: «Шейхи полагали, что этот человек — Усман ибн Аффан». Иснад хороший. У ат-Тирмизи, Ибн Маджи и аль-Хакима — по хадису Абдуллаха ибн Абу аль-Джад‘а: «Заступничеством одного человека из моей общины войдут в Рай больше, чем бану Тамим». Спросили: «Кроме тебя?» Он сказал: «Кроме меня». Ат-Тирмизи сказал: хороший достоверный; аль-Хаким сказал: достоверный. Говорят, что под этим человеком имеется в виду Увайс.

[175] Хадис «Человеку будет сказано: „Встань, такой-то, и заступайся!“ И человек встанет и будет заступаться за племя, за семью, за одного и за двух по мере своих дел» — приводит ат-Тирмизи по хадису Абу Са‘ида: «Среди моей общины есть тот, кто заступается за толпу, и есть тот, кто заступается за племя…» — и сказал: хороший. У аль-Баззара — по хадису Анаса: «Человек будет заступаться за двоих и троих».

[176] Хадис Анаса «Один человек из обитателей Рая в День воскресения посмотрит сверху на обитателей Огня, и его окликнет человек из обитателей Огня и скажет: „Такой-то, узнаёшь ли ты меня?“…» — о его заступничестве за него и выводе его из Огня; приводит Абу Мансур ад-Дайлами в «Муснаде аль-Фирдаус» со слабым иснадом. перед моим Господом, и это не хвастовство» (أَنَا أَوَّلُ النَّاسِ خُرُوجًا إِذَا بُعِثُوا، وَأَنَا خَطِيبُهُمْ إِذَا وَفَدُوا، وَأَنَا مُبَشِّرُهُمْ إِذَا يَئِسُوا، لِوَاءُ الْحَمْدِ يَوْمَئِذٍ بِيَدِي، وَأَنَا أَكْرَمُ وَلَدِ آدَمَ عَلَى رَبِّي وَلَا فَخْرَ)[^1916-1].

[177] Хадис «…и буду облачён в одеяние из одеяний Рая; затем я встану справа от Трона…» — приводит ат-Тирмизи по хадису Абу Хурайры и говорит: хороший редкий достоверный.

как они беседуют, и услышал их разговор. Один из них говорил: „Удивительно: Аллах, Великий и Всемогущий, взял Себе из Своих творений друга — взял Ибрахима другом!“ Другой сказал: „А что удивительнее, чем речь Мусы, — с ним Он говорил речью!“ Третий сказал: „А Иса — слово Аллаха и Его дух!“ Ещё один сказал: „А Адам — Аллах избрал его!“ Он вышел к ним, поздоровался и сказал: „Я слышал вашу речь и ваше удивление: Ибрахим — друг Аллаха, и он таков; Муса — собеседник Аллаха, и он таков; Иса — дух Аллаха и Его слово, и он таков; Адам — его избрал Аллах Всевышний, и он таков. Знайте же: я — возлюбленный Аллаха, и это не хвастовство; я несу знамя хвалы в День воскресения, и это не хвастовство; я — первый заступник и первый, чьё заступничество будет принято в День воскресения, и это не хвастовство; я — первый, кто потрясёт кольцо [врат] Рая, и Аллах откроет его мне, и введёт меня в него, а со мной — бедняки из верующих, и это не хвастовство; и я — самый почитаемый из первых и последних, и это не хвастовство“» (قَدْ سَمِعْتُ كَلَامَكُمْ وَتَعَجُّبَكُمْ… أَلَا وَأَنَا حَبِيبُ اللَّهِ وَلَا فَخْرَ…)[178].

Описание Водоёма

Знай: Водоём — великий почёт, которым Аллах особо отличил нашего Пророка ﷺ; сообщения содержат его описание, и мы надеемся, что Аллах Всевышний наделит нас в этом мире знанием о нём, а в Последней жизни — его вкусом. Ведь среди его свойств то, что кто напьётся из него, тот никогда не будет томиться жаждой.

Анас сказал: «Посланник Аллаха ﷺ задремал, затем поднял голову, улыбаясь. Его спросили: „О Посланник Аллаха, отчего ты засмеялся?“ Он ответил: „Мне только что был ниспослан аят“ (أُنْزِلَتْ عَلَيَّ آنِفًا), — и прочитал: „Во имя Аллаха, Милостивого, Милосердного. ﴿إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ﴾ — „Воистину, Мы даровали тебе аль-Каусар“ (сура «Изобилие», 108:1)“ — до конца суры. Затем он спросил: „Знаете ли вы, что такое аль-Каусар?“ (هَلْ تَدْرُونَ مَا الْكَوْثَرُ؟) Ответили: „Аллах и Его Посланник знают лучше“. Он сказал: „Это — река, которую обещал мне мой Господь, Великий и Всемогущий, в Раю; в ней много блага; над ней — водоём, к которому придёт моя община в День воскресения; его сосудов — как звёзд на небе“» (إِنَّهُ نَهَرٌ وَعَدَنِيهِ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فِي الْجَنَّةِ، عَلَيْهِ خَيْرٌ كَثِيرٌ، عَلَيْهِ حَوْضٌ تَرِدُ عَلَيْهِ أُمَّتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ، آنِيَتُهُ عَدَدُ نُجُومِ السَّمَاءِ)[179].

Анас сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Когда я шёл в Раю, вдруг передо мной — река, по берегам которой купола из полого жемчуга. Я спросил: „Что это, Джибриль?“ Он ответил: „Это аль-Каусар, который дал тебе твой Господь“. И ангел ударил рукой — и вот её ил — благоухающий мускус» (بَيْنَمَا أَنَا أَسِيرُ فِي الْجَنَّةِ إِذَا بِنَهَرٍ حَافَتَاهُ قِبَابُ اللُّؤْلُؤِ الْمُجَوَّفِ…)[180].

---

[178] Хадис Ибн Аббаса «Несколько сподвижников Посланника Аллаха ﷺ сидели, ожидая его. Он вышел и, приблизившись к ним, услышал, как они беседуют… один из них говорил: „Аллах взял Себе из Своих творений друга — взял Ибрахима другом…“» — передаёт ат-Тирмизи и говорит: редкий.

[179] Хадис Анаса: «Посланник Аллаха ﷺ задремал, затем поднял голову, улыбаясь. Его спросили: „О Посланник Аллаха, отчего ты засмеялся?“ Он ответил: „Мне только что был ниспослан аят“ — и прочитал: „Во имя Аллаха… Воистину, Мы даровали тебе аль-Каусар“ (108:1)» — передаёт Муслим.

[180] Хадис Анаса «Когда я шёл в Раю, вдруг передо мной — река, по берегам которой купола из полого жемчуга…» — приводит ат-Тирмизи и говорит: хороший достоверный. Его передаёт аль-Бухари как слова Анаса: «Когда Пророк ﷺ был вознесён на небо…» — и он возведён к Пророку, хотя и не сказано прямо, что от Пророка ﷺ.

И он сказал: Посланник Аллаха ﷺ говорил: «Между двумя краями моего Водоёма — как между Мединой и Сан‘ой» — или: «как между Мединой и Умманом» (مَا بَيْنَ لَابَتَيْ حَوْضِي مِثْلُ مَا بَيْنَ الْمَدِينَةِ وَصَنْعَاءَ، أَوْ مِثْلُ مَا بَيْنَ الْمَدِينَةِ وَعُمَانَ)[181].

Ибн Умар передал, что когда были ниспосланы слова Всевышнего ﴿إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ﴾ (108:1), Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Это — река в Раю, берега которой из золота; её питьё белее молока, слаще мёда и благоуханнее мускуса; она течёт по руслу из жемчуга и кораллов» (هُوَ نَهَرٌ فِي الْجَنَّةِ حَافَّتَاهُ مِنْ ذَهَبٍ، شَرَابُهُ أَشَدُّ بَيَاضًا مِنَ اللَّبَنِ وَأَحْلَى مِنَ الْعَسَلِ وَأَطْيَبُ رِيحًا مِنَ الْمِسْكِ، يَجْرِي عَلَى جَنَادِلِ اللُّؤْلُؤِ وَالْمَرْجَانِ)[182].

Сауван, вольноотпущенник Посланника Аллаха ﷺ, сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Мой Водоём — [размером] как от Адена до Уммана аль-Балка. Вода его белее молока и слаще мёда, а кубков его — число звёзд на небе. Кто напьётся из него глоток, никогда после этого не будет томиться жаждой. Первыми из людей придут к нему бедняки из мухаджиров» (إِنَّ حَوْضِي مَا بَيْنَ عَدَنٍ إِلَى عُمَانَ الْبَلْقَاءِ... أَوَّلُ النَّاسِ وُرُودًا عَلَيْهِ فُقَرَاءُ الْمُهَاجِرِينَ). Умар ибн аль-Хаттаб спросил: «А кто они, о Посланник Аллаха?» Он ответил: «Те, у кого всклокочены головы и грязна одежда, кто не женится на изнеженных женщинах и перед кем не открываются ворота [вельмож]» (هُمُ الشُّعْثُ رُءُوسًا، الدُّنْسُ ثِيَابًا، الَّذِينَ لَا يَنْكِحُونَ الْمُتَنَعِّمَاتِ، وَلَا تُفْتَحُ لَهُمْ أَبْوَابُ السُّدَدِ)[183]. Умар ибн Абд аль-Азиз сказал: «Клянусь Аллахом, я женился на изнеженной — Фатиме, дочери Абд аль-Малика, — и передо мной открывались ворота вельмож; разве что Аллах помилует меня. Непременно не буду я умащать голову, пока она не станет всклокоченной, и не буду стирать одежду, что на моём теле, пока она не запачкается».

От Абу Зарра передают: «Я спросил: „О Посланник Аллаха, каковы сосуды Водоёма?“ Он ответил: „Клянусь Тем, в Чьей руке душа Мухаммада, его сосудов больше, чем звёзд на небе и светил в тёмную безоблачную ночь. Кто напьётся из него, не будет томиться жаждой. Последнее, что на нём, — в него изливаются два жёлоба из Рая. Ширина его — как его длина: как между Умманом и Айлой. Вода его белее молока и слаще мёда“» (وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَآنِيَتُهُ أَكْثَرُ مِنْ عَدَدِ نُجُومِ السَّمَاءِ وَكَوَاكِبِهَا فِي اللَّيْلَةِ الْمُظْلِمَةِ الْمُصْحِيَةِ...)[184].

От Самуры передают: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «У каждого пророка есть водоём, и они будут соперничать, у кого больше приходящих; и я надеюсь, что у меня их будет больше всех» (إِنَّ لِكُلِّ نَبِيٍّ حَوْضًا، وَإِنَّهُمْ يَتَبَاهَوْنَ أَيُّهُمْ أَكْثَرُ وَارِدَةً، وَإِنِّي لَأَرْجُو أَنْ أَكُونَ أَكْثَرَهُمْ وَارِدَةً)[185].

---

[181] Хадис Анаса «Между двумя краями моего Водоёма — как между Мединой и Сан‘ой, или как между Мединой и Умманом» — передаёт Муслим.

[182] Хадис Ибн Умара: когда были ниспосланы слова Всевышнего «Воистину, Мы даровали тебе аль-Каусар» (108:1), Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Это — река в Раю, берега которой из золота…» — приводит ат-Тирмизи с расхождением в формулировке и говорит: хороший достоверный. Его передаёт ад-Дарими в своём «Муснаде», и это ближе к формулировке автора.

[183] Хадис Саубана «Мой Водоём — как от Адена до Уммана аль-Балка…» — приводят ат-Тирмизи (и сказал: редкий) и Ибн Маджа.

[184] Хадис Абу Зарра: «Я спросил: „О Посланник Аллаха, каковы сосуды Водоёма?“ Он ответил: „Клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, его сосудов больше, чем звёзд на небе…“» — передаёт Муслим.

[185] Хадис Самуры «У каждого пророка есть водоём, и они будут соперничать, у кого больше приходящих…» — приводит ат-Тирмизи и говорит: редкий. Он сказал: аль-Аш‘ас ибн Абд аль-Малик передал этот хадис от аль-Хасана от Пророка ﷺ мурсалем, не упоминая в нём Самуру, и это достовернее. ты приготовишься к спасению от него. И вдумайся в состояние творений, когда они претерпели от бедствий Дня воскресения то, что претерпели. Пока они в его горе и ужасах, стоя и ожидая, чем окажется их известие, и [ожидая], будет ли

Такова надежда Посланника Аллаха ﷺ. Так пусть же надеется каждый раб оказаться среди приходящих [к Водоёму]. И пусть остерегается быть лишь мечтающим и обольщённым, думая, что он надеется. Ведь надеющийся на жатву — тот, кто посеял семена, очистил землю и оросил её водой, а затем сел, надеясь на милость Аллаха в том, чтобы проросло, и в отвращении молний до времени жатвы. А кто оставил пахоту или сев, очищение земли и её орошение и стал надеяться на милость Аллаха, что Он вырастит ему зерно и плоды, — тот обольщён и мечтатель, а не из надеющихся. Такова надежда большинства людей — а это обольщение глупцов. Прибегаем к Аллаху от обольщения и беспечности: ведь обольщённость относительно Аллаха — больше, чем обольщённость этим миром. Сказал Аллах Всевышний: ﴿فَلَا تَغُرَّنَّكُمُ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَلَا يَغُرَّنَّكُم بِاللَّهِ الْغَرُورُ﴾ — «Пусть не обольщает вас мирская жизнь, и пусть не обольщает вас относительно Аллаха обольститель» (сура «Лукман», 31:33).

Слово об описании Ада, его ужасов и мук

О беспечный к самому себе, обольщённый тем, что занимает тебя в этом мире, который близок к прекращению и исчезновению! Оставь мысли о том, откуда ты уходишь, и обрати мысль к тому, куда ты придёшь. Ведь тебе сообщено, что Огонь — место, куда придут все, ибо сказано: ﴿وَإِن مِّنكُمْ إِلَّا وَارِدُهَا كَانَ عَلَىٰ رَبِّكَ حَتْمًا مَّقْضِيًّا ۝ ثُمَّ نُنَجِّي الَّذِينَ اتَّقَوا وَّنَذَرُ الظَّالِمِينَ فِيهَا جِثِيًّا﴾ — «Каждый из вас непременно придёт к нему — это решение твоего Господа, которое непременно сбудется. Потом Мы спасём богобоязненных и оставим в нём беззаконников на коленях» (сура «Марьям», 19:71–72). Так что в приходе ты уверен, а в спасении — сомневаешься. Так ощути же в своём сердце ужас того места прихода — быть может,

Их поселят в обители с тесными краями, тёмными путями и неведомыми опасностями, в которой вечно пребывает пленник и в которой разжигается Пламя. Их питьё в ней — кипяток, их пристанище — Ад; забании бьют их, а бездна собирает их. Их желания в ней — погибель, а избавления от неё у них нет. Их ноги привязаны к чубам; лица их почернели от мрака ослушаний. Они взывают со всех её сторон и кричат во всех её краях: «О Малик! Угроза сбылась над нами! О Малик! Железо отяготило нас! О Малик! Наша кожа сварилась! О Малик! Выведи нас отсюда — мы больше не вернёмся!» Забании говорят: «Куда там! Не время безопасности! И нет вам выхода из обители унижения! Убирайтесь туда и не говорите! А если бы вас и вывели оттуда, вы вернулись бы к тому, что вам запрещено». Тогда они отчаются и станут сожалеть о том, что упустили по отношению к Аллаху, но не спасёт их раскаяние и не поможет им сожаление. Напротив, их ничком бросают на лица, закованных. Огонь — над ними, огонь — под ними, огонь — справа от них и огонь — слева от них. Они утопают в огне: их пища —

принято заступничество заступников, — вдруг грешников окружили мраки, полные языков пламени, и над ними навис Огонь, полный языков пламени, и они услышали его рёв и клокотание, говорящие о силе его ярости и гнева. Тогда грешники уверились в погибели, общины пали на колени, так что даже невинные устрашились дурного исхода. И вышел глашатай из забаниев, говоря: «Где такой-то, сын такого-то, откладывавший [покаяние] на потом в этом мире из-за долгой надежды, потративший свою жизнь на дурные дела?» Они бросятся к нему с железными палицами, встретят его великими угрозами и погонят его к тяжкому наказанию; они низвергнут его головой вниз в глубину Ада и скажут ему: ﴿ذُقْ إِنَّكَ أَنتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ﴾ — «Вкуси! Ведь ты — могущественный, благородный!» (сура «Дым», 44:49).

огонь, их питьё — огонь, их одежда — огонь, их ложа — огонь. Они — среди одеяний, скроенных из огня, рубах из смолы, ударов палиц и тяжести цепей. Они мечутся в его теснинах, ломятся в его слоях и бьются между его покровами. Огонь кипит с ними, как кипят котлы, и они вопят: «Горе! Беда!» И всякий раз, как они призывают погибель, им на головы изливают кипяток, от которого плавится то, что в их животах, и кожа. У них — железные палицы, которыми им дробят лбы, и из их ртов извергается гной; их печень разрывается от жажды; их глаза текут по щекам; с их щёк спадает мясо; с конечностей облезают волосы, а затем и кожа. И всякий раз, как их кожа сварится, им заменят её другой кожей. Кости их оголены от мяса, и души остаются привязанными к жилам и связкам нервов, а они шипят в жаре этого огня. И при этом они желают смерти — но не умирают! Каково же было бы тебе, если бы ты посмотрел на них, когда их лица стали чернее угля, ослепли их глаза, онемели их языки, переломились их спины, раздроблены их кости, отрезаны их уши, порвана их кожа, руки их скованы с шеями и соединены их чубы с ногами! Они ходят по огню на лицах и ступают глазами по железным колючкам. Пламя огня проникает во внутренности их частей, а змеи и скорпионы бездны вцепились в наружные части их членов. Таковы лишь некоторые из их состояний в целом.

Посмотри же теперь на подробности их состояний и подумай также о долинах Ада и его ущельях. Пророк ﷺ сказал: «В Аду семьдесят тысяч долин, в каждой долине — семьдесят тысяч ущелий, в каждом ущелье — семьдесят тысяч змей и семьдесят тысяч скорпионов; неверный и лицемер не дойдут до конца [пути], пока не испытают всего этого» (إِنَّ فِي جَهَنَّمَ سَبْعِينَ أَلْفَ وَادٍ، فِي كُلِّ وَادٍ سَبْعُونَ أَلْفَ شِعْبٍ، فِي كُلِّ شِعْبٍ سَبْعُونَ أَلْفَ ثُعْبَانٍ وَسَبْعُونَ أَلْفَ عَقْرَبٍ، لَا يَنْتَهِي الْكَافِرُ وَالْمُنَافِقُ حَتَّى يُوَاقِعَ ذَلِكَ كُلَّهُ)[186].

Али, да облагородит Аллах его лик, сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Прибегайте к Аллаху от колодца печали — или долины печали». Спросили: «О Посланник Аллаха, а что такое долина — или колодец — печали?» Он ответил: «Долина в Аду, от которой сам Ад каждый день семьдесят раз прибегает к защите; Аллах Всевышний приготовил её для чтецов [Корана], делающих напоказ» (تَعَوَّذُوا بِاللَّهِ مِنْ جُبِّ الْحَزَنِ) — (أَوْ وَادِي الْحَزَنِ… وَادٍ فِي جَهَنَّمَ تَتَعَوَّذُ مِنْهُ جَهَنَّمُ كُلَّ يَوْمٍ سَبْعِينَ مَرَّةً، أَعَدَّهُ اللَّهُ تَعَالَى لِلْقُرَّاءِ الْمُرَائِينَ)[187].

Таковы ширина Ада и разветвлённость его долин; а они — по числу долин этого мира и его страстей. А число его врат — по числу семи членов, которыми раб совершает ослушание; они одни над другими: высший — Джаханнам, затем Сакар, затем Лаза, затем Хутама, затем Са‘ир, затем Джахим, затем Хавийя. Посмотри же теперь на глубину Хавийи: ей нет предела в глубине, как нет предела глубине мирских страстей. Как не кончается одна мирская нужда иначе как другой, большей, — так и одна бездна Ада кончается лишь другой, более глубокой.

---

[186] Хадис Самуры ибн Джундуба «В Аду семьдесят тысяч долин, в каждой долине — семьдесят тысяч ущелий, в каждом ущелье — семьдесят тысяч змей и семьдесят тысяч скорпионов; неверный и лицемер не дойдут до конца, пока не испытают всего этого» — я не нашёл его в таком виде целиком; далее будет приведено то, что пришло об упоминании змей и скорпионов.

[187] Хадис Али «Прибегайте к Аллаху от колодца печали — или долины печали…» — передаёт Ибн Ади в формулировке «долина печали» и говорит: ложный. Его передают Абу Ну‘айм и аль-Исбахани со слабым иснадом; ат-Тирмизи (и сказал: редкий) и Ибн Маджа передают по хадису Абу Хурайры в формулировке «колодец печали», а Ибн Ади счёл его слабым. Он уже приводился в [книге] «Порицание [стремления к] положению и показухи».

Абу Хурайра сказал: «Мы были с Посланником Аллаха ﷺ и услышали грохот. Посланник Аллаха ﷺ спросил: „Знаете ли вы, что это?“ (أَتَدْرُونَ مَا هَذَا؟) Мы ответили: „Аллах и Его Посланник знают лучше“. Он сказал: „Это камень, который был брошен в Ад семьдесят лет назад, и вот сейчас он достиг его дна“» (هَذَا حَجَرٌ أُرْسِلَ فِي جَهَنَّمَ مُنْذُ سَبْعِينَ عَامًا، الْآنَ انْتَهَى إِلَى قَعْرِهَا)[188].

Затем посмотри на различие слоёв: ведь Последняя жизнь «больше ступенями и больше превосходством» (17:21). Как различается погружённость людей в этот мир: есть погружённый, предавшийся ему, словно утопающий в нём, и есть вступивший в него лишь до определённого предела, — так же и Огонь постигает их по-разному. Ведь Аллах не поступает несправедливо даже на вес пылинки. Не обрушиваются все виды наказания на каждого, кто в Огне, как бы то ни было; у каждого — известный предел по мере его ослушания и греха. Только самое лёгкое из них по наказанию таково, что если бы его предложить всему этому миру со всем, что в нём, человек отдал бы его в выкуп от силы того, в чём он находится. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Наименее наказанный из обитателей Огня в День воскресения — тот, на кого надеты две сандалии из огня, от жара которых кипит его мозг» (إِنَّ أَدْنَى أَهْلِ النَّارِ عَذَابًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَنْتَعِلُ بِنَعْلَيْنِ مِنْ نَارٍ يَغْلِي دِمَاغُهُ مِنْ حَرَارَةِ نَعْلَيْهِ)[189].

Посмотри же теперь на того, кому [наказание] облегчено, и извлеки назидание о том, кому оно утяжелено. Если же ты усомнишься в силе наказания Огнём, то приблизь палец к огню и суди по этому. Затем знай, что ты ошибся в сравнении: ведь огонь этого мира несоизмерим с огнём Ада. Но так как самое тяжкое наказание в этом мире — наказание огнём, то по нему и узнают наказание Ада. Куда там! Если бы обитатели Ада нашли огонь, подобный этому, они вошли бы в него добровольно, убегая от того, в чём они. Об этом сказано в одном из сообщений: «Огонь этого мира был омыт семьюдесятью водами из вод милости, чтобы обитатели этого мира могли вынести его» (إِنَّ نَارَ الدُّنْيَا غُسِلَتْ بِسَبْعِينَ مَاءً مِنْ مِيَاهِ الرَّحْمَةِ حَتَّى أَطَاقَهَا أَهْلُ الدُّنْيَا)[190]. Более того, Посланник Аллаха ﷺ прямо описал огонь Ада, сказав: «Аллах Всевышний велел, чтобы Огонь разжигали тысячу лет, пока он не покраснел; затем его разжигали тысячу лет, пока он не побелел; затем его разжигали тысячу лет, пока он не почернел, — и он чёрный, тёмный» (أَمَرَ اللَّهُ تَعَالَى أَنْ يُوقَدَ عَلَى النَّارِ أَلْفَ عَامٍ حَتَّى احْمَرَّتْ، ثُمَّ أُوقِدَ عَلَيْهَا أَلْفَ عَامٍ حَتَّى ابْيَضَّتْ، ثُمَّ أُوقِدَ عَلَيْهَا أَلْفَ عَامٍ حَتَّى اسْوَدَّتْ، فَهِيَ سَوْدَاءُ مُظْلِمَةٌ)[191].

И он ﷺ сказал: «Огонь пожаловался своему Господу и сказал: „Господи, одни мои части съели другие“. И Он позволил ему два вздоха: вздох зимой и вздох летом. Самое сильное, что вы ощущаете летом, — от его жара, а самое сильное, что вы ощущаете

---

[188] Хадис Абу Хурайры «Мы были с Посланником Аллаха ﷺ и услышали грохот…», и в нём: «Это камень, брошенный в Ад…» — передаёт Муслим.

[189] Хадис «Наименее наказанный из обитателей Огня в День воскресения — тот, на кого надеты две сандалии из огня…» — согласованный, по хадису ан-Ну‘мана ибн Башира.

[190] Хадис «Огонь этого мира был омыт семьюдесятью водами из вод милости, чтобы обитатели этого мира могли вынести его» — Ибн Абд аль-Барр приводит по хадису Ибн Аббаса: «А этот огонь был ударен водой моря семь раз, и если бы не это, никто не получал бы от него пользы». У аль-Баззара — по хадису Анаса, и он слабый: «…и он дошёл до вас», — пока, мне кажется, не сказал: «Я обрызгал его водой, чтобы он светил вам».

[191] Хадис «Аллах велел, чтобы Огонь разжигали тысячу лет, пока он не покраснел…» — уже приводился.

зимой, — от его стужи (замхарир)» (اشْتَكَتِ النَّارُ إِلَى رَبِّهَا فَقَالَتْ: يَا رَبِّ أَكَلَ بَعْضِي بَعْضًا، فَأَذِنَ لَهَا فِي نَفَسَيْنِ...)[192].

Анас ибн Малик сказал: «Приведут человека, жившего в этом мире в наибольшем блаженстве, из неверных, и будет сказано: „Окуните его в Огонь один раз“. Затем ему скажут: „Видел ли ты когда-нибудь блаженство?“ Он ответит: „Нет“. И приведут человека, жившего в этом мире в наибольшей беде, и будет сказано: „Окуните его в Рай один раз“. Затем ему скажут: „Видел ли ты когда-нибудь беду?“ Он ответит: „Нет“».

Абу Хурайра сказал: «Если бы в мечети было сто тысяч или больше человек, а затем выдохнул бы [один] человек из обитателей Огня, они бы умерли».

Один из учёных сказал о словах Всевышнего ﴿تَلْفَحُ وُجُوهَهُمُ النَّارُ﴾ — «Огонь будет обжигать их лица» (сура «Верующие», 23:104): «Он обожжёт их одним обжиганием, и не оставит мяса на кости, а сбросит его к их пяткам».

Затем посмотри после этого на зловоние гноя, текущего из их тел, так что они тонут в нём, — это гассак. Абу Са‘ид аль-Худри сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Если бы одно ведро гассака вылили в этот мир, от его зловония протухли бы обитатели земли» (لَوْ أَنَّ دَلْوًا مِنْ غَسَّاقٍ جَهَنَّمَ أُلْقِيَ فِي الدُّنْيَا لَأَنْتَنَ أَهْلَ الْأَرْضِ)[193]. Таково их питьё, когда они взмолятся о помощи от жажды: каждого из них напоят ﴿مِن مَّاءٍ صَدِيدٍ ۝ يَتَجَرَّعُهُ وَلَا يَكَادُ يُسِيغُهُ وَيَأْتِيهِ الْمَوْتُ مِن كُلِّ مَكَانٍ وَمَا هُوَ بِمَيِّتٍ﴾ — «гнойной водой. Он будет глотать её, но едва сможет проглотить. Смерть будет подступать к нему со всех сторон, но он не умрёт» (сура «Ибрахим», 14:16–17); ﴿وَإِن يَسْتَغِيثُوا يُغَاثُوا بِمَاءٍ كَالْمُهْلِ يَشْوِي الْوُجُوهَ بِئْسَ الشَّرَابُ وَسَاءَتْ مُرْتَفَقًا﴾ — «Если они станут просить о помощи, им помогут водой, подобной расплавленному металлу, которая обжигает лица. Скверное это питьё и скверное место отдыха!» (сура «Пещера», 18:29).

Затем посмотри на их пищу — это заккум, как сказал Аллах Всевышний: ﴿ثُمَّ إِنَّكُمْ أَيُّهَا الضَّالُّونَ الْمُكَذِّبُونَ ۝ لَآكِلُونَ مِن شَجَرٍ مِّن زَقُّومٍ ۝ فَمَالِئُونَ مِنْهَا الْبُطُونَ ۝ فَشَارِبُونَ عَلَيْهِ مِنَ الْحَمِيمِ ۝ فَشَارِبُونَ شُرْبَ الْهِيمِ﴾ — «Затем вы, о заблудшие, считающие ложью, непременно будете есть с дерева заккум, наполняя им животы, и запивать его кипятком, — запивать, как пьют больные жаждой верблюды» (сура «Неизбежное», 56:51–55). И сказал Всевышний: ﴿إِنَّهَا شَجَرَةٌ تَخْرُجُ فِي أَصْلِ الْجَحِيمِ ۝ طَلْعُهَا كَأَنَّهُ رُءُوسُ الشَّيَاطِينِ ۝ فَإِنَّهُمْ لَآكِلُونَ مِنْهَا فَمَالِئُونَ مِنْهَا الْبُطُونَ ۝ ثُمَّ إِنَّ لَهُمْ عَلَيْهَا لَشَوْبًا مِّنْ حَمِيمٍ ۝ ثُمَّ إِنَّ مَرْجِعَهُمْ لَإِلَى الْجَحِيمِ﴾ — «Это — дерево, растущее из основания Ада. Плоды его — словно головы шайтанов. Они будут есть его и наполнять им животы. Потом им дадут смесь из кипятка. Потом их возвращение — в Ад» (сура «Стоящие в рядах», 37:64–68). И сказал Всевышний: ﴿تَصْلَى نَارًا حَامِيَةً ۝ تُسْقَى مِنْ عَيْنٍ آنِيَةٍ﴾ — «Они будут гореть в пылающем Огне, их будут поить из кипящего источника» (сура «Покрывающее», 88:4–5). И сказал Всевышний: ﴿إِنَّ لَدَيْنَا أَنكَالًا وَجَحِيمًا ۝ وَطَعَامًا ذَا غُصَّةٍ وَعَذَابًا أَلِيمًا﴾ — «У Нас есть оковы и Ад, пища, которой давятся, и мучительное наказание» (сура «Закутавшийся», 73:12–13).

---

[192] Хадис «Огонь пожаловался своему Господу и сказал: „Господи, одни мои части съели другие“, и Он позволил ему два вздоха…» — согласованный, по хадису Абу Хурайры.

[193] Хадис Абу Са‘ида аль-Худри «Если бы одно ведро гассака вылили в этот мир, протухли бы обитатели земли» — приводит ат-Тирмизи и говорит: «Мы знаем его лишь по хадису Ришдина ибн Са‘да», а в нём — слабость.

Ибн Аббас сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Если бы одна капля заккума упала в моря этого мира, она испортила бы обитателям этого мира их средства к жизни» (لَوْ أَنَّ قَطْرَةً مِنَ الزَّقُّومِ قَطَرَتْ فِي بِحَارِ الدُّنْيَا أَفْسَدَتْ عَلَى أَهْلِ الدُّنْيَا مَعَايِشَهُمْ)[194]. Каково же тому, чья это пища!

Анас сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Желайте того, к чему Аллах пробудил в вас желание, остерегайтесь и бойтесь того, чем Аллах устрашил вас из Своего наказания, Своей кары и Ада. Ведь если бы одна капля из Рая оказалась с вами в вашем мире, в котором вы живёте, она сделала бы его для вас благим; а если бы одна капля из Огня оказалась с вами в вашем мире, в котором вы живёте, она сделала бы его для вас скверным» (ارْغَبُوا فِيمَا رَغَّبَكُمُ اللَّهُ، وَاحْذَرُوا وَخَافُوا مَا خَوَّفَكُمُ اللَّهُ بِهِ مِنْ عَذَابِهِ وَعِقَابِهِ وَمِنْ جَهَنَّمَ…)[195].

Абу ад-Дарда сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «На обитателей Огня будет наслан голод, равный тому наказанию, в котором они находятся. Они станут молить о помощи пищей, и им помогут пищей из дари, которая не насыщает и не утоляет голода. Они станут молить о помощи пищей, и им помогут пищей, которой давятся. Тогда они вспомнят, что в этом мире проталкивали застрявшее в горле питьём, и станут молить о помощи питьём. Им поднесут кипяток на железных крюках; когда он приблизится к их лицам, он изжарит их лица, а когда питьё войдёт в их животы, оно разорвёт то, что в их животах. Они скажут: „Позовите стражей Ада!“» Он сказал: «И они позовут стражей Ада: ﴿ادْعُوا رَبَّكُمْ يُخَفِّفْ عَنَّا يَوْمًا مِّنَ الْعَذَابِ ۝ قَالُوا أَوَلَمْ تَكُ تَأْتِيكُمْ رُسُلُكُم بِالْبَيِّنَاتِ قَالُوا بَلَى قَالُوا فَادْعُوا وَمَا دُعَاءُ الْكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلَالٍ﴾ — „Помолитесь вашему Господу, чтобы Он облегчил нам наказание хотя бы на день“. Они скажут: „Разве не приходили к вам ваши посланники с ясными знамениями?“ Они ответят: „Да“. Они скажут: „Так молитесь же! Но мольба неверных — только в заблуждении“ (сура «Прощающий», 40:49–50)». Он сказал: «Они скажут: „Позовите Малика“, — и позовут, говоря: ﴿يَا مَالِكُ لِيَقْضِ عَلَيْنَا رَبُّكَ﴾ — „О Малик! Пусть твой Господь прикончит нас!“» Он сказал: «И он ответит им: ﴿إِنَّكُم مَّاكِثُونَ﴾ — „Вы останетесь [здесь]“ (сура «Украшения», 43:77)» (يُلْقَى عَلَى أَهْلِ النَّارِ الْجُوعُ حَتَّى يَعْدِلَ مَا هُمْ فِيهِ مِنَ الْعَذَابِ…)[196].

Аль-А‘маш сказал: «Мне сообщили, что между их мольбой и ответом Малика им — тысяча лет». Он сказал: «Они скажут: „Помолитесь вашему Господу, ведь нет никого лучше, чем ваш Господь“ — и скажут: ﴿رَبَّنَا غَلَبَتْ عَلَيْنَا شِقْوَتُنَا وَكُنَّا قَوْمًا ضَالِّينَ ۝ رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْهَا فَإِنْ عُدْنَا فَإِنَّا ظَالِمُونَ﴾ — „Господь наш! Одолело нас наше несчастье, и мы были людьми заблудшими. Господь наш! Выведи нас отсюда, а если мы вернёмся [к прежнему], то будем беззаконниками“ (сура «Верующие», 23:106–107)». Он сказал: «И Он ответит им: ﴿اخْسَئُوا فِيهَا وَلَا تُكَلِّمُونِ﴾ — „Убирайтесь туда и не говорите со Мной!“ (23:108)». Он сказал: «Тогда они отчаются во всяком благе, и тогда они примутся за рёв, горесть и вопли».

---

[194] Хадис Ибн Аббаса «Если бы одна капля заккума упала в обитель этого мира, она испортила бы обитателям земли их средства к жизни…» — приводят ат-Тирмизи (и сказал: хороший достоверный) и Ибн Маджа.

[195] Хадис Анаса «Желайте того, к чему Аллах пробудил в вас желание, остерегайтесь и бойтесь того, чем Он устрашил вас из Своего наказания и кары, из Ада…» — я не нашёл ему иснада.

[196] Хадис Абу ад-Дарды «На обитателей Огня будет наслан голод, равный тому наказанию, в котором они находятся, и они станут молить о помощи пищей…» — приводит ат-Тирмизи в передаче Самуры ибн Атыйи от Шахра ибн Хаушаба от Умм ад-Дарды от Абу ад-Дарды. Ад-Дарими сказал: люди не знают этот хадис [как возведённый к Пророку]; он передаётся лишь от аль-А‘маша от Самуры ибн Атыйи от Шахра от Умм ад-Дарды от Абу ад-Дарды как его собственные слова.

Абу Умама сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал о словах Всевышнего ﴿وَيُسْقَى مِن مَّاءٍ صَدِيدٍ ۝ يَتَجَرَّعُهُ وَلَا يَكَادُ يُسِيغُهُ﴾ — «и его напоят гнойной водой; он будет глотать её, но едва сможет проглотить» (14:16–17): «Её поднесут к нему, и ему будет противно. Когда её приблизят к нему, она изжарит его лицо, и кожа с его головы упадёт. А когда он выпьет её, она разорвёт ему кишки, так что они выйдут из его заднего прохода». Аллах Всевышний говорит: ﴿وَسُقُوا مَاءً حَمِيمًا فَقَطَّعَ أَمْعَاءَهُمْ﴾ — «Их напоят кипятком, который разорвёт им кишки» (сура «Мухаммад», 47:15). И сказал Всевышний: ﴿وَإِن يَسْتَغِيثُوا يُغَاثُوا بِمَاءٍ كَالْمُهْلِ يَشْوِي الْوُجُوهَ﴾ — «Если они станут просить о помощи, им помогут водой, подобной расплавленному металлу, которая обжигает лица» (18:29). «Такова их пища и их питьё, когда они голодны и томимы жаждой»[197].

Посмотри же теперь на змей Ада и его скорпионов, на силу их яда, огромность их тел и отвратительность их вида. Они натравлены на его обитателей и подстрекаемы против них: они ни на час не перестают кусать и жалить. Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Тому, кому Аллах дал богатство, а он не выплачивал с него закят, в День воскресения его имущество примет облик лысого змея с двумя чёрными точками над глазами, который обовьётся вокруг его шеи в День воскресения; затем он схватит его за челюсти — то есть за углы рта — и скажет: „Я — твоё богатство, я — твоё сокровище“» (مَنْ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَلَمْ يُؤَدِّ زَكَاتَهُ مُثِّلَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ شُجَاعًا أَقْرَعَ لَهُ زَبِيبَتَانِ يُطَوَّقُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، ثُمَّ يَأْخُذُ بِلِهْزِمَتَيْهِ... فَيَقُولُ: أَنَا مَالُكَ، أَنَا كَنْزُكَ). Затем он прочитал слова Всевышнего: ﴿وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَبْخَلُونَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِن فَضْلِهِ﴾ — «Пусть не думают те, которые скупятся на то, что Аллах даровал им по Своей милости…» (сура «Семейство Имрана», 3:180) — до конца аята[198].

Посланник ﷺ сказал: «В Огне есть змеи, подобные шеям бактрийских верблюдов: они жалят раз — и [ужаленный] ощущает жгучую боль сорок осеней. И есть в нём скорпионы, подобные навьюченным мулам: они жалят раз — и он ощущает жгучую боль сорок осеней. И эти змеи и скорпионы натравливаются лишь на тех, на кого в этом мире были натравлены скупость, дурной нрав и причинение вреда людям. А кто огражден от этого, тот огражден от этих змей, и они не появятся перед ним» (إِنَّ فِي النَّارِ لَحَيَّاتٍ مِثْلَ أَعْنَاقِ الْبُخْتِ يَلْسَعْنَ اللَّسْعَةَ فَيَجِدُ حُمُوَّتَهَا أَرْبَعِينَ خَرِيفًا...)[199].

Затем подумай после всего этого об увеличении тел обитателей Огня: ведь Аллах Всевышний увеличивает их тела в длину и ширину, так что из-за этого возрастает их наказание; они ощущают ожог огня, укусы скорпионов и змей всеми своими частями сразу и непрерывно. Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Коренной зуб неверного в Огне — как [гора] Ухуд, а толщина его кожи — три [дня] пути» (ضِرْسُ الْكَافِرِ فِي النَّارِ مِثْلُ أُحُدٍ، وَ غِلَظُ جِلْدِهِ مَسِيرَةُ ثَلَاثٍ)[200]. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Его нижняя губа свисает

---

[197] Хадис Абу Умамы о словах Всевышнего «Его напоят гнойной водой; он будет глотать её, но едва сможет проглотить» (14:16–17): «Её поднесут к нему…» — приводит ат-Тирмизи и говорит: редкий.

[198] Хадис Абу Хурайры «Тому, кому Аллах дал богатство, а он не выплачивал с него закят, в День воскресения его имущество примет облик лысого змея…» — приводит аль-Бухари по хадису Абу Хурайры, а Муслим — подобный, по хадису Джабира.

[199] Хадис «В Огне есть змеи, подобные шеям бактрийских верблюдов: они жалят раз…» — приводит Ахмад в передаче Ибн Лахи‘и от Дарраджа от Абдуллаха ибн аль-Хариса ибн Джаз’а.

[200] Хадис Абу Хурайры «Коренной зуб неверного в Огне — как Ухуд…» — передаёт Муслим.

на грудь, а верхняя вздёрнута так, что закрывает его лицо» (شَفَتُهُ السُّفْلَى سَاقِطَةٌ عَلَى صَدْرِهِ، وَالْعُلْيَا قَالِصَةٌ قَدْ غَطَّتْ وَجْهَهُ)[201]. И он, мир ему, сказал:

Подумай теперь о плаче обитателей Огня, их рёве и мольбах о горе и погибели: ведь всё это насылается на них при первом же их бросании в Огонь. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «В тот день приведут Ад, и у него будет семьдесят тысяч поводьев, и с каждым поводом — семьдесят тысяч ангелов» (يُؤْتَى بِجَهَنَّمَ يَوْمَئِذٍ لَهَا سَبْعُونَ أَلْفَ زِمَامٍ، مَعَ كُلِّ زِمَامٍ سَبْعُونَ أَلْفَ مَلَكٍ)[202].

Анас сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «На обитателей Огня будет наслан плач, и они будут плакать, пока не иссякнут слёзы; затем они будут плакать кровью, так что на их лицах будет видно подобие рвов: если бы в них пустили корабли, они поплыли бы. И пока им позволено плакать, рыдать, реветь и звать горе и погибель, в этом для них есть какое-то облегчение; но им будет запрещено и это» (يُرْسَلُ عَلَى أَهْلِ النَّارِ الْبُكَاءُ فَيَبْكُونَ حَتَّى تَنْقَطِعَ الدُّمُوعُ، ثُمَّ يَبْكُونَ الدَّمَ...)[203].

Мухаммад ибн Кааб сказал: «У обитателей Огня — пять мольб, на четыре из которых Аллах, Великий и Всемогущий, отвечает; а когда будет пятая, они после неё никогда больше не заговорят. Они скажут: ﴿رَبَّنَا أَمَتَّنَا اثْنَتَيْنِ وَأَحْيَيْتَنَا اثْنَتَيْنِ فَاعْتَرَفْنَا بِذُنُوبِنَا فَهَلْ إِلَى خُرُوجٍ مِّن سَبِيلٍ﴾ — „Господь наш! Ты дважды умертвил нас и дважды оживил. Мы признали свои грехи. Есть ли путь к выходу?“ (сура «Прощающий», 40:11). Аллах Всевышний ответит им: ﴿ذَٰلِكُم بِأَنَّهُ إِذَا دُعِيَ اللَّهُ وَحْدَهُ كَفَرْتُمْ وَإِن يُشْرَكْ بِهِ تُؤْمِنُوا فَالْحُكْمُ لِلَّهِ الْعَلِيِّ الْكَبِيرِ﴾ — „Это потому, что когда призывали одного Аллаха, вы не веровали, а когда Ему приобщали сотоварищей, вы веровали. Решение принадлежит Аллаху, Возвышенному, Великому“ (40:12). Затем они скажут: ﴿رَبَّنَا أَخِّرْنَا إِلَى أَجَلٍ قَرِيبٍ نُّجِبْ دَعْوَتَكَ وَنَتَّبِعِ الرُّسُلَ﴾ — „Господь наш! Отсрочь нам до близкого срока, и мы ответим на Твой призыв и последуем за посланниками“ (сура «Ибрахим», 14:44). Аллах Всевышний ответит им: ﴿أَوَلَمْ تَكُونُوا أَقْسَمْتُم مِّن قَبْلُ مَا لَكُم مِّن زَوَالٍ﴾ — „Разве вы не клялись прежде, что не будет вам конца?“ (14:44). Они скажут: ﴿رَبَّنَا أَخْرِجْنَا نَعْمَلْ صَالِحًا غَيْرَ الَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ﴾ — „Господь наш! Выведи нас, и мы будем творить праведное, а не то, что творили“ (сура «Творец», 35:37). Аллах Всевышний ответит им: ﴿أَوَلَمْ نُعَمِّرْكُم مَّا يَتَذَكَّرُ فِيهِ مَن تَذَكَّرَ وَجَاءَكُمُ النَّذِيرُ﴾ — „Разве Мы не даровали вам жизнь достаточно долгую, чтобы опомнился тот, кто захотел бы опомниться? И приходил ведь к вам предостерегающий“ (35:37). Затем они скажут: ﴿رَبَّنَا غَلَبَتْ عَلَيْنَا شِقْوَتُنَا وَكُنَّا قَوْمًا ضَالِّينَ ۝ رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْهَا فَإِنْ عُدْنَا فَإِنَّا ظَالِمُونَ﴾ — „Господь наш! Одолело нас наше несчастье, и мы были людьми заблудшими. Господь наш! Выведи нас отсюда, а если мы вернёмся, то будем беззаконниками“ (23:106–107). Аллах Всевышний ответит им: ﴿اخْسَئُوا فِيهَا وَلَا تُكَلِّمُونِ﴾ —

---

[201] Хадис «Его нижняя губа свисает на грудь, а верхняя вздёрнута так, что закрывает его лицо» — приводит ат-Тирмизи по хадису Абу Са‘ида и говорит: хороший достоверный редкий. «Неверный волочит свой язык [на два фарсаха] в День воскресения, и люди наступают на него» (إِنَّ الْكَافِرَ لَيَجُرُّ لِسَانَهُ [فَرْسَخَيْنِ] يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَتَوَاطَؤُهُ النَّاسُ)[1-1922^]. И при такой огромности тел огонь сжигает их много раз, и их кожа и мясо обновляются. Аль-Хасан сказал о словах Всевышнего ﴿كُلَّمَا نَضِجَتْ جُلُودُهُم بَدَّلْنَاهُمْ جُلُودًا غَيْرَهَا﴾ — «Всякий раз, когда их кожа сварится, Мы заменим её другой кожей» (сура «Женщины», 4:56): «Огонь съедает их каждый день семьдесят тысяч раз; всякий раз, как он съест их, им говорят: „Вернитесь!“ — и они возвращаются такими, какими были».

[202] Хадис «В тот день приведут Ад, и у него будет семьдесят тысяч поводьев…» — приводит Муслим по хадису Абдуллаха ибн Мас‘уда.

[203] Хадис Анаса «На обитателей Огня будет наслан плач, и они будут плакать, пока не иссякнут слёзы…» — приводит Ибн Маджа в передаче ар-Ракаши от Анаса, а ар-Ракаши слабый.

„Убирайтесь туда и не говорите со Мной!“ (23:108). И после этого они никогда больше не заговорят — а это предел силы наказания».

Малик ибн Анас, да будет доволен им Аллах, сказал: «Зейд ибн Аслам сказал о словах Всевышнего ﴿سَوَاءٌ عَلَيْنَا أَجَزِعْنَا أَمْ صَبَرْنَا مَا لَنَا مِن مَّحِيصٍ﴾ — „Всё равно для нас — будем ли мы горевать или терпеть: нет нам убежища“ (сура «Ибрахим», 14:21): они горевали сто лет, затем терпели сто лет, затем сказали: „Всё равно для нас — будем ли мы горевать или терпеть“».

Он ﷺ сказал: «В День воскресения приведут смерть в виде пёстрого барана и зарежут его между Раем и Огнём, и будет сказано: „О обитатели Рая — вечность без смерти! О обитатели Огня — вечность без смерти!“» (يُؤْتَى بِالْمَوْتِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَأَنَّهُ كَبْشٌ أَمْلَحُ فَيُذْبَحُ بَيْنَ الْجَنَّةِ وَالنَّارِ، وَيُقَالُ: يَا أَهْلَ الْجَنَّةِ خُلُودٌ بِلَا مَوْتٍ، وَيَا أَهْلَ النَّارِ خُلُودٌ بِلَا مَوْتٍ)[204].

От аль-Хасана передают: «Из Огня выйдет человек через тысячу лет. О, если бы я был тем человеком!» Аль-Хасана, да будет доволен им Аллах, видели сидящим в углу и плачущим; его спросили: «Отчего ты плачешь?» Он ответил: «Боюсь, что Он бросит меня в Огонь и не обратит на это внимания».

Таковы виды наказания в Аду в общих чертах; а подробности его горестей, тягот, испытаний и сожалений — бесконечны. Величайшее же для них, при той тяжести наказания, которую они претерпевают, — горесть об утрате блаженства Рая, об утрате встречи с Аллахом Всевышним и об утрате Его благоволения, при знании того, что они продали всё это за ничтожную цену — за отсчитанные дирхамы. Ведь они продали это лишь за ничтожные страсти этого мира в немногие дни, и те не были чистыми, но замутнёнными и отравленными. И они скажут себе: «О горе нам! Как мы погубили себя ослушанием нашего Господа! Как же мы не заставили себя потерпеть немногие дни! Если бы мы потерпели, они бы уже прошли для нас, и мы теперь пребывали бы в соседстве Господа миров, наслаждаясь довольством и благоволением». О, какая горесть для этих, когда они упустили то, что упустили, и испытали то, чем были испытаны, и не осталось с ними ничего из блаженства этого мира и его наслаждений! Затем, если бы они не видели блаженства Рая, их горесть не была бы так велика; но им его показывают. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «В День воскресения приведут людей из Огня к Раю; когда они приблизятся к нему, вдохнут его благоухание и посмотрят на его дворцы и на то, что Аллах приготовил в нём для его обитателей, — их окликнут: „Отведите их от него: у них нет в нём доли!“ И они вернутся с такой горестью, с какой не возвращались ни первые, ни последние. Они скажут: „Господь наш! Если бы Ты ввёл нас в Огонь прежде, чем показал нам то, что показал из Твоей награды и что приготовил в нём для Своих любимцев, это было бы нам легче!“ Аллах Всевышний скажет: „Этого Я и хотел для вас. Когда вы оставались наедине, вы бросали Мне вызов великими [грехами]; а когда встречали людей, встречали их смиренными. Вы показывали людям противоположное тому, что давали Мне от ваших сердец. Вы боялись людей, а Меня не боялись; вы почитали людей, а Меня не почитали; вы оставляли [грехи] ради людей, а ради Меня не

[204] Хадис «В День воскресения приведут смерть в виде пёстрого барана и зарежут её» — приводят аль-Бухари по хадису Ибн Умара и Муслим по хадису Абу Са‘ида; уже приводился.

оставляли. Так сегодня Я дам вам вкусить мучительное наказание вместе с тем, чего лишил вас из вечной награды“» (يُؤْتَى يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِنَاسٍ مِنَ النَّارِ إِلَى الْجَنَّةِ…)[205].

Ахмад ибн Харб сказал: «Кто-либо из нас предпочитает тень солнцу — а затем не предпочитает Рай Огню!»

Иса, мир ему, сказал: «Сколько здоровых тел, красивых лиц и красноречивых языков завтра будут кричать между слоями Огня!»

Дауд сказал: «Боже мой! У меня нет терпения на жар Твоего солнца — как же мне терпеть жар Твоего Огня? У меня нет терпения на звук Твоей милости [грома] — как же мне терпеть звук Твоего наказания?»

Так посмотри же, о несчастный, на эти ужасы и знай: Аллах Всевышний сотворил Огонь с его ужасами и сотворил для него обитателей, которых не прибавится и не убавится, и это дело уже решено и завершено. Сказал Аллах Всевышний: ﴿وَأَنذِرْهُمْ يَوْمَ الْحَسْرَةِ إِذْ قُضِيَ الْأَمْرُ وَهُمْ فِي غَفْلَةٍ وَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ﴾ — «Предостереги их о Дне горести, когда будет решено дело, а они — в беспечности и не веруют» (сура «Марьям», 19:39). Клянусь жизнью, указание здесь — на День воскресения; более того — на изначальную вечность (азаль), но в День воскресения будет явлено то, что было предрешено. Удивительно же: ты смеёшься, забавляешься и занят ничтожными мирскими делами, а не знаешь, что было предрешено о тебе!

Если ты скажешь: «О, если бы мне знать, куда я приду, каков мой исход и куда моё возвращение, и что предрешено обо мне!» — то есть для тебя признак, на который ты можешь положиться и в силу которого можешь поверить своей надежде: смотри на свои состояния и свои дела. Ведь каждому облегчено то, для чего он сотворён. Если тебе облегчён путь блага — радуйся: ты удалён от Огня. А если ты не стремишься к благу, не окружая себя препятствиями, которые ты отталкиваешь, и не стремишься к злу, без того чтобы тебе не облегчались его причины, — то знай, что о тебе это решено. Ведь указание этого на исход — как указание дождя на растения и указание дыма на огонь. Сказал Аллах Всевышний: ﴿إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ۝ وَإِنَّ الْفُجَّارَ لَفِي جَحِيمٍ﴾ — «Воистину, благочестивые — в блаженстве, а нечестивцы — в Аду» (сура «Раскалывание», 82:13–14). Предложи же себя этим двум аятам — и ты узнаешь своё место из двух обителей. А Аллах знает лучше.

Слово об описании Рая и видов его блаженства

Знай: той обители, горести и скорби которой ты узнал, противостоит другая обитель. Вдумайся же в её блаженство и радости: ведь кто удалён от одной из них, тот непременно пребудет в другой. Пробуди же страх в своём сердце долгим размышлением об ужасах

Ада и пробуди надежду долгим размышлением о постоянном блаженстве, обещанном обитателям садов. Гони свою душу кнутом страха и веди её поводом

[205] Хадис «В День воскресения повелят [отвести] людей из Огня к Раю; когда они приблизятся к нему и вдохнут его благоухание…» — мы передаём его в «Сорока хадисах» Абу Худбы от Анаса; Абу Худба Ибрахим ибн Худба — пропащий.

надежды к прямому пути — так ты достигнешь великого царства и спасёшься от мучительного наказания.

Подумай же об обитателях Рая: на их лицах — сияние блаженства; их поят запечатанным чистым вином; они сидят на минбарах из красного яхонта в шатрах из свежего белого жемчуга, в которых расстелены ковры из зелёной парчи; они возлежат на ложах, установленных у берегов рек, текущих вином и мёдом; их окружают отроки и юноши; они украшены черноокими гуриями из прекрасных и добрых, словно они — яхонт и кораллы, которых до них не касались ни человек, ни джинн. Они ходят по ступеням садов; когда одна из них горделиво выступает в своей походке, её подол несут семьдесят тысяч юношей; на ней — такие тонкости белого шёлка, от которых изумляются взоры; они увенчаны коронами, усыпанными жемчугом и кораллами; кокетливые, нежные, благоуханные, огражденные от дряхлости и нужды; укрыты в шатрах во дворцах из яхонта, построенных посреди райских лугов; потупившие взоры, большеглазые. Затем их и их [мужей] обходят с чашами, кувшинами и кубками из текущего источника — белого, услады для пьющих. Их обходят слуги и юноши, подобные сокрытому жемчугу, — в воздаяние за то, что они совершали, — в безопасном месте, среди садов и источников, среди садов и рек, на месте истины у могущественного Царя. Они смотрят там на лик благородного Царя, и на их лицах сияет свежесть блаженства; их не покрывает ни пыль, ни унижение. Напротив, они — почтённые рабы, и их постоянно навещают различными дарами от их Господа. Они вечно пребывают в том, чего пожелают их души; не боятся там и не печалятся; они в безопасности от превратностей судьбы. Они наслаждаются в нём, едят из его яств и пьют из его рек молоко, вино и мёд — в реках, земля которых из серебра, камешки — кораллы, на земле, прах которой — благоуханный мускус, а растения — шафран. Их орошают из облаков дождём из воды нисрина [розы] над холмами камфоры. Им подают чаши — и какие чаши! — чаши из серебра, усыпанные жемчугом, яхонтом и кораллами; чашу, в которой запечатанное вино, смешанное с пресным Сальсабилем; чашу, свет которой сияет от чистоты её вещества, так что сквозь неё видно напиток в его тонкости и красноте; такую, какую не сделал бы человек, ибо ему не хватило бы искусства, чтобы так ровно её сделать и так хорошо её отделать; в руке слуги, свет лица которого подобен сиянию солнца в его блеске, — но откуда у солнца такая сладость, как его облик, красота его локонов и прелесть его глаз?

Удивительно же для того, кто верует в обитель с такими свойствами и уверен, что её обитатели не умирают, что не постигают бедствия того, кто сошёл в её дворы, и что не смотрят перемены на её обитателей оком изменения, — как он может свыкаться с обителью, в разрушении которой Аллах уже дал позволение, и находить приятной жизнь вне той! Клянусь Аллахом, если бы в ней не было ничего, кроме здоровья тел вместе с безопасностью от смерти, голода, жажды и прочих видов происшествий, — и то подобало бы, чтобы ради неё покидали этот мир и чтобы ничто не предпочиталось ей из того, что неизбежно исчезает и замутняется. Как же иначе, когда её обитатели — цари в безопасности, наслаждающиеся всевозможными радостями: у них в ней всё, что они пожелают; каждый день они присутствуют во дворе Трона и смотрят на лик благородного Аллаха; и от взгляда на Аллаха они получают то, при чём не смотрят на

прочее блаженство садов и не обращаются к нему. И они вечно переходят между этими видами блаженства, будучи в безопасности от их исчезновения.

Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Глашатай возгласит: „О обитатели Рая! Вам — быть здоровыми, и вы никогда не заболеете; вам — жить, и вы никогда не умрёте; вам — быть молодыми, и вы никогда не состаритесь; вам — блаженствовать, и вы никогда не будете в нужде“. Таковы слова Аллаха, Великого и Всемогущего: ﴿وَنُودُوا أَن تِلْكُمُ الْجَنَّةُ أُورِثْتُمُوهَا بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ﴾ — „И будет возглашено им: «Это — Рай, который вы получили в наследство за то, что совершали»“ (сура «Преграды», 7:43)» (يُنَادِي مُنَادٍ: يَا أَهْلَ الْجَنَّةِ، إِنَّ لَكُمْ أَنْ تَصِحُّوا فَلَا تَسْقَمُوا أَبَدًا، وَإِنَّ لَكُمْ أَنْ تَحْيَوْا فَلَا تَمُوتُوا أَبَدًا، وَإِنَّ لَكُمْ أَنْ تَشِبُّوا فَلَا تَهْرَمُوا أَبَدًا، وَإِنَّ لَكُمْ أَنْ تَنْعَمُوا فَلَا تَبْأَسُوا أَبَدًا)[206].

Если ты захочешь узнать описание Рая, читай Коран: ведь нет ничего выше разъяснения Аллаха Всевышнего. Читай от Его слов ﴿وَلِمَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّتَانِ﴾ — «Тому, кто боялся предстать перед своим Господом, — два сада» (сура «Милостивый», 55:46) — до конца суры «Милостивый», и читай суру «Неизбежное» и другие суры. А если ты захочешь узнать подробности его свойств из сообщений, то вдумайся в них теперь — после того как ты ознакомился с их общим содержанием.

Вдумайся прежде всего в число садов. Посланник Аллаха ﷺ сказал о словах Всевышнего «Тому, кто боялся предстать перед своим Господом, — два сада» (55:46): «Два сада из серебра — их сосуды и всё, что в них; и два сада из золота — их сосуды и всё, что в них. И между людьми и тем, чтобы им смотреть на своего Господа, нет ничего, кроме покрова величия на Его лике в саду Адн» (جَنَّتَانِ مِنْ فِضَّةٍ آنِيَتُهُمَا وَمَا فِيهِمَا، وَجَنَّتَانِ مِنْ ذَهَبٍ آنِيَتُهُمَا وَمَا فِيهِمَا، وَمَا بَيْنَ الْقَوْمِ وَبَيْنَ أَنْ يَنْظُرُوا إِلَى رَبِّهِمْ إِلَّا رِدَاءُ الْكِبْرِيَاءِ عَلَى وَجْهِهِ فِي جَنَّةِ عَدْنٍ)[207].

Затем посмотри на врата Рая: их много — по числу основ повиновения, как и врата Огня — по числу основ ослушания. Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Кто израсходует пару [чего-либо] из своего имущества на пути Аллаха, того позовут из всех врат Рая, а у Рая восемь врат. Кто был из людей молитвы, того позовут из врат молитвы; кто был из людей поста — того позовут из врат поста; кто был из людей милостыни — того позовут из врат милостыни; кто был из людей джихада — того позовут из врат джихада». Абу Бакр, да будет доволен им Аллах, спросил: «Клянусь Аллахом, нет ни для кого необходимости в том, из каких [врат] его позовут; но позовут ли кого-нибудь из всех них?» Он ответил: «Да, и я надеюсь, что ты будешь из них» (مَنْ أَنْفَقَ زَوْجَيْنِ مِنْ مَالِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ دُعِيَ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ كُلِّهَا، وَلِلْجَنَّةِ ثَمَانِيَةُ أَبْوَابٍ... نَعَمْ، وَأَرْجُو أَنْ تَكُونَ مِنْهُمْ)[208].

От Асима ибн Дамры передают от Али, да облагородит Аллах его лик, что он упомянул Огонь и возвеличил его дело так, что я не могу запомнить. Затем он сказал: ﴿وَسِيقَ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ إِلَى الْجَنَّةِ زُمَرًا﴾ — «А тех, которые боялись своего Господа, поведут в Рай толпами» (сура «Толпы», 39:73). «Когда они дойдут до одних из его врат, они найдут

---

[206] Хадис Абу Хурайры «Глашатай возгласит: „Вам — быть здоровыми, и вы никогда не заболеете…“» — приводит Муслим по хадису Абу Хурайры и Абу Са‘ида.

[207] Хадис «Два сада из серебра — их сосуды и всё, что в них, и два сада из золота — их сосуды и всё, что в них…» — согласованный, по хадису Абу Мусы.

[208] Хадис Абу Хурайры «Кто израсходует пару [чего-либо] из своего имущества на пути Аллаха, того позовут из [всех] врат Рая…» — согласованный.

у них дерево, из-под ствола которого вытекают два источника. Они направятся к одному из них, как им было велено, и напьются из него, и оно унесёт то, что в их животах из вреда или беды. Затем они направятся к другому и очистятся им, и на них разольётся сияние блаженства, так что после этого их волосы никогда не изменятся и их головы никогда не растреплются, словно умащённые маслом. Затем они дойдут до Рая, и его стражи скажут им: ﴿سَلَامٌ عَلَيْكُمْ طِبْتُمْ فَادْخُلُوهَا خَالِدِينَ﴾ — „Мир вам! Вы были благими. Входите же сюда навечно!“ (39:73). Затем их встретят юноши и обступят их, как обступают дети обитателей этого мира любимого человека, приехавшего к ним из отлучки, говоря ему: „Радуйся тому, что Аллах приготовил тебе из почёта — того-то и того-то“». Он сказал: «И один из тех юношей отправится к одной из его жён из черноглазых гурий и скажет: „Пришёл такой-то“ — назвав его тем именем, которым его звали в этом мире. Она спросит: „Ты видел его?“ Он ответит: „Я видел его, и он идёт за мной“. Её охватит такая радость, что она встанет на порог своей двери. Когда он дойдёт до своего жилища, он посмотрит на основание его постройки — а это скала из жемчуга, над которой — красное, зелёное, жёлтое строение из всякого цвета. Затем он поднимет голову и посмотрит на его потолок — а он подобен молнии; и если бы Аллах не предопределил ему [иное], он лишился бы зрения. Затем он опустит голову — и вот его жёны, ﴿وَأَكْوَابٌ مَّوْضُوعَةٌ ۝ وَنَمَارِقُ مَصْفُوفَةٌ ۝ وَزَرَابِيُّ مَبْثُوثَةٌ﴾ — „и поставленные кубки, и разложенные рядами подушки, и разостланные ковры“ (сура «Покрывающее», 88:14–16). Затем он возляжет и скажет: ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ﴾ — „Хвала Аллаху, Который привёл нас к этому! Мы не нашли бы пути, если бы Аллах не наставил нас“ (сура «Преграды», 7:43). Затем возгласит глашатай: „Вы будете жить и никогда не умрёте; вы будете пребывать и никогда не уйдёте; вы будете здоровы и никогда не заболеете“».

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Я приду в День воскресения к вратам Рая и попрошу открыть. Страж спросит: „Кто ты?“ Я отвечу: „Мухаммад“. Он скажет: „Мне велено ради тебя не открывать никому до тебя“» (آتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ بَابَ الْجَنَّةِ فَأَسْتَفْتِحُ، فَيَقُولُ الْخَازِنُ: مَنْ أَنْتَ؟ فَأَقُولُ: مُحَمَّدٌ، فَيَقُولُ: بِكَ أُمِرْتُ أَنْ لَا أَفْتَحَ لِأَحَدٍ قَبْلَكَ)[209].

Затем вдумайся теперь в покои Рая и в различие степеней высоты в них: ведь Последняя жизнь — больше ступенями и больше

Абу Са‘ид аль-Худри сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Обитатели Рая будут видеть обитателей покоев над собой так, как вы видите блистающую звезду, остающуюся на горизонте — на востоке или на западе, — из-за различия в превосходстве между ними». Спросили: «О Посланник Аллаха, это жилища пророков, до которых не дойдут другие?» Он ответил: «Нет, клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, — [это] люди, которые

---

[209] Хадис «Я приду в День воскресения к вратам Рая и попрошу открыть; страж спросит: „Кто ты?“ Я отвечу: „Мухаммад“…» — приводит Муслим по хадису Анаса. превосходством (17:21). Как между людьми в явном повиновении и в скрытых похвальных нравах есть явное различие, так и в том, чем им воздастся, есть явное различие. Если ты ищешь высших степеней, то усердствуй, чтобы никто не опередил тебя в повиновении Аллаху Всевышнему: ведь Аллах повелел тебе состязаться и соперничать в этом, сказав: ﴿سَابِقُوا إِلَى مَغْفِرَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ﴾ — «Стремитесь опередить друг друга к прощению от вашего Господа» (сура «Железо», 57:21); и сказал Всевышний: ﴿وَفِي ذَٰلِكَ فَلْيَتَنَافَسِ الْمُتَنَافِسُونَ﴾ — «И пусть ради этого соперничают соперничающие» (сура «Обвешивающие», 83:26). Удивительно, что если бы твои сверстники или соседи опередили тебя прибавкой в дирхам или высотой постройки, тебе было бы тяжело, грудь твоя стеснилась бы, и жизнь твоя отравилась бы из-за зависти; а лучшее из твоих состояний — что ты поселишься в Раю, но и там не избавишься от людей, которые опередят тебя тонкостями, которым весь этот мир целиком не равен!

уверовали в Аллаха и поверили посланникам» (إِنَّ أَهْلَ الْجَنَّةِ لَيَتَرَاءَوْنَ أَهْلَ الْغُرَفِ فَوْقَهُمْ كَمَا تَتَرَاءَوْنَ الْكَوْكَبَ الْغَابِرَ فِي الْأُفُقِ... بَلَى وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ رِجَالٌ آمَنُوا بِاللَّهِ وَصَدَّقُوا الْمُرْسَلِينَ)[210].

Он сказал также: «Обитатели высших степеней видны тем, кто под ними, так, как вы видите восходящую звезду на одном из горизонтов неба; и Абу Бакр и Умар — из них, и как прекрасно!» (إِنَّ أَهْلَ الدَّرَجَاتِ الْعُلَى لَيَرَاهُمْ مَنْ تَحْتَهُمْ كَمَا تَرَوْنَ النَّجْمَ الطَّالِعَ فِي أُفُقٍ مِنْ آفَاقِ السَّمَاءِ، وَإِنَّ أَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ مِنْهُمْ وَأَنْعَمَا)[211].

Джабир сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал нам: «Не рассказать ли вам о покоях Рая?» (أَلَا أُحَدِّثُكُمْ بِغُرَفِ الْجَنَّةِ؟) Я ответил: «Да, о Посланник Аллаха, да благословит тебя Аллах, — отец наш и мать наша [за тебя]!» Он сказал: «В Раю есть покои из всевозможных драгоценных камней, наружность которых видна изнутри, а внутренность — снаружи; и в них — такое блаженство, наслаждения и радости, каких не видел глаз, не слышало ухо и что не приходило на сердце человеку». Я спросил: «О Посланник Аллаха, а для кого эти покои?» Он ответил: «Для того, кто распространяет приветствие [мир], кормит едой, постоянно постится и молится ночью, когда люди спят» (لِمَنْ أَفْشَى السَّلَامَ، وَأَطْعَمَ الطَّعَامَ، وَأَدَامَ الصِّيَامَ، وَصَلَّى بِاللَّيْلِ وَالنَّاسُ نِيَامٌ). Мы спросили: «О Посланник Аллаха, а кто способен на это?» Он ответил: «Моя община способна на это, и я сообщу вам об этом. Кто встретил своего брата и поприветствовал его или ответил ему на приветствие, тот распространил приветствие. Кто накормил свою семью и домочадцев едой досыта, тот накормил едой. Кто постился в рамадан и по три дня каждого месяца, тот постоянно постился. А кто совершил последнюю вечернюю молитву и утреннюю молитву в общине, тот молился ночью, когда люди спят» (...أُمَّتِي تُطِيقُ ذَلِكَ، وَسَأُخْبِرُكُمْ عَنْ ذَلِكَ)[212] — то есть иудеи, христиане и огнепоклонники.

Посланника Аллаха ﷺ спросили о Его словах ﴿وَمَسَاكِنَ طَيِّبَةً فِي جَنَّاتِ عَدْنٍ﴾ — «и прекрасные жилища в садах Адна» (сура «Покаяние», 9:72). Он сказал: «Дворцы из жемчуга; в каждом дворце — семьдесят домов из красного яхонта; в каждом доме — семьдесят комнат из зелёного изумруда; в каждой комнате — ложе; на каждом ложе — семьдесят постелей всякого цвета; на каждой постели — супруга из черноглазых гурий. В каждой комнате — семьдесят столов, на каждом столе — семьдесят видов яств; в каждой комнате — семьдесят служанок. И верующему каждое утро даётся столько [силы], что он справится со всем этим» (قُصُورٌ مِنْ لُؤْلُؤٍ، فِي كُلِّ قَصْرٍ سَبْعُونَ دَارًا مِنْ يَاقُوتٍ أَحْمَرَ، فِي كُلِّ دَارٍ سَبْعُونَ بَيْتًا مِنْ زُمُرُّدٍ أَخْضَرَ...)[213].

---

[210] Хадис Абу Са‘ида «Обитатели Рая будут видеть обитателей покоев над собой так, как вы видите звезду…» — согласованный; уже приводился.

[211] Хадис «Обитатели высших степеней видны тем, кто под ними, так, как видят восходящую звезду» — передаёт ат-Тирмизи (и назвал его хорошим), а также Ибн Маджа по хадису Абу Са‘ида.

[212] Хадис Джабира «Не рассказать ли вам о покоях Рая?» Я ответил: «Да, о Посланник Аллаха, отец наш и мать наша [за тебя]». Он сказал: «В Раю есть покои из всевозможных драгоценных камней…» — приводит Абу Ну‘айм в передаче аль-Хасана от Джабира.

[213] Хадис: его спросили о Его словах «и прекрасные жилища в садах Адна» (9:72), и он сказал: «Дворцы из жемчуга…» — приводят Абу аш-Шайх ибн Хайян в «Книге о величии» и аль-Аджурри в «Книге о добром наставлении» в передаче аль-Хасана ибн Халифы от аль-Хасана, который сказал: «Я спросил Абу Хурайру и Имрана ибн Хусайна об этом аяте…» — недостоверен. Аль-Хасана ибн Халифу не знал Ибн Абу Хатим, а аль-Хасан аль-Басри, по мнению большинства, не слышал от Абу Хурайры.

Описание стены Рая, его земель, деревьев и рек

Вдумайся в облик Рая и подумай о том, как завидуют его жителям, и о горести того, кто лишён его, удовольствовавшись в замену ему этим миром. Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Стена Рая — кирпич из серебра и кирпич из золота; его прах — шафран, а глина — мускус» (إِنَّ حَائِطَ الْجَنَّةِ لَبِنَةٌ مِنْ فِضَّةٍ وَلَبِنَةٌ مِنْ ذَهَبٍ، تُرَابُهَا زَعْفَرَانٌ، وَطِينُهَا مِسْكٌ)[214].

Его ﷺ спросили о почве Рая, и он сказал: «Белая мягкая пыль — чистый мускус» (دَرْمَكَةٌ بَيْضَاءُ مِسْكٌ خَالِصٌ)[215].

Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Кто хочет, чтобы Аллах, Великий и Всемогущий, напоил его вином в Последней жизни, пусть оставит его в этом мире; а кто хочет, чтобы Аллах одел его в шёлк в Последней жизни, пусть оставит его в этом мире» (مَنْ سَرَّهُ أَنْ يَسْقِيَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْخَمْرَ فِي الْآخِرَةِ فَلْيَتْرُكْهَا فِي الدُّنْيَا…)[216].

Он сказал: «Реки Рая вытекают из-под холмов» — или: «из-под гор мускуса» (أَنْهَارُ الْجَنَّةِ تَتَفَجَّرُ مِنْ تَحْتِ تِلَالِ — أَوْ تَحْتِ جِبَالِ — الْمِسْكِ)[217].

«И если бы наименьшее украшение обитателя Рая сравнить с украшением всех обитателей этого мира, то то, чем Аллах, Великий и Всемогущий, украсит его в Последней жизни, было бы лучше, чем украшение всех обитателей этого мира» (وَلَوْ كَانَ أَدْنَى أَهْلِ الْجَنَّةِ حِلْيَةً عُدِلَتْ بِحِلْيَةِ أَهْلِ الدُّنْيَا جَمِيعِهَا…)[218].

Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «В Раю есть дерево, в тени которого всадник едет сто лет и не пересечёт её. Читайте, если хотите: ﴿وَظِلٍّ مَّمْدُودٍ﴾ — „и в протяжённой тени“ (сура «Неизбежное», 56:30)» (إِنَّ فِي الْجَنَّةِ شَجَرَةً يَسِيرُ الرَّاكِبُ فِي ظِلِّهَا مِائَةَ عَامٍ لَا يَقْطَعُهَا…)[219].

Абу Умама сказал: «Сподвижники Посланника Аллаха ﷺ говорили: „Аллах, Великий и Всемогущий, приносит нам пользу бедуинами и их вопросами“. Пришёл один бедуин и сказал: „О Посланник Аллаха, Аллах упомянул в Коране дерево, причиняющее вред, а я не знал, что в Раю есть дерево, причиняющее вред своему владельцу“. Посланник Аллаха ﷺ спросил: „Какое же?“ (مَا هِيَ؟) Он ответил: „Лотос: ведь у него есть шипы“. Он сказал: „Аллах Всевышний сказал: ﴿فِي سِدْرٍ مَّخْضُودٍ﴾ — «среди лотосов без

---

[214] Хадис Абу Хурайры «Стена Рая — кирпич из серебра и кирпич из золота; его прах — шафран, а глина — мускус» — приводит ат-Тирмизи в формулировке: «а его раствор (милат) — мускус», и говорит: его иснад не так силён и, по-моему, не непрерывен. Аль-Баззар передаёт его по хадису Абу Са‘ида с иснадом, о котором есть суждения, и он же передаёт его как слова сподвижника (мауквф) с достоверным иснадом.

[215] Хадис: его спросили о почве Рая, и он сказал: «Белая мягкая пыль — чистый мускус» — приводит Муслим по хадису Абу Са‘ида: Ибн Саййяд спросил об этом Пророка ﷺ… «Дармака» — мягкий прах.

[216] Хадис Абу Хурайры «Кто хочет, чтобы Аллах напоил его вином в Последней жизни, пусть оставит его в этом мире…» — приводит ат-Табарани в «аль-Аусат» с хорошим иснадом; у ан-Насаи с достоверным иснадом: «Кто носил шёлк в этом мире, не наденет его в Последней жизни, а кто пил вино в этом мире, не будет пить его в Последней жизни».

[217] Хадис «Реки Рая вытекают из-под холмов — или из-под гор — мускуса» — приводит аль-Укайли в «ад-Ду‘афа» по хадису Абу Хурайры.

[218] Хадис «Если бы наименьшее украшение обитателя Рая сравнить с украшением всех обитателей этого мира…» — приводит ат-Табарани в «аль-Аусат» по хадису Абу Хурайры с хорошим иснадом.

[219] Хадис «В Раю есть дерево, в тени которого всадник едет сто лет…» — согласованный, по хадису Абу Хурайры.

шипов» (56:28). Аллах уберёт его шипы и поместит на месте каждого шипа плод; затем плод раскроется на семьдесят два вида яств, и ни один вид не будет похож на другой“» (...قَدْ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: فِي سِدْرٍ مَخْضُودٍ، يَخْضِدُ اللَّهُ شَوْكَهُ فَيَجْعَلُ مَكَانَ كُلِّ شَوْكَةٍ ثَمَرَةً)[220].

Джарир ибн Абдуллах сказал: «Мы остановились в аль-Сифахе, и вдруг [увидели] человека, спящего под деревом, — а солнце уже почти добралось до него. Я сказал слуге: „Пойди с этой кожаной подстилкой и затени его“. Он пошёл и затенил его. Когда тот проснулся, оказалось, что это Сальман. Я подошёл поприветствовать его, и он сказал: „О Джарир, смиряйся перед Аллахом: ведь кто смиряется перед Аллахом в этом мире, того Аллах возвысит в День воскресения. О Джарир, знаешь ли ты, что такое мраки в День воскресения?“ Я ответил: „Не знаю“. Он сказал: „Несправедливость людей друг к другу“. Затем он взял маленькую палочку — я едва видел её из-за её малости — и сказал: „О Джарир, если бы ты стал искать в Раю подобное этому, ты не нашёл бы“. Я спросил: „О Абу Абдуллах, а где же пальмы и деревья?“ Он ответил: „Их корни — жемчуг и золото, а верх их — плоды“».

Описание одежды обитателей Рая, их постелей, лож, седалищ и шатров

Сказал Аллах: ﴿يُحَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِن ذَهَبٍ وَلُؤْلُؤًا وَلِبَاسُهُمْ فِيهَا حَرِيرٌ﴾ — «Они будут украшены там браслетами из золота и жемчугом, а одеяния их там будут из шёлка» (сура «Творец», 35:33). Аятов об этом много, а подробности — в сообщениях.

Абу Хурайра передал, что Пророк ﷺ сказал: «Кто войдёт в Рай, будет блаженствовать и не будет знать нужды; его одежды не ветшают, и его молодость не проходит. В Раю — то, чего не видел глаз, не слышало ухо и что не приходило на сердце человеку» (مَنْ يَدْخُلِ الْجَنَّةَ يَنْعَمْ وَلَا يَبْأَسْ، لَا تَبْلَى ثِيَابُهُ وَلَا يَفْنَى شَبَابُهُ، فِي الْجَنَّةِ مَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ، وَلَا أُذُنٌ سَمِعَتْ، وَلَا خَطَرَ عَلَى قَلْبِ بَشَرٍ)[221].

Один человек спросил: «О Посланник Аллаха, расскажи нам об одеждах обитателей Рая: их создают творением или ткут тканьём?» Посланник Аллаха ﷺ промолчал, а некоторые из людей засмеялись. Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Над чем вы смеётесь? Над тем, что невежественный спросил знающего?» (مِمَّ تَضْحَكُونَ؟ مِنْ جَاهِلٍ سَأَلَ عَالِمًا؟) Затем Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Нет, от них раскрываются плоды Рая» — дважды (بَلْ يَنْشَقُّ عَنْهَا ثَمَرُ الْجَنَّةِ)[222].

Абу Хурайра сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Первая толпа, которая войдёт в Рай, — их облик будет подобен облику луны в ночь полнолуния. Они не плюют там, не сморкаются и не испражняются. Их сосуды и гребни — из золота и серебра, их пот — мускус. У каждого из них две жены, мозг костей голени которых виден сквозь мясо от

---

[220] Хадис Абу Умамы: «Пришёл один бедуин и сказал: „О Посланник Аллаха, Аллах упомянул в Коране дерево, причиняющее вред“». Он спросил: «Какое же?» Тот ответил: «Лотос…» — приводит Ибн аль-Мубарак в «аз-Зухд» от Сафвана ибн Амра от Сулейма ибн Амира, мурсалем, без упоминания Абу Умамы.

[221] Хадис Абу Хурайры «Кто войдёт в Рай, будет блаженствовать и не будет знать нужды; его одежды не ветшают…» — передаёт Муслим, без слов «В Раю — то, чего не видел глаз…». Это согласовано у обоих шейхов из другого хадиса Абу Хурайры: «Аллах Всевышний сказал: Я приготовил для Моих праведных рабов то, чего не видел глаз…»

[222] Хадис: один человек спросил: «О Посланник Аллаха, расскажи нам об одеждах обитателей Рая: их создают творением или ткут тканьём?..» — приводит ан-Насаи по хадису Абдуллаха ибн Амра.

красоты. Нет между ними разногласий и нет взаимной ненависти: их сердца — как сердце одного человека, они славят Аллаха утром и вечером» (إِنَّ أَوَّلَ زُمْرَةٍ تَلِجُ الْجَنَّةَ صُورَتُهُمْ عَلَى صُورَةِ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ…). В другой версии: «На каждой жене — семьдесят одеяний»[223].

Он ﷺ сказал о словах Всевышнего ﴿يُحَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ مِن ذَهَبٍ﴾ — «Они будут украшены там браслетами из золота» (сура «Пещера», 18:31): «На них — короны, и наименьшая жемчужина в них освещает [пространство] между востоком и западом» (إِنَّ عَلَيْهِمُ التِّيجَانَ، وَإِنَّ أَدْنَى لُؤْلُؤَةٍ فِيهَا تُضِيءُ مَا بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ)[224].

Он ﷺ сказал: «Шатёр — полая жемчужина длиной в небо в шестьдесят миль; в каждом его углу у верующего — семья, которую не видят другие» (الْخَيْمَةُ دُرَّةٌ مُجَوَّفَةٌ طُولُهَا فِي السَّمَاءِ سِتُّونَ مِيلًا، فِي كُلِّ زَاوِيَةٍ مِنْهَا لِلْمُؤْمِنِ أَهْلٌ لَا يَرَاهُمُ الْآخَرُونَ)[225] — передаёт аль-Бухари в «Сахихе». Ибн Аббас сказал: «Шатёр — полая жемчужина размером фарсах на фарсах, у неё четыре тысячи створок из золота».

Абу Са‘ид аль-Худри сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал о словах Всевышнего ﴿وَفُرُشٍ مَّرْفُوعَةٍ﴾ — «и на высоких постелях» (сура «Неизбежное», 56:34): «Между двумя постелями — как между небом и землёй» (مَا بَيْنَ الْفِرَاشَيْنِ كَمَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ)[226].

Описание пищи обитателей Рая

Пища обитателей Рая упомянута в Коране: плоды, жирные птицы, манна и перепела, мёд и молоко и бесчисленные другие виды. Сказал Аллах Всевышний: ﴿كُلَّمَا رُزِقُوا مِنْهَا مِن ثَمَرَةٍ رِّزْقًا قَالُوا هَذَا الَّذِي رُزِقْنَا مِن قَبْلُ وَأُتُوا بِهِ مُتَشَابِهًا﴾ — «Всякий раз, когда им будут давать в удел плоды оттуда, они будут говорить: „Это то, что нам было дано прежде“. Но им будут давать похожее» (сура «Корова», 2:25). И Аллах Всевышний упомянул питьё обитателей Рая во многих местах.

Сауван, вольноотпущенник Посланника Аллаха ﷺ, сказал: «Я стоял у Посланника Аллаха ﷺ, и к нему пришёл один из иудейских учёных. Он задал вопросы, а затем спросил: „Кто первым из людей пройдёт“ — то есть по Сирату? Он ответил: „Бедняки из мухаджиров“ (فُقَرَاءُ الْمُهَاجِرِينَ). Иудей спросил: „Каким будет их угощение, когда они войдут в Рай?“ Он ответил: „Придаток печени кита“ (زِيَادَةُ كَبِدِ الْحُوتِ). Он спросил: „А какова будет их еда после этого?“ Он ответил: „Для них зарежут быка Рая, который пасся на его окраинах“ (يُنْحَرُ لَهُمْ ثَوْرُ الْجَنَّةِ الَّذِي كَانَ يَأْكُلُ فِي أَطْرَافِهَا). Он спросил: „А каково их питьё к этому?“ Он ответил: „Из источника там, который называется Сальсабиль“ (مِنْ عَيْنٍ فِيهَا تُسَمَّى سَلْسَبِيلًا). Он сказал: „Ты сказал правду“»[227].

---

[223] Хадис Абу Хурайры «Первая толпа, которая войдёт в Рай, — их облик будет подобен облику луны в ночь полнолуния…» — согласованный.

[224] Хадис о словах Всевышнего «Они будут украшены там браслетами из золота» (18:31): «На них — короны, и наименьшая жемчужина в них освещает [пространство] между востоком и западом» — приводит ат-Тирмизи по хадису Абу Са‘ида, без упоминания аята, и говорит: мы знаем его лишь по хадису Ришдина ибн Са‘да.

[225] Хадис «Шатёр — полая жемчужина длиной в небо в шестьдесят миль…» — автор отнёс его к аль-Бухари, а он согласованный, по хадису Абу Мусы аль-Аш‘ари.

[226] Хадис Абу Са‘ида о словах Всевышнего «и на высоких постелях» (56:34): «Между двумя постелями — как между небом и землёй» — приводит ат-Тирмизи в формулировке: «Их высота — как между небом и землёй», и говорит: редкий; мы знаем его лишь по хадису Ришдина ибн Са‘да.

[227] Хадис Саубана: «Пришёл один из иудейских учёных…» — и он привёл его вопрос до слов: «Кто первым из людей пройдёт?» (то есть по Сирату). Он ответил: «Бедняки из мухаджиров». Иудей спросил: «Каким будет их

Зейд ибн Аркам сказал: «Один человек из иудеев пришёл к Посланнику Аллаха ﷺ и сказал: „О Абу аль-Касим, разве ты не утверждаешь, что обитатели Рая едят там и пьют?“ — и сказал своим сподвижникам: „Если он признает мне это, я одолею его [в споре]“. Посланник Аллаха ﷺ сказал: „Да, клянусь Тем, в Чьей руке моя душа, каждому из них даётся сила ста мужчин в еде, питье и соитии“ (بَلَى وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، إِنَّ أَحَدَكُمْ لَيُعْطَى قُوَّةَ مِائَةِ رَجُلٍ فِي الْمَطْعَمِ وَالْمَشْرَبِ وَالْجِمَاعِ). Иудей сказал: „Но ведь у того, кто ест и пьёт, бывает нужда [испражниться]“. Посланник Аллаха ﷺ сказал: „Их нужда — пот, который выступает из их кожи, подобно мускусу, и вот живот уже опал“ (حَاجَتُهُمْ عَرَقٌ يَفِيضُ مِنْ جُلُودِهِمْ مِثْلَ الْمِسْكِ، فَإِذَا الْبَطْنُ قَدْ ضَمَرَ)»[228].

Ибн Мас‘уд сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Ты посмотришь в Раю на птицу и пожелаешь её — и она упадёт перед тобой уже жареной» (إِنَّكَ لَتَنْظُرُ إِلَى الطَّيْرِ فِي الْجَنَّةِ فَتَشْتَهِيهِ فَيَخِرُّ بَيْنَ يَدَيْكَ مَشْوِيًّا)[229].

Хузайфа сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «В Раю есть птицы, подобные бактрийским верблюдам». Абу Бакр, да будет доволен им Аллах, сказал: «Они, должно быть, нежны, о Посланник Аллаха!» Он ответил: «Нежнее их тот, кто их ест; а ты, Абу Бакр, — из тех, кто их ест» (أَنْعَمُ مِنْهَا مَنْ يَأْكُلُهَا، وَأَنْتَ مِمَّنْ يَأْكُلُهَا يَا أَبَا بَكْرٍ)[230].

Абдуллах ибн Умар сказал о словах Всевышнего ﴿يُطَافُ عَلَيْهِم بِصِحَافٍ﴾ — «Их будут обходить с блюдами» (сура «Украшения», 43:71): «Их будут обходить с семьюдесятью блюдами из золота; в каждом блюде — цвет [яства], которого нет в другом».

Абдуллах ибн Мас‘уд, да будет доволен им Аллах, сказал о [словах] ﴿وَمِزَاجُهُ مِن تَسْنِيمٍ﴾ — «и примесь его — из Таснима» (сура «Обвешивающие», 83:27): «Его примешивают для людей правой стороны, а приближённые пьют его в чистом виде».

Абу ад-Дарда, да будет доволен им Аллах, сказал о словах Всевышнего ﴿خِتَامُهُ مِسْكٌ﴾ — «его печать — мускус» (83:26): «Это белый напиток, подобный серебру, которым завершают их питьё. Если бы человек из обитателей этого мира опустил в него руку, а затем вынул её, то не осталось бы ни одного обладателя духа, который не ощутил бы его благоухания».

угощение, когда они войдут в Рай?» Он ответил: «Придаток печени кита…» — передаёт Муслим с добавлением в начале и в конце.

[228] Хадис Зейда ибн Аркама: «Один человек из иудеев пришёл и сказал: „О Абу аль-Касим, разве ты не утверждаешь, что обитатели Рая едят там и пьют…“» — и в нём: «Их нужда — пот, который выступает из их кожи, подобно мускусу». Приводит ан-Насаи в «ас-Сунан аль-Кубра» с достоверным иснадом.

[229] Хадис Ибн Мас‘уда «Ты посмотришь в Раю на птицу, и она упадёт перед тобой жареной» — приводит аль-Баззар с достоверным иснадом.

[230] Хадис Хузайфы «В Раю есть птицы, подобные бактрийским верблюдам…» — редкий, по хадису Хузайфы. У Ахмада — по хадису Анаса с достоверным иснадом: «Птицы Рая — как бактрийские верблюды, пасутся на деревьях Рая». Абу Бакр сказал: «О Посланник Аллаха, эти птицы, должно быть, нежны». Он ответил: «Те, кто их ест, нежнее их» — сказал трижды, — «и я надеюсь, что ты будешь из тех, кто их ест». И у ат-Тирмизи другим путём, где упомянута река Каусар, он сказал: «В ней птицы, шеи которых — как шеи верблюдов». Умар сказал: «Эти, должно быть, нежны…» — без упоминания Абу Бакра; и он сказал: хороший. «Бухати» — [бактрийские] верблюды. она осветила бы и наполнила благоуханием то, что между ними; а покрывало на её голове лучше, чем этот мир со всем, что в нём» -1930^](غَدْوَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ رَوْحَةٌ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا… وَلَنَصِيفُهَا عَلَى رَأْسِهَا خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا بِمَا فِيهَا) 1] — то есть покрывало (химар).

Описание черноглазых гурий и юношей

Их описание повторяется в Коране, а в сообщениях о них — с ещё бóльшими подробностями. Анас, да будет доволен им Аллах, передал, что Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Выход утром или вечером на пути Аллаха лучше, чем этот мир и всё, что в нём. И место, равное луку кого-либо из вас или месту его стопы, в Раю лучше, чем этот мир и всё, что в нём. И если бы одна из женщин обитателей Рая взглянула на землю,

Абу Са‘ид аль-Худри сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал о словах Всевышнего ﴿كَأَنَّهُنَّ الْيَاقُوتُ وَالْمَرْجَانُ﴾ — «Они словно яхонт и кораллы» (сура «Милостивый», 55:58): «Он смотрит на её лицо в её покрове — оно чище зеркала, и наименьшая жемчужина на ней освещает [пространство] между востоком и западом. На ней — семьдесят одежд, которые пронизывает его взор, так что он видит мозг её голени сквозь них» (تَنْظُرُ إِلَى وَجْهِهَا فِي خِدْرِهَا أَصْفَى مِنَ الْمِرْآةِ...)[231].

Анас сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «В ночь, когда я был перенесён, я вошёл в Раю в место, которое называется аль-Байдах; над ним — шатры из жемчуга, зелёного топаза и красного яхонта. Они сказали: „Мир тебе, о Посланник Аллаха!“ Я спросил: „Джибриль, что это за призыв?“ Он ответил: „Это укрытые в шатрах; они попросили у своего Господа позволения поприветствовать тебя, и Он позволил им“. И они стали говорить: „Мы — довольные и никогда не разгневаемся; мы — вечные и никогда не уйдём“». И Посланник Аллаха ﷺ прочитал слова Всевышнего: ﴿حُورٌ مَّقْصُورَاتٌ فِي الْخِيَامِ﴾ — «Черноокие, укрытые в шатрах» (55:72) (لَمَّا أُسْرِيَ بِي دَخَلْتُ فِي الْجَنَّةِ مَوْضِعًا يُسَمَّى الْبَيْدَخَ...)[232].

Муджахид сказал о словах Всевышнего ﴿وَأَزْوَاجٌ مُّطَهَّرَةٌ﴾ — «и очищенные супруги» (сура «Семейство Имрана», 3:15): «[Очищенные] от месячных, испражнений, мочи, плевков, мокроты, семени и деторождения».

Аль-Ауза‘и сказал о [словах] ﴿فِي شُغُلٍ فَاكِهُونَ﴾ — «заняты, наслаждаясь» (сура «Йа Син», 36:55): «Их занятие — лишение девственности дев».

Один человек спросил: «О Посланник Аллаха, сближаются ли обитатели Рая [с жёнами]?» Он ответил: «Мужчине из них даётся силы в один день больше, чем семидесяти из вас» (يُعْطَى الرَّجُلُ مِنْهُمْ مِنَ الْقُوَّةِ فِي الْيَوْمِ الْوَاحِدِ أَفْضَلَ مِنْ سَبْعِينَ مِنْكُمْ)[233].

---

[231] Хадис Абу Са‘ида аль-Худри о словах Всевышнего «Они словно яхонт и кораллы» (55:58): «Он смотрит на её лицо в её покрове — оно чище зеркала…» — приводит Абу Я‘ля в передаче Абу аль-Хайсама от Абу Са‘ида с хорошим иснадом; его передаёт и Ахмад, а в нём — Ибн Лахи‘а. Ибн аль-Мубарак передаёт его в «аз-Зухд ва ар-Рака’ик» в передаче Абу аль-Хайсама от Пророка ﷺ мурсалем, без упоминания Абу Са‘ида. У ат-Тирмизи — по хадису Ибн Мас‘уда: «Женщина из жён обитателей Рая — видна белизна мозга её голени сквозь семьдесят одеяний…»; передают его и от него как его слова (мауквф), и он сказал: это достовернее. В двух «Сахихах» — по хадису Абу Хурайры: «У каждого из них две жены, мозг голеней которых виден сквозь мясо».

[232] Хадис Анаса «В ночь, когда я был перенесён, я вошёл в Раю в место, которое называется аль-Байдах; над ним — шатры из жемчуга, зелёного топаза и красного яхонта…», и в нём: «Джибриль сказал: это укрытые в шатрах», и в нём: «И они стали говорить: мы — довольные и не разгневаемся», — я не нашёл его в таком виде целиком. У ат-Тирмизи — по хадису Али: «В Раю есть собрание черноглазых гурий; они поднимают голоса, подобных которым не слышали творения, говоря: „Мы — вечные и не исчезнем; мы — блаженствующие и не будем в нужде; мы — довольные и не разгневаемся. Блажен тот, кто для нас и для кого мы“», — и он сказал: редкий. У Абу аш-Шайха в «Книге о величии» — по хадису Ибн Абу Ауфы с достоверным иснадом: «Они собираются каждые семь дней и говорят голосами…»

[233] Хадис: один человек спросил: «О Посланник Аллаха, сближаются ли обитатели Рая [с жёнами]?» Он ответил: «Мужчине из них даётся силы в один день больше, чем семидесяти из вас» — приводит ат-Тирмизи

Абдуллах ибн Умар сказал: «Наименьший по положению из обитателей Рая — тот, у кого бегает тысяча слуг, и у каждого слуги — работа, которой нет у его товарища».

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Мужчина из обитателей Рая женится на пятистах гуриях, четырёх тысячах девах и восьми тысячах бывших замужем; он обнимает каждую из них столько, сколько длилась его жизнь в этом мире» (إِنَّ الرَّجُلَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ لَيَتَزَوَّجُ خَمْسَمِائَةِ حَوْرَاءَ وَأَرْبَعَةَ آلَافِ بِكْرٍ وَثَمَانِيَةَ آلَافِ ثَيِّبٍ...)[234].

Пророк ﷺ сказал: «В Раю есть рынок, где нет ни купли, ни продажи, кроме обликов мужчин и женщин. Когда мужчина пожелает какого-либо облика, он входит в него. И в нём — собрание черноглазых гурий; они поднимают голоса, подобных которым не слышали творения, говоря: „Мы — вечные и не исчезнем; мы — блаженствующие и не будем в нужде; мы — довольные и не разгневаемся. Блажен тот, кто для нас и для кого мы!“» (إِنَّ فِي الْجَنَّةِ سُوقًا مَا فِيهَا بَيْعٌ وَلَا شِرَاءٌ إِلَّا الصُّوَرُ مِنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ...)[235].

Анас, да будет доволен им Аллах, сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Черноглазые гурии в Раю поют: „Мы — прекрасные гурии, сбережённые для благородных мужей“» (إِنَّ الْحُورَ الْعِينَ فِي الْجَنَّةِ يَتَغَنَّيْنَ: نَحْنُ الْحُورُ الْحِسَانُ، خُبِّئْنَا لِأَزْوَاجٍ كِرَامٍ)[236].

Яхья ибн Аби Касир сказал о словах Всевышнего ﴿فِي رَوْضَةٍ يُحْبَرُونَ﴾ — «будут радоваться в саду» (сура «Румы», 30:15): «Это — слушание [пения] в Раю».

Абу Умама аль-Бахили сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Нет раба, который войдёт в Рай, без того чтобы у его головы и у его ног не сели две черноглазые гурии, которые будут петь ему прекраснейшим голосом, какой слышали люди и джинны, — и это не дудка шайтана, а восхваление Аллаха и провозглашение Его святости» (مَا مِنْ عَبْدٍ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا وَيَجْلِسُ عِنْدَ رَأْسِهِ وَعِنْدَ رِجْلَيْهِ اثْنَتَانِ مِنَ الْحُورِ الْعِينِ يُغَنِّيَانِهِ بِأَحْسَنِ صَوْتٍ...)[237].

Разъяснение различных описаний обитателей Рая, о которых пришли сообщения

Усама ибн Зейд передал, что Посланник Аллаха ﷺ сказал своим сподвижникам: «Есть ли кто, засучивший рукава для Рая? Ведь Раю нет равного! Он — клянусь Господом Каабы — свет, который сверкает; базилик, который колышется; высокий дворец; текущая река; обильные зрелые плоды; прекрасная красивая супруга в великолепном одеянии; блаженство в вечном пребывании; свежесть в высокой, сияющей, безопасной обители». Сказали: «Мы засучили для него рукава, о Посланник

(и назвал его достоверным), а также Ибн Хиббан по хадису Анаса: «Верующему в Раю даётся сила такая-то и такая-то в соитии». Спросили: «А разве он способен на это?» Он ответил: «Ему даётся сила ста».

[234] Хадис «Мужчина из обитателей Рая женится на пятистах гуриях, четырёх тысячах девах и восьми тысячах бывших замужем; он обнимает каждую из них столько, сколько длилась его жизнь в этом мире» — приводит Абу аш-Шайх в «Табакат аль-мухаддисин» и в «Книге о величии» по хадису Ибн Абу Ауфы, только он сказал: «сто гурий», и не упомянул в нём объятий с ними; иснад слабый. Перед ним уже приводился хадис.

[235] Хадис «В Раю есть рынок, где нет ни купли, ни продажи, кроме обликов мужчин и женщин…» — приводит ат-Тирмизи, разделив его в двух местах, по хадису Али; часть его уже приводилась выше двумя хадисами.

[236] Хадис Анаса «Черноглазые гурии в Раю поют: „Мы — прекрасные гурии, сбережённые для благородных мужей“» — приводит ат-Табарани в «аль-Аусат»; в нём — аль-Хасан ибн Давуд ибн аль-Мункадир. Аль-Бухари сказал: о нём говорили [критически]; Ибн Ади сказал: надеюсь, с ним нет беды.

[237] Хадис Абу Умамы «Нет раба, который войдёт в Рай, без того чтобы у его головы и у его ног не сели две черноглазые гурии…» — приводит ат-Табарани с хорошим иснадом.

Аллаха». Он сказал: «Скажите: если пожелает Аллах Всевышний» (أَلَا هَلْ مِنْ مُشَمِّرٍ لِلْجَنَّةِ؟ إِنَّ الْجَنَّةَ لَا خَطَرَ لَهَا… قُولُوا: إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى). Затем он упомянул джихад и побудил к нему[238].

Один человек пришёл к Посланнику Аллаха ﷺ и спросил: «Есть ли в Раю кони? Ведь они мне нравятся». Он ответил: «Если ты любишь это, тебе приведут коня из красного яхонта, и он полетит с тобой по Раю, куда пожелаешь» (إِنْ أَحْبَبْتَ ذَلِكَ أُتِيتَ بِفَرَسٍ مِنْ يَاقُوتَةٍ حَمْرَاءَ فَتَطِيرُ بِكَ فِي الْجَنَّةِ حَيْثُ شِئْتَ). Другой человек сказал ему: «Мне нравятся верблюды; есть ли в Раю верблюды?» Он ответил: «О раб Аллаха, если ты будешь введён в Рай, у тебя там будет всё, чего пожелает твоя душа и чем насладятся твои глаза» (يَا عَبْدَ اللَّهِ، إِنْ أُدْخِلْتَ الْجَنَّةَ فَلَكَ فِيهَا مَا اشْتَهَتْ نَفْسُكَ وَلَذَّتْ عَيْنَاكَ)[239].

От Абу Са‘ида аль-Худри передают: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «У мужчины из обитателей Рая рождается ребёнок, когда он пожелает: его вынашивание, отлучение и взросление — в один час» (إِنَّ الرَّجُلَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ لَيُولَدُ لَهُ الْوَلَدُ كَمَا يَشْتَهِي، يَكُونُ حَمْلُهُ وَفِصَالُهُ وَشَبَابُهُ فِي سَاعَةٍ وَاحِدَةٍ)[240].

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Когда обитатели Рая обоснуются в

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Обитатели Рая — безволосые, безбородые, белые, с кудрявыми волосами, с насурьмлёнными глазами, тридцати трёх лет, в облике Адама: их рост — шестьдесят локтей при ширине в семь локтей» (إِنَّ أَهْلَ الْجَنَّةِ جُرْدٌ مُرْدٌ بِيضٌ جِعَادٌ مُكَحَّلُونَ أَبْنَاءُ ثَلَاثٍ وَثَلَاثِينَ عَلَى خَلْقِ آدَمَ، طُولُهُمْ سِتُّونَ ذِرَاعًا فِي عَرْضِ سَبْعَةِ أَذْرُعٍ)[241].

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Наименьший из обитателей Рая — тот, у кого восемьдесят тысяч слуг и семьдесят две жены, и для него ставят купол из жемчуга, топаза и яхонта — [размером] как между аль-Джабией и Сан‘ой. На них — короны, и

---

[238] Хадис Усамы ибн Зейда «Есть ли кто, засучивший рукава для Рая? Ведь Раю нет равного…» — приводят Ибн Маджа и Ибн Хиббан.

[239] Хадис: один человек пришёл к Пророку ﷺ и спросил: «Есть ли в Раю кони? Ведь они мне нравятся…» — приводит ат-Тирмизи по хадису Бурайды с расхождением в формулировке; в нём — аль-Мас‘уди, о котором есть расхождение. Его передаёт Ибн аль-Мубарак в «аз-Зухд» в формулировке автора, в передаче Абд ар-Рахмана ибн Сабита мурсалем. Ат-Тирмизи сказал: это достовернее. Абу Муса аль-Мадини упомянул Абд ар-Рахмана ибн Сабита в своём дополнении к Ибн Мандаху среди сподвижников, но у него нет достоверного общения [с Пророком].

[240] Хадис Абу Са‘ида «У мужчины из обитателей Рая рождается ребёнок, когда он пожелает: его вынашивание, отлучение и взросление — в один час» — приводят Ибн Маджа и ат-Тирмизи, который сказал: хороший редкий. Он сказал: учёные разошлись в этом; некоторые из них сказали: в Раю есть соитие, но не бывает детей. Конец [цитаты]. У Ахмада — по хадису Абу Разина: «…[мужчина] наслаждается и сближается [с жёнами], подобно вашим наслаждениям в этом мире, и они наслаждаются вами, только без деторождения». Раю, братья соскучатся по братьям, и ложе этого двинется к ложу того; они встретятся и станут беседовать о том, что было между ними в обители этого мира. Он скажет: „Брат мой, помнишь ли ты такой-то день в таком-то собрании, когда мы помолились Аллаху, Великому и Всемогущему, и Он простил нас?“» (إِذَا اسْتَقَرَّ أَهْلُ الْجَنَّةِ فِي الْجَنَّةِ اشْتَاقَ الْإِخْوَانُ إِلَى الْإِخْوَانِ فَيَسِيرُ سَرِيرُ هَذَا إِلَى سَرِيرِ هَذَا…)[1932-1^].

[241] Хадис «Обитатели Рая — безволосые, безбородые, белые, с кудрявыми волосами, с насурьмлёнными глазами, тридцати трёх лет…» — приводит ат-Тирмизи по хадису Муаза и называет его хорошим, без слов «белые, с кудрявыми волосами» и без слов «в облике Адама» до конца. Его передаёт он же и по хадису Абу Хурайры сокращённо: «Обитатели Рая — безволосые, безбородые, с насурьмлёнными глазами», и сказал: редкий. В двух «Сахихах» — по хадису Абу Хурайры: «В облике их отца Адама — шестьдесят локтей».

наименьшая жемчужина в них освещает [пространство] между востоком и западом» (أَدْنَى أَهْلِ الْجَنَّةِ الَّذِي لَهُ ثَمَانُونَ أَلْفَ خَادِمٍ وَثِنْتَانِ وَسَبْعُونَ زَوْجَةً…)[242].

Он ﷺ сказал: «Я посмотрел на Рай — и вот гранат среди его гранатов подобен коже навьюченного верблюда, а его птицы — подобны бактрийским верблюдам. И вот в нём девушка. Я спросил: „Девушка, ты чья?“ Она ответила: „Зейда ибн Хариса“. И вот в Раю — то, чего не видел глаз, не слышало ухо и что не приходило на сердце человеку» (نَظَرْتُ إِلَى الْجَنَّةِ فَإِذَا الرُّمَّانَةُ مِنْ رُمَّانِهَا كَجِلْدِ الْبَعِيرِ الْمُقَتَّبِ…)[243].

Кааб сказал: «Аллах Всевышний сотворил Адама, мир ему, Своей рукой, написал Тору Своей рукой и посадил Рай Своей рукой; затем Он сказал ему: „Говори!“ И он сказал: ﴿قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ﴾ — „Преуспели верующие“ (сура «Верующие», 23:1)».

Таковы свойства Рая, которые мы привели в общем, а затем передали подробно.

Аль-Хасан аль-Басри, да помилует его Аллах, привёл их в общем и сказал: «Его гранаты — как вёдра; его реки — из воды, не портящейся, из молока, вкус которого не меняется, из очищенного мёда, которого не описывал никто из людей, и из вина, услады для пьющих, которое не лишает разума и от которого не болят головы. В нём — то, чего не видел глаз, не слышало ухо и что не приходило на сердце человеку. [Его обитатели] — цари, блаженствующие, тридцати трёх лет, одного возраста; их рост — шестьдесят локтей в небо; с насурьмлёнными глазами, безволосые, безбородые; они в безопасности от наказания, и обитель успокоила их. Его реки текут по ложу из яхонта и топаза; корни его пальм и виноградных лоз — жемчуг; а их плоды — знает лишь Аллах Всевышний. Его благоухание ощущается на расстоянии пятисот лет пути. У них там — кони и благородные верблюды; сёдла, поводья и сбруя их — из яхонта; они навещают на них друг друга. Их жёны — черноглазые гурии, словно сокрытые яйца. Женщина берёт между двумя пальцами семьдесят одеяний и надевает их — и виден мозг её голени сквозь эти семьдесят одеяний. Аллах очистил их нравы от зла, а тела — от смерти. Они не сморкаются там, не мочатся и не испражняются, а лишь отрыгивают и потеют мускусом. Их пропитание там — утром и вечером; не то чтобы там была ночь, — но утро сменяется вечером, а вечер — утром.

Последний, кто войдёт в Рай, и наименьший из них по положению — тот, чей взор и владения простираются на сто лет пути во дворцах из золота и серебра и шатрах из жемчуга; ему расширяют взор так, что он видит дальнее так же, как ближнее. Утром им подают семьдесят тысяч блюд из золота, и вечером — столько же; в каждом блюде — цвет, которого нет в другом, и последнее он ощущает на вкус так же, как первое. В Раю есть яхонт, в котором семьдесят тысяч домов, в каждом доме — семьдесят тысяч комнат, и в нём нет ни трещины, ни отверстия».

---

[242] Хадис «Наименьший из обитателей Рая по положению — тот, у кого восемьдесят тысяч слуг…» — приводит ат-Тирмизи по хадису Абу Са‘ида, разрывая его от начала до слов «На них — короны», и оттуда — с иснадом тоже, и сказал: мы знаем его лишь по хадису Ришдина ибн Са‘да.

[243] Хадис «Я посмотрел на Рай — и вот гранат среди его гранатов подобен коже навьюченного верблюда, а его птицы — подобны бактрийским верблюдам…» — передаёт ас-Са‘лаби в своём толковании в передаче Абу Харуна аль-Абди от Абу Са‘ида; иснад очень слабый, а Абу Харун — это Умара ибн Джувайн, очень слабый. В двух «Сахихах» — по хадису Абу Хурайры: «Аллах говорит: Я приготовил для Моих праведных рабов то, чего не видел глаз, не слышало ухо и что не приходило на сердце человеку».

Муджахид сказал: «Наименьший по положению из обитателей Рая — тот, кто едет в своих владениях тысячу лет и видит дальнее их так же, как ближнее; а самый высокий из них — тот, кто смотрит на своего Господа утром и вечером».

Са‘ид ибн аль-Мусайяб сказал: «Нет никого из обитателей Рая, у кого на руке не было бы трёх браслетов: браслета из золота, браслета из жемчуга и браслета из серебра».

Абу Хурайра, да будет доволен им Аллах, сказал: «В Раю есть гурия, которую называют аль-Айна; когда она идёт, справа и слева от неё — семьдесят тысяч служанок, а она говорит: „Где повелевающие одобряемое и запрещающие порицаемое?“»

Яхья ибн Муаз сказал: «Оставить этот мир тяжело, но упустить Рай — тяжелее; а оставление этого мира — махр (брачный дар) за Последнюю жизнь». И он же сказал: «В погоне за этим миром — унижение душ, а в погоне за Последней жизнью — величие душ. Удивительно же для того, кто избирает унижение в погоне за тем, что исчезает, и оставляет величие в погоне за тем, что пребывает!»

Описание лицезрения и взгляда на лик Аллаха, Благословен Он и Всевышний

Сказал Аллах Всевышний: ﴿لِّلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنَى وَزِيَادَةٌ﴾ — «Тем, которые творили добро, — наилучшее и ещё больше» (сура «Юнус», 10:26). Это «больше» — взгляд на лик Аллаха Всевышнего; и это — величайшее наслаждение, при котором забывается блаженство обитателей Рая. Мы уже изложили его сущность в «Книге любви», и о нём свидетельствуют Писание и Сунна — вопреки тому, во что верят приверженцы нововведений.

Джарир ибн Абдуллах аль-Баджали сказал: «Мы сидели у Посланника Аллаха ﷺ, и он увидел луну в ночь полнолуния и сказал: „Вы будете видеть вашего Господа так, как вы видите эту луну, не теснясь при её созерцании. Так если вы сможете не упускать молитву до восхода солнца и до его захода — делайте это“. Затем он прочитал: ﴿وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا﴾ — „и славь хвалою твоего Господа до восхода солнца и до его захода“ (сура «Та Ха», 20:130)» (إِنَّكُمْ تَرَوْنَ رَبَّكُمْ كَمَا تَرَوْنَ الْقَمَرَ، لَا تُضَامُّونَ فِي رُؤْيَتِهِ، فَإِنِ اسْتَطَعْتُمْ أَنْ لَا تُغْلَبُوا عَلَى صَلَاةٍ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا فَافْعَلُوا)[244]. Это приведено в двух «Сахихах».

Муслим передал в «Сахихе» от Сухайба: «Посланник Аллаха ﷺ прочитал Его слова ﴿لِّلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنَى وَزِيَادَةٌ﴾ (10:26) и сказал: „Когда обитатели Рая войдут в Рай, а обитатели Огня — в Огонь, возгласит глашатай: «О обитатели Рая! У Аллаха для вас есть обещание, которое Он хочет исполнить вам». Они спросят: «Что это за обещание? Разве Он не утяжелил наши весы, не сделал наши лица белыми, не ввёл нас в Рай и не избавил нас от Огня?» Тогда будет поднята завеса, и они будут смотреть на лик Аллаха, Великого и Всемогущего; и не дано им ничего более любимого для них, чем взгляд на Него“» (إِذَا دَخَلَ أَهْلُ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ وَأَهْلُ النَّارِ النَّارَ نَادَى مُنَادٍ: يَا أَهْلَ الْجَنَّةِ، إِنَّ لَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ مَوْعِدًا يُرِيدُ أَنْ يُنْجِزَكُمُوهُ... فَيُرْفَعُ الْحِجَابُ وَيَنْظُرُونَ إِلَى وَجْهِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَمَا أُعْطُوا شَيْئًا أَحَبَّ إِلَيْهِمْ مِنَ النَّظَرِ إِلَيْهِ)[245].

---

[244] Хадис Джарира: «Мы сидели у Посланника Аллаха ﷺ, и он увидел луну в ночь полнолуния и сказал: „Вы будете видеть вашего Господа…“» — он в двух «Сахихах», как упомянул автор.

[245] Хадис Сухайба о Его словах «Тем, которые творили добро, — наилучшее и ещё больше» (10:26) — передаёт Муслим, как упомянул автор.

Хадис о лицезрении передала группа сподвижников. Это — предел «наилучшего» и вершина блаженства. Всё то, что мы подробно описали из наслаждений, забывается при этом блаженстве, и радости обитателей Рая при счастье встречи нет предела; более того, нет никакого соотношения между любым из наслаждений Рая и наслаждением встречей. Мы сократили здесь речь потому, что подробно изложили это в «Книге любви, стремления и довольства». Не подобает, чтобы забота раба о Рае была о чём-либо, кроме встречи с Господином. А прочее блаженство Рая — его разделяет с ним и скотина, пущенная на пастбище.

Мы завершаем книгу главой о широте милости Аллаха Всевышнего — в знак доброго предзнаменования

Посланник Аллаха ﷺ любил доброе предзнаменование[246]. А у нас нет таких дел, за которые мы надеялись бы на прощение. Так последуем же Посланнику Аллаха ﷺ в добром предзнаменовании и будем надеяться, что Он завершит наш исход благом в этом мире и в Последней жизни, — как мы завершаем эту книгу поминанием милости Аллаха Всевышнего.

Сказал Аллах Всевышний: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَن يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَٰلِكَ لِمَن يَشَاءُ﴾ — «Воистину, Аллах не прощает, когда к Нему приобщают сотоварищей, но прощает всё остальное, кому пожелает» (сура «Женщины», 4:48). И сказал Всевышний: ﴿قُلْ يَا عِبَادِيَ الَّذِينَ أَسْرَفُوا عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ لَا تَقْنَطُوا مِن رَّحْمَةِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ الذُّنُوبَ جَمِيعًا إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ﴾ — «Скажи: „О Мои рабы, которые излишествовали во вред самим себе! Не отчаивайтесь в милости Аллаха. Воистину, Аллах прощает все грехи, ибо Он — Прощающий, Милосердный“» (сура «Толпы», 39:53). И сказал Всевышний: ﴿وَمَن يَعْمَلْ سُوءًا أَوْ يَظْلِمْ نَفْسَهُ ثُمَّ يَسْتَغْفِرِ اللَّهَ يَجِدِ اللَّهَ غَفُورًا رَّحِيمًا﴾ — «Кто совершит зло или поступит несправедливо по отношению к себе, а затем попросит прощения у Аллаха, тот найдёт Аллаха Прощающим, Милосердным» (сура «Женщины», 4:110).

Мы просим прощения у Аллаха Всевышнего за всё, в чём поскользнулась нога или чем преступило перо в этой нашей книге и во всех наших книгах. Просим у Него прощения за наши слова, с которыми не согласуются наши дела. Просим у Него прощения за то, что мы заявили и выказали из знания и проницательности в религии Аллаха Всевышнего при нерадивости в ней. Просим у Него прощения за всякое знание и дело, которыми мы устремлялись к Его благородному лику, а затем примешали к ним другое. Просим у Него прощения за всякое обещание, которое мы дали Ему от себя, а затем не исполнили его как следует. Просим у Него прощения за всякую милость, которой Он облагодетельствовал нас, а мы употребили её в ослушании Ему. Просим у Него прощения за всякое прямое высказывание и всякий намёк о чужом недостатке и упущении, тогда как мы сами были им отмечены. Просим у Него прощения за всякий помысел, который позвал нас к притворству и натянутости, чтобы украситься перед людьми в книге, которую мы написали, в речи, которую мы сложили, или в знании,

[246] Хадис: «Посланник Аллаха ﷺ любил доброе предзнаменование» — согласованный, по хадису Анаса, в составе хадиса: «Мне нравится доброе предзнаменование — доброе слово». У обоих же — по хадису Абу Хурайры: «И лучшее из них — доброе предзнаменование». Спросили: «А что такое доброе предзнаменование?» Он ответил: «Доброе слово, которое слышит кто-либо из вас».

которое мы передали или от которого получили пользу. И после испрашивания прощения мы надеемся для себя, а также для того, кто прочтёт эту нашу книгу, перепишет её или услышит её, что Он одарит нас прощением, милостью и снисхождением ко всем дурным делам — явным и скрытым. Ведь великодушие [Его] всеобъемлюще, милость — обширна, а щедрость изливается на все виды творений. Мы — творения из творений Аллаха, Великого и Всемогущего; у нас нет к Нему иного средства, кроме Его милости и великодушия.

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «У Аллаха Всевышнего сто милостей. Одну из них Он ниспослал [и разделил] между джиннами, людьми, птицами, животными и насекомыми — ею они сострадают друг другу и ею милуют друг друга. А девяносто девять Он отложил, чтобы миловать ими Своих рабов в День воскресения» (إِنَّ لِلَّهِ تَعَالَى مِائَةَ رَحْمَةٍ، أَنْزَلَ مِنْهَا رَحْمَةً وَاحِدَةً بَيْنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ وَالطَّيْرِ وَالْبَهَائِمِ وَالْهَوَامِّ، فِيهَا يَتَعَاطَفُونَ وَبِهَا يَتَرَاحَمُونَ، وَأَخَّرَ تِسْعًا وَتِسْعِينَ رَحْمَةً يَرْحَمُ بِهَا عِبَادَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)[247].

Передают: «Когда настанет День воскресения, Аллах Всевышний извлечёт из-под Трона книгу, в которой [написано]: „Моя милость опередила Мой гнев, и Я — Милостивейший из милующих“. И Он выведет из Огня вдвое больше, чем обитателей Рая» (أَنَّهُ إِذَا كَانَ يَوْمُ الْقِيَامَةِ أَخْرَجَ اللَّهُ تَعَالَى كِتَابًا مِنْ تَحْتِ الْعَرْشِ فِيهِ: إِنَّ رَحْمَتِي سَبَقَتْ غَضَبِي، وَأَنَا أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ، فَيُخْرِجُ مِنَ النَّارِ مِثْلَيْ أَهْلِ الْجَنَّةِ)[248].

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Аллах, Великий и Всемогущий, явится нам в День воскресения смеющимся и скажет: „Радуйтесь, о сонм мусульман! Ведь нет никого из вас, вместо кого Я не поставил бы в Огне иудея или христианина“» (يَتَجَلَّى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ضَاحِكًا فَيَقُولُ: أَبْشِرُوا يَا مَعْشَرَ الْمُسْلِمِينَ، فَإِنَّهُ لَيْسَ مِنْكُمْ أَحَدٌ إِلَّا وَقَدْ جَعَلْتُ مَكَانَهُ فِي النَّارِ يَهُودِيًّا أَوْ نَصْرَانِيًّا)[249].

Пророк ﷺ сказал: «Аллах Всевышний примет заступничество Адама в День воскресения за сто тысяч тысяч и десять тысяч тысяч из всего его потомства» (يُشَفِّعُ اللَّهُ تَعَالَى آدَمَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ جَمِيعِ ذُرِّيَّتِهِ فِي مِائَةِ أَلْفِ أَلْفٍ وَعَشَرَةِ آلَافِ أَلْفٍ)[250].

Он ﷺ сказал: «Аллах, Великий и Всемогущий, скажет в День воскресения верующим: „Любили ли вы встречу со Мной?“ Они ответят: „Да, Господь наш“. Он спросит: „Почему?“ Они ответят: „Мы надеялись на Твоё прощение и Твоё

---

[247] Хадис «У Аллаха Всевышнего сто милостей; одну из них Он ниспослал между джиннами и людьми…» — приводит Муслим по хадису Абу Хурайры и Сальмана.

[248] Хадис «Когда настанет День воскресения, Аллах извлечёт из-под Трона книгу, в которой: „Моя милость опередила Мой гнев…“» — согласованный, по хадису Абу Хурайры: «Когда Аллах сотворил творения, Он написал в книге, которая у Него над Троном: „Моя милость опередила Мой гнев“» — в формулировке аль-Бухари; у Муслима: «Он написал в Своей книге о Себе: „Моя милость одолевает Мой гнев“».

[249] Хадис «Аллах явится нам в День воскресения смеющимся и скажет: „Радуйтесь, о сонм мусульман: ведь нет никого из вас, вместо кого Я не поставил бы в Огне иудея или христианина“» — приводит Муслим по хадису Абу Мусы: «Когда настанет День воскресения, Аллах передаст каждому мусульманину иудея или христианина и скажет: „Это — твой выкуп от Огня“». У Абу Давуда: «Моя община — община помилованная, ей нет наказания в Последней жизни…» Что же до начала хадиса, то его передаёт ат-Табарани также по хадису Абу Мусы: «Наш Господь явится нам смеющимся в День воскресения, так что они посмотрят на Его лик и падут перед Ним ниц, и Он скажет: „Поднимите головы — сегодня не день поклонения“». В нём — Али ибн Зейд ибн Джуд‘ан.

[250] Хадис «Аллах примет заступничество Адама в День воскресения за сто тысяч тысяч и десять тысяч тысяч из его потомства» — приводит ат-Табарани по хадису Анаса со слабым иснадом.

снисхождение“. Он скажет: „Я сделал для вас обязательным Моё прощение“» (إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ لِلْمُؤْمِنِينَ: هَلْ أَحْبَبْتُمْ لِقَائِي؟... قَدْ أَوْجَبْتُ لَكُمْ مَغْفِرَتِي)[251].

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Аллах, Великий и Всемогущий, скажет в День воскресения: „Выведите из Огня того, кто поминал Меня хотя бы один день или боялся Меня хотя бы в одном положении“» (يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: أَخْرِجُوا مِنَ النَّارِ مَنْ ذَكَرَنِي يَوْمًا أَوْ خَافَنِي فِي مَقَامٍ)[252].

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Когда обитатели Огня соберутся в Огне, а с ними — те из людей киблы, кого пожелает Аллах, неверные скажут мусульманам: „Разве вы не были мусульманами?“ Они ответят: „Да“. Те скажут: „Что же пользы вам было от вашего ислама, если вы вместе с нами в Огне?“ Они ответят: „У нас были грехи, и мы были взяты за них“. Аллах, Великий и Всемогущий, услышит то, что они сказали, и повелит вывести тех из людей киблы, кто в Огне, и они выйдут. Когда это увидят неверные, они скажут: „О, если бы мы были мусульманами, чтобы и нам выйти, как вышли они!“» Затем Посланник Аллаха ﷺ прочитал: ﴿رُّبَمَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ كَانُوا مُسْلِمِينَ﴾ — «Быть может, неверные пожелают, чтобы они были мусульманами» (сура «Аль-Хиджр», 15:2) (إِذَا اجْتَمَعَ أَهْلُ النَّارِ فِي النَّار وَمَنْ شَاءَ اللَّهُ مَعَهُمْ مِنْ أَهْلِ الْقِبْلَةِ...)[253].

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Аллах милостивее к Своему рабу-верующему, чем заботливая мать к своему ребёнку» (لَلَّهُ أَرْحَمُ بِعَبْدِهِ الْمُؤْمِنِ مِنَ الْوَالِدَةِ الشَّفِيقَةِ بِوَلَدِهَا)[254].

Джабир ибн Абдуллах сказал: «У кого в День воскресения добрые дела перевесят дурные — тот войдёт в Рай без расчёта. У кого добрые и дурные дела будут равны — с того спросят лёгким расчётом, а затем он войдёт в Рай. А заступничество Посланника Аллаха ﷺ — лишь для того, кто погубил себя и отягчил свою спину».

Передают, что Аллах, Великий и Всемогущий, сказал Мусе, мир ему: «О Муса, Карун просил тебя о помощи, а ты не помог ему. Клянусь Моим могуществом и величием, если бы он попросил о помощи Меня, Я помог бы ему и простил его».

Са‘д ибн Билял сказал: «В День воскресения будет велено вывести из Огня двух человек. Аллах, Благословен Он и Всевышний, скажет: „Это — за то, что уготовили ваши руки, а Я не притесняю рабов“. И Он велит вернуть их в Огонь. Один из них побежит так, что бросится в его цепи, а другой станет медлить. Тогда Он велит вернуть их и спросит их о том, что они сделали. Тот, кто побежал к Огню, скажет: „Я уже остерегся

---

[251] Хадис «Аллах Всевышний скажет в День воскресения верующим: „Любили ли вы встречу со Мной?“ Они ответят: „Да…“» — приводят Ахмад и ат-Табарани по хадису Муаза со слабым иснадом.

[252] Хадис «Аллах, Великий и Всемогущий, скажет в День воскресения: „Выведите из Огня того, кто поминал Меня хотя бы один день или боялся Меня хотя бы в одном положении“» — приводит ат-Тирмизи по хадису Анаса и говорит: хороший редкий.

[253] Хадис «Когда обитатели Огня соберутся в Огне, а с ними — те из людей киблы, кого пожелает Аллах, неверные скажут мусульманам: „Разве вы не были мусульманами?“…» — о выведении людей киблы из Огня, а затем Посланник Аллаха ﷺ прочитал «Быть может, неверные пожелают, чтобы они были мусульманами» (15:2). Приводит ан-Насаи в «ас-Сунан аль-Кубра» по хадису Джабира с достоверным иснадом.

[254] Хадис «Аллах милостивее к Своему рабу-верующему, чем заботливая мать к своему ребёнку» — согласованный, по хадису Умара ибн аль-Хаттаба; в начале его — рассказ о женщине из пленных, которая нашла среди пленных младенца, прижала его к животу и накормила грудью. медлил, скажет: „Моё доброе мнение о Тебе давало мне чувствовать, что Ты не вернёшь меня туда после того, как вывел меня оттуда“». И Он велит отвести их обоих в Рай.

тяжких последствий ослушания и не стану подвергать себя Твоему гневу во второй раз“. А тот, кто

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Глашатай возгласит из-под Трона в День воскресения: „О община Мухаммада! Что до того, что было за вами передо Мной, — то Я уже простил вам это; а что до оставшихся взаимных претензий — то подарите их друг другу и входите в Рай по Моей милости“» (يُنَادِي مُنَادٍ مِنْ تَحْتِ الْعَرْشِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: يَا أُمَّةَ مُحَمَّدٍ، أَمَّا مَا كَانَ لِي قِبَلَكُمْ فَقَدْ وَهَبْتُهُ لَكُمْ، وَبَقِيَتِ التَّبِعَاتُ فَتَوَاهَبُوهَا، وَادْخُلُوا الْجَنَّةَ بِرَحْمَتِي)[255].

Передают, что один бедуин услышал, как Ибн Аббас читает: ﴿وَكُنتُمْ عَلَى شَفَا حُفْرَةٍ مِّنَ النَّارِ فَأَنقَذَكُم مِّنْهَا﴾ — «Вы были на краю огненной пропасти, и Он спас вас от неё» (сура «Семейство Имрана», 3:103). Бедуин сказал: «Клянусь Аллахом, Он спас вас от неё не для того, чтобы бросить вас в неё». Ибн Аббас сказал: «Возьмите это от того, кто не законовед».

Ас-Сунабихи сказал: «Я вошёл к Убаде ибн ас-Самиту, когда он был в предсмертной болезни, и заплакал. Он сказал: „Потише! Отчего ты плачешь? Клянусь Аллахом, нет хадиса, который я слышал от Посланника Аллаха ﷺ и в котором для вас было благо, без того чтобы я не рассказал его вам, — кроме одного хадиса, и я расскажу его вам сегодня, когда меня уже окружила [смерть]. Я слышал, как Посланник Аллаха ﷺ говорит: „Кто засвидетельствует, что нет божества, кроме Аллаха, и что Мухаммад — посланник Аллаха, тому Аллах запретит Огонь“» (مَنْ شَهِدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ النَّارَ)[256].

Абдуллах ибн Амр ибн аль-Ас сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Аллах выделит одного человека из моей общины перед всеми творениями в День воскресения, и перед ним развернут девяносто девять свитков, каждый свиток — насколько хватает глаз. Затем Он спросит: „Отрицаешь ли ты что-нибудь из этого? Обидели ли тебя Мои писцы-хранители?“ Тот ответит: „Нет, Господи“. Он спросит: „Есть ли у тебя оправдание?“ Тот ответит: „Нет, Господи“. Он скажет: „Нет, у тебя у Нас есть одно доброе дело, и сегодня тебя не обидят“. И будет извлечена карточка, на которой: „Свидетельствую, что нет божества, кроме Аллаха, и свидетельствую, что Мухаммад — посланник Аллаха“. Тот скажет: „Господи, что эта карточка рядом с этими свитками?“ Он скажет: „Тебя не обидят“». Он сказал: «И свитки положат на одну чашу, а карточку — на другую». Он сказал: «И свитки взлетят, а карточка перевесит: ничто не бывает тяжелее имени Аллаха» (إِنَّ اللَّهَ يَسْتَخْلِصُ رَجُلًا مِنْ أُمَّتِي عَلَى رُءُوسِ الْخَلَائِقِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيَنْشُرُ عَلَيْهِ تِسْعَةً وَتِسْعِينَ سِجِلًّا... فَطَاشَتِ السِّجِلَّاتُ وَثَقُلَتِ الْبِطَاقَةُ، فَلَا يَثْقُلُ مَعَ اسْمِ اللَّهِ شَيْءٌ)[257].

---

[255] [Хадис] «Глашатай возгласит из-под Трона в День воскресения: „О община Мухаммада! Что до того, что было за вами передо Мной, — то Я уже простил вам это; а оставшиеся претензии подарите друг другу и входите в Рай по Моей милости“» — мы передаём его в «Суба‘ийят» Абу аль-Ас‘ада аль-Кушайри по хадису Анаса; в нём — аль-Хусайн ибн Давуд аль-Балхи, о котором аль-Хатиб сказал: ненадёжен.

[256] Хадис ас-Сунабихи от Убады ибн ас-Самита: «Кто засвидетельствует, что нет божества, кроме Аллаха, и что Мухаммад — посланник Аллаха, тому Аллах запретит Огонь» — приводит Муслим этим путём; и оба шейха согласованно передают его не в передаче ас-Сунабихи, в другой формулировке.

[257] Хадис Абдуллаха ибн Амра «Аллах выделит одного человека из моей общины перед всеми творениями в День воскресения, и перед ним развернут девяносто девять свитков» — хадис о карточке приводят Ибн Маджа и ат-Тирмизи, который сказал: хороший редкий.

Посланник Аллаха ﷺ сказал в конце длинного хадиса, в котором он описывает Воскресение и Сират: «Аллах скажет ангелам: „Кого вы найдёте, у кого в сердце благо весом с динар, — выведите его из Огня“. И они выведут множество творений. Затем они скажут: „Господь наш, мы не оставили там никого из тех, о ком Ты нам велел“. Затем Он скажет: „Вернитесь: у кого найдёте в сердце благо весом с полдинара — выведите его“. И они выведут множество творений, затем скажут: „Господь наш, мы не оставили там никого из тех, о ком Ты нам велел“. Затем Он скажет: „Вернитесь: у кого найдёте в сердце благо весом с пылинку — выведите его“. И они выведут множество творений, затем скажут: „Господь наш, мы не оставили там никого из тех, о ком Ты нам велел“». Абу Са‘ид говорил: «Если вы не верите мне в этом хадисе, то читайте, если хотите: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَظْلِمُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ وَإِن تَكُ حَسَنَةً يُضَاعِفْهَا وَيُؤْتِ مِن لَّدُنْهُ أَجْرًا عَظِيمًا﴾ — „Воистину, Аллах не поступает несправедливо даже на вес пылинки; а если [на ней будет] доброе дело, Он удвоит его и дарует от Себя великую награду“ (сура «Женщины», 4:40)». Он сказал: «И Аллах Всевышний скажет: „Заступились ангелы, заступились пророки, заступились верующие — и остался лишь Милостивейший из милующих“. И Он возьмёт пригоршню [из Огня] и выведет из него людей, которые никогда не совершали никакого блага и уже стали углём. Он бросит их в реку у входа в Рай, которая называется Рекой жизни, и они выйдут из неё, как вырастает зёрнышко в наносе потока. Разве вы не видите, что то, что ближе к камню и дереву, — к солнцу бывает жёлтым и зелёным, а то, что в тени, — белым?» Сказали: «О Посланник Аллаха, ты словно пас [скот]

в пустыне!» Он сказал: «И они выйдут, словно жемчуг, с печатями на шеях, по которым их узнают обитатели Рая. Обитатели Рая скажут: „Это — вольноотпущенники Милостивого, которых Он ввёл в Рай без дела, которое они совершили, и без блага, которое они послали вперёд“. Затем Он скажет: „Входите в Рай: что вы в нём увидите — то ваше“. Они скажут: „Господь наш, Ты дал нам то, чего не давал никому из миров“. Аллах Всевышний скажет: „У Меня для вас есть то, что лучше этого“. Они спросят: „Господь наш, что же лучше этого?“ Он скажет: „Моё благоволение к вам: Я никогда больше не разгневаюсь на вас“» (إِنَّ اللَّهَ يَقُولُ لِلْمَلَائِكَةِ: مَنْ وَجَدْتُمْ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالَ دِينَارٍ مِنْ خَيْرٍ فَأَخْرِجُوهُ… رِضَائِي عَنْكُمْ فَلَا أَسْخَطُ عَلَيْكُمْ بَعْدَهُ أَبَدًا)[258]. Его передают аль-Бухари и Муслим в своих «Сахихах».

Аль-Бухари передаёт также от Ибн Аббаса, да будет доволен Аллах ими обоими: «Однажды Посланник Аллаха ﷺ вышел к нам и сказал: „Мне были показаны общины. Проходил пророк, и с ним — один человек; пророк, и с ним — двое; пророк, и с ним — никого; пророк, и с ним — группа. И я увидел великое множество и понадеялся, что это моя община, но мне сказали: „Это Муса и его народ“. Затем мне сказали: „Посмотри“, — и я увидел великое множество, заполнившее горизонт. Мне сказали: „Посмотри туда и сюда“, — и я увидел великое множество. Мне сказали: „Это — твоя община, а с ними — семьдесят тысяч, которые войдут в Рай без расчёта“ (عُرِضَتْ عَلَيَّ الْأُمَمُ… هَؤُلَاءِ أُمَّتُكَ، وَمَعَ هَؤُلَاءِ سَبْعُونَ أَلْفًا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ بِغَيْرِ حِسَابٍ)“. Люди разошлись, а Посланник Аллаха ﷺ не разъяснил

[258] Хадис «Аллах скажет ангелам: „Кого вы найдёте, у кого в сердце благо весом с динар, — выведите его из Огня“, и они выведут множество творений…» — о выведении единобожников, и слова Аллаха обитателям Рая: «Я никогда больше не разгневаюсь на вас». Его приводят [аль-Бухари и Муслим] в двух «Сахихах», как упомянул автор, по хадису Абу Са‘ида.

им [кто они]. Сподвижники стали обсуждать это и говорили: „Что до нас, то мы родились в многобожии, но уверовали в Аллаха и Его посланника; а это — наши дети“. Это дошло до Посланника Аллаха ﷺ, и он сказал: „Это те, которые не прижигаются, не просят заклинаний, не видят дурных примет и на своего Господа уповают“ (هُمُ الَّذِينَ لَا يَكْتَوُونَ وَلَا يَسْتَرْقُونَ وَلَا يَتَطَيَّرُونَ، وَعَلَى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ). Тогда встал Уккаша и сказал: „Помолись Аллаху, чтобы Он сделал меня одним из них, о Посланник Аллаха“. Он сказал: „Ты из них“ (أَنْتَ مِنْهُمْ). Затем встал другой и сказал подобное словам Уккаши. Пророк ﷺ сказал: „Уккаша опередил тебя в этом“ (سَبَقَكَ بِهَا عُكَّاشَةُ)»[259].

От Амра ибн Хазма аль-Ансари передают: «Посланник Аллаха ﷺ скрылся от нас на три [дня], выходя лишь на обязательную молитву и затем возвращаясь. На четвёртый день он вышел к нам, и мы сказали: „О Посланник Аллаха, ты скрылся от нас так, что мы подумали, не случилось ли чего“. Он ответил: „Не случилось ничего, кроме блага. Мой Господь, Великий и Всемогущий, обещал мне ввести в Рай из моей общины семьдесят тысяч, с которых не будет расчёта. И я просил моего Господа в эти три дня о прибавке — и нашёл моего Господа Достославным, Обладающим, Щедрым: Он дал мне с каждым из семидесяти тысяч ещё семьдесят тысяч“. Я спросил: „Господи, и достигнет ли моя община этого [числа]?“ Он сказал: „Я восполню тебе число бедуинами“» (لَمْ يَحْدُثْ إِلَّا خَيْرٌ، إِنَّ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ وَعَدَنِي أَنْ يُدْخِلَ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِي سَبْعِينَ أَلْفًا لَا حِسَابَ عَلَيْهِمْ…)[260].

Абу Зарр сказал: Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Джибриль явился мне на краю [поля] аль-Харра и сказал: „Обрадуй твою общину: кто умрёт, не приобщая к Аллаху ничего, войдёт в Рай“. Я спросил: „Джибриль, даже если он крал и прелюбодействовал?“ Он ответил: „Да, даже если крал и прелюбодействовал“. Я спросил: „Даже если крал и прелюбодействовал?“ Он ответил: „Даже если крал и прелюбодействовал“. Я спросил: „Даже если крал и прелюбодействовал?“ Он ответил: „Даже если крал

Абу ад-Дарда сказал: Посланник Аллаха ﷺ прочитал: ﴿وَلِمَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ جَنَّتَانِ﴾ — «Тому, кто боялся предстать перед своим Господом, — два сада» (сура «Милостивый», 55:46). Я спросил: «И даже если он крал и прелюбодействовал, о Посланник Аллаха?» Он прочитал: «Тому, кто боялся предстать перед своим Господом, — два сада». Я спросил: «И даже если он крал и прелюбодействовал?» Он прочитал: «Тому, кто боялся предстать перед своим Господом, — два сада». Я спросил: «И даже если он крал и

---

[259] Хадис Ибн Аббаса «Мне были показаны общины: проходил пророк, и с ним — один человек, и пророк, и с ним — двое, и пророк, и с ним — никого…» — до его слов «Уккаша опередил тебя в этом» — передаёт аль-Бухари.

[260] Хадис Амра ибн Хазма аль-Ансари: «Посланник Аллаха ﷺ скрылся от нас на три [дня], выходя лишь на обязательную молитву, затем возвращаясь…», и в нём: «Мой Господь обещал мне ввести в Рай из моей общины семьдесят тысяч без расчёта», и в нём: «Он дал мне с каждым из семидесяти тысяч ещё семьдесят тысяч» — приводит аль-Байхаки в «аль-Ба‘с ва ан-Нушур»; в нём — неназванный человек. У Ахмада и Абу Я‘ли — по хадису Абу Бакра: «И Он прибавил мне с каждым ещё семьдесят тысяч». У Ахмада и ат-Табарани в «аль-Аусат» — по хадису Абд ар-Рахмана ибн Абу Бакра: Умар спросил: «А почему ты не попросил прибавки?» Он ответил: «Я попросил прибавки, и Он дал мне с каждым ещё семьдесят тысяч». Умар спросил: «А почему ты не попросил ещё прибавки?» Он ответил: «Я попросил прибавки, и Он дал мне вот так», — и Абдуллах ибн Абу Бакр раздвинул руки перед собой. Абдуллах сказал: «Он раскрыл объятия и обвёл ими». В нём — Муса ибн Убайда ар-Рабази, а он слабый. и прелюбодействовал, и даже если пил вино“» (عَرَضَ لِي جِبْرِيلُ فِي جَانِبِ الْحَرَّةِ فَقَالَ: بَشِّرْ أُمَّتَكَ أَنَّهُ مَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ… وَإِنْ سَرَقَ وَإِنْ زَنَى وَإِنْ شَرِبَ الْخَمْرَ)[^1938-1].

прелюбодействовал, о Посланник Аллаха?» Он ответил: «Даже вопреки [воле] Абу ад-Дарды» (وَإِنْ رَغِمَ أَنْفُ أَبِي الدَّرْدَاءِ)[261].

Посланник Аллаха ﷺ сказал: «Когда настанет День воскресения, каждому верующему будет передан человек из последователей [других] вероучений, и ему скажут: „Это — твой выкуп от Огня“» (إِذَا كَانَ يَوْمُ الْقِيَامَةِ دُفِعَ إِلَى كُلِّ مُؤْمِنٍ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْمِلَلِ فَقِيلَ لَهُ: هَذَا فِدَاؤُكَ مِنَ النَّارِ)[262].

Муслим передал в «Сахихе» от Абу Бурды, что тот рассказал Умару ибн Абд аль-Азизу от своего отца Абу Мусы, от Пророка ﷺ, что он сказал: «Не умирает ни один человек-мусульманин без того, чтобы Аллах Всевышний не ввёл вместо него в Огонь иудея или христианина» (لَا يَمُوتُ رَجُلٌ مُسْلِمٌ إِلَّا أَدْخَلَ اللَّهُ تَعَالَى مَكَانَهُ النَّارَ يَهُودِيًّا أَوْ نَصْرَانِيًّا). Умар ибн Абд аль-Азиз попросил его поклясться Аллахом, помимо Которого нет божества, — трижды, — что его отец рассказал ему это от Посланника Аллаха ﷺ, и тот поклялся ему[263].

Передают, что в одном из походов остановили мальчика, за которого выкрикивали, кто даст больше [как за пленника], — в знойный день сильной жары. Его увидела женщина в шатре людей; она бросилась [к нему], а за ней последовали её спутники; она схватила мальчика, прижала его к своей груди, затем легла спиной на раскалённую землю и положила его себе на живот, защищая от жара, и говорила: «Мой сын, мой сын!» Люди заплакали и оставили то, чем были заняты. Подошёл Посланник Аллаха ﷺ, встал над ними, и ему рассказали. Он обрадовался их милосердию, а затем обрадовал их, сказав: «Удивила ли вас милость этой [женщины] к её сыну?» (أَعَجِبْتُمْ مِنْ رَحْمَةِ هَذِهِ لِابْنِهَا؟) Ответили: «Да». Он ﷺ сказал: «Ведь Аллах, Благословен Он и Всевышний, милостивее ко всем вам, чем эта — к своему сыну» (فَإِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى أَرْحَمُ بِكُمْ جَمِيعًا مِنْ هَذِهِ بِابْنِهَا)[264]. И мусульмане разошлись в величайшей радости и с величайшей вестью.

Эти хадисы и то, что мы привели в «Книге надежды», радуют нас вестью о широте милости Аллаха Всевышнего. Мы надеемся от Аллаха Всевышнего, что Он не обойдётся с нами так, как мы того заслуживаем, и окажет нам милость, достойную Его, по Своему благодеянию, по широте Своей щедрости и милости.

---

[261] Хадис Абу ад-Дарды: «Посланник Аллаха ﷺ прочитал: „Тому, кто боялся предстать перед своим Господом, — два сада“ (55:46). Я спросил: „И даже если он прелюбодействовал и крал…“» — передаёт Ахмад с достоверным иснадом.

[262] Хадис «Когда настанет День воскресения, каждому верующему будет передан человек из последователей вероучений, и ему скажут: „Это — твой выкуп от Огня“» — передаёт Муслим по хадису Абу Мусы в подобном виде; уже приводился.

[263] Хадис Абу Бурды: он рассказал Умару ибн Абд аль-Азизу от своего отца Абу Мусы от Пророка ﷺ: «Не умирает ни один человек-мусульманин без того, чтобы Аллах не ввёл вместо него в Огонь иудея или христианина» — автор отнёс его к версии Муслима, и так и есть.

[264] Хадис: «В одном из походов остановили мальчика, за которого выкрикивали, кто даст больше, в знойный день сильной жары, и его увидела женщина…», и в нём: «Аллах милостивее ко всем вам, чем эта — к своему сыну» — согласованный, сокращённо и с расхождениями, по хадису Умара ибн аль-Хаттаба: «К Посланнику Аллаха ﷺ привели пленных, и вот женщина из пленных бегала, и когда она нашла среди пленных младенца, она взяла его, прижала к животу и накормила грудью. Посланник Аллаха ﷺ спросил нас: „Как вы думаете, бросит ли эта женщина своего ребёнка в огонь?“ Мы ответили: „Нет, клянусь Аллахом, раз она в силах не бросить его“. Посланник Аллаха ﷺ сказал: „Аллах милостивее к Своим рабам, чем эта — к своему ребёнку“» — в формулировке Муслима. У аль-Бухари: «И вот женщина из пленных, грудь которой была полна молока, когда она нашла младенца…»

* * *

Хвала Аллаху Всевышнему — в конце, как и в начале; благословение и мир нашему господину Мухаммаду при каждом движении и покое.

Составитель [комментария] Абд ар-Рахим ибн аль-Хусайн аль-Ираки говорит: «Я завершил черновик этого сочинения в 761 году, а завершил беловую копию этого сокращения в понедельник 12 месяца раби‘ аль-авваль 790 года». Конец.